

*Tottaku! Tottaku!*

*U. S. S.*  
DERRING  
**T O R D E N**

Årg. 1825, 24, 25 och 26.

OTTO v. KOTZEBUE,  
CAPITAN MED MESTRIGA RUMA VETTAN.

DIVERSAAT.

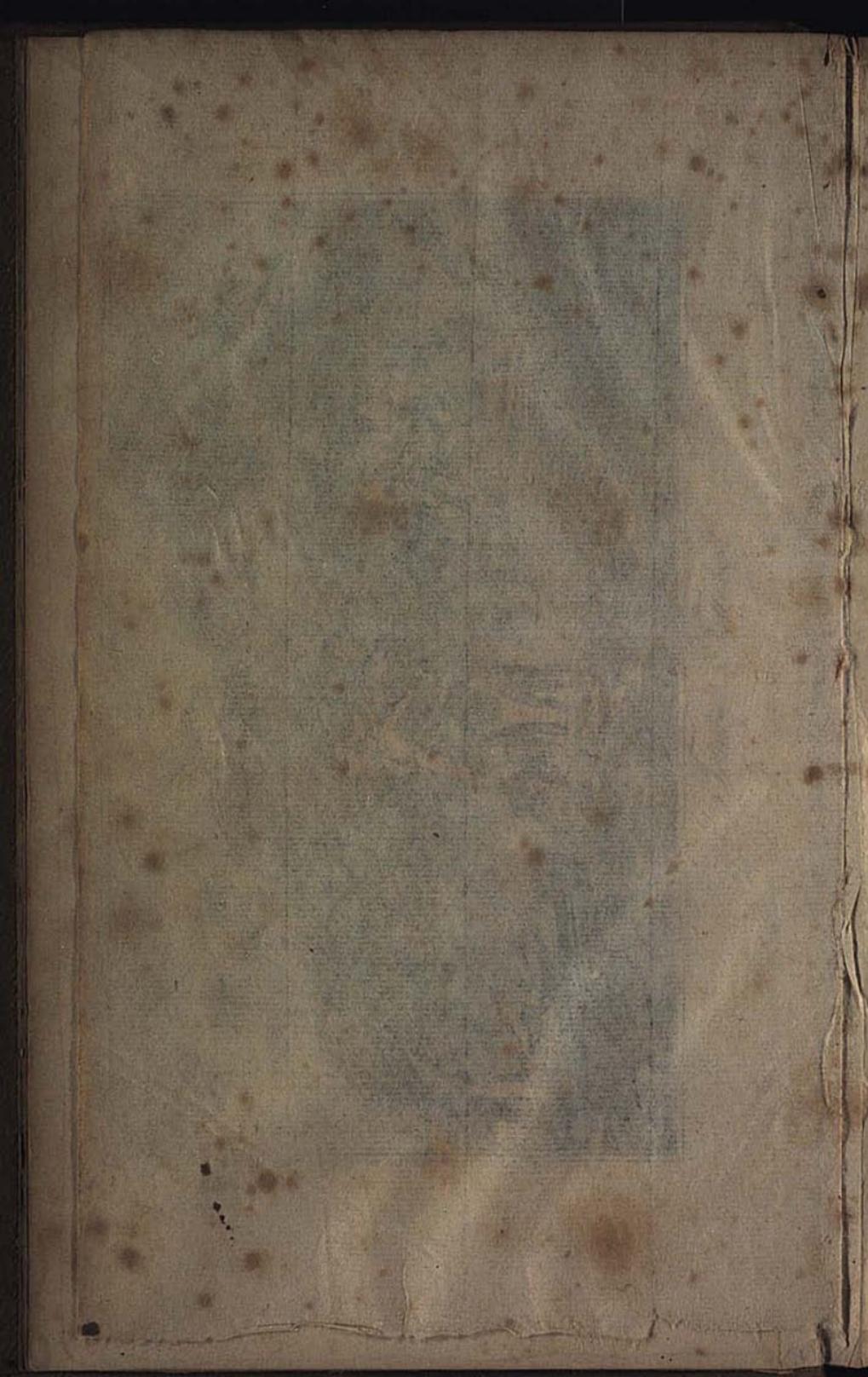
A. W.

MED EN BLANCHE.

P. A. Wessöö & Co Förlag.

STOCKHOLM.

J. Bonniers Forlag.





# R E S A OMKRING J O R D E N

ÅREN 1823, 24, 25 och 26.

A F

OTTO v. KOTZEBUE,  
CAPITAINE VID KEJSERLIGA RYSKA FLOTTAN.

ÖFVERSATT AF

A. W.

MED EN PLANCHE.

PÅ A. WIBORG & C:o FÖRLAG.

---

STOCKHOLM.

HOS JONAN HÖRBERG, 1850.

977



---

## INLEDNING.

**I**Mars år 1823 blef jag af Hans Kejserliga Majestät *Alexander den Förste*, glorvördigst i ämnnelse, utnämnd till befälhafvare på det ännu icke färdiga Skeppet *Pri- priatia*, på Svenske: Försöket. Det var ämnadt till en rent vetenskaplig resa; men snart inträffade omständigheter, som gjorde det nödvändigt att gifva det en helt annan bestämmelse. Jag blef beordrad att i Kronstadt intaga en last af åtskilliga Materialier, föra den till Kamtschatka, och derifrån segla till nordvestra kusten af Amerika, för att der hindra den smyghandel, som dresf af utländska fartyg, till förfang för Rysk-Amerikanska Compagniet. Ett år skulle skeppet dröja qvar på Amerikanska kusten, och derpå, afslöst af ett annat, segla tillbaka till Kronstadt. Att taga hvilkenkända vägen jag ville, så väl vid bort- som hemresan, stod i mitt fria val.

Först i Maji blef skeppet fullbordadt. Det var det första, som i Ryssland blifvit bygdt under ett tak (ett ganska förmånligt sätt), var till storleken som en medelmåttig fregatt, och, för att icke onödigtvis belastas, försedt endast med 24-pundiga kanoner. Till besättning hade jag Lieutenanterne *Kordinkoff*, *Korsakoff*, *Bordoschewitsch* och *Pfeifer*, Midskipmännerna *Gekimoff*, *Alexander von Moller*, *Golowin*, *Grefve Heiden*, *Tschekin*, *Murawieff*, *Weckotitsch* och *Paul von Moller*, Styrmännerna *Grigorieff*, *Gekimoff*

och *Simokoff*, åtta Underofficerare och 115 Matroser. Dessutom hörde till besättningen Presten *Victor*, Läkaren von *Siegwald*, Professorn *Eschscholtz* såsom Naturforskare, Herr *Preus* såsom Astronom, Herr *Lenz* såsom Physicus, och Herr *Hofmann* såsom Mineralog, så att vi inalles utgjorde 145 personer.

Med astronomiska, physikaliska och andra vetenskapliga instrument voro vi rikligen försedde. Vi medförde ibland annat tvänne pendel-apparater och en af den namn-kunnige Reichenbach enkom för vår expedition förfärdigad Theodolit. Detta dyrbara instrument var med sannerlig noggranhets sammansatt, och har varit oss till stor nyttja vid astronomiska observationer på land.

I Junii kom skeppet till Kronstadt, och den 14 Julii, gamla Stylen, efter hvilken allt i denna resa ärräknadt, stod det fullkomligt utrustadt och segelfärdigt i dervarande hamn. Samma dag förkunnades oss Kejsarens ankomst, af kanondundert från fästningen och den på redden ligande flottan, och strax derefter hade vi den lyckan att se Hans Kejserliga Majestät på vårt skepp. Sedan han tagit det noga i sigte, förklarade han sin höga tillfredsställelse; Manskapet erhöll en summa penningar, samt jag och mina Officerare en skriftlig tacksägelse. Med den honom egna milda vänlighet önskade den älskvärde Monarken oss en lycklig resa och lemnade skeppet, beledsagad af våra entusiastiska välönskningar. Vi anade icke, att vi sågo honom för sista gången. Vid vår återkomst hade hans höga ande redan uppsvingat sig till evighetens rymder, ifrån hvilka han välsignande nedblickar på en älskad Bror, salig i den känslan, att af honom öfverträffas i regentdygder.

## C A P. I.

*Resa till Brasilien.*

Vi hade lagt ut på redden, och efter ett smärtsamt afsked från en öm och älskad maka, kunde jag d. 18 Juli, vid gynsam vind, gifva befallning att lyfta ankar.

Allt manskapet var lifvadt af ett gladt mod och hög förtjusning af vårt värf, och sällan hafva väl ankare blifvit lyftade och segel spända med sådan skyndsamhet. Då nu skeppet började sin fart och klöf de skummiga vågorna, föll man förtroligt i hvarandras armar och med hjertlig glädje önskade hvarannan lycka till den anträdda resan.

För mig var denna syn ganska välgörande. En sådan sinnesstämning hos Manskapet vid ett företag, hvaraf de måste vänta sig mångfaldiga mödor och farligheter, gaf mig hopp, att de icke heller då skulle förlora sitt goda lynne och glada mod, när besvär och faror verkligen mötte. Med ett godt skepp och ett stadigt godt mod hos manskapet, är man nästan säker på lycklig utgång af en resa.

Sedan vi med sju skott tagit afsked af Kronstadts fästning, och ifrån den fått ett lika antal till afsked, hissade vi ännu flera segel. Vinden bläste friskt i och snart var fästningen med dess torn försvunnen.

Ända till Gotland gick farten förträffligt, och den allmänna munterheten rubbades icke af något: men då öfverföll oss hastigt en storm vester ifrån, och lemnade oss knappt tid att vidtaga nödiga åtgärder. De höga ore-gelbundna vågorna kastade oss våldsamt hit och dit, och jag var icke aldeles utan fruktan. På ett nytt, oförsökt skepp, med en besättning, som icke varit i ständig öfning, medför den första stormen många obehagligheter,

som sedermera icke äga rum. Man har ännu icke blifvit invand. Krängning och slingring blir icke rigtigt beräknad, och man försummar att fastgöra en del af de lösa saker i cajute och hyttor. Detta var ock händelsen med oss, i synnerhet i den af tjugu personer bebodda campagnesalen. Här utbrast en riktig revolution. Ingen stol, intet bord, ingenting ville blifva qvar på sitt ställe; allt trängde sig fram, och gick, trotsande ordningen, sin egen dumma väg. De unga lustiga officerarne hade roligt af förvirringen, och sjelfva de sjösjuka Lärde, kunde icke låta bli att skratta, när ett välgödt svin, uppjagadt ur sin lega af den obeqväma skakningen, hade tagit sin tilflykt på skansen, derifrån gjort ett dristigt språng genom öppna fönstret ned i Cajuten, och nu såg sig omkring, förundradt att icke heller här finna någon ro. Under tiden observerade jag noga fartyget, som ännu skulle bäre oss så länge och i många stormar. Under elementernas ras lär man bäst kärrna sitt skepp, liksom i lifvets stormar sina vänner. Jag afvägde behörigen mitt skepps fel med dess goda egenskaper, och gladde mig att de sednare vida hade öfvervigten. Det var en vän, på hvilken jag kunde förlita mig i nøden. En sådan öfvertygelse är nödvändig för befälhafvaren på ett skepp. Endast genom den erhålla hans handlingar den säkerhet och bestämdhet, som erfordras för att lyckas, och hvorförutan man icke lätteligen kan gå faran til möte.

Efter 24 timmars föllopp lade stormen sig. En gynnande vind fyllde åter våra segel, och efter öfverstånden möda var den stilla farten dubbelt angenäm.

Vid ön *Bornholm*, hvilken vi upphunno den 8 Aug. vid dagsgryningen, sågo vi oss omgifna af en Rysk flotta, som här kryssade under Amiral *Crowns* befäl. Att här

träffa landsmän, var oss en angenäm öfverraskning. De kunde medföra till ett älskadt hem den underrättelsen, att vi kommit lyckligen och väl åtminstone hit. Vi helsade Amiralen med nio kanonskott, besvarades af honom med lika många, och fortsatte vår fart med fulla segel.

Tidigt om morgonen den 10 Aug. anlände vi till Danmarks hufvudstad, der vi intogo, den af Reichenbach åt oss förfärdigade, och från München hit försända Theodoliten. Innan solen den 12 Aug. ännu syntes öfver horisonten, voro vi redan under fulla segel, med frisk gynnande vind och lugn sjö. De vackert bebyggda Danska kusterna, som vi foro förbi, gafvo, upplyste af den klara morgonens första solstrålar, en angenäm anblick. Ännu samma dag passerade vi Sundet, och befunno oss nu i Kattegatt.

Här öfversöll oss ett häftigt oväder om natten. Himmelnen svartnade öfver oss, och bredde ett rysligt mörker öfver hafvet. Åskan dundrade förfårligt, och de genom mörkret till stora eldmassor förvandlade blixtarne, slogo ned runt omkring oss i sjön. Det såg ut som hvor enda måste träffa oss; men prisad ware vattnets stora attractionskraft, att den är en så god affledare för skepp. Utan den hade vi varit förgångne.

I Nordsjön födröjdes vår fart af en nästan oafbruten motvind, och i Engelska kanalen blef den farlig genom en beständig töcken. Likväl anlände vi lyckligt den 25 Aug. till Portsmouths redd.

Som det var min affsigt att omsegla sydligaste udden af Amerika, det beryktade *Cap Horn*, hvilket måste göras på den der på stället bästa årstiden, i Januarii eller Februarii, så nödgades jag noga hushålla med tiden och uträffa mina affairer i London så fort som någonsin möj-

ligt. Dersöre begaf jag mig genast till London, och lät icke förleda mig af någon Englands och dess hufvudstads härlighet att dröja längre tid i land, än som erforderades för att anskaffa nödiga astronomiska instrument, sjökort och chronometrar, så att jag redan den 2 Sept. försedd med allting, var åter om bord på vårt skepp, för att med första gynnande vind afseglia. Men denna behagade, af sin ofta infallande förangliga nyck, anställa ett tålamödsprof med oss. Först den 6 kunde vi lemnä reddan, och knappt hade vi följande morgon upphunnit reddan Portland, förr än det åter började blåsa, och till och med storma, rakt från det håll, åt hvilket vi ville.

Då Engelska Kanalen, i anseende till sina många sandbankar och stauka, oordentliga ströndrag, kan räknas ibland de farligaste vatten, så är hvarje skepp, som under storm tillbringar natten i densamma, blottställdt för faran att förolyckas, och årligen gå der en mängd skepp förlorade. Jag sjelf skulle, under min förra resa på Rurik, ofelhart hafva här funnit min död, om dagen hade bönjat gry blott en half timma senare. Lärd af denna erfarenhet, beslöt jag att icke anförtro vånt öde åt nattens mörker. Lyckligtvis hade jag icke ännu förafskedat vår Engelska Lots. Åfven denna, i tjensten gränade och med dessa vatten noga bekante man, var af den tankan, att vi måste ofördöjligen vända om, för att ännu före solens nedgång åter upphinna reddan af *Portsmouth*. Jag lät dersöre skeppet strax vända. Vi satte till så många segel som stormen tillät, och flögo emot vår tillflyktsort. Stormen blef allt starkare, så att vi snart kunde föra blott några få segel. Dock gick vår fart tämeligen fort; men sedan vi tilhyggalagt ungefar hälften af vägen till *Portsmouth*, inträffade en elak omständighet. Det blef mulet

och så töcknigt, att fasta landet, som hittils varit vår säkra vägvisare, försvann för vår blick. Vi kunde knappt se 300 famnar från skeppet. Lotsens förändrade ansigtsfärg gaf tydligt tillkänna, huru vådlig vår belägenhet var. Den korta, feta och hittils så phlegmatiska mannen, blef i hast liffig, hans svarta ögon blixtrade, flera gånger drog han till, med den bekanta Engelska eden, som Figaro anser för grundvalen till språket, gnuggade händerna häftigt och sådē slutligen: Capitaine gif mig ett glas Grog. Fan anamme mig, om jag icke skaffar er säkert till Portsmouth. Naturligtvis blef denna begärān på stunden uppfylld. Styrkt och modfull fattade Lotsen sjelf nu i styrjhulet och vårt öde hängde på hans skicklighet.

För att ännu vid dagen hinna till Portsmouth, gafs blott en möjlighet, nemligen att taga den kortaste vägen, genom det af fasta landet och ön Wight bildade, trånga, af grund uppfyllda Needles-sundet, i hvilket man äfven vid klart väder behöfver en bra lots. Solen var redan nära nedgången och det hotade att snart blifva alldelers mörkt, då vakten, som stod i fören, för att observera land, med ett ängsligt skrik gaf oss dess närhet tillkänna, och i samma stund fingo vi alla se en hög klippa, insvept i töcknet, emot hvilken bränningen förfarligt rasade, och från hvilken vi kunde vara på ungefar två hundra famnars afstånd. Vår lots igenkände i henne vestra spetsen af ön Wight vid inloppet till Needles-sundet, och den fara, i hvilken vi sväfvade, ökade hans mod. Han grep med bage händerna i styrjhulet, och förde skeppet med beundringsvärd skicklighet under flygande storm genom alla af bankarna bildade krökningar, ofta så nära förbi de hotande klipporna på landtuddarna, att vi hvart ögonblick fruktade att stöta på.

Ett mindre skepp, som följt oss åt ett stycke, stötte på en sandbank och uppslukades af vågorna utan att kunna räddas. Denna rysliga syn och möjligheten att hvarje ögonblick samma öde kunde drabba oss, gjorde, att allt på vårt skepp förstumrades och med orörliga blickar såg åt den led vi styrde. Sjelfva Lotsen såde icke ett ord, förr än vi lyckligt upphunnit redden och alla öfverlemnade sig åt glädjen att vara frälste. Emedlertid återtog vår firade styrman, med ett glas Grog vid spiselden, sitt förra phlegmatiska lynne, och ansåg våra lof- och tacksägelse-offer med likgiltighet.

Dagjemningsstormen hade under natten rasat ut. De första solstrålarne, medbragte vackert väder och gynnande vind, af hvilken vi genast begagnade oss, för att andra gången lemlna England. Ingenstädes är man så understad ödets omskiftelser, som på hafvet. Fingo vi nyss förut erfara dess otända raseri, så blef det nu i en hast spakt och fogligt. Stiltie höll oss ändå i nio dagar qvar i Kanalen, innan vi kunde komma ut i Atlantiska Oceanen.

Här förde en frisk Nordanvind helt nära till oss ett phenomen, bestående i en trattformig vattenmassa i fradgande rörelse, hvilken stod med spetsen på hafvet, och hvars vida öfra yta hängde tillhopa med ett svart moln.

Vi höllo nu en sydlig kosa, och upphunno, den 22 Sept. efter mången strid emot stormar, parallelen af *Lisabon*, der vi i den behagligare varma temperaturen, lyckönskade hvarandra att hafva stormregionen bakom ryggen. Vi togo genaste vägen till ön *Teneriffa*, der vi ärnade förse oss med vårt behof af vin. Den gynnande, friska passadvinden förde oss hastigt och lätt framåt. Hela

besättningen mådde väl och njöt glad en af de härligaste morgnar i denna trakt. Den allmänt muntra sinnesstämning, som så särdeles utmärkt denna resa, steg ännu mera genom den fagnande utsigten att snart få hvila på den förtjusande ön *Teneriffa*, då en Matros genom oförsiktighet föll öfver bord, och fann döden i vågorna. Alla räddningsförsök misslyckades, emedan en stark vindstöt i samma ögonblick aflägsnade oss från det ställe, der hafvet hade uppslukat den olyckliga. Nu var naturligtvis all munterhet förbi, och jemte bedröfvelsen öfver denna händelse uppstod hos mig en fruktan, att den skulle göra ett varaktigt elakt intryck på besättningen. Sjömän äro, liksom jägare, vanligen icke aldeles fria från skrock och spådomar. Huru lätt kunde icke den olycka, som nyss träffat oss, blifva ansedd såsom ett förebud, och nedslå det glada mod, hvilket man så väl behöfver på en sådan resa, som vår. Man är redan till hälften förlorad, när man icke mera med tillförsigt tror på en lycklig utgång. En besättning, som qväldes af den aningen, att den är invigd åt döden, skall icke gå sin befälhafvare med erforderlig villighet till mötes, utan till deras egen olycka, försvåra befalet för honom.

Bedröfvade sågo den olyckliges kamrater länge efter det ställe, der han drunknat; men då vi blefvo varse den lilla klippiga ön *Salvages* och emot middagen seglade nära förbi densamma, gaf anblicken af land någon förströelse. Efter hand kom sedan den gamla munterheten tillbaka, och mitt bekymmer i detta hänseende kunde aldeles försinna. Ännu samma afton fingo vi se den höga, af moln och töcken omslöjade ön *Teneriffa*. Under natten hunno vi till dess af höga, branta, svarta Lava-klippor bestående norra udde, der jag beslöt att lovera till dagningen,

för att då styra på Staden *Santa Cruz*, enda platsen på denna ö, der skepp kunna ligga för ankar.

Natten var ganska stormig och den höga stranden försakade häftiga vindkast, som stundom orörde oss från motsatta håll. Vid dagningen blef vädret bättre. Vi sågo, att strömmen under natten fört oss 20 mil \*) åt sydost. Denna starka ström antiäffas här vanligen alla årstider, och kan under en mörk natt medföra de värsta följer för ett skepp som icke känner den.

Vi foro nu omkring den norra udden af ön, och seglade längs södra kusten, till udden af *Santa Cruz*. Stranden ger väl här, genom sina höga, branta lavamasor en vacker tafla, men synes öde och ofruktbar. Förgäves söker ögat en fläck, der det sköna Teneriffa-vinet skulle kunna växa. På en spetsig högd af ungefar ett tusen fot öfver vattenytan sågo vi en Telegraph i full verksamhet, förmodligen för att underrätta staden om vårt annalkande. Snart syntes sjelfva staden. Byggd likt en amphitheater på sluttningen af ett berg, visar den sig, med sina många kyrkor, kloster och till större delen vackra hus, rätt behaglig för den ankommande sjöfararen; men det majestätiska Pico, denna rese ibland berg, som i fonden höjer sin isbetäckta hjessa 13,278 fot öfver havsytan, och nu låg aldeles molnfri framför oss, ger en obeskrifligt intagande anblick, i synnerhet när man icke redan på afstånd blifvit den varse, och småningom vant sig vid dess vördnadsbjudande gestalt, utan först helt nära genom molnens hastiga delning på en gång röjer den i hela sin storhet, såsom händelsen var med oss. För sin branthet är denna gigantiska, kägelformiga Vulkan svår

\*) Nemligen Engelska sjömil, af hvilka 60 gå på en Grad. Öfverallt i denna Resa, der det talas om mil, förstas Engelska.

att bestiga, och den just på spetsen besintliga kratern är omgivne af en så smal, rund lavavall, att man på några ställen knappt finner plats att sitta. Den som ickedestomindre varit nog djerf att klättra dit upp, blir belönad med en af de härligaste utsigter på vårt klot. Under sig ser han hela ön med alla dess täcka landskap; dernäst ser han äfven de öfriga 19 canariska öarna; sedermera sväfvar hans blick i ofantliga lointainer på havet; han upptäcker till och med Afrikas kuster med sina stora skogar, och hortöfver dessa visar sig i gula strimmor början af sandöknarna.

Intagne af tankan på alla de njutningar, som nu snart väntade oss, nalkades vi staden allt närmare. Partier uppgjordes för att genomsöka landet och bestiga Pico. De Lärde fröjdade sig redan öfver de örter och stenar, som de skulle finna, och höllo sig färdiga att stiga i land, så fort båten blef nedsläppt. Emedertid hade jag genom vanlig signal begärt en Lots — en försigtighet som ej kan nog tillstyrkas här, emedan redden botten icke är jemn öfverallt, utan stora hvassa stenar, äfvensom förlorade skepps-ankare ligga på densamma, genom hvilka man lätt kan förlora sina egnā. Sedan jag förgäfves väntat på lotsen, beslöt jag, såsom ifrån mina förra resor icke aldeles obekant med redden, att utan honom gå till ankar, och när alla anstalter dertill redan voro tagne, slog en ifrån fastningen på oss riktig kula ned i vattnet icke långt ifrån skeppet. Tillika sågo vi att på vallarna var alting i stark rörelse. Kanonerne laddades, och kanoniererne stodo med brinnande luntor tillreds att välkomna oss med Spaniska kuler. Som vi icke voro i krig med denna magt, så kunde jag icke förklara detta fiendtliga förhållande; men som jag icke hade lust att leverera bataille, så

lät jag vända skeppet och lägga utom skotthåll, i förmödan, att man skulle skicka oss en båt med något slags förklaring. Sedan vi länge nog väntat förgäfves derpå, och sågo de krigiska anstalterna på vallarna fortsätta, beslöt jag att bjuda ön och dess vulcan farväl, och fortsätta farten till Brasilien, der vi kunde räkna på vänligare emottagande.

Sálunda voro då alla nöjen, alla nya skatter för naturkunnigheten, som vistandet på Teneriffa skulle skänka, tillika med det sköna vinet, som vi der ärnade inlasta, genom ett enfaldigt missförstånd tillintetgjorde. Ehvad grunden dertill än måtte hafva varit, så blir det alltid en obetänksamhet af Spaniorerne, att förolämpa Ryska flaggan; och om man ock ansåg oss för fiender, så var det däraktigt, att vara rädd för ett enda skepp, då fästningsverken, som försvara staden, äro så starka, att den namnkunnige Nelson med den Engelska flottan kunde ingenting uträffa emot dem, utan måste draga derifrån efter att hafva lemnat ena armen qvar.

När vi seglat några mil, blefvo vi varse ett stort tremastadt skepp, som, kämpande mot vinden, sökte genom lövering nå udden af *Santa Cruz*. Jag lät deraföre styra löst på detsamma, i hopp att genom ett samtal tilläfventyrs inhemta underrättelser, af hvilka jag kunde utleta orsaken till det siendtliga bemötande vi fått erfara; men skeppet hade samma rädsla för oss, som fästningen, och vek hastigt undan, så snart det märkte vår afsikt. Det var löjligt, men också tillika förargligt, att vi fridsamma menniskor i dag öfverallt syntes så förfärliga. Jag skickade en kula mot skeppet, för att få det att stanna, då hissade det Engelsk flagg, men icke desto mindre afslägsnade sig vidare. Vi förföljde det icke, utan begagnade

oss af den friska passadvinden, för att så fort som möjligt förlora Teneriffa ur sigte.

Följande morgonen sågo vi ännu, på hundrade mils afstånd, Pico höja sig öfver molnen. Vi påminde oss vid denna anblick de fabelaktiga berättelserna om öns urinvånare, om hvilka man påstått, att de, för likheten emellan deras och de endast gräsätande djurens tänder, skulle hafva kunnat föda sig blott med örter. De kände, liksom de gamla Egyptierna, konsten att balsamera sina lik, hvilka de sedan förvarade i bergsgrottor, der de skola ännu träffas. Spaniorerne, som först upptäckte och eröfrade Canariska öarna, hafva berättat mycket om dessa deras dåvarande inneyänare, Guareches kallade, om deras odling, deras statsförfattning och rena sedlighet. Det oakadt hafva de dock alldelvis utrotat dem genom sin tyranniska behandling.

Passadvinden förde oss under fortfarande skönt väder raskt till vårt mål. Delphiner, flygfiskar, och de af Spaniorerne för deras skönhets skull Bonito kallade guldfiskarne voro våra dagliga ledsagare och staffaget på den eljest så enkla målningen af den gränslösa hafsytan. Under de mörka nätterna gaf havets sken en härlig illumination. Genom en oändlig mängd phosphorescerande, molluskartade små djur, synas de svarta vågorna likasom besädda med eldgistor. Vår Naturforskar, Herr Professorn Eschscholtz, har meddelat den lärda verlden sina mikroskopiska undersökningar derom.

Den 1 Oct. dublerade vi Cap-Verd-öarna, utan att se det höga, nästan alltid i töcken insvepta landet, och styrde vår kosa rakt på Æqvator. Vi befunno oss nära Afrikas vindstilla regioner, och hettan började blifva ganska besvärlig. Likväl syntes hos besättningen intet tecken

till sjukdom, och genom behörig omvärdnad lyckades det att bibehålla den frisk. Ordning, mycken snygghet och god sund föda, skydda i synnerhet för sjukdomar, och göra att man till och med icke behöfver frukta den eljest så allmänna plågan hos vidtsfarande sjöfolk, den så kallade skörbjuggen.

Under femte graden nordlig latitud, begagnade vi oss af en stiltie, för att medelst en, af den namnkunnige Ryska Akademikern Parrot uppfunden machine, hemta upp vatten från ett djup af 500 famnar, och funno dess temperatur blott 5 grader efter Reaumur, då vattnets temperatur på ytan höll 25 grader. Vi tvättade oss allesammans i ansigtet och om hufvudet med detta nu för oss iskalla vatten, och kände oss deraf mycket uppfriskade. Machinen vägde 50 skålpond och kunde rymma ett mättligt ämbar vatten; men på ett djup af flera hundrade famnar verkade tryckningen så starkt på denna lilla kropp, att sex matroser knappast voro i stånd att dra den upp utan tillhjelp af hand-spel. Det försöktes att sänka machinen på tusen famnar; men täget brast, och vi förlorade den. Lyckligtvis hade vi en till.

Vi voro skilde flera hundrade mil ifrån allt land. Dock infann sig en svala hos oss. Märkvärdigt är, huru dessa små djur kunna flyga långt utan att hvila. Emedertid tycktes vårt skepp vara henne rätt kärkommet för detta behof, och hon öfvergaf det icke mera. I förstone var hon trött, men vederqvicktes snart och flög glad omkring. På öppna hafvet, skild från allt annat sällskap än sina reskamraters, är hvarje gäst från fasta landet, vore det ock blott en fogel, gauska angenäm. Vår blef snart allas favorit, och så tam, att hon satte sig på handen och utan rädsla tog emot de flugor som erbödös.

Min cajute hade hon valt till nattqvarter. Om aftonen flög hon in genom öppna fönstret, och begaf sig vid solens uppgång åter ut på däck, der en hvor bemödade sig att fånga flugor, för att undfägna den lilla vännen. Detta var dock hennes olycka. Hon tog för mycket för sig, och dog af indigestion, allmänt sörjd.

Den 21 Oct. afskuro vi Äquatorn under 25 graders longitud \*) och helsade det södra halfklotet med kanoner-  
nas lossande.

Härvid företogs och den vanliga ceremonien, jemte höns-  
ning med alla dem, som första gången passerade linien. En  
matros, som hade mycken nytta af, att vid min förra resa  
redan hafva passerat den flera gånger, förrättade ceremo-  
nien med mycken allvarsamhet och anständighet. I en  
costume, som skulle väcka fasa, kom han såsom Neptun,  
med sin gemål, i stället för på snäckvagn, åkande på en  
kanonlavett, denna gången dragen icke af Tritoner, utan  
af Negrer. På aftonen blef ett, af matroserna sjelfva för-  
fattadt lustspel, uppfördt med allmänt bifall. Dylika för-  
lustelser bibehålla manskapet vid gladt lynne, komma dem  
att lätt glömma öfverståndna mödor, och stärka modet till  
de förestående. De äga ett välgörande inflytande på sjelf-  
va helsan. Naturligen motstår den glada menniskan en  
sjukdom mycket lättare, än den ledsna. Derföre måste  
särdeles skepps-befälshafvare vidtaga hvarje oskyldigt me-  
del, att bibehålla och befördra en glad sinnesämning hos  
sitt manskap.

På en sjöresa, som räcker flera år, då man ofta flyt-  
ter omkring några månader å rad på det ödsliga element,

\*) Ifrån Greenwich, hyarifrån longituderna här alltid blifva  
räknade.

som Naturen icke bestämde till menniskans vistelse, utan att emellanåt hemta någon vederqvickelse på land, får sinnen dessutom en fallenhet för melancholi, som blir grund till många sjukdomar, och till och med kan leda till vansonighet, hvarpå man har många exempel. Förströelse och uppmuntran är då den bästa läkedomens, hvilken, särdeles nyttjad som preservativ, icke förfelar sin verkan.

Sedan vi lagt Æqvatorn till rygga, blefvo vi emottagne af en frisk sydost-passad och klart väder, och hunno hastigt och lätt till Brasiliens kuster.

## C A P. II.

### *Rio-Janeiro.*

På morgenen d. 1 November, således en vårmorgon, ty vi befuno oss inom södra hemisphären, singo' vi *Cap Frio* i sigte, och samma afton urskilde vi redan tydligt det genom ett sockertopplikt berg lätt igenkänliga inloppet till bugten vid *Rio-Janeiro*. En stiltje beröfvade oss det nöjet att i dag på aftonen inlöpa i hamnen, vid hvars mynning vi nödgades kasta ankar; men våra omgivningar här, voro så förtjusande, att vi funno ersättning i deras betraktande. Brasiliens underbart härliga natur har blifvit skildrad af många; dock har väl ännu ingen skildring mägtat uttrycka förtrollningen af dess skönhet, prakt och behag. Det blir endast phantasien förbehållet att teckna sig en bild af dessa härliga landskap, denna yppiga, jättestora vegetation, som i den mångfaldigaste form, och i den praktfullaste schattering af färger, tätt sammanträngd,

be-

betäcker så väl dalar som berg, ifrån hafssstranden upp till spetsen. En uppförande landvind tillförde oss de angenämaste vällukter samt en mängd sköna fjärilar och insekter. Foglar, sådana som finnas blott inom Tropikländerna, flögo omkring oss. Allt vittnar, att Naturen företrädesvis velat att alla varelser i detta land skola med glädje njuta lifvet och finna sig lyckliga. Blott för Neger-slafyarne blir denna himmel ett helvete, genom deras svåra arbete under deras tyranners piska.

En vidrig contrast mot hänyckningen af Brasiliens härliga natur var anblicken af tvenne slafskepp, som först i dag anlände från Africa, och här, likasom vi, lågo för ankar. Handeln med menniskor, denna skamfläck för alla hyfsade stater, för hvilken dock de flesta börjat blygas, står här ännu i full, vederstygglig flor, och drifves med all vinningslystnadens omenskligitet, skyddad af lagarna. Som bekant är, blifva de skepp, som nyttjas till denna skändliga handel, så öfverfyllda, att de arma slavarna knappt kunna röra sig från stället och högst sällan komma upp på däck för att hemta frisk luft, emedan det måste ske tourvis, ty blott en ringa del i sönder har rum på däcket. Den längsta tiden måste dessa förfedrade menniskor ligga stilla, hvarftals hoppackade i skeppsrummets förpestade luft, hvarigenom sjukdomar uppstå, och tredjedelen af menniskoladdningen vanligen slutar sitt elände redan under resan, men resten kommer fram till sin bestämmelseort i ett högst ömkeligt tillstånd. Så sågo vi äfven nu däcken på de slafskepp, som jemte oss lågo för ankar, fullpackade af fättrade, alldelens nakna, till största delen sjuka Negrer och Negrinnor. Till och med mödrar med dibarn vid bröstet, icke försmållda af de hjertlösa

speculanterne, funnos deribland. Hvilka rysligheter måtte rummen i dessa skepp hysa!

Aftonens annatkande mörker undandrog oss smänin-gom allt hvad som så förtjust och så upprört oss. Under hela natten hörde vi nästan oafbrutet ifrån staden skott af kanoner och emellanåt äfven af gevär, hvarjemte en mängd raketer uppstego i luften. Detta gaf naturligtvis tillkänna att någon viktig fest eller tillasventyrs någon stor händelse firades. Esteråt fingo vi veta, att det var folkets fröjdebetygelser öfver arresteringen af tvenne Ministrar, som beskylldes för en sammansvärjning emot Kejsaren.

Vid dagens början anmälte sig härvarende Lots-Direc-tör på vårt skepp; en man till åren, kort, tjock och, som de flesta Brasilianer, ohyfsad. Han yfdes mycket öf-ver sitt namn, *Vasco de Gama*, och försäkrade att han i rät linia härstammade från den *Vasco de Gama*, som först omkringseglade Goda-Hopps-Udden. Med högmodet öf-ver sina anor parades hos honom högmodet öfver Brasiliens sjelfständighet, likasom han vore ett af hufvudstöden för densamma. Det delar han med sina landsmän af alla classer; och deri ligger väl ock säkerheten för denna sjelf-ständighet.

Ankaret lyftes, och vi begagnade oss af floden, för att inlöpa i bugten af *Rio-Janeiro*. Änskönt vår förare icke hunnit sin anherres rykte, måste jag dock gifva honom def vittsord, att han var en god styrman; ty han förde skeppet mycket bra genom det smala inloppet in i bugten. Detta inlopp, som formerar en kanal, beherrskas af en stark fästning, belägen på en höjd, så att bugten är temligt skyddad för fiendtliga fartyg. Genom ännu starkare batterier skulle det kunna göras aldeles omöjligt att med våld intränga i bugten, emedan kanalen är så

smal, att man icke kan komma ens utom halft skottihåll. Vi lade oss för ankar på litet afstånd ifrån staden, ibland en mängd skepp af olika nationer, och hade nu åter en landningsplats, sedan vi efter afresan från England legat två och femtio dagar på sjön. Ehuru öfverraskande och intagande anblicken af Brasilien ock är för Européen, är den dock tilläfventyrs ingenstädes så öfver all beskrifning praktfull och behaglig, som inom denna bugt, der man, jemte de härliga, ovanliga landskap, af hvilka man omgivses, har den högst glada utsigten af den i amphiteater byggda staden, som härifrån presenterar sig ganska grannt. Emellan byggnaderna lyfta sig stolt de höga smala palmträden, och deras skugga gör en alldelers besynnerlig effekt, när den faller på de hvita husen. Öfver staden ser man långt bort på sluttningen af det branta berget, som utgör fonden, flera kloster, lika svalbon på en vägg.

Knappt hade vi tagit in seglen, förrän Ryska Vice-Consuln *von Kielchen*, och en af Brasilianska Regeringen skickad Officer kommo om bord, för att lyckönska oss till vår ankomst. Den sednare underrättade mig tillika om en förordning af Regeringen, att hvarje ankommande krigsskepp måste salutera fästningen med 21 kanonskott; och på det att intet tvifvel måtte blifva öfrigt, att saluten verkligen var för Brasilianska flaggan, hade han tagit en med sig, hvilken vi skulle under saluteringen hissa upp på förmasten. Ehuru ny och anspråksfull denna förordning, af en då ännu af vår Regering icke erkänd stat förföll mig, beqvämade jag mig dock att hörsamma den, för att undvika möjliga obehagligheter, befalldt genast att lössa de 21 kanonskotten, och emottog ofördörligen ifrån fästningen ett lika antal till svar.

Som det var af mycken vigt för mig, att icke försämma den goda årstiden vid Cap Horn, så anhöll jag hos Herr von Kielchen att så fort som möjligt bekoma de, till fortsättningen af vår resa, erforderliga lifsmedel och öfriga förnödenheter; men dertill behöfdes en tid af fyra veckor, hvilka jag nu önskade använda förfämligast till astronomiska och pendel-observationer. Herr von Kielchen skaffade mig till den ändan ett bekvämt landthus, beläget vid den lilla romantiska bugten Botafogo, dit jag genast följande dagen flyttade med Herr *Preus*, hvilken åtföljde mig som Astronom, och öfverlemnade arbetena på skeppet åt mina officerare.

I förmidan, att Brasilien's historia icke är känd af hvarje läsare eller läsarinna (ty äfven sådana önskar jag mig), vill jag låta följande anmärkningar föregå berättelsen om mitt vistande derstädes.

Det stora rike i Södra Amerika, som blifvit kalladt Brasilien efter ett färgträd, hvilket der växer i myckenhet, och har utseende af ett glödande kol (på Portugisiska Brasa), hör till de rikaste och bördigaste länder på jordklotet. Det upptäcktes tillfälligtvis år 1500 af Portugisaren Cabral, som var skickad med en flotta till Ostindien, och blef drifven till kusten. Man kände icke i förstone detta lands rikedom, utan bestämde det till en förvisningsort för brottslingar. Längre fram, då de förviste började idka sockerodling samt guld- och diamant-gruvorna blevo upptäckta, fick Brasilien ett högt värde i Portugisiska Regeringens ögon. Den skickade dit en Vice-Konung, som förvaltade landet, och hade sträng besättning att tillsluta hamnarna för alla främmande Magter, på det att förfämligast diamanterna och andra ädla stenar, i hvilka Brasilien äger en så stor skatt, icke skulle tillfalla någon

annan nation, utan Portugal för sig ensamt behålla denna rika handelsgren. Sålunda blef detta sköna land under de Portugisiska Vice-Konungarna i lång tid en rik guldgrufva för Portugal, men sjelft fattigt, förflyckt, litet besökt och otillgängligt för all själsodling. Året 1807 gaf omsider Brasilien ett helt annat utseende. Napoleons herrsklystna afsigter sträckte sig äfven öfver Portugal, och tvungo Hofvet att flykta till sin coloni. Med Hofvet följde ungefär 12,000 innevänare från Portugal och inemot 34,000 man soldater. Hofvets vistande i huvud- och residens-staden Rio-Janeiro har sedermera haft det fördelaktigaste inflytande på landet. Hamnarne öppnades för alla Europeiska magter, och handel, näringar och bildning befrämjades. Då nu ändteligen Napoleons segrar funno sitt mål i förvisningen till S:t Helena, och Konungen i Portugal är 1821 återfick sitt land, öfverlemnade han förvaltningen af Brasilien till sin Son, Kronprinsen Peter, som redan förut hade förmält sig med en Österrikisk Prinsessa. Exemplet af de nyss uppkomna Republikerna hade redan verkat på sinnena, och Konungens afresa blef signalen till oroligheter, hvilka Kronprinsen likvälförstod dämpa, i det han förvärfvade sig ett parti, förklarade sig år 1822 oberoende af moderlandet, lofvade en Constitution och lät hylla sig till Kejsare af Brasilien under namn af Peter den Förste. Ifrån hyllningsdagen bär Kejsaren sjelf ävensom hvor Patriot på vänstra armen en grön cocard, hvarpå stå de orden: Independente on morte. Vid Kröningen insiktades Orden det södra korset, och på fastningen upphissades nationalflaggan, grön, med en gul fyrkant i midten, på hvilken ses jordklotet, omgivet af 13 stjernor (provinsernas antal) och beströdt med Kaffe och Tobaksblad såsom landets produkter.

Regeringen var ännu under vårt vistande i Brasilien ingenting mindre än constitutionell. Det bevisar den bulwersamma arresteringen af de ofvannämnde tre Ministrarna, det egenmäktiga åtskiljandet af de Deputerade, hvilka, uttryckligen sammankallade från alla provinserna, bildade en constituerad församling, och Kejsarens yttrande: han fordrade en oinskränkt åtlydnad af sina befallningar, om han ock, såsom Carl XII en gång velat, skickade blott sin stöfvel till de Deputerades församling. Tilläfventyrs har Kejsaren emot sin vilja sett sig nödsakad till dessa väldssamma steg, af de stridiga partiernas anbetande mot hvarandra, då hvart och ett har sitt enskilda intresse, och intet det allmänna till ögonmärke. Hans personliga character berömmes såsom ädel. En anekdot, som berättades mig, af Capitainen på ett rysk-amerikanska Compagniet tillhörigt skepp, som varit i Brasilien, bevisar hans menniskokärlek. Tvätte matroser från detta skepp voro i land, hade supit sig fulla, och blifvit liggande sanslöse på vägen till *Corcowado*. Kejsaren kom med Kejsarinnan, åtföljd endast af ett par Betjenter, ridande den vägen och fick se Matroserna, hvilka han trodde vara sjuka. Han steg af hästen, gned dem med egen hand i pannan och sökte att få dem till sans; men förgäfves. Derpå skickade han efter sin Lif-Medicus, och lät föra de förmenta patienterna, af honom åtföljde, till Hospitalet, ifrån hvilket de följande morgonen, sedan de sovit ruset af sig, gingo friska och sunda.

En annan anekdot hörde jag af en Målare från Wien, som vistades i Rio-Janeiro. Kejsaren ville låta måla sig, stående i kroppsstorlek. Målaren uppsatte sin staflet på slottet, och Kejsaren framträdde i den valda ställningen för honom. Knappt voro några drag gjorda, då en offi-

cer steg in, hvars syssla var att dagligen rapportera de nyss ankomna skeppen. Officeren uppläste ur ett papper mycket illa och otydligt namnen på fartygen och Captainerna, af nationer, hvilkas språk voro honom främmande. Kejsaren blef ond över sin officers okunnighet, till den grad att han fattade i en käpp. Endast genom en hastig flykt omkring staslethen, hvarvid han i början förföljdes, undgick officern den honom ärnade agan. När man besinnar, på hvad odlings grad Regenten träffat sitt land, så skall man mindre förundras över denna händelse. Mätte det lyckas Kejsaren af Brasilien att upplyfta den Nation han beherrskar. Af hans styrelse skall det bero att göra landet, hvilket Naturen danat till det skönaste och bördigaste, äfven till det lyckligaste.

Brasilianska flottan, då för tiden commenderad af den välbekanta Lord Cochrane, bestod af ett linieskepp, två fregatter, tre briggar och några mindre fartyg. Denna sjömagt var väl liten, men i godt stånd, och gjorde underverk genom sin anförares skicklighet och hjeltemod, hvilken förut hade utmärkt sig så fördelaktigt såsom sjöofficer. Det var icke länge sedan, som Cochrane med ett linieskepp och en fregatt anföll en Portugisisk escadre af två linieskepp och fyra fregatter, dref den på flykten, tog ifrån den fyratio handelsfartyg, som den escorterade, och förfölje 'den ända till Lisabons hamn. För denna hjeltebragd blef Cochrane af Kejsaren utnämnd till Stor-Amiral, och fick titel af Marquis de Marinion, efter en provins. Förut hade han tjent Republiken Chili, och, såsom det säges, jemte sina militära bedrifter, icke försämmat att sörja för sina egna financer. Här hade han nu varit bara ett år. — Jag var nysiken att se denna beryktade mannen, och snart yppade sig ock ett tjenligt

tillsfälle för mig att göra hans bekantskap och oftae vara i hans sällskap. Hans yttre och hans sätt att vara hafva snarare något frånstötande än tilldragande. Vid ett vanligt samtal är han ganska faordig, och det är svårt att i honom röja den qwicka och kunskapsrika mannen. Hans ålder öfverstiger femtio år. Han är lång och mager, har ett ganska allvarsamt utseende, starkt markerade anletsdrag och rödt hår. Hans ställning är ständigt lutad, med blicken fastad på marken. Även när han talar med någon, ser han en aldrig i synen, och de yfviga, öfverhängande ögonbrynen skyla det blott sällan under dem framblittrande lifliga ögat. Hans fru, som gör en fullkomlig contrast emot honom, ty hon är ung, skön, liflig i conversation, och öfverhufvud ganska älskvärd, bär en sådan kärlek och trohet för honom, att hon icke skiljes vid honom ens i den största fara. Hon har bivistat alla sin mans sjöslag under hans tjenst i södra Amerika, och blottställt sitt unga lif, som ännu står i sin första blomning, för kanonkulorna, endast för att vara jemte honom. Cochrane yttrade ofta för mig den önskan, att gå i Rysk tjenst, för att bistå Grekerna och slå Turkarna. Detta ändamål har han nu på annat sätt vunnit\*). Krig tyckes höra till hans lifs oumbärliga behof, och den farligaste kamp för en sak, som han anser rätt, är för honom en njutning. Huru detta kan stå tillhopa med den stora kärlek till penningar, som man förebrår honom, är icke lätt att inse.

Den korta tiden för mitt vistande i Brasilien gick fort och angenämt förbi, i den förtjusande nejden omkring mitt landthus, under ständig sysselsätthing för expedition-

---

\* ) Detta skrevs år 1827.

nen. Underligt förefaller det en Europé att befonna sig i en så helt annan natur, äfven om han icke ser den för första gången. Allt, hvarpå hans blick faller, är här så helt annorlunda än i hans hembygd. Intet träd, ingen blomma, ingen insekt, ingen fogel, till och med intet grässtrå liknar hans fädernes lands. Allt väcker hans uppmärksamhet genom främmande former och främmande colorit; särdeles beundrar han i allt detta välsignade himmelstreckets öfversinnelige rikedom. Om dagen svärmar omkring honom en otalig här af de skönaste fjärilar, skalbaggar och de täcka Kolibri, brokigt om hvarandra; knappt är solen nedgången, så ses en oändlig mängd, dels raskt om hvarandra flygande, dels på örterna liggande eldgistor, skönpare och större än våra lysmaskar, gör en den täckaste illumination. Högst sällan kunde jag göra små excursioner, hvarföre jag ock, såsom det vanligen går sjömän, vet litet att säga om det inre af landet. Botafogo, der de rikaste och mest ansedde innevånare i Rio-Janeiro hafva sina landställen, der de ofta vistas, emedan luften här skall vara utmärkt sund, är väl ibland hufvudstadens omgifningar den behagligaste och som mest förtjener att beses. I fonden af denna bugt höja sig berg, ibland hvilka ett utmärker sig genom formen af ett ofantligt kyrktorn. Detta berg, som består af en enda klippa, är, efter en af vår Physiker Herr Lenz anställd barometrisk mätning, 1580 fot högre än vattenytan. Med oändlig möda är en väg anlagd ända upp till dess spets, på hvilken blott ett litet sällskap rymmes, och från hvilken man njuter den härligaste utsigt. Äfven Kejsaren tycker om detta ställe, som heter *Corcovado*, och rider ofta dit med Kejsarinnan. Det var på vägen dit som han träffade de fulla matroserna,

Ifrån Botafogo går en behaglig, mellan vackra landställen slingrande väg till staden, hvars namn Rio-Janeiro, d. ä. Januarifloden härleder sig från ett misstag hos Bugtens första upptäckare, som ansåg den för mynningen af en flod, den han benämnde efter namnet af månaden, i hvilken den upptäcktes. Ifrån bugten visar sig staden mycket vacker, såsom jag redan anfört; men går man in i densamma, så blir man på ett oangenämt sätt öfverraskad af trånga, illa stenlagda, orena gator, och af en total brist på med smak uppförda byggnader. Plumpa kyrkor och kloster finnes det i myckenhet. Stadens vidd är tämligen ansenlig; också räknar den ungefar 250,000 innehavare, men af dem äro två tredjedelar Negrer, och den tredje åter till stor del består af Mulatter, Mestizer och andra färgade folkstammar. Ganska sällan ser man på gatorna ett hvitt ansigte, öfverallt är man omgivne af svarta, så att man kunde tro sig vara i Afrika. Det som mest förtjenar att ses i staden är Museum, hvilket innehåller några sällsynta Naturalier och är uppfylld af dyrbara stenar.

I bland Negrerna finnas ganska få fria; de fleste äro slafvar och af sina herrar förnedrade till dragare. Det är förundransvärdt, hvilka ofantliga bördor dessa arma mäniskor måste släpa, och det fordras visserligen lång vana, för att komma derhän. Vanligtvis är bördan hängd på en stång, hvars ändar bäras på axlarna af tvänne personer, hvarvid de sjunga en monotont, högst melankoliskt lätande sång på deras språk, hvars takt håller dem i tillbörlig gång. Man hör ofta på deras röst, att de äro nära att digna under deras bördar, men då väcker piskan ny kraftspänning. Ofta måste de äfven en och en bära tungt, packade korgar på hufvudet. Till och med qvinnor äro

icke undantagna från dessa förfärliga arbeten. En dylik sång, som när de bär bördor, fast muntrare, men likaledes i takt med gången, sjunga Negrerne, då de på sön- och högtidsdagar gå fritt omkring, eller när de skickas i ärenden, då de tillika hålla mellan fingrarna ett litet instrument, på hvilket ett par stålfjädrar gifva några toner, och accompagnera sig derpå. Alla dessa slafvar föras väl till Doptet, men någon undervisning i Christendomens läror kan svårlijgen hos dem äga rum, då de icke förstå något annat tungomål än deras aflägsna fäderneslands. Så ger man sig anseende af att rädda deras själar, under det man lemnar dem i mörker, hvartill icke sällan kommer förtviflan över deras misshandling i kroppsligt hänsende.

De få fria Svarta äro, — hvad dock äfven här, fastän sällan, förekommer — frigifne slafvar och deras afföda. De äro för det mesta handtverkare eller idka någon liten handel. Ofta gifter sig en hvit af ringare classen med en fri svart qvinna. Af sådana äktenskap, men oftare utan äktenskap, uppkomma Mulatterne, af hvilkas förening åter med hvita eller svarta uppkomma alla de serskilda nuancerna af färgade menniskor. Dessa, Mulatterne och de fria Negrerne, utgöra egentliga Borgareklassen, ibland hvilka finnas blott få hvita, och äro vanligen af sämsta caracter, högst okunnige och lastfulla. Deras vidriga yttre bär helt och hållt stämpeln af det inre. De äroock hufvudsakligen de, som drifva slafhandeln en détail, för hvilket ändamål de hafva ordentliga bodar, der man kan efter behag söka sig ut dessa olycklingar, liksom en vara. Inemot 20,000 Negrer skola årligen föras till Brasilien, och medelpriset är för en qvinna 300, och för en karl 600 piaster.

Den förnämsta rätten, som ägarena låta gifva sina negerslafvar, och hos de flesta till och med den enda, består i en tjock välling, kallad Manioc, hvilken tillagas af roten Tapioc, som man derföre enkom odlar; denna knådas sönder i hett vatten, och smakar åtminstone icke en Europeisk gom. Födande kan denna rätt väl vara, ty Negrerna i allmänhet se välfödde ut; men jag tviflar, att den i längden, och såsom enda näringssmedel är helsosam. Den är sannolikt grunden till en ohygglig sjukdom, hvaraf Negrerna ensamt här angripas, och hvilken de icke veta-af i sitt fädernesland. De få nemligen stora, böldartade svullnader, förnämligast i ansigtet och på benen, hvilka icke mogna och brista, utan blifva allt större, så att man på några af dessa sjuklingar knappt kan se att de äro menniskor. I bugten Rio-Janeiro, icke långt ifrån staden, ligger en liten ö, kallad dos Frades, på hvilken fanns ett kloster, som har ett under regeringens uppsigt stående hospital för sjuka Negrer. Jag har icke med tillförlitlighet fått veta, om det lyckas här att bota ofvanförda sjukdom. Medan Kejsarens fader ännu residerade i Rio-Janeiro, besökte han detta kloster ofta, och man visar der ännu ett rum, i hvilket han brukade taga sin tillflykt när det åskade, ty han hade varit ganska rädd för åska, och af okänd anledning ansett sig säkrare i detta rum.

Den 19 November lockades jag till staden att se firandet af kröningsdagen och instiftelsen af Orden det södra Korset. Knappt började det dagas, förrän kanondundret från alla fästningsverk och från skeppen på redden påminde om dessa i dag ett år sedan timade lyckliga händelser. Allt kom i största rörelse. Folket strömmade på gatorna; soldaterne, i parad-uniform, hastade till sina

samlingsställen; Negrerne, fria från arbete, gapade nysikna omkring sig. Klockan 11 såg man Kejsaren och Kejsarinnan i en präktig, med åtta hästar bespänd, vagn fara till kyrkan, escorterade af ett Compagnie af Lifgardet till häst, hvilka sågo ganska bra ut i sin vackra uniform. Tåget slöts af en mängd vagnar med det höga Kejsareparets svit, och det rörde sig bara helt långsamt, för att lemna det jublande folket så mycket mera tid att åskåda detta lysande skådespel. På tåmeligen långt afstånd ifrån Kyrkan gjordes hallt, Kejsaren med sin gemål steg ur vagnen och fortsatte i stor ceremoni vägen till fots, omgifne af Riddarne af södra Korset. Utanför ingången till Kyrkan blef han emottagen af Biskopen och hela Presterskapet och med all pomp införd i densamma, ända fram till en på höger om altaret upprest thron, på hvilken han uppsteg. Kejsarinnan tog plats till venster i en Loge. Gudstjensten börjades med en förträfflig musik och en chör af goda röster. Vid dess slut framträdde Biskopen och höll ett ganska långt tal, i hvilket han sökte framställa Monarkens lysande egenskaper, och jemförde honom med Peter den Store i Ryssland. Emedlertid föreskref han honom dock en hop reglor, huru han borde styra sitt rike för att bereda sina undersåtares väl. Jemförelsen mellan Kejsaren i Brasilien och Peter den Store kan blott så vida passa, som bägge fingo det problemet att forma och utbilda en rå massa. Om Kejsaren i Brasilien, med ojemförligt större hjälpmittel, kan komma att lika lyckligt lösa detta problem, som Peter den Store gjorde det, skall tiden utvisa. Ett skönt hopp för Brasilien är försunnet; Kejsarinnan hade redan gjort mycket för Vetenskapernas och Konsternas utspridande. När Biskopens tal var sluttadt, anträdde Kejsaren och Kejsarinnan, i samma ord-

ning som vid täget till Kyrkan, under ett oafbrutet kanondunder, återtäget till Slottet, der det var stor gratulations-cour. Klockan 4 hölls stor parade på Stadens stora handelstorg, der en tempellik byggnad var uppförd för Kejserliga familjen. Trupperna, utgörande 45,000 man, formerade en halscirkel omkring templet och commenderades af den 80-åriga fältmarskalken Don Jose de Currado. Det var mig en glädje, att i denna vördnadsvärde gråhårsman igenkänna den fordna Gouverneuren på S:t Catharina, hvilken vid min första resa omkring jorden år 1803, under nuvarande Amiralen von Krusensterns befäl, emot tog oss så gästfritt. Innan Kejsaren kom dit, betraktade jag militairen och fann den på intet sätt dålig. Även klädseln var vacker och passande, men disciplin tycktes det beskedliga folket icke stort veta af. Man rökte i fronten och tillät sig allehanda oskick. I synnerhet fäste Musikanterne min uppmärksamhet. Hvar Regements-Chef har rättighet att bestämma deras klädsel efter behag; och som smaken är så olika, så ser man häruti den största mångfaldighet, churuval Asiatiska former äro de mest rådande. Några Musikant-chörer äro kläddé som Turkar, andra som Indianer o. s. v. Vid ett Regemente voro Musikanterne, som för öfrigt gafvo den sämsta musiken af alla, alldelers icke klädde, utan hade blott en hop brokiga fjädrar omkring hufvudet och lifvet. — Kanonerna dundrade, Kejsaren och Kejsarinnan, begge till häst, åtföljde af en lysande svit, syntes på afstånd. Soldaterne bortkastade de brinnande cigarrerna, pöbeln svängde hättarna i luften, ifrån balconerna hvistade damerna med sina vita näsdukar, allt skrek viva l'Emperador! Långsamt nalkades täget, i hvilket Kejsaren, genom sitt med stora brillanter besäddha bröst, framlyste såsom Sirius på himla-

hvalfvet. Hans colossala figur tycktes vara hel och hållen  
 öfverdragen med guld, och den stora med breda tresser  
 och andra prydnader rikt smyckade hatten skuggade hans  
 starka anletsdrag. Kejsarinnans drägt bestod i en enkel  
 smakfull, svart guldbroderad ridklädning. Sedan Kejsa-  
 rinnan intagit sin plats i templet, översåg Kejsaren trup-  
 perna och öfvertog sjelf commando, för att i parade-  
 marche föra dem förbi sin Gemål. Knappt hade han  
 höjt sin starka stämma, förrän kanonerna ånyo föllo in,  
 Turkarne, Indianerne och Papagayerne bläste i sina trum-  
 peter och pöbeln skrek öfver alltihop med sitt viva l'Em-  
 perador. Sedan Colonnerna flera gånger defilerat förbi  
 Kejsarinnan, slöts paraden, och Kejserliga Familjen begaf  
 sig, tillika med sin svit, till Theatern. Jag hann dit för-  
 ut, och hade redan en stund varit i min loge, innan den  
 anlände. Salongen var uppfyld, och jag blev öfverraskad,  
 så väl af sjelfva byggnaden, som den inre inrättningen,  
 hvilken är så bra som man blott kan vänta sig det i Eu-  
 ropa. Alla logerna voro fulla med fornämare folk; följ-  
 aktligen såg man i dem blott hvita ansigten, ibland hvilka  
 många fruntimmer utmärkte sig genom en synnerlig hvit-  
 het, för hvilken sjelfva norra Europas Damer icke skulle  
 behöft blygas. Lägger man nu till den späda rodnaden  
 på de unga kinderna, så göra de svarta eldiga ögonen och  
 det svarta håret ett ganska vackert helt. Dock ser man  
 äfven många fruntimmer med brunt hår, och man finner  
 till och med Blondiner i denna class. Sin klädsel rätta  
 de fornämligast efter Pariser-moder, och tillämpa dem  
 med smak; men toilettens konst är också för det me-  
 sta den enda de idka, åtminstone sträcka icke alla det  
 ända till läsa och skrifva. Likväl fattas dem icke fag-  
 ring och behag, och naturliga anlag ersätta till en del

bristen af uppfosten. De förstå att underhålla ett samtal, deri inblanda skämt och krydda det med skalkhet, så väl som någon Europeiska; äfven det har man tillfälle att märka på theatern. Här råder nemligen det bruket, att gå ur den ena logen i den andra, för att aflägga besök, hvilka emottagas ganska vänligt. Man sätter till och med högre värde på ett besök som man får i en theaterloge än på ett hemma i sitt hus, emedan hela publiken der är vittne till den akning, som besöket utvisar. Vid dessa tillfällen hållas lifliga samtal mellan de unga Damerna och Herrarna, och af de blickar, som mången gång åtfölja ett sådant, kan man något så när sluta till, hvarom talet är. Att man likväl icke af denna yttre, aldeles Europeiska belefvenhet hos detta Loge-publikum får tro dem äga äfven öfrig Europeisk utbildning, bevisar ibland annat följande anekdot. År 1817 låg Ryska Fregatten Kamtschatka i Rio-Janeiro-Bugten. Ibland andra besöktes den af en Officer af hög rang, hvilken blef storligen förvånad att finna ett Crucifix i Cajutan. Han visste väl, att Ryssarne bekänna sig till Grekiska Religionen; men att den var Christen, var för honom något aldeles nytt. Parterren ger en frapperande anblick med sina i alla nuancer från svart ända till hvitt färgade ansigter, ibland hvilka de mörka dock hafva stor öfvervigt. Då i logerna röjes endast anständighet och fina seder, likasom i Europa, så råder här ett obehagligt plumpt larm. För Kejserliga logen hänga gardiner, som voro tätt tillhopadragna och på hvilka allas blickar voro väntansfullt fästade. Ändligen öppnades de, och man fick se det höga Kejsare-paret stående tillsammans fram i logen. Fonden af logen intog sviten, som till det mesta bestod af Ridare

dare af södra Korset. Hattarne svängdes nu åter i luften, Damerna hvistade med näsdukarna i logerna, och från alla sidor skallade viva l'Emperador, l'Emperadina, la Monarchia! Ett nådigt nickande vedergällde denna enthusiasm. Rideau gick upp, en Actrice framträddé och prisade Kejsaren i en prolog. Derpå uppfördes en pies, af hvilken jag förstod alltför litet. Till slut gafs en Ballet, den jag icke hade väntat så fullkomlig i Brasilien. Under representationen gaf Kejsaren i sin loge flera af sina undersåtare audiens, som hvarje gång börjades med knäfall och handkyssning. Så snart rideauen gått upp, blef parterren tämelingen stilla och uppmärksammare än logerna, för hvilka visiterna ofta tycktes vara intressantare än piecen. Äfven jag gjorde Lord Cochrane och hans älskvärda maka besök i deras loge, och stannade qvar der till spektaklets slut. Han talade mycket om Chili och bar till och med på denna högtidliga dag Chilisk uniform och ett Chiliskt hederstecken, bestående i ett blått skärp öfver axeln, hvilket föreföll mig så mycket besynnerligare, som han icke var nöjd med Chiliska Regeringen. På min förundran deröfver, sade han mig, att hans Brasilianska uniform icke ännu vore bestämd af Kejsaren, hvarfore han till dess bure den Chiliska. Hans sköna Fru fann sig icke lika väl i Brasilien, som hon funnit sig i Chili. Äfven trodde hon, att klimatet här icke vore henne nyttigt.

Jag tillbragte ännu 8 dagar med mina göromål på mitt ensamma landställe, hvarifrån vi den 27 November begåfvo oss tillbaka till Fregatten, för att följande dagen fortsätta resan, emedan vi redan voro försedde med alla förnödenheter. Redan klockan 5 på morgonen den 28 November skilde oss ebben och en svag nordlig vind lång-

samt från det sköna Brasilien, hvilket vi bödo ett hjertligt farväл. Emedlertid blef vinden snart så svag, att vi icke mer kunde regera skeppet; en stor förlägenhet i ett trångt farvatten, ur hvilken den på redden liggande Engelska Escadern hjälpte oss, dermed att den skickade till oss en hop båtar, som bogserade vårt skepp, så att det mot astonen lyckades oss att hinna sjön.

Brasiliens väldiga hetta hade icke skadat vår besättnings helsa. Färsk föda, mycket grönsaker och frukt, i stället för den vanliga drycken en god limonad, och alla aftnar ett bad i hafvet, voro de förvaringsmedel jag lät använda. Allt manskapet befann sig vid bästa välmåga och förberedde sig att modigt trotsa stormarna vid Cap Horn, efter hvars besvärliga omsegling jag utsett hamnen Conception på Chiliska kusten till hvilopunkt.

Resultaten af våra på land flera gånger anställde observationer till ortbestämning äro följande:

Botafogos Latitud . . . . .  $21^{\circ} 56' 5''$  sydl.

Longitud, efter många olika

observationer, medeltal . .  $43^{\circ} 7' 32''$  vestl.

Alla longituder, som i denna resbeskrifning angifvas, äro räknade från Greenwich, samt, under hela resan, från vester till öster.

Magnetenärens variation gjorde  $3^{\circ}$  östl., dess inclination  $9^{\circ} 28'$ . Då longituden af Cap Frio uppgifves så olika, har jag bemödat mig att bestämma den så noga som möjligt. Förmedelst min mycket goda Chronometer fann jag longitudskillnaden emellan Cap Frio och Botafogo  $1^{\circ} 6' 20''$ ; följaktligen är rätta longituden af Cap Frio  $42^{\circ} 1' 12''$  vestl. från Greenwich.

## C A P. III.

*Omseglingen af Cap Horn och vistandet  
i Chili.*

Vid skönt väder och gynsam vind fortsatte vi angevänt vår färd åt söder. Under den 39 latitudsgraden blefvo vi emellertid redan varse, huru mycket längre den södra Polen sträcker sitt obehagliga inflytande, än den norra. Det var förbi med den klara himmeln, vinden började blåsa föränderligt och häftigt, luften blef märkligt kallare, och förebuden till den nära liggande Stormregionen, Hvalfisken och Jättefogeln, Albatross kallad, visade sig ofta. En af det sedanre slaget sköto vi sedan på kusten af Chili, och den höll 12 fot emellan vingspetsarna.

När vi voro i parallelen af Rio de la Plata, 200 mil ifrån land, drefvos vi af strömmen dagligen 39 mil sydväst ur vår kosa. En verkan af den ofantliga strömmen, som den sträcker hela 240 milen från sin mynning ut i hafvet.

Den 15 December, således i början af den södra hemispherens sommar, befunno vi oss under 47 Graders latitud, hvarest, om temperaturen i bågge hemisphererna voré lika under lika latitudsgrad, samma klimat borde råda, som i södra Tyskland eller mellersta delen af Frankrike. Här öfverföll oss en väldsam storm, med hagel och snö. Den kom från sydväst, men gick inom 24 timmar omkring hela compassen, hvarigenom vågorna reste sig från alla håll i ofantliga massor och tycktes åsyfta vår undergång. Då beviste det sig först riktig, huru dugtigt

vårt skepp var. Det gjorde sin byggmästare mycken ära, fastän det tog ett icke obetydligt läck. Efter detta hårda väder hade vi någon tid lugn och gynnande vind till fortsättning af vår resa.

Mellan Falklandsöarne och kusten af Patagonien mötte oss en oändlig mängd stormvädersfoglar, som förkunna att land icke var långt borta, och vi seglade förbi en Nord-Amerikansk hvalfiskfångare så nära, att vi kunde talas vid. Det osnygga skeppet och den med tran nedsölagde besättningen voro väl äckliga att påse; men när man besinnar hvilka möror och faror dessa arma hvalfiskjägare äro underkastade på deras, vanligen flera år långa, resor, i de allraoroligaste regioner, huru de icke sällan segla omkring hela månader, utan att se en fisk, derunder ofta lida största brist på sund föda och dock med fast ihärdighet fullfölja sitt syfte; så kan man icke neka dem sitt medlidande och till och med en viss grad af akting,

Öfverhufvud upphinnas NordAmerikanarne icke af något folkslag, ej en gång af Engelsmännerna, i flit, arbetsamhet och ihärdighet i handelsföretag. På alla haf, till och med i de mest obesöpta trakter, träffar man deras skepp. Öfverallt veta de att skaffa sig fördelar, och försäma icke att dragra nyta äfven af de ringaste artiklar. Säger dem hafvet omkring Cap Horn och derintill liggande ör hvalfiskar och skinn af åtskilliga sjödjur. På nordvestra kusten af Amerika stå de i nära förbindelse med vildarna och köpa af dem för lapprissaker de sköna hafssutterskinnen, som de sälja i China med ofantlig vinst. Rätt många af deras skepp intaga på Söderhaf-söarna laddningar af sandelträd, hvilka de likaledes föra till China, der det står i högt pris, och andra fara efter Sper-

macetfisken, af hvilken Wallrath beredes, hvarmed driftes en betydlig handel.

Morgonen den 23 December upptäckte vi på 50 mils afstånd, de höga, snöbäckta, kantiga bergspetsarna af det ohyggliga Statlandet. En frisk vind förde oss snart nära nog förbi denna obeboeliga, af naturen så helt och hållit vanvårdade ö, att vi kunde utan tub urskilja föremål på densamma. Hvilken contrast mot det sköna Brasilien! Der synes naturen hafva uttömt sig i prakt och mångfald; här kastade hon bara ihop svarta, skyhöga, med mossa sparsamt beväxta bergmassor. Sällan bevärda solen detta, ävensom det nägränsande, lika så försutna Eldslandet, med en blick. Ett evigt töcken ökar kölden, som här råder hela året igenom, med sin skadliga fuktighet, så att på sin höjd några dvärgträd trifvas vid bergsfoten, likasom högst i vårt Norden. Blott sjödjur med sin kalla blod omsimma dessa öde kuster; äfven sjöfoglar omflyga dem. Eljest rör sig här intet lif. Till och med insekter sky detta klimat. Men menniskan, som man träffar under hvarje himmelsstreck, har äfven trängt sig ända hit, med sin trogna följeslagare hunden. Dock äfven hon behöfver mildare solblickar för att utveckla sin natur. Här är hon ingenting annat än djur. Af liten ful växt och smutsig kopparfärg, med svarta, borstlika, glesa hår, utan skägg, dåligt skyld med ett sjödjursskinn, bebör hon sin usla koja, sammansatt af stänger betäckta med torrt gräs, och stillar sin hunger med dödade, eller ock sjelfdöda, halft förruttnade sjödjur, utan all tillredning. I sin dumhet har hon ej ens fallit på de enklaste uppfindingar, att skydda sig emot klimatets hårdhet eller att skaffa sin glädjetoma varelse någon beqvämlighet. Så hindrar kölden äfven tankegåvan att här utveckla sig, och likväl är

denna sydliga latitud lika med den nordliga, under hvilken mitt älskade Esthland ligger, der man kan lefva rätt angenämt, der jag blef född, der mitt lifs högsta sällhet förenade sig med mig under en täck qvinnogestalt, och der jag, efter utständen möda, hoppas få hvila ut i vänskapens och kärlekens hamn, till dess jag anträder den sista resan, ifrån hvilken ingen återvänder.

Man hör de olyckliga invånarena på Eldslandet ofta uttala det ordet *Pescheräh*, utan att ännu veta dess betydelse, hvarföre man äfven kallat dem så. Anledning är att förmoda, att deras förfäder, fördrifna från en bättre trakt, flyktat hit, der de nu, nedsunkna till djur, icke känna annat behof, än att på det äckligaste sätt uppehålla sitt jäammerliga lif.

Den svaga vinden tillät oss först påföljande morgen omsegla östra udden af Statlandet, *Cap John*, och vi funno blott en ganska liten olikhet emellan dess geographiska longitud efter vår Chronometer och den af Cook uppgifna. Jag lät nu, utan att aflägsna mig från land, taga en vestlig cours längs södra kusten af Statlandet, för att på detta sätt snarare uppnå *Cap Horn* och dublera det i åsyn af landet. Vanligen välja sjöfarare en annan väg, och taga kosan ifrån Statlandet söder ut ända till 60 graden, i tanke, att de der skola mindre besväras af contraira vestavindar och derföre komma fortare i Söderhafvet. Helt annat har erfarenheten lärt mig. Man skall i allmänhet omsegla *Cap Horn* med mindre tidsspillan, om man alltid håller sig nära landet, der under sommarmånaderna vanligen gynnande östanvindar blåsa, då man i stället redan på 40 mils afstånd utåt hafvet träffar vestavinden rådande.

Sedan vi seglat förbi Statlandet, låg Eldslandet till höger i lika rysliga former. Vi fortsatte vår färd med

en mätlig Nordostwind och observerade en tämelig stark ström norr åt.

Nästa middag sågo vi redan tydligt det så fruktade *Cap Horn*, på ett afstånd af 25 mil, ligga framför oss, likt ett högt runt berg. En stiltje födröjde vår färd. Den användes till att skjuta några Albatrosser, och Juldagen dublerade vi detta Cap utan all svårighet. På aftonen seglade vi helt nära förbi de små höga klipporna *Diego Ramivetz*, bebodda af en oändlig mängd sjöfoglar, och befunno oss nu i Söderhavet.

Annu den 28 December fyllde en gynnande östavind våra segel, med hvilken vi sökte så fort som möjligt vinna utrymme åt vester, för att, vid infallande vestanvind lättare kunna omsegla Eldslandet; men nu uppsteg en storm från detta håll, hvilken icke allenast hindrade vårt framträngande, utan dref oss ned ända till  $59\frac{1}{2}$  grad. Der fingo vi till nyårsgåfva en frisk sydlig vind, som tillät oss hissa alla segel, och dref skeppet 11 mil i timmen. Genom dess tillhjelp hade vi lyckligen omseglat Eldslandet den 5 Januarii och fortsatte nu med glädje vår fart åt norden. Vid *Cap Horn* visade Reaumurska Thermometern blott 4 graders värme; en temperatur, som vi vid den hastiga öfvergången från tryckande hetta funno ganska obehaglig. Desto behagligare var emedertid den nu dagligen tilltagande värmen.

Mina Matroser hade hört mycket om de farliga stormar, som skulle ouphörligt blåsa omkring *Cap Horn*, och att så många skepp der funno sin undergång. Innan vi hunno dit hade nyss förut en af dem till och med läst Lord Ansons olyckliga resa för sina kamrater. De nalkades således icke utan frukten denna fasans ort, och blefvo högst förvånade, då vi så stilla omseglade den. I sin

glädje deröfver, föllo de på den stolta, poetiska ideen, att Ryska flaggan ingaf vördnad hos sjelfva elementerna. Denna dristiga tanka blef med synnerlig håg mer och mer utbildad, och omsider beslöto de i glädjen, att pantomiskt framställa den, hvartill jag gerna gaf mitt samtycke, helst min egen munterhet till stor del berodde af deras. Till följe deraf upprestes på ena kranbalken en med många brokiga flaggor och vimplar utsirad thron, hvilken man måste tänka sig stå på yttersta spetsen af Cap Horn. I högt allvar satt den hittils okände, ur matros-phantasien utsprungne Guden Horn, den stränge herrskaren öfver hafvet och vindarna i denna trakt, på densamma, insvept i en röd, Grekisk mantel. I sin mäktiga högra hand höll han en treuddig eldgaffel, och i den vänstra en tub, med hvilken han spejade omkring horisonten, för att finna ett offer. Ett af tjärdref försärdigadt skägg, som räckte ända till knäna, ökade dess ärevördiga utseende, och hans hufvud prydde, i stället för krona, ett läder-ämbar, förmodligen såsom symbol af hans välvde öfver hafvet. Framför honom låg en stor uppslagen hok, och bakom örat hade han en lång skrifpenna, för att uppteckna de förbi-seglande skeppens namn. Hvartill detta skulle tjena, var väl icke lätt att inse; emedlertid skadade det icke effecten. På nedersta steget af thronen stodo två svartklädde, starkt sminkade Matroser med blåsbälgar, föreställande vädren, färdiga att på herrskarens vink strax frambringa den vil-daste orkan. Den fruktansvärde Guden tycktes vara vid mycket elakt lynne, då vid åsynen af ett af några brädbitar sammansatt tremastadt skepp hans ansigte hastigt uppklarnade. Manskapet på det i full segling varande skeppet pekade på Cap, och tycktes vara ganska gladt i hopp att snart lyckligt dublera det. Då gaf Guden Horn

den afgörande vinken, och blåsbälgarne sattes raskt i verksamhet. Skeppet refvade hastigt segel, men vräktes förskräckligt fram och åter. Nära att förgås, utsträckte manskapet bedjande armarna och den stränga Guden låt beveka sig, beslalte vindarna sakta sig, upptecknade skeppets namn i boken och tillät det att lyckligt segla derifrån. Strax derefter syntes ett annat, under Rysk flagg. Det föreställde vårt. Så snart Guden fick det i ögnasigte, steg han genast upp från thronen, lyfte vattenämbaret af hufvudet och gaf genom en djup bugning tillkänna sin ynnest mot vår flagg. Vädren blåste bara helt sakta och vi försvunno snart under fulla segel bakom vår egen stormast. Så slöts det med allmänt bifall emottagna gycklet, och en derefter utdelad dubbel portion punsch förhöde än mera den glada sinnesämningen.

Sålunda hade vi då lyckligt och gladt börjat året 1824. Besättningen trodde, att med omseglingen af *Cap Horn* var största faran af resan förbi och var vid lustigt mod. Den 15 Januari upptäckte vi på mycket långt afstånd ön *S:t Maria*, och följande morgon märkte vi redan af de bågge höga runda bergen, kallade *Biobios barm*, efter den flod, som framlöper emellan dem, att vi befuno oss i grannskapet af bugten *Conception*. Afslöjar sig först detta bergpar för en ankommande, så skall han också lätt uppnå inloppet till bugten. Det är vid klart väder den bästa vägvisaren dit.

En frisk sydlig vind förde oss raskt mot landet, hvilket icke framter Brasiliens sköna tafla. Det bjuder åt ögat en nästan oafbruten, tröttande, lodräta linie. Den kullriga bergsryggen är glest beväxt, och hade i denna årstid nästan utseende af en ödemark. Vid middagstiden

dublerade vi den vid inloppet till bugten liggande ön *Quiquirino* och befunno oss på den vida, nu spegelglatta vattenytan, omringade af en mängd hvalfiskar, sjöhundar, delphiner och vattenfoglar, som lifva hafvet vid Chilis kuster. Deremot visar landet få spår efter menniskor. Några få eländiga kojor ser man spridda här och der. Sedan århundraden ägare af denna bördiga jord, hafva Spanierne gjort nästan ingenting för dess uppodling, likasom i alla deras besittningar.

Stiltjen gjorde det omöjligt, att ännu i dag upphinna byen *Talcoguano*, der skepp vanligen ankra, och vi måste på aftonen, blott några få mil derifrån, kasta ankar. Kl. 12 på natten blef skildtvakten varse en stor båt, som nalkades mycket försiktig och stannade på böss-skotthåll. Detta smygande i mörkret var misstänkligt, i synnerhet som colonien, upprest mot sitt moderland, befanns i krigs-tillstånd. Icke heller kunde vi urskilja, huru starkt bemannadt eller huru beväradt fartyget var. Emellertid voro vi färdiga till strid, och, om ett anfall skett, uppenbart öfverlägsne. Jag befallte skildtvakten anropa båten. Då blef jag tillfrågad genom ett språkrör, först på Spaniska och strax derefter äfven på Engelska, till hvilken nation vi hörde, samt hvarifrån och hvarföre vi kommo hit. På vårt svar; vi är Ryssar och goda vänner, kom båten närmare, och en med sabel och pistoler bevapnad Officer steg upp till oss, men blef så skrämd, när han fick se oss stridsfärdiga, att han ej fick fram ett ord, förrän han trodde sig öfvertygad, att vi verkligen vore Ryssar och icke hyste någon fiendtlig afsigt. Hans fruktan grundade sig på det ryktet, att en Spansk fregatt kryssade här omkring kusten. Denne hjelte var en Engelsman i Chiliska Republikens tjenst, förste Lieutenanten på en

Corvett, som låg utanför *Talcahuana* såsom brandvakt. Han lemnade oss med den begäran, som genast uppfylldes, att vi måtte uppsätta en laterna i toppen af vår förmost, såsom en signal för innevånarne i *Talcahuana*, der vår ankomst satt allt i största oro, att vi vore här i fredlig afsigt.

Följande morgon, så snart det blef ljust, skickade jag en Officer i land, för att behörigen anmälta vår ankomst hos Commandanten på stället och begära hans tillåtelse att här kunna förse oss med nya lifsmedel och vatten till fortsättning af vår resa. Han återkom med den underrättelsen, att befälhavaren i *Talcahuana* tagit emot honom med utmärkt artighet, och försäkrat, att han ville göra sig all möda att förekomma våra önskningar. Säker om ett vänligt bemötande, lät jag genast lyfta ankar. Vi begagnade oss af en just i detsamma uppstickande frisk vind, och kastade åter ankar middagstiden, så långt som ett bösshåll ifrån *Talcahuana*, på ett djup af fem och en half famn, sedan vi tillbragt femtio dagar på vägen mellan Rio-Janeiro och här, utan att under tiden minsta tecken till sjukdom visat sig på skeppet. Utom oss lågo här, jemte den redan omförmälte Brandvakten, under befäl af en Capitaine Simson, Engelsman, tre handelsskepp under Chilisk och tre hvalfiskjägare under Engelsk flagg. På estermiddagen for jag i land och gjorde Commandanten ett besök. På vänligaste sätt, men med Spansk etikett, emottog mig den gamle, högst republikanskt sinnade mannen. Han sade mig, att Republikens förste President, Freire, för närvarande befunne sig i staden *Conception*, och lät förstå, att han måste hafva ifrån honom en anvisning, huru långt han finge gå i tjenstaktighet emot oss. Jag beslöt deraföre att genast följande dag begifva mig till

Presidenten, för att utverka en önsklig föreskrift i detta hänseende.

Här afbryter jag berättelsen om våra händelser, för att göra läsare, som till äfventyrs aldeles icke känner det land, hvari vi nu befinne oss, först något litet bekanta med detsamma.

Det hördiga Chili är ett långt och smalt kustland, vid stora Oceanen eller det origitigt så kallade stilla Hafvet, som i vester sköljer dess strand. I norr är det skilt från Peru, genom den öde landssträckan Atacamu, och i öster från Buenos-Ayres, genom den höga, med evig snö betäckta Cordillere- eller Ande-kedjan, på hvilken en mängd vulkaner beständigt spruta eld. I söder sträcker det sin gräns högst till Magellanska Sundet, ehuru det äfven tillegnar sig besittningen af Eldslandet, men deraf har det ingen nytta och dit kommer högst sällan någon Chilier. Spanioren Valdivia kan anses för den egentliga upptäckaren af Chili. Han äfven grundlade här år 1541 den första Spanska colonien, den nuvarande huvudstaden S:t Jago, och senare likaledes Conception. I lång tid varade, utan afbrott, ett blodigt krig med landets urinvåningar, Araucaner kallade. Dessa starka, hurtiga och raska menniskor drogo sig undan i bergen, der de voro oöfvervinnerlige, och derifrån de oupphörligt oroade de Spanska ankomlingarna. Man nödgades erkänna deras själfständighet, hvilken de ännu i detta ögonblick försvara. Ännu föra de i bergen sitt gamla nomadiska lefnadssätt, och förblifva sin lära och sina seder trogne; men till olycka för Spaniörerna hafva de skaffat sig hästar af dem, med hvilka de, såsom ganska skicklige ryttare, utföra sina ströftåg med en sådan snabbhet, att de sällan misslyckas, hvilket gör dem till farliga grannar. Helt få hafva nedslatt sig i da-

larna, vid bergsfoten, samt antagit Christina Religionen, likväl utan att förlora sin frihet.

Den lägre classen af Chilis nuvarande innevånare, till hvilka Araucanerne, såsom undanträngde, icke räknas, är en ifrån början af Spaniorer och Araucaninnor härstammande menniskorace. Den är välbildad, af starkt brun hy, öfver hvilken likväl en lissig rodnad på kinderna ganska märkbart höjer sig. Karlarne äro samteligen goda ryttare, och bringa den konsten att fånga djur med kastsnåra till stor fullkomlighet.

De högre classerna hafva bibehållit sitt Spanska blod oblandadt. De äro mycket väl växta, och fruntimmerna, ibland hvilka finnas många frappanta skönheter, äro nästan alla åtminstone täcka. La Perouse fann dem ännu i inhemska drägter; nu följa de med smak de franska moderna, så nya, som de kunna hinna öfver Peru till dem. I Europeisk samqvämsbildning stå de väl efter damerna i Rio-Janeiro, men kunna dock dock skicka sig rätt artigt.

Climatet liknar det i medlersta Frankrike, och den ytterst bördiga jordmånen frambringar i öfverflöd alla växter, som der trifvas.

I bland de många inhemska djurslagen finnes i största myckenhet en vild get, hvilken icke sällan blir tam. På åtskilliga sköna foglar är Chili särdeles rikt. Stora härar af papegojor tåga genom luften, Colibris af alla slag surra omkring blommorna. Även svärma härar af brokiga fjärlilar omkring, och laternbärare tindra om nättarna. Giftiga insecter och ormar vet man här alldeles icke af.

Detta sköna land har alltför länge varit alldeles vanvårdadt. Den Spanska afundsjukan tillät icke någon handel med främmande länder, och Inquisitionen, som äfven här var införd, drog försorg om att tanken behörigen

förtrycktes. Äfven vällade innevånarnes stora lättja, att af jordens gifsmildhet drogs så liten nytta. Numera, sedan Chilierna afskuddat det ok, som förlamade deras arbetsdrift, och Inquisitionens bojor, som tryckte deras själ till jorden, börja de på att skämmas för den låga odlingsgrad, på hvilken de i jemförelse med hyfsade nationer står, och denna känsla skall snart lyfta dem upp.

För sin sjelfständighet hafva de i synnerhet att tacka den bekante Generalen Marbin, som år 1817 gjorde det namnkunniga täget öfver Anderna med en armée från Buenos-Ayres, anföll Spaniorerna, vann en fullkomlig seger och såmedelst grundlade Chilis befrielse. Nu styres det af en Congress af Fullmägtige från alla provinserna, för hvilken General Freire står i spetsen.

Bugten Conception är för sjöfarande en af de förtäfligaste i verlden, så väl för sina säkra och beqväma hamnar, som för det sunda klimatet och det öfverflöd på lifsmedel, man der träffar. Af naturen egnad till medelpunkt för Chilis handel, skall den snart taga företrädet af hela landets nuvarande stapelplats Valparaiso, som har en osäker redt, på hvilken många skepp förolyckats. Freire har nu fattat den föresatsen att anlägga ett Amiralitet i granskapet af *Talcoguano* och att befolka trakten häromkring, så mycket som möjligt. Byn *Talcoguano*, bestående af ungefär femtio dåliga hus, och en annan, ännu mindre, benämnd Pencu, äro de enda anläggningar vid denna bugt, sedan den gamla staden Conception år 1751 lades i aska genom en jordbäfning, sådåna här ofta inträffa. Den nya staden af samma namn blef sedermera uppbyggd djupare in i landet, vid stranden af den sköna floden Biobio, och ligger sju mil ifrån *Talcoguano*.

Tidigt på morgonen den 18 Januarii for jag med Herr Doctorn *Eschscholtz* till *Talcaguana*, der redan de ridhästar väntade oss, som skulle föra oss till *Conception*. Här finnes intet slags vagnar, utan till och med Damer måste, likasom i riddaretiderna, göra sina resor till häst. Endast när de med största ståt skola fara på bal, nyttja de de stora, tunga, med oxar förspända kärror, som jag beskrifvit i min förra resa. På stranden funno vi en myckenhet menniskor, ditlockade af nyfikenhet, emedan Ryska flaggan nu först för andra gången ifrån verldens skapelse svajade här; och som det blifvit bekant, att Capitainen var samma person, som var här för åtta år sedan och då gaf den balen, på hvilken man hade så roligt: så hade ock några af mina dåvarande gäster skyndat hit, för att se mig åter. Jag kunde icke motstå de vänliga, enträgna bjudningarna att helsa på dem före min resa till *Conception*. Man emot tog mig med mycken hjertlighet och gjorde sig all möda att på bästa sätt undfagna mig; men i de tillförene så rika husen röjdes nu spår af fattigdom. De myckna silfverkärl, som jag för åtta år tillbaka såg äfven hos de fattigare invånarne, voro nu allestädes försvunna och ersatta med ett slags dåliga stenkärl. Man klagade mycket öfver kriget, som här rasat med hela sin fasa och förstört de rikaste slägter. Många bland dem hade äfven flyttat ifrån *Talcaguana* till *Lima*, der det då ännu var lugnare.

Efter slutade besök kastade vi oss på de modiga fållarna och trafvade till staden. Denna eljest så behagliga väg visade öfverallt krigets förödelser. Uppbrända gårdar, obrukade åkerfält, nedhuggna fruktträdgårdar och en här af tiggare, voro de rysliga påminnelserna derom och en bedröflig bild af det närvarande. De talrika hjordarna af får och boskap, som förr prydde dessa betesmarker, voro

försunna, och det tillhör en vis, kraftfull styrelse att förvandla detta allmänna elände i den gamla välmågan. Med så dryga uppoftningar har Chili köpt sin sjelfständighet, och en längd af år måste gå förbi, innan det kan med hughnad njuta frukten deraf. Under två timmars väg hade vi idkeligen nya ämnen till dessa betraktelser, och vi gladde oss nu att hafva hunnit fram till staden, af hvilken vi förväntade fägnesammare intryck. Men deri hade vi bedragit oss. Äfven den var förstörd. En stor del låg öde i ruiner. De ännu qvarstående husen beboddes icke af nyttiga borgare, af verksamt speculerande köpmän eller idoga handtverkare, utan af soldater. De förra, på några få närliggande, hafva öfvergifvit Conception och utvandrat till Mexico och Peru, som då ännu hade lugn. Icke revolutionskriget ensamt har ödelagt denna olyckliga stad. Det var blott ett år sedan, som en stor svärms vilda Araucaner, afpassande en tid, då den Chiliska Militären var annorstädés sysselsatt, nattetid öfverföll staden så plötsligen, att innevånarne, som icke hade minsta aning derom, förrän fienden redan var inom murarna, icke kunde försvara sig. Väl vetande, att de icke kunde längre bibehålla sig här, slog den vilda Horden sig med hast, under mord och brand, på plundring, och drog bort med rikt byte.

Desse Araucaner, som oftare företogo sådana ströftåg, äro efter beskrifning af härvarande Officerare ett krigiskt folk, ganska bra beridne, samt beväpnade med bågar, pilar och lansar. De anfalla i sammanträngda hoppar, under ett vildt skri, med sådan häftighet och vildhet, att det är svårt till och med för reguliera troppar att motstå deras första anfall. Men har man ständaktigt uthärdat det,

det, så äro de ock inom få ögonblick skingrade och jaga-de på flykten. När de förföljas, kasta de sig mycket vigt än på den ena, än på den andra sidan af hästen, för att undvika skott och sabelhugg; de hänga till och med mån-gen gång under buken på sin häst, medan den springer i fullt galopp. Kunna de icke undkomma, så väljer deras kärlek till friheten heller döden än fängenskap. De för-svara sig till sista andedraget,

If från Rio-Janeiro hade jag ett recommendationsbref till en för detta ganska rik och ännu välmående köpman i *Conception*, vid namn Mendiburu, hvilken jag strax upp-sökte, och blef på det vänskapsfullaste sätt mottagen af den lilla ålderstigna mannen. Jag måste bo hos honom, och befann mig nu i samma hus, som för åtta år tillbaka dåvarande Gouverneuren upplät åt mig under mitt vistande i *Conception*. Det gafss nemligen då redan missnöjde, som kallade sig patrioter, och förföljdes af Regeringen. Mendiburu hörde till dem, hade måst flykta undan, och hans hus var tillfallet Regeringen, till dess den omstörtades. Min artige värd, som i många hänseenden varit oss ganska nyttig, följde oss ock, sedan vi städat oss litet, till Presidenten Freire. Denne emot tog oss, i full Generals-uniform, med stel etikett, men likväl vänligt, änskönt det icke var utan, att något misstroende röjdes i hans bemö-tande. Man kände våra förhållanden till Spanien; man trodde, löjligt nog, såsom vi sedermera erforo, att Ryss-land hade afsigter på Chili, och att en hemlig plan låg under vårt vistande här. Freire, hvilken har utmärkt sig som skicklig och tapper General, är en reslig karl, då 45 år gammal, och har ett rätt behagligt utseende; han är född i *Taleoguano* af ganska fattiga föräldrar, och har

icke fått synnerlig uppfostran. Det gör honom så mycket större ära, att han genom sig sjelf blifvit värdig den höga plats han innehår.

Efter en tämeligen likgiltig, blott af artigheter bestående conversation, anhöll jag hos Presidenten om tillståelse för våra Natursforskare och Mineraloger att göra en resa i Cordillererna, men hvilket han på hölligaste sätt tvärt afslog, emedan man läge i krig med bergsfolken. Efteråt fick jag veta af Mendiburu, att detta var blott en förevändning, emedan det redan lyckats Presidentens bemödanden, att sluta frits- och vänskaps-förbund med dessa folkslag. Det hade således behöfts blott en liten militärisk betäckning, för att skydda de resande för alla obehagligheter; men här röjde sig den ännu svaga Regeringens räddhåga. Den är misstänksam mot alla utländningar, och håller sig till den gamla Spanska grundsatsen, att tillsluta det inre af landet för dem. De för kort tid sedan uti bergen upptäckta guld- och silfvergruvorna, hvilka man ännu söker hålla hemliga, af fruktan att någon främmande magt skall fika efter dessa rikedomar, äro väl förnämsta orsaken, hvarföre det icke tillåtes utländningar att anställa undersökningar på Cordillererna, hvarigenom stor skada tillskyndas Naturkunnigheten, som säkert skulle blifva mycket riktad från dessa, för henne ännu nya trakter. Allt hvad jag hos Presidenten kunde utverka för våra lärda var tillstånd att beresa nejderna kring Talcoguano och stranden af havsviken Conception, hvar till pass utfärdades, och en Underofficer förordnades till ledsagare, eller kanske för att tillse, det resan icke sträcktes vidare.

Öfverhopad med hölligheter och löften att göra vårt vistande här så angenämt som möjligt, togo vi afsked af

Presidenten, tillbragte dagen i Mendiburus behagliga sällskap, och redo morgonen derpå, af honom åtföljde, tillbaka till Talcoguano. Här hade han den artigheten, att upplåta åt oss ett stort, honom tillhörigt hus, detsamma som La Perouse tillförene bebodde, till våra astronomiska observationer. Jag tog genast vår nya boning i besittning, och nu delades våra arbeten i nödig förbättring på vårt skepp och i himmelens betraktande. Hvilostunderna tillbragte vi hos de ganska gästfria Talcoguanerna. Hastigt uppfylldes staden af krigsbuller. Ett ifrån Conception kommande Grenadier-regemente marcherade in, med hvirflande trummor och verkligen skön musik. Det var aldeles efter Fransk snitt, snyggt och väl klädt. Gevären befunoſ i bästa ständ. Freire har med beundringsvärdf ifver gjort allt möjligt för att skaffa Republiken en ansenlig armée; men att införa behörig disciplin ibland detta, är äfventyrare ur allahanda nationer, sammanrafsade pack, lär blifva oändligt svårt för honom; i synnerhet som det icke alltid är nog penningar inne, att betala dem efter accord, hvarigenom missnöje uppkommer. Sjelfva Officerarne äro till stor del utländningar, och, med få undantag, över all föreställning okunnige och oförståndige. Naturligtvis är det icke att tänka på någon patriotism, någon ädel, segergivande enthusiasm, hos en sådan militär. Den Chiliske Soldaten slåss, liksom rövaren, för bytets skull, som han hoppas taga, och roflystnad förblifver grunden till hans tapperhet, till dess en ökad folkängd gör bildandet af en national-milice möjligt.

Ett par regimenter skickades äfven till ön Ququirino, tilläfventyrs för att derigenom hafva svårare att rymma. Der skola de ligga i läger och övas i manövrerna.

Hela denna styrka, utgörande inalles 3000 man, var ämnad att, under Presidentens eget anförande, anfalla ön Chiloe, den enda punkt, som Spaniorerne ännu innehade. Man väntade endast på erforderliga skepp, som skulle komma från Valparaiso, för att öfverföra tropparna till deras bestämmelse.

Den 20 Januarii blef i staden Conception, under kanonernas dunder, med många ceremonier, en ny, af Freire undertecknad, statsförfattning tillkännagifven, och på flera ställen uppläst. En del af innevärnarne emot tog den nya anordningen med entusiasm; en annan, och den större delen, behagade den icke. Äfven i Talcoguano voro meningarne delade och yttrades högt och öppet. I alla samqväm var nu den nya Constitution samtalsämnet, och gaf icke sällan anledning till häftig tvist. På den bildningsgrad, Chilierne nu innehafva, göra de ofta de besynnerligaste fordringar af sina lagstiftare. Hvar och en vill gerna hafva sin förvridna åsigt gällande; hvar och en vill af lagen draga möjligen högsta fördel för sig, obekymrad om det hela dervid lider eller icke. Säkerligen befatta sig Damerna ingenstädes mera med politik, än här. Med den mest afgjorda bestämdhet och med en säkerhet, som aldrig tviflar, fälla de vanligen sina omdömen, hvilka dock i allmänhet utmärka sig fördelaktigt framför karlarnes.

Utan att inläta mig i vidare granskning af den nya Chiliska Constitutionen, vill jag endast anmärka, att åtminstone *ett* stadgande i densamma visserligen är ganska skadligt för Staten. Det består deri, att ingen annan Religion än den Catholska får offentligen öfvas, att endast Catholiker kunna bekläda civila embeten (i militära är man, för nöds skull, icke så noga), och att till och med

ingen får idka ett handtwerk, utan att bekänna sig till Catholska kyrkan.

Om fördelarna af en allmän religions-frihet äro synbara till och med i de mest blomstrande stater, huru mycket önskvärdare måste de ej vara för ett land med så svag befolkning och som ännu står så långt efter i näringsslit och upplysning.

Vi hade ofta besök på skeppet af Herrar och Fruntimmer. En gång befann sig deribland äfven en med Chilierna befryndad Araucanisk Höfding, med sin dotter och ett litet sällskap. Det böds frukost, hvarvid Araucanerne försnålde knif och gaffel, men åto tappert med fingrarna. Efter måltiden gjordes dem små presenter, hvilka emottogos med mycken fägnad. Men Höfdingen utbad sig dessutom en piaster, och hans dotter — så röjer sig könet äfven ibland vildarna — en spegel. Sedan hon en stund med välbefog betraktat sig sjelf i den, gick denna klenod ur hand i hand bland hennes kamrater, hvilka samteligen tycktes vara rätt nöjda med sina ansigten, fastän de, efter våra skönhetbegrepp, just icke hade mycket skäl dertill. De äro af medelmåttig växt, stark kroppsbjuggnad och mörk färg. Deras raka svarta hår hänger löst öfver axlarna. De små, Chinesiskt dragna ögonen och de utstående kindknotorna synas förråda Asiatisk härkomst. Uttrycket i deras ansigten är vänligt, lifligt och icke utan qwickhet. Deras klädsel är mycket enkel, och består blot i ett fyrkantigt, mer långt än bredt, på längden brokigt randadt stycke ylletyg, som de sjelfva förfärdiga. På midten är ett hål, hvarigenom de träda hufvudet, så att de längre delarne hänga fram- och bakför, men de kortare på sidorna, något öfver skuldrorna, och sålunda skyla den eljest alldeles blotta kroppen. De Span-

ska Chilierna kalla detta plagg paucho, och nyttja den samteligen om vintern såsom öfverrock. Bland den sämre folksklassen utgör den den dagliga, stundom äfven enda klädseln.

Officerarne vid härvarande regemente hade den uppmärksamheten, att till vår heder anställa en bal, hvilken sannerligen i denna fattiga ort icke blef särdeles lysande. Emedlertid funno mina unga officerare sig fullkomligt nöjda. Det fattades dem icke bland de många vackra Damerna vänliga dansöser. Den gamla seden, att börja en bal med menuette, är här ännu bibehållen, och Chilierne dansa den förvånande bra. Utom de hos oss vanliga dansar, brukas här äfven ett slags fandango; en dans, helt och hållt egnad att visa behagen af en skön vext i all deras förmåga. Den utföres af blott ett par och lyckas Chilierna mycket väl. De målände ställningarna och rörelserna accompagneras af guittarre och ömma sånger, hvilkas innehåll de dansande mimiskt uttrycka. För att besvara denna artighet, beslöto vi att också gifva en bal på skeppet, till hvilken vi inhödo, utom våra bekanta i Talcoguano, äfven några från Conception. Mina officerare hade gjort sig all vinning om att öfverträffa de Chiliska i elegance och undfagnad, och lyckades deri ganska väl. Jag hade under anstalterna hållit mig i land, och då jag vid den till balen utsatta timmen kom åter om bord, vardt jag sjelf förvånad öfver de förändringar här blifvit gjorda. Däcket var förvandladt i en stor, starkt upplyst sal. Rundt omkring väggarna stodo sköna myrthenträd, förenade genom yppiga blomsterguirlander af allahanda färger. Derjemte spridde stora blomsterkorgar sina doftar, och i fonden, midt emot ingången, voro sinnrika transparanter anbragte. Cajutorna hade man på bästa sätt ut-

rymt och inrättat till matsalar. Musiken spelte upp, men var dold bakom ett förhänge utmed dansalen. Snart fyldes den glada localen af glada gäster; i behagfull dans hoppade de behagfulla skönheterna lätt omkring; endast Gracer och Amourer tycktes sväfva i den yrande kretsen. I hast uppstod en allmän förvirring, och i synnerhet tycktes Damerna betagna af en panisk förskräckelse. Oroliga hufvuden och spefoglar hade hviskat ut det ryktet, att vi hade för afsigt att i tyshet lyfta ankar och segla vår väg med det sköna bytet. Genom min vän Mendiburus bemödanden lyckades det dock att förjaga denna inbillade förskräckelse och återställa lugnet. Förtreende och glädje återvände, och rände sedan oafbrutet under den roliga måltiden och den muntra dansen, till dess solen stod högt på himmelen, och, liksom allt skönt här nere, äfven denne balen fick ett slut, hvilken säkerligen hos många af våra hemvändande gäster, ävensom hos våra unga värدار, lemnade efter sig kära minnen.

Kort derefter förmådde oss det utmärkt vackra vädret att företaga en lustfart till den midt emot liggande stranden af Baien, der vi ville bese ruinerna af den gamla staden Conception. Mendiburu var med i sällskapet, ävensom samtliga våra Lärde och alla Officerare, hvilka tjänsten det tillät. Helt tidigt, en skön morgon, anträdde vi farten i tre stora båtar och foro öfver på två timmar. Vi landade vid byn Pencu, hvilken likasom Portici öfver Herculانum, är uppbygdt på ruinerna af den uppslukade staden Conception, och hvars innevånare bo roligt och gladt öfver deras lefvande begraflna förfader, obekymrade derom, att samma öde också kan drabba dem. Ungefär 15, af trädgårdar omgifna, hus ligga här spridda på en behaglig slätt, genom hvilken en liten ström, kallad

San Pedro, sorlande framslingrar sig. Naturen synes här yppigare och rikhalltigare än vid Talcoguano. Den hergsträcka, som innesluter denna dal, stiger i jemna former, blott till en medelmåttig högd, och fägnar ögat med den mångfaldigt gröna småskog, hvarmed den är beväxt. För vår Naturalie-samling anställdes jagt efter de många särskilda foglarna och insekterna, medan Matroserna utkastade ett stort nät och öfvertygades, att hafvet innehåller ett öfverflöd af olikartade fiskar och skaldjur. De sednare utgöra den fattigare folkclassens förnämsta föda. Man anser denna trakt för en af de härligaste vid Baien, åtminstone öfverträffar den vida den vid Talcoguano. Af den gamla stadens ruiner ses ganska litet. Jorden hade öppnat sig såsom ett stort, djupt svalg och uppslukat största delen af staden, att intet spår blef öfrigt. Äfven svalget har åter fyllts, så att på den nu så behagliga slätten blott här och der några lemningar af fordna bostäder påminna om den rysliga katastrophen.

Innevånarne i Talcoguano och Conception göra valfarter till Pencu, för att der beundra såsom en synnerlig märkvärdighet en af en utländning anlagd vattenqvarn. Vi funno den i ett så dåligt tillstånd, att den icke mera kunde mala. Ägaren beklagade sig, att han icke kunde finna någon som var i stånd att laga den. Här blir ännu all säd krossad och stött i stenkrukor med stötar af hårdt träd, till dess den är förvandlad i mjöl. Deraf kan man göra sig ett begrepp, huru långt Chilierne ännu äro efter i industri.

Nära vid Pencu hade Mendiburu en gård, der vi höllo en glad måltid i skuggan af fruktträd. Efter måltiden gick hela sällskapet på jagt, och inom ett par timmar blefvo flera hundrade sjöfoglar af särskilda arter skjut-

na. Här uppehåller sig en otrolig mängd af sådana. Ofta blir solen tadtals förmörkad af deras skaror. Ifrån skeppet observerade vi en sådan skara efter klockan. Ungefär tio famnar bred, drog den i så tät massa förbi, att ingenstädes kunde något mellanrum förmärkas, och dess flygt varade fulla tre timmar.

Vårt arbete på skeppet hade haft god framgång, och tiden nalkades, då vi ville lempna Chili, när det vänskapliga bemötande, som vi hittills hade erfarit, mer och mer förbyttes i förbehållsamhet och ganska synbart misstroende. Till och med hemliga stämplingar gjordes emot oss, och sjelfva Regeringen ville gå till väga om just icke fiendtligt, dock våldsamt. Den första förargelsen hade de lättretlige och just icke djupt tänkande Chilierne tagit sig af de mustacher, som en af mina följeslagare brukade. De ansågo honom blott derföre för en förklädd Spanior, som vi fått med oss, för att här vinna simmena för den fiendtliga Regeringen och att stifta oroligheter. Emedertid måtte tillika andra föreställningar hafva verkat emot oss, hvilka, likasom den egentliga afsigten man hade med oss, blifvit oss okända.

När skeppet redan var i segelfärdigt skick och vi ärnade inom få dagar lempna Talcoguano, begaf jag mig till Conception för att taga afsked af Presidenten Freire. Redan hade vi lagt största delen af vägen till rygga, när jag på min muntra gångare hunnit litet före mina följeslagare, och från en högd betraktade den vackra negden. Då kom ifrån stadssidan en ung välklädd karl springande emot mig, stannade bredvid mig, betraktade mig några ögonblick med uppmärksamhet och frågade sedan, om jag vore Capitainen på den Ryska fregatten. På mitt ja, såg han sig omkring, om någon observerade oss, och sa-

de: "Det torde vara Er bekant, att här i landet finnas två partier, af hvilka det ena är väl, det andra illa sinnadt. I öfvermorgen ärna Officerarne vid det i Talcoguano liggande regimentet gifva Er en afskedshal, för att vid det tillfallet gripa de Ryska Officerarne. Jag ville hasta till Talcoguano, för att underrätta Er derom. Var på er vakt." Vid det sista ordet vek han af vägen och försvann i småskogen. När mina följeslagare, ibland hvilka också Mendiburu var, hade hunnit fatt mig, tog jag honom afsides och berättade hvad som händt. Den ganska lifligt känslige, redlige mannen bleknade af förvåning och harm, men försäkrade efter litet besinnande, att förhållandet omöjlichen kunde vara sådant, och att den okände varnaren vore missledd. Emedlertid beslöto vi begge att genast efter framkomsten gifva Presidenten händelsen tillkänna. Denne emottog mig ganska vänligt och förklarade sina Officerars föregifna project med så mycken säkerhet för ett blott hjernspöke af varnaren, att jag blef af hans mening, och icke mer tänkte derpå. Vi hade ju redan på vår bal haft ett exempel, huru lätt de mest ogrundade och orimliga rykten utspridas. Sedan vi lemnat Presidenten, tillbragte jag det återstående af dagen, och äfven natten, i min vän Mondiburus hus. Just som jag ärnade gå till sängs, knackade det helt sakta på min sängkammar-dörr. Jag öppnade den, och en betjent hos Mendiburu steg rädd in. Han var, efter hvad han berättade mig, en Spanior, och hade tjent som matros på en fregatt, som blifvit tagen af Chilierna. Hans nuvarande husbonde hade tagit honom, som fånge, emot borgen, i sin tjenst. Han gaf mig, med enträgnaste böñ, att jag icke måtte förråda honom, samma varning, som jag förut fått. Han tillade dessutom några förbannelser öfver Chilierna och

deras Regering, hvilka samteliga han förklarade för ett röfvarerepack. Denna förnyade varning var dock alltför besynnerlig, att jag skulle lemlna den utan all uppmärksamhet. Jag förenade alla omständigheter med hvarandra på möjlichen hästa sätt, och änskönt det blef mig obegripligt, hvad man kunde hafva i sinnet emot mig, beslöt jag dock att vidtaga behöriga försigtighetsmått. Jag tillbragte natten tämligen sömlöst och tog följande morgen tidigt afsked af min värd, för att så fort som möjligt hinna till Talcoguano. I följd af mitt gifna löfte, kunde jag icke meddela honom mina på nytt väckta bekymmer. Vid ankomsten till Talcoguano fann jag bjudningskort till bal följande dagen för mig och samtliga mina Officerare. En omständighet hade således rigtigt inträffat. För att icke synas rädd, emottog jag bjudningen, men gick blott med några få af mina Officerare på balen. De öfrige blefvo qvar på skeppet, hvilket lades så, att det kunde lätteligen med kartescher beskjuta det hus, der balen stod, och tillika hålla den kringliggande trakten i respect. På detta sätt voro vi herrar öfver Talcoguanos öde; hvarken af Brandvakten eller af Batteriet på land hade vi något att befara. Den förra befann sig i ett tillstånd, att den hade måst stryka flagg vid vårt första skott, och det sednare hade blott sex, på sönderfallna lavetter liggande, alldelers obrukbara kanoner. Vårt observatorium på land var nedtaget, och alla effepter förda om bord.

Våra rustningar lära icke hafva blifvit obemärkta. Balen aflopp stilla; men besynnerligt var, att blott ganska få af de Officerare, som gafvo den, hade der infunnit sig. Äfven rådde, i stället för den munterhet, som lifvade de förra balerna, en stark spänning på denna, och sällskapet åtskildes ovanligt bittida.

Vid dagens gryning lyftade vi ankar, för att fortsätta vår resa. När vi redan börjat hissa segel, kom min trogne vän Mendiburu, som under natten skyndat hit ifrån Conception, till oss och medförde den underrättelsen, att utmed ön Quiquirino vid inloppet till Baien låge en Chilisk fregatt och en corvett för ankar, hvilka för två dagar sedan kommit dit från Valparizo, för att transportera troppar till Chiloe, samt att dessa skepp hade ordres att förhindra oss löpa ut ur bugten. Han visste icke hvad som förmått hans Regering till detta våldsamma steg, öfver hvilket han var högeligen uppbragt; emedlertid trodde han, att skeppen icke skulle våga sig emot oss, emedan de just icke voro i det bästa tillstånd. Vi voro redan under fulla segel, då jag, med hjertligaste tacksägelse för hans deltagande, för sista gången omfamnade Mendiburu, och han skildes ifrån oss. Jag lät nu genast skarpladda kanonerna och sätta allt i ordning, för att, om det behöfdes, slå oss igenom. Vid den friska gynnande vinden blefvo vi redan efter en timmes förlopp varse de båda angifna skeppen liggande för ankar vid Quiquirino. När vi kommo närmare, lossades en kanon från fregatten, hvarefter bågge skeppen gingo under segel och togo en rigtning, i hvilken de kunnat afskära vägen för oss. Ej längre tviflade om deras fiendtliga afsikt, lät jag refva flera segel, för att, vid förväntadt anfall, kunna bättre styra vårt skepp. Luntorna påtändes, och en hvor stod på sin plats. Den Chiliska fregatten, som seglade dåligt, hade kommit för långt under vinden, och kunde derföre icke upphinna oss på samma gång, som corvetten, hvilken sökte rakt afskära vår kosa. Snart voro vi inom skotthåll med den sednare, och den kunde väl märka, att hos oss var allt i ordning, för att kraftigt afslå ett

anfall. Då seglade den stilla oss förbi, helt nära, och åtnöjde sig med att genom språkröret ropa till oss något som vi ej förstodo. Det motsatta loppet skilde oss snart långt ifrån hvarandra. Nu sågo vi fregatten vända och styra emot oss, men vi hade redan vunnit långt försprång; och då utloppet ur Baien låg öppet för oss, så väntade vi icke, utan satte till alla de förra seglen och försunno snart ur dess synkrets.

Så hade vi då undsluppit alla anfäktningsar, hvilka tilläfventyrs voro grundade på den afgiften, att likaledes nyttja vårt skepp till truppers öfverförande till Chiloe. De båda Engelska hvalfiskjägarne hade utan Capitainens samtycke blifvit tagna i beslag för detta behof. Våra på land gjorda observationer äro följande:

Latitud af Mendiburus hus i Talco-

guano . . . . .	36° 42' 15"
Vestliga Longituden deraf. . . . .	73° 8' 20"
Magnetenålens variation . . . . .	14° 00' 00" östl.
Dess inclination . . . . .	80° 4'

Hafsvets stigande och fallande är här ganska omärkbart.

Under hela vårt vistande var värmen från 15 till 17 grader efter Reaumur.

## C A P. IV.

### *Den farliga Archipelagen.*

De många ör, som utgöra denna Archipelag, hvilken det lilla koralldjuret danat midt i Oceanen, äro så låga, att man ej upptäcker dem förr än man är dem helt nära. Derigenom blir segling här, i synnerhet i mörkret och

vid fult väder, osäker, och detta har gifvit Archipelagen sitt namn. Min afsigt var, att ännu en gång justera det geographiska läget af de öar, som jag här på min förra resa hade upptäckt. OTahaïti skulle tjena till jemförelsepunkt af de observerade longituderna och tillika gifva nödig vederqvickelse. Vägen till denna Archipelag valde jag emellan parallelerna af den 15 och 16 graden sydlig latitud, emedan denna ligger utom kretsen för de handels-skepp som beséglar oceanen och har icke heller blifvit tagen vid upptäcktsresor, hyarföre det var lätt möjligt att stöta på ännu oupptäckta ör. Till följd af denna plan ställde vi vår kosa, strax sedan vi lemnat Chili, åt nord-vest, för att hinna nämnde paralleler. En oafbruten frisk sunnanvind förde oss inom tre dagar 660 mil framåt, hvarigenom vi kände verkan af det heta klimatet så mycket starkare, då vi så hastigt blefvo flyttade in i detsamma. Ön *Juan Fernandez*, dit Spaniorerne, medan de ännu voro herrar öfver Chili, förviste brottslingar och republikansk sinnade personer, lemnades till venster, och de små obebodda, klippfulla öarna *Felix* och *Ambrosio*, på föga afstånd, till höger. Sålunda upphunno vi hastigt den södra vändkretsen, och fortsatte nu vår resa vid vackert väder i behaglig stillhet. Mellan vändkretsarna tillåter skeppets obetydliga vaggning sjömannen att företa åtskilliga göromål, till hvilka han eljest sällan har lämplighet. Till och med teckningar kunna på det noggrannaste utföras. Den 17 Febr. befunno vi oss på  $18^{\circ}$  sydlig latitud och  $105^{\circ}$  longitud. Vädret var skönt och havvet stilla. Våra skådespelare ville åter afbryta enformigheten i vårt lif genom en representation. Theatern var uppsatt, entrébilletter utdelade och Orkestern gaf redan signal att åskådarne skulle samlas. Då förvandlades glädigheten

i förskräckelse och sorg. En matros föll återigen öfver bord. Han hade utkiket på förmasten, för att till vår säkerhet se sig omkring i dessa obefarne trakter efter land och grund. Dervid hade han försummat sin egen, och blef offer för sin oförsigtighet. Redan i fallet illa skadad, försvann han, utan att spår efter honom syntes, och alla försök att rädda honom voro fruktlösa. Skilde så länge, som vi nu varit, och så långt ifrån fäderneslandet, kände en hvor desto lifligare förlusten af en medlem af denna till sorg och glädje förenade coloni. Dessutom var den förolyckade en af våra skickligaste matroser. Under häftigaste storm hade han uppe i masten med stor färdighet förrättat de farligaste arbeten, och nu, vid skönaste väder och en nästan omärlig rörelse af skeppet, fick hans verksamma och nyttiga lif ett så plötsligt slut.

Sedan vi inom tre veckor tillryggalagt 4000 mil ifrån Chili, besunno vi oss i grannskapet af den farliga Archipelagen. Småningom försvann nu, tvärtemot all regel i detta himmelsstreck, den hittills oss så trogna sydostpassaden och lemnade rum åt contraira vestan- och nordanvindar, som hade ett ganska styggt väder med sig. Hittills har man varit af den meningen, att Korallörne, för deras ytterst låga läge och ringa massa, icke kunde verka förändringar i atmospheren, och att passadvinden, för hvilken de icke ställde något hinder i vägen, måste oafbrutet blåsa äfven omkring dem. Förnyade erfarenheter hafva bevisat mig, att så icke är, och att dessa små ör, åtminstone vissa årstider, verka förändringar i den vanliga tropiska väderleken.

Den 26 Febr. besunno vi oss under  $16^{\circ}$  latitud och  $129^{\circ}$  longitud. Det blåste vestan, svarta hotande moln uppstego och betäckte snart hela himmelen, häftiga vind-

stötar rasade emot oss, och åt alla håll inom vår synkrets bröto blixtar genom molnen. Natten var i högsta mätto ryslig. Storm och åska fortforo med all häftighet i det fullkomliga mörkret, afbrutet blott af de förblinande blixtarna. Regnskurar liknande skyfall nedstörtade på oss och översvämmade däcket. I fyra dagar räckte detta fasliga väder. Blott vid middagstiden uppklarnade himmeln något och skänkte oss en liten vederqvickelse; men derpå kommo stormen och åskan tillbaka med förnyadt raseri. Det är förvånande, att så starka åskunder kunna bildas på så långt afstånd från höga landet. På skeppet Rurik har jag just i samma trakt och i samma årstid öfverlefvat en dylik, ehuru icke aldeles så häftig, åska.

Den 2 Mars inträdde ändtligen tropic-vinden åter i sin rättighet och bragte oss klart väder. Det var visst ganska hett (Reaumurska Thermometern föll till och med om natten icke under 24 grader), dock mådde hela besättningen väl. Samma dag om aftonen räknade vi oss vara på  $15^{\circ} 15'$  latitud och  $139^{\circ} 40'$  longitud, och just som solen rörde vid horisonten, ropade utkiken från masten, att precis åt det hålet, hvarat vi seglade, syntes land. Glädjen att hafva gjort en ny upptäckt satte snart alla tuber i rörelse, och den friska vinden dref oss hastigt nog, så att vi, innan det blef aldeles mörkt, kunde från däcket tydlichen se en del af en mycket låg, starkt skogbeväxt ö. Då ingen mig bekant sjöfarande varit på detta ställe, och då det saknas äfven på de nyaste kartor, så kunne vi väl med rätta anse oss för de första upptäckare af denna ö, hvilken jag, efter vårt skepp, tillade namnet *Predpriatie*.

När det blev mörkt, vände vi ifrån ön och loverade natten igenom på något afstånd derifrån. Vid morgongryningen seglade vi åter ditåt, och nu blev den med den mest spända nyfikenhet mönstrad genom alla tuber, då mången trodde sig se något som den andra icke såg och som väl ofta ej var annat än inbillningens skapelser. Emedlertid öfvertygade oss den flerstädes uppstigande röken, att ön var bebodd. Snart kunde vi från masttoppen öfverse hela dess omkrets. Till dess bländande hvita korallstrand stöter en liflig grönska, öfver hvilken en palmskog höjer sig. Uti midten har ön en stor sjö, på hvilken vi sågo båtar fara omkring. Vi kommo nu landet så nära, att vi kunde med blotta ögonen tydligt urskilja föremålen derpå. De aldeles nakna vildarne, ett långt, starkt mörkfärgadt slägte, voro i stor rörelse. De samlade sig på stranden och betraktade skeppet med åtbörder af förvåning. Några, beväpnade med spjut och stora påkar, sprango oroligt omkring, andra antände vedhögar, sannolikt för att genom den uppstigande röken gifva tillgränande ör ett tecken af deras behof af hjelp emot det aldrig förr sedda sjö-vidundret. Under de skuggrika bröträden stodo snygga, af vass flätade hyddor, utur hvilka flydde qvinnor, till en del med barn om halsen, med största hast och gömde sig i skogen. I sådan förskräckelse hade vi försatt den lilla folkhopen. Emedlertid funnos hjeltar äfven ibland dem, hvilka, beväpnade med långa spjut, hade mod att stiga ut på yttersta brädden af stranden och hota oss; men ingen enda kanot, fastän många lågo vid stranden, vågade skjuta ut från land och nalkas oss. Att dömma af deras storlek och de bra inrättade seglen, kunna desse öboer besöka andra och tämligen afslagsna ör.

Vi seglade nu runt omkring vår ö, utan att finna ett ställe, der vi kunde lägga i land. Hafvet var oroligt, och bränningen mycket hög och häftig, hvarföre vi måste afstå ifrån vår önskan att göra närmare bekantskap med Predpriatierna. Likväl tillät oss den klara himmelen och den alldelens rena horizonten att genom observation noga bestämma denna lilla öns latitud och longitud, hvars största utsträckning ifrån O.N.O. till V.S.V. gör blott 4 mil. Latituden af dess medelpunkt är  $15^{\circ} 58' 18''$  sydlig, och longituden  $140^{\circ} 11' 30''$ . Magnetnålens variation var  $4^{\circ}$  östlig.

Sedan vi slutat dessa bestämningar, lät jag styra åt vester, för att se den af Ryska FlottCapitainen Bellingshausen år 1819 upptäckta ön *Araktschejf*, för att noggrannt öfvertyga mig, att densamma och den nu af oss upptäckta icke vore en och densamma, då bägge icke ligga långt ifrån hvarandra. Klockan 4 på eftermiddagen kunde man redan ifrån vår mast se ön *Araktschejf*, och vi hunno till den ännu före solens nedergång. Den har i hänseende till sin storhet och beskaffenhet så mycken likhet med ön *Predpriarie*, att bägge kunna lätt förväxlas, om deras ömsesidiga läge icke vore så noga bestämdt.

Enligt vår observation funno vi latituden af midten på ön *Araktschejf* . . . . .  $15^{\circ} 51' 20''$  sydl.  
och longituden . . . . .  $140^{\circ} 50' 50''$

Enligt Capitainen Bellingshausens  
Karta är latituden . . . . .  $15^{\circ} 51' 00''$   
och longituden . . . . .  $140^{\circ} 52' 00''$

Vore det icke genom Capitainen Bellingshausen bekant, att ön *Araktschejf* är bebodd, så måste vi tro motsatsen. Vi kunde icke upptäcka något spår af innevånare. Emot natten afslägsnade vi oss ifrån land, och

skeppet lades bi, för att icke i mörkret stöta på någon ännu okänd ö.

Vid daggryningen lät jag styra åt nordvest, för att se den af mig på skeppet Rurik upptäckta ön *Romanzow*, och öfvertyga mig om rigtigheten af dess då gjorda astronomiska bestämning. Klockan 8 på morgonen sågo vi i sydvest norra spetsen af ö-gruppen *Wolchonsky*, som likaledes blifvit upptäckt af Capitainen Bellingshausen. Som den låg på sju mils afstånd rakt i söder ifrån oss, funno vi dess longitud efter vår chronometer  $142^{\circ} 2' 38''$ . Efter Bellingshausen är denna ös longitud  $142^{\circ} 7' 42''$ .

Vinden var så svag, att vi först om morgonen den 8 Mars fingo ön *Romanzow* i sigte. Här begagnade vi oss af den klara himmeln, för att, genom en hop noggranna-re observationer på afstanden emellan solen och månen, uträkna denna ös rätta longitud, den vi funno vara  $144^{\circ} 28'$ . Efter observationerna på skeppet Rurik var den  $144^{\circ} 24'$ . Det uppkom således blott en skillnad af 4 minuter.

Nu styrde vi rakt åt vester, för att undersöka, om den af mig, under min resa på skeppet Rurik, efter Amiralen *Spiridow* uppkallade ön verkligen vore en ny, eller tilläfventyrs den sydligaste af de båda Kung Georgs-öarna. En frisk vind påskyndade vår fart och klockan 6 eftermiddagen sågo vi redan denna ö, hvars upptäckande man velat bestrida mig, ligga framför oss, på ett afstånd af sex mil, rakt i vester.

Tillika blefvo vi varse från masttoppen, rakt i norr, södra delen af en annan ö, och öppet vatten emellan håda. Vi befunno oss i detta ögonblick, efter noggrann observation, på  $14^{\circ} 41' 36''$  sydlig latitud och  $144^{\circ} 55'$  longitud. Under hela natten hade vi ställt och vid dag-

gryningen kom en frisk vind rakt ifrån det håll, hvaråt vi måste, för att fortsätta vår undersökning. Derjemte hade vi blifvit af strömmen fördå så långt åt söder, att vi icke en gång från masten kunde mer upptäcka land. Under dessa omständigheter skulle det hafva medfört för stor tidsförlust att söka åter uppnå ön Spiridow, och det blef alltså oafgjordt, om den och den andra ön, som vi sågo i norr, äro de bægge Kung Georgs-öarna, eller icke. Jag kan blott bevisa, att om de verkligen äro det, har deras upptäckare uppgifvit deras geographiska läge högst origintgt.

Sydstopassaden hade upphört, vinden blåste skiftevis från norr, vester och söder, med ouphörlig åska och regnskurar, och dess häftiga stötar söndersleto många segel för oss. Dock blef hafvet förvånande stilla. Ett bevis, att vi måste vara omgivne af ör och derföre behöfde iakttaga största försigtighet vid seglingen, särdeles som strömdragen i denna trakt ofta äro ganska betydliga. Snart sågo vi ock land igen rakt framför oss, och som vid alla korallöar intet grund finnes på 50 farnars afstånd ifrån stranden, så gingo vi det en mil nära. Denna ö sträcker sig ifrån öster till vester tio mil i längd och är blott fyra mil bred. I midten har den en sjö, och den smala landremsa, som omgifver denna, är blott tätt beväxt med småskog. Endast sjöfoglar, som flögo omkring i stor myckenhet, synas bebo denna ödemark. Latituden af ön midtöfver funno vi  $15^{\circ} 27' 00''$  och dess longitud  $145^{\circ} 31' 12''$ . Efter den af Amiral von Krusenstern författade Karta kan man taga den för den år 1722 af Roggewin upptäckta och *Carlshof* benämnda ön, hvars geographiska läge på de flesta kartor utsättes olika och hvars tillvarelse till och med blifvit satt i tvifvelsmål. Vi befunno oss nu

midt i den farliga Archipelagen, och sökte hålla oss hvarje natt qvar i den trakt, som vi föregående dag öfverskådat och befunnit ofarlig. Efter en ny natt-åska med störtregn och vindkast togo vi vid påföljande godt väder under fulla segel vår kosa till de östligaste bland de af Cook upptäckta *Palliser-öarna*. På skeppet Rurik hade jag blott sett deras norra del, och önskade nu astronomiskt bestämma äfven den södra. Cook omnämner dessa örner ganska ytligt, hvarigenom sjöfarande förvillat sig. Efter några timmar hade vi nått detta mål. Denna grupp består af en mängd små, genom korallbankar förenade örner, hvilka, sammanhängande som en kedja, formera en cirkel-lik figur och innesluta en stor vatten-bassin. Då vi uppnått södra spetsen af denna östliga grupp af *Palliser-öarna*, sågo vi en bank, som sträcker sig 10 mil ifrån den åt vester ända till tvänne små örner och från dessa löper norr åt, där den långt bort förenar sig med större örner. Cook har, såsom man kan sluta af hans egena ord, icke kommit denna ö-grupp så nära, att han kunnat se den långa banken, och har fjerran ifrån ansett de bægge små skogbeväxta öarna, som utgöra hans vändpunkt, för södra delen af en särskild grupp, hvilken han gifvit namn af fjerde Palliser-gruppen. Jag kan bevisa, att det gifves blott trene sådana grupper. Om middagen funno vi skeppets latitud  $15^{\circ} 42' 19''$  och longitud  $146^{\circ} 21' 6''$ . De nämnde bægge små örnerne vid banken lågo då rakt i norr ifrån oss, och södra spetsen af den första Palliser-gruppen var icke mer synbar. Från detta ställe skulle dock vi hafva kunnat anse de små örnerna för en del af en frånskild grupp, om vi icke förut öfvertygat oss, att de medelst banken sammanhänga med den första gruppen. Äfven den andra och tredje gruppen kunde vi se

från vår ståndpunkt. Den första i S.O., den sednare i S.V.

Klockan 6 på aftonen befunno vi oss i grannskapet af östra spetsen af den tredje gruppen, och sågo från masttoppen den af Capitainen Bellingshausen upptäckta ö-gruppen *Greigh*. Vi styrde nu vår kosa emellan dessa båda grupper, för att lemna Archipelagen och vinna öppna sjön. Natten var åter lika stormig, som de förra, och en stiltie, som inföll under densamma, kunde hafva blifvit ganska farlig för oss, emedan strömmen dref oss mot land. Morgonsolen skingrade molnen, såsom vanligt är mellan vändkretsarna, och afslöjade för oss snart åter den sköna tropiska blåa himmelén. Innan kort hade vi förlorat allt land ur sigte; men åt den trakt, der det försvann, såg himmelen ännu länge svart ut. Ett bevis, huru stark kraft dessa korallmassor äga att draga till sig åskmoln. Nu återkom och sydost-passaden, och gynnade af den, togo vi kortaste vägen till O Tahaiti. Alla longituder i den farliga Archipelagen, som jag uppgifvit, utan att tillika säga, på hvad vis de äro beräknade, äro uttagna efter chronometrarna. På O Tahaiti visade dessa ett fel af 6°50' minus.

I följd af vår observation är *Palliser*-öarnas läge följande:

Södra spetsen af första gruppen, latitud . . . . .	15° 34' 25"
longitude . . . . .	146° 6' 49"

De begge små vester om första gruppen ligande ör, latitud . . . . .	15° 30' 15"
longitude . . . . .	146° 20' 50"

Östra spetsen af tredje gruppen, latitud . . . . .	15° 44' 52"
longitude . . . . .	146° 28' 2"

De flesta öarna i denna Archipelag äro bebodda, men man har hittills gjort föga bekantskap med deras åboer.

De äro ganska skygga och komma icke såsom andra öboer i Söderhafvet till skeppen, utan söka förhindra sjöfarande att landstiga. Byron landsteg med våld på en af dessa ör, vid hvilket tillfälle flere öboer omkommo, de öfrige blefvo drifne på flykten och deras i hyddorna befintliga förråd af Cocosnötter plundrade. Möjligent har en tradition om detta fiendtliga anfall spridt sig omkring på öarna. Cook lät likaledes en del af sitt manskap gå i land. De funno väl intet motstånd, men deras medförda skänker blefvo med största likgiltighet emottagna, och till tacksgäelse fingo de vid afresan stenar kastade efter sig. Åven Capitainen Bellingshausen ville år 1820 landstiga på en af dessa ör, men innevånarne satte sig deremot med sådant allvar, att han afstod ifrån sitt förehavande, emedan han icke ville bruka våld.

Dessa menniskor hafva för öfrigt mycken likhet med Tahaitierna i utseende och språk, och man bör förmoda, att deras anförvandter och grannar skola med tiden verka fördelaktigt på dem, när först sjelfva Tahäti fått riktig odling.

---

## C A P. V.

### *O T a h a i t i.*

Denna sköna ö, hvilken naturen sù frikostigt begåfva-de med allt hvad dess barnsligt menlösa innevånare behöf-ya för att njuta det gladaste lif, blef tilläfventyrs först sedd af den Spanska Sjöfararen Quiros, då han år 1606 gjorde en fart ut ifrån Lima, för att, såsom en hans landsman uttrycker sig om honom, vinna själar åt himmelen och konungariken åt Spanien. Men som alla ortbestämningar

den tiden voro ganska felaktiga, så är det icke bevisit, om det land han kallade *Sagittaria* verkligen var *Tahaïti*. Mera tillförlitligt tillkommer Engelska Capitainen Wallis, som är 1767 der landsteg, äran att hafva upptäckt denna ö, den han, efter hvad nya länders upptäckare den tiden plägade, genom en högtidlig förklaring tog uti sin Konungs namn i besittning, hvilket dock blef okändt för *Tahaïtierne*, som icke förstode honom, och, änskönt detta blifvit senare förnyadt, likväl fallit i förgätenhet. Han gaf den namn af Konung Georg den tredjes ö. Åtta månader efter honom besöktes den af den Franska Capitainen Bougainville, hvilken, så länge han icke kände, att Wallis varit der före honom, likaledes ansåg sig för den första upptäckaren, kallade den efter innevänarenas mest öfvade sed *Nouvelle Cythère*, men hörde, att den af dem kallades *Tahaïti*, eller med en framföre satt artikel *O Tahaïti*, och sedermera har den behållit detta namn. Den vidtbekante Engelsmannen Cook uppehöll sig här på alla sina tre resor mellan åren 1769 och 1778. Han stod vida längre i förbindelse med infödingarna, än hans föregångare; han förde *O May*, hvilken man hade försökt att i London gifva en Europeisk bildning, tillbaka till sitt fädernesland, och kunde under resan draga nytta af hans berättelser. Deraföre hafva vi ock genom Cook och hans följeslagare, ibland hvilka i synnerhet de begge Forster, Far och Son, i detta hänseende utmärka sig, mycket utförligare underrättelser om tillståndet hos *Tahaïterna* före deras omvändelse till *Christna Läran*.

För att göra sig ett begrepp om verkan af denna händelse, måste man noga jemföra det *Christna Tahaïti*, sådant vi lärt känna det, med det fordna hedniska, och sålunda i minnét återkalla alla dessa underrättelser derom. Då icke

hvarje läsare är i tillfälle att straxt kunna på ett tillfredsställande sätt göra detta, så torde ett korrt utdrag deraf här icke ogerna emottagas.

*Tahätti*, den största af Sällskapsöarna, är, såsom dessa och så många andra, antingen en lemnin af en genom jordbäfning uppslukad sydlig continent, eller en af underjordisk eld från hafsbottnen uppkastad klippmassa, hvilken, efterhand betäckt med jord, nu prålar i den yppigaste vegetation. Den består af tvänne halfför, hvilka äro förenade genom en smal låg jordremsa, och tillsamman tagna hålla ungefär 120 mil i omkrets. På hvardera halften höjer sig, emot midten, en bergsträcka, af stora, vildt om hvarandra kastade klippmassor, med djupa hålor emellan, men hvilken likvä尔 är ända till högsta spetsen beväxt med tät skog, och från hvilken det renaste skönaste vattnet, i en mängd små strömmar, af hvilka en del bilda granna fall, nedgjuter sig åt alla håll i hafvet. Den höga bergstrakten är obebodd, blott i dalarne finner man bostäder; men förnämligast hafva innevånarne valt till boningsplatser det lägre landet, som omger bergen ända ned till hafssanden, hvilken öfverallt är låg. I dessa förtjusande amphitheatraliska landskap ser man deras hus, hvilka egentligen bestå endast af tak på pålar, omgisna och beskuggade af Banan-, Brödfrukt och Cocos-träd, på ringa afstånd ifrån hvarandra. Vid hvarje hus finnas inhägnade fält, på hvilka ägarne odla Jams, söta Potater samt en myckenhet andra sunda och välsmakande rötter, som utgöra en stor del af deras föda. Den öfriga delen af den odlade marken intaga planteringar af Bananas och Plataner, eller små skogar af Brödfrukt- och Cocosträd, allt så tätt sammanväxt, att marken, skyddad för de brännande solstrålarna, prålar med den skönaste grönska. Genom

dessa små skogar leda de behagligaste, med sorgfällighet underhållna gångstigar, nästan beständigt i svalkande skugga, från den ena boningen till den andra. Sköna, doftande blommors vällukter vederqvicka vandraren, och en mängd foglar af olika slag, alla i den tropiska färgprakten, fornöja honom med sin angenäma sång. Ånskönt Tahiti ligger blott 17 mil från Äqvatorn, är hettan dock så mildrad af vindar, att till och med Europeer finna den ganska drälig. Bougainville fann den aldrig öfver 22, men ofta blott 18 grader Reaumur. Då var det likväl deras vinter. Men i sjelfva Januarii, Tahaitis midsommar, afsvalkas atmospheren mycket af det då ofta fallande regnet. Eljest är lüften mycket klar, torr och särdeles sund. Sjuka, som föras i land ifrån skeppen, tillfriskna snart. Här besvära inga myggor, mosquiter eller andra tropicländernas plågsamma insecter; här uppehåller sig intet rof-djur; här finnes det inga skadliga maskar, inga ormar, och sjelfva skorpionen, hvaraf träffas en liten art, har här förlorat sitt gift. Den enda landsplågan är den stora hären af råttor, som ofta göra mycken skada på jordens alster och mången gång äfven skola bita en sovande Tahitier.

Bougainville säger: Innevårne i Tahiti bestå af tvänne ganska skiljaktiga menniskoracer, men hvilka öfverensstämma i språk och seder och tyckas utan åtskillnad blanda sig med hyarandra. Den ena, som är den tahikare, frambringar de längsta karlar, vanligen om 6 fot och derutöfver. Jag har aldrig sett mera välväxt folk. Ingenstädes kan man finna skönare modeller till en Mars eller Hercules. Ingenting skiljer deras anletsdrag från Europeernas, och om de nyttjade kläder, om de blottställde sig mindre för lusten och den brännande solen, så skulle de vara så hvita

som vi. I allmänhet är deras hår svart. (Wallis såg äfven blonda, och Banks till och med Albinos). Den andra racen är af medelmåttig storlek, har krusigt, korrt hår och avviker i färg och anletsdrag föga från Mulaterna.

Cook och hans följeslagare vill härleda Tahaitiernas skiljaktighet derifrån, att de större, hvitare utgöra den fornäma classen, kallad Eri (hvilket uttalas nästan som Jeri), att dessa icke blottställa sig så mycket för solen, som gemene man, icke göra något tungt arbete, som desse, och att deras hustrur äro mera återhållsamma och icke så tidigt öfverlempna sig åt utsväfningar, som de brunare skönheterna. Vi är likväl böjde att mera hålla med Bougainville, och anse de mörkare Tahaitierna såsom urinvånare, Jeris deremot såsom senare invandrare, som underkufvat de andra, ty ännu äro Jeris uteslutande i besittning af landets jord, stå i stort anseende hos den lägre hopen, som sköter deras fält och planteringar emot en viss lön i frukter, och så väl Konungen som alla befälhafvare äro af deras stam. Men denna invandring måste hafva skett för ganska lång tid tillbaka, emedan ingen berättelse derom mera finnes. Att begge folkstammarnas språk och seder småningom blifvit enahanda, är naturligt. I hänsyn till begge racernas sammanblandning har Bougainville dock irrat sig. Dertill äro Jeris mycket för högfärdiga och äfven skulle derigenom skillnaden längesedan hafva varit försunnen.

Karlarna af båda racerna, fortfar samme resande, låta undre delen af skägget växa, men raka sig på öfverläppen och kindbenen. Några afskära håret helt kort, andra hopknuta det öfver hjessan. Alla hafva för sed att insmörja det, likasom skägget, med cocos-olja. Man ser

dem ofta utan andra kläder, än en gördel omkring lifvet, hvilket tillika bevisar, att de ieke äro alldelers utan blygsamhet. Likväl kasta de förnämare vanligen öfver sig ett stort tygstycke, som de låta nedfalla ända till knäna.

Detta är äfven i allmänhet qvinnornas enda plagg, och de förstår att sätta det på sig skickligt nog, för att tillika derigenom behaga. Som Tahaïterinnorna aldrig gå obetäckta i solen (välförståendes endast de af Jeris-clas-sen, ty de andra sågo vi gå alldelers nakna, blott med ett litet förkläde) och en liten hatt af vass, prydd med blommor, skyddar deras ansigten, så äro de mycket hvitare än karlarne. De hafva en fin ansigtsbildning; men hvad som i synnerhet utmärker dem är deras kropps skönhet, hvars former aldrig vanställas genom Europeiska moders tortur. Likasom våra Damer måla sina kinder röda, så färga Tahaïterinnorna sin nedre del mörkblå. Det är på en gång en prydnad och en utmärkelse. Karlarne följa samma mod (nemligen att tatuera sig). En annan, både könen gemensam, sed är att genomsticka örsnibbarna och i dem insätta uppträdda perlor eller allehanda blommor. Den största renlighet råder bland detta älskansvärda folk. De boda sig oupphörligt, och äta och dricka aldrig, utan att tvätta sig förut och efteråt.

Med denna målning öfverensstämma äfven andra resandes berättelser. Hos alla röjes en stor förkärlek för detta skötebarn af den vällustiga naturen, såsom en kallar dem. Också hafva Tahaïterinnor synnerligen fängslat de resande. Alla qvinor på Tahaïti äro vackra, och några till och med ganska sköna, säger Wallis. Cooks följeslagare upphöja deras behag likaledes ganska mycket; de höga, smala gestalterna, dock mindre än karlarne, den behagliga formen på ansigtet, änskönt närmare den runda

än den afslånga, den fina huden, som oaktadt sin brunhet genomskimras af rödt, de uttrycksfulla ögonen, än blixtrande af eld, än förmägtande i ljusva känslor, de små, jemna, ytterst hvita tänderna, och sluteligen ett obeskrifligt leende, som fullkomnar förtrollningskraften af deras intagande anletsdrag, hafva i synnerhet hänyrcket den yngre Forster. Endast näsorna på dessa sköna äro vanligen något för platta; dock finnas äfven sådana, hvilkas form Europeinnor skulle kunna afundas.

Tahaïterna har icke den förbannelsen drabbat: du skall äta ditt bröd i din anletes svett. Tre brödfrukträd äro nog till uppehälle för en person hela året igenom, och han behöfver blott räcka ut handen efter denna föda, liksom efter många andra välsmakande frukter, för ombytes skull. Odlingen af födande rötter är i detta klimat och denna jordmån ytterst lätt. Med ringa möda metas och fångas ur havvet fiskar och skaldjur. I bäckarne tagas ett slags kräftor och äfven fisk. Den välmående låter steka sina svin, på ett, till och med för Europeiska gomar frestande sätt, i jordgropar med heta stenar, och ombyter sina kötträtter med höns och — hundar, hvilka födas endast med grönsaker och anses som en synnerlig läckerhet. Uti husen bo ofta flera slägter endrägteligen tillsammans. Utom mattor på sofstellena, till en del rätt konstigt flätsade, och några kärl af kurbitz- och cocós-skal, finnas der inga möbler.

Tahaïternas sinnelag är i högsta grad mildt, välviligt, öppet, muntert och fridsamt, änskönt man på flera träffade är röd efter sår, som de fått i krig, och som bevisade att de också kunna vara tappra. Hat och hämnd äro fullkomligt främmande för deras hjertan. Ehuru hårdt och orättvist Cook flera gånger behandlade dem, voro de

dock ständigt straxt försonade, när han behöfde dem och aldrig så litet sökte att vinna deras tillgifvenhet. Europeerne vågade dristeligen att ensamme och obeväpnade tillbringa till och med näätterna i land. Allestädes blefvo de emottagna med den gladaste gästfrihet och öfverhopade med vänskapsbetygelse. Till afund och elakhet sågo de aldrig spår. Om någon erhöll en skänk, så tycktes alla fröjda sig deröfver.

Hos detta barnsligt sinnade folk utbryter känslan lika så lätt i gråt, som i skratt. Äfven karlar såg man ofta gråta. Emedlertid ombyta sorg och glädje lika så hastigt hos dem, som hos barn, och deras lynne är ostadigt och flyktigt, som hos dessa. Oaktadt den stora nyfikenhet, hvarmed de begapade allting på skeppen och begärde förklaringar, var det dock lika så litet möjligt att för någon längre stund fästa deras uppmärksamhet, som att få qvicksilfver att stå stilla, säger Forster den äldre.

Alla strängare sysselsättningar med kropp eller själ tykas icke vara deras sak. De lempa sig hellre åt njutningar af alla slag och det lyksaliga far niente (göra ingenting). Dock måste man förundra sig öfver den skicklighet, hvarmed de förfärdiga sitt tyg till kläder, ett mjukt papper af bark, sina af vass flätade mattor, sina näät och metrefvar af cocosnöt-trådar, sina fiskkrokar af musselskal, och i synnerhet sina båtar och krigsfartyg. De sistnämnda, så stora att de bära 40 man och derutöfver, bestå af väl kalfatrade och med cocos-snören sammanfästade bräder, hvilka de med stor möda klyfva ur trädstammar medelst hvässtora stenar, då andra verktyg felas dem. Man kan föreställa sig hvad värde de derföre sätta på våra yxor och spikar.

Såsom alla öboer äro de skickliga sjömän; men i simning och dykning öfverträffa de vida allt hvad Europeiska ö- och kustbor kunna framvisa. Att på ansenligt djup upptaga något från hafsbotten är dem någonting lätt, och om en båt hvälfver omkull på hafvet, gör det dem ingenting. Karlar och qvinnor simma så länge omkring den, att det lyckas dem vända om den igen, de ösa då ur vattnet och fortsätta lustigt sin färd.

Deras sjöfärder, mångengång förundransvärdt vidsträckta, hafva gjort det så mycket nödvändigare för dem att observera stjernorna, som de äro utan compass. Derigenom hafva de förvärfvat sig kunskap i astronomien. De förstå ganska bra att åtskilja planeter ifrån fixstjernor, och benämna de förra med särskilda namn. Efter månens phaser dela de året i 13 månader, hvardera till 29 dagar. En af dessa månader tyckes dock ämnad att jemna månåret med solåret och har färre dagar. Så väl dag som natt delas i sex tider, hvardera till två timmar, och de förstå att noga afmäta dessa om dagen efter solens olika ställning och om natten efter stjernorna.

Deras skicklighet i Chirurgi är erkänd af Skeppsläkare. De bota äfven svårare sårnader ganska bra.

Öfverhufvud utmärka sig Tahaïterne, framför alla öfriga vildar, genom en vida högre grad af civilisation, så att de i sjelfva verket icke böra räknas till dem.

Deras språk, som har långt flera vocaler än consonanter, hvilka äro ganska få, emedan våra c, g, k, s, p, helt och hållt fattas dem, låter behagligt, och uttalet är icke svårt att lära. Cook och hans följeslagare hade redan gjort några framsteg deruti. En af dem säger: det är rikt på bildliga talesätt, och jag är övertygad, att man skulle, om man vore närmare bekant dermed, ställa det i

bredd med de språk, i hvilka man mest beundrar bildernas djerfhet och styrka. Genom denna, änskönt ofullständiga språkkunskap lyckades det ock att inhemta mycket rörande Tahäiternas religion, hvarom den äldre Forster tämeligen utförligt meddelar underrättelser.

De tro på en högste Gud, Athua rahaï, verldens och alla öfriga gudomligheters skapare och styresman. De gifva honom en gemål, men som icke är af hans natur, utan af materiell, mycket hård substans, hvarföre de kalla henne O-Te-Papa, klippa. Från detta par härstamma en månens gudinna, stjernornas, vindens och havets gudar, samt skyddsgudarne för de särskilda öarna, hvilka alla havfa sina egna namn. Sedan den öfverste guden hade skapat solen, tog han sin gemål, den väldiga klippan, och förde henne från vester till öster öfver havet, då stycken lossnade från henne, af hvilka ör uppstodo. Utom gudarna af andra rangen gifvas äfven Undergudar, och ibland dessa en ond genius, som plötsligen dödar menniskorna, när han dertill uppmanas af presterna. En tro, som måste komma presternas inflytelse väl till pass. Vidare bor i hvarje menniska en genius, som i henne tänker och känner, samt efter döden skiljes ifrån kroppen, men icke aflägsnar sig långt ifrån dess qvarlefvor; förnämligast upphåller sig i de bildstoder af trä, som man uppställer på grifterna, (Maraïs) äfven understundom smyger sig nattetid som spöke omkring i boningarna och dödar sovande, i det han förtär deras hjertan och inelfvor.

Denna öfvertro på gengångare finner man ju äfven hos bildade folkslag. Tilläfsentyrs var den på Tahäiti lika så litet allmän.

Efter hvad en annan Cooks följeslagare berättar, för-enar en Gud de bortgångna själarna med sitt väsende, hvilket betecknas med det uttrycket: han uppäter dem. Detta är en rening, och efter den kommer själen eller Genius till den eviga lyksalighetens ort. Om en karl några månader före sin död afhållit sig från qvinnor, så behöfver han icke denna rening, utan kommer rakt i himmelen. Högfärden hos Jeris går så långt, att de hafva sin egen himmel, der de umgås endast med jemn-bördiga.

Hvar och en af de förnämsta Tahaïterna har sin egen Maraï, som hålls ganska helig och tillika tjenar till religiösa sammankomster. De högtidligaste och största sammankomster af detta slag hållas vid Konungens Maraï. Här hålla presterne tal till folket, och här förrättas äfven de för Tahaïternas eljest så fromma caracter vanhedrande menniskooffren. Cook bivistade ett sådant, och beskrifver det utförligt. Det anställdes åt Gudarna, för att nedkalla deras biständ i ett krig, som skulle företagas.

Den som skall offras tages alltid ur den lägsta folks-classen. Han dödas förut och ceremonierna företagas blott med liket, af presterna, i närvaro af Konungen och en stor folkmängd, under många böner. En af dessa ceremonier består deruti, att vänstra ögat af offret tillbjudes Konungen, som dock icke emottager det. Cook vill deraf sluta, att Tahaïterne fordrom varit mennisko-ätare, och att man lät denna, tilläfventyrs läckraste, biten tillfalla Konungen.

Vore denna just icke aldeles bestyrkta förmödan också grundad, så måste en så ohygglig appetit åtminsto-ne redan för mycket lång tid tillbaka hafva försvunnit på

Tahaiti, emedan man icke mer träffar det ringäste spår derefter. I allmänhet låter den icke förena sig med Tahaiternas seder och character. Det kunde man ock med skäl säga om menniskooffren, och det är väl säkert, att de voro blott en uppsinning af presterna, som genom en så rysvärd plågsed sökte förskaffa sitt ämbete större vordnad af ett lättskrämde folk. Även vid likbegängelser ägde många religiosa plågseder rum; men med ett barns födelse, äfven som med ägtenskaps beseglande, befattade Religionen sig icke. Födde älskarinnan ett barn åt sin älskare, så var ägtenskapet utan vidare ceremoni afslutadt och förblef vanligen ouplöst intill döden. Dock kunde ägta personer lätt skiljas och ingå andra föreningar. Att en gift karl hade en frilla, fann man väl understundom, men aldrig att han hade två erkända hustrur på en gång. Likväl synas Konungarne mången gång hafva gjort undantag härifrån. Den sist aflidne Pomareh hade gift sig med samteliga döttrarna af Konungen på en nägränsande ö, fyra till antalet, på en gång, hvilka ännu vid vår dervaro höllos i ära såsom hans enkor. Blott med en hade han barn; och då han mot slutet af sin regering öfvergick till Christna Religionen, så ansågs äfven hon ensam sederméra såsom hans egentliga gemål.

Regeringsformen var på bågge halfoarna af Tahaïti, som hvardera hade sin egen Konung, monarkisk, fastän Konungarne vid alla vigtiga mål syntes rådfråga en Conseil af Jeris, och Regenterne stodo i stort anseende hos folket. Ingen, ej en gång fruntimmer och de förnämste Jeris, tordes visa sig inför dem, eller blott för en af deras bröder, med betäckt öfverlif. En ärebetygelse, som blott bevisades gudarna, när man gick förbi en Maraï, eller gjorde böñ. Likväl blottade sig qvinnokönet endast för

de Kongl. Prinsessorna. Alla undersåtarne buro stor kärlek till sina monarker, som hade besynnerliga successionslagar att följa. Så snart Konungen fick en son, geck kungamagten öfver till denne, och fadern förvaltade regeringen i sonens namn, till dess han blef myndig.

De särskilda districten förvaltades genom tillförordnade af Jeris-classen, hvilka äfven skipade rättvisan. Denna var hos det godsinta folket ganska mild. Straffen berodde merendels af de förolämpade och bestodo i slag. Andra straff synas icke hafva varit öfliga ibland dem, änskönt en inföding försäkrade, att tjufvar mången gång hängdes i träd; men hvilket säkerligen icke är sannt, då så många exempel bevisa, att de på sin höjd singo några slag, men ofta blefvo alldelers ostraffade.

De bägge Staterna på Tahaïti voro mången gång invecklade i krig med hvarandra, mången gång kämpade de ock enskildt eller gemensamt emot utvärtes fiender. Cook och hans följeslagare sågo anstalterna till ett krig med grann-ön Eimeo, och bivistade en revue, som Konungen OTu höll öfver sin örlogsfotta. Af fartygens mängd och besättning slöt den äldre Forster till öns folkmängd, den han antog till minst 130,000 menniskor. Men efter hans tanke kunde Tahaïti föda långt flera innevånare, hvarföre han ock trodde, att folkmängden kan med tiden ännu ansenligt föröka sig. Thy värr funno vi alldelers motsatsen, såsom jag i det följande skall omtala.

I krig vederlade Tahaïterne mången gång sin milda character och bragte fångarna grymt om lifvet. Men hvar och en som bivistat en het strid vet att i en sådan öfverväldigas ofta äfven de godsintaste menniskor af ett raseri, som lätt kan hänsöra till grymheter, då kånslan

icke styres af grundsatser. Endast under ett sådant af striden uppväckt raseri kunde Tahaitierne vara grymma; vid kall blod skulle de visst icke hafva varit det.

Svårare blir det att frikänna dem från en annan last, nemligen stöld, hvartill båda könen, ringa och förnäma, gjort sig skyldiga emot Europeerna. De voro så öfvade deri, att, med all uppmärksamhet och alla vidtagna försigtighetsmått, sällan någon dag gick förbi, då de icke stulit något. Den unga sköna och förnäma Marorai stal, såsom den yngre Forster berättar, ett par lakan ur en Officers cajuta, då en gång skeppet stötte på en sten, hvarigenom allmän förvirring uppstod och hon blef obemärkt. Till och med en Konglig Prinsessa lade sig i hemlighet till några småsaker på skeppet. Deras Christne lärare hafva bibragt dem begrepp om tjufnads skändlighet, och det har, som vår erfarenhet betygar, haft välgörande verkan.

Att Tahaitiernas seder från ännu en annan sida voro ganska anstötliga, får jag icke neka, churu mycket anständigheten än ljuder att hölja öfver dylika saker, emedan Missionärernas inflytelse äfven i denna punkt varit ganska stor.

Om den blygsel, hvarmed kärleken hos civiliserade nationer döljer sina hemligheter, är blott en följd af deras själs-odling, så får man icke undra, om ett folk, som ännu icke hunnit denna odling, ej känner den och i sin fördomsfrihet till och med anställer offentliga högtidigheter, som vi måste finna högst oanständiga.

Tahaitiernas råa godsint het gick så långt, att de förde sina döttrar, systrar, ja till och med sina hustrur, till en välkommen gäst, och mången gång förledde egennyttan dem att för jernbitar, glasperlor och dylikt sälja, hvad

de skänkte gästen. De qvinnor, som icke hade försyn att sjelfva sälja sin gunst, voro nästan alla af den lägre folks-classen. Deremot fanns ibland de förnämre ett ytterst utsväfande förbund, hvars medlemmar, af båda könen, kallade sig Ehrioi, afsade sig ägtenskap och afkomma, drogo i vild lusta omkring i landet och på nästgränsande ör, och när de fingo ett barn, antingen gingo ur förbundet, eller bragte barnet om lifvet. Karlarne ibland dem voro samteligen krigare och stodo i stort anseende hos folket. Man var stolt öfver att vara Ehrioi, emedan sjelfva Konung O Tu hörde eller hade hört till detta förbund, på hvilket Missionnairene lyckligtvis äfven hafva gjort slut.

Der sådan tygellöshet herrskar, der qvinnan anses hufvudsakligen endast såsom ett föremål för fornöjelsen, kan hon icke heller hafva stor akning, och huru kärleken gör oss sälla, är der fullkomligent okändt.

Derföre voro ock qvinnorna på Tahäiti, änskönt vida mer ansedda, än hos många andra folkslag, af mindre akning uteslutna från karlarnas måltider, och vid ett besök, som Konungen med sin familj afslade på Cooks skepp, måste till och med de Kongliga Prinsessorna undfågnas i en särskild cajuta. Ett bruk, som numera naturligtvis icke heller äger rum.

Vid uppräknandet af alla Tahäitiernas odygder, måste man ännu till slut omnämna deras kärlek till den rusgivande dryck, som tillredes af den endast för detta ändamål odlade Ava-roten. Den var ingalunda allmän, men visade dock på några uttärda gestalter sin skadliga verkan. Äfven härutinna hafva Missionärerna uträttat något godt. Roten får icke mera odlas och drycken icke tillredas. Thy värr blir det dock till en del ersatt genom införseln

af våra viner och bränviner; likväl hafva vi icke sett någon öfverlastad.

Sedan hela skuggsidan af de eljest så älskvärda, förchristna Tahäiterna nu blifvit framställd, beder jag läsaren åter påminna sig deras många goda egenskaper, och, derigenom försonad, med välvilja följa dem till deras oskyldiga lustbarheter.

Dessa bestå i dans, musik, theatricaliska strider och ordentliga dramatiska föreställningar. Deras musik var ganska enkel. Ett slags flöjt, som blåstes med näsan, och gaf blott fyra toner, samt en trumma af en urhållad trädstam voro de enda instrumenter; men den åtföljande sången, hvartill orden merendels voro extemporerade, hade något angenämt, och vittnade om deras sina öra. Flickorna dansade utmärkt väl; för de gifta qvinnorna var dans förbuden och karlarne deltogo icke. deri. Den var ett slags ballet, och många af dessa dansöser skulle, efter resandes omdöme, hafva med liten möda kunnat blifva skickliga för vår theater. De Engelska dansarna, och ibland dem den bekanta Hornpipe, lärde de snart och dansade med mycket behag.

De strider, som gäfvs till åskådarnes förlustande, voro afbildningar af de allvarsamma, som förefalla i krig, och den skicklighet, hvarmed ett slag af klubba eller en stöt af lans parerades eller genom en rörelse på kroppen hindrades att skada, väckte stor förundran: all denna skicklighet tycktes behöfvas, för att icke blifva illa sårad. De dramatiska föreställningarna, i hvilka båda könen låto se sig, voro dels af allvarsamt, dels komiskt innehåll. Af brist på språkkändedom har deras beskrifning blifvit ofullständig. Personer af högsta rang försmådde icke att åtaga sig roller i dem.

Med dessa ofta förnyade nöjen, med lättet att tillfredsställa alla behof, icke betungade med svårt arbete, icke tryckta af bekymmer, icke plågade af någon passion, blott sällan angripne af sjukdom, tillbragte Tahaïterne, under den härliga tropiska himmeln, i deras paradisiska negder, sitt njutningsrika lif, och det fattades dem, såsom en af Cooks följeslagare uttrycker sig, ingenting annat än odödligheten, för att i detta elysium vara gudarna lika.

Den 12 Mars, en skön, klar morgon, hade vi den glädjen att se det framför oss, likt en ligg molnfläck på den rena horisonten. Alt skönt vi visste derom återkom för vårt minne och phantasien lade sitt till. 70 mil måste ännu läggas till rygga, innan vi kunde beträda landet, som nu syntes oss likasom tre skilda kullar tillhöriga två särskilda ör. Högsta punkten, 8000 fot öfver havsytan, är spetsen af ett berg, som skiljer sig ifrån de öfriga genom sin sockertopplika form. En svag vind pröfvade vårt tålamod, och vi kunde blott långsamt nalkas det sköna landet, som småningom för oss utvecklade sina behag. Den lätta molnfläcken blef allt högre, vidare och mörkare, och snart urskilde vi de stora, branta, vildt om hvarandra kastade klippmassorna i den högre delen af landet, hvilka gifva en ytterst romantisk anblick. Derefter återfunno vi i trädens yppiga växt, till och med på de högsta bergspetsarna, Brasiliens natur, och slutligen hänryckte oss de ända till stranden utlöpande förtjusande dalarna med sina parker af Brödfrukt-, Cocos- och Orange-träd, med planteringarne af Bananer och de små inhägnade Jams- och Taro-fälten.

Först den 14 lyckades det oss att komma till *Cap Venus*, hvilket Cook gaf detta namn, emedan han der

observerade denna planets gång förbi solen. För den öfvermåttan förtjusande anblick, som detta Cap ger, förtjente det dock att heta så efter sjelfva den sköna gudinna. Det är en ifrån nordligaste delen af ön utskjutande smal, låg, med Cocosträd starkt beväxt landtunga, som genom sin krökning bildar hamnen *Matarai*, hvilken välvicke är den säkraste, men, igenom Cook ryktbar, sedan blifvit af sjöfarande vald framför andra.

När vi ännu voro ett par mil ifrån *Cap Venus*, lät jag afskjuta en kanon, för att väcka uppmärksamhet på den i förmasten upphissade flaggen, genom hvilken vi gäfvo tillkänna vår önskan att få en lots. Straxt derpå sågo vi en Europeisk båt ro till oss, utur densamma uppsteg på vårt skepp en karl, som till vår stora förvånad tilltalade oss på Ryska, emedan han sett att vår flagg var Rysk. Det var en Engelsman, vid namn Williams, som i början rest såsom matros på handelsfartyg, sedan varit i tjänst hos Rysk-Amerikanska Compagniet på nordvestra kusten af Amerika, och sluteligen fåst sina hopålar på Tahaiiti. Han var gift med en inföding, hade redan flera barn, och som han nu gjorde lots-tjenst i Matarai-viken, hade han blifvit skickad till oss af dervarande Missionärer. Dylike äfventyrare nedsätta sig stundom på öarna i Söderhafvet, dock sällan till öboernas bästa. Vanligen äro de för rå och okunniga, för att kunna hafva någon välgörande inflytelse på de infödda, men väl smitta de dem med sina laster. Likväl gäller icke detta utan undantag. På Tahaiiti funnos några och tjugu sådane naturaliserade Engelsmän och Amerikanare, ibland hvilka åtminstone några böra härifrån frikallas.

Med lots om bord, styrde vi rakt på yttersta spetsen af *Cap Venus*, på hvilken Tahaitiska Nationalflaggan sva-

jade. Den är röd, med en hvit stjerna i midten, och härleder sig, såsom mången annan inrättning, ifrån Missionärerna, hvilka icke till titeln, men genom sin inflytelse på sinnena, äro landets egentlige regenter. Vi omseg-lade derefter lyckligt det på vestra sidan utanför Mata-raï-viken liggande grundet, der Capitaine Wallis stötte på, och hvilket efter hans skepp blifvit kalladt Delphin. Ändligen fällde vi ankar, midt emot den på stranden lig-gande gården Matawai, 200 famnar ifrån land, på 15 famnars djup, i svart lerbotten.

Knappt hade innevårarne i bugten sett vår fregatt inseglag, förrän stranden hvimlade af nyfikna, som helsade oss med jublande glädjeskri. En mängd Canoter, lastade med allahanda lissmedel, frukter och andra till byteshandel tjenliga saker, sköto skyndsamt ifrån land, och snart var vårt skepp omgivet af stojande Tahaïter. Sedan seglen voro fastgjorda, gaf jag dem tillstånd att stiga om bord, hvil-  
ket i ögonblicket begagnades. Med sina varor på ryggen uppklätttrade de under skämt och skratt hastigt på däc-  
ket, hvilket de nu förvandlade i en liflig marknad. Skämt och glädje togo ingen ända. Under skratt berömdes varorna, under skratt uppgjordes handeln. Snart hade hvar Tahaïtier valt sig en Rysk vän, för hvilken han under de ömmaste omfamningar uttryckte sin önskan att få byta namn med honom, hvarigenom han äfven utfäste sig, att lemna den nya vännen allt hvad denne tilläfventyrs hade att önska. Kanske bidrog äfven egennyttan till den ifver, hvarmed' de nya vänskaps-förbunden afslötos. De kunde medföra en bättre afsättning på varorna. Emedertid hade den hastigt fattade vänskapen allt sken af upprig-  
het och hjertlighet. Inom en timme såg man på däck intet annat än de ömmaste vänner gå omkring parvis,

arm i arm. Man skulle kunnat tro, att vi redan hade varit här i flera år. Af allt som vi hade att tillbjuda Tahäiterna tycktes klädespersedlar hafva högsta värdet i deras ögon. En som köpt sig en sådan, sprang omkring af glädje lik en besatt. Vid detta första besök hade intet fruntimmer kommit med. Äfven sedermera skedde det blott ganska sällan, och alltid uppförde de sig högst sedesamt.

När solen nalkades horzonten öfvergåfvo våra nya vänner och trosförvandter oss, och rodde tillbaka i land, högst belåtné med sin handel och de undfängna skänkerna, utan att hafva snattat någonting ifrån oss, änskönt de voro mer än hundrade om bord. Den af mig till Missionären Wilson afsände Officeren kom ock nu tillbaka från land, och medbragte den försäkran från honom, att han ville med näje räcka oss hjelsam hand till uppfylrande af alla våra behof. Han har redligt hållit ord.

Följande morgen helsade oss den uppgående solen, vid fullt klar himmel, med ett härligt sken öfver det gent emot henne liggande sköna landet. Innan vi ännu sågo henne sjelf, skimrade redan hennes sken på bergspetsarna, ifrån hvilka det småningom, upplifvande den mångfaldiga grönskan, nedsänkte sig i dalarna, till dess dagens drottning sjelf syntes öfver horzonten i hela sitt majestät, och äfven strandens förunderligt täcka landskap blefvo genom hennes allt förskönande strålar ännu mera! förtjusande. Ur täta skogar af fruktträd, omgifna af små rotfruktplantager, framstucko de af Bambusstänger uppförda, med stora blad betäckta boningar, som hyste denne stora lustgårds lyckliga innevånare; men till vår stora förundran herrskade dödsstillhet öfver allt, och äfven sedan solen var högt öfver horzonten sågs ingen menniska

till. Den först i går slutna varma vänskapen tycktes redan i dag vara alldeles kallnad. Vi voro fullkomligt förgätna. Ändtligent erhöllo vi, med den båten som varit i land för att hemta lifsmedel, förklaring öfver denna besynnerliga tillfällighet. Tahaitis innevånare firade sin söndag, och gingo derföre icke ur sina hús, der de liggande framstupa under högt gråtande läste Bibeln. De befatta sig icke med några sysslor, emedan den dagen, som de sade, är egnad åt böñ.

Efter vår räkning var det lördag. Denna skillnad i dagar härledder sig derifrån, att de första Missionärerne voro komne vester ifrån öfver Nya Holland, och vi öster ifrån öfver Cap Horn till Tahaiti.

Jag beslöt att fara i land till Herr Wilson för att genom honom erhålla ett bekvämt ställe för våra astronomiska observationer. Vi landstego vid spetsen af Cap Venus, der skuggan af en tät palmlund genast tog oss i skygd mot de brännande solstrålarna. Ingen människa, ej en gång en hund, mötte oss på stranden, allt var stilla omkring oss. Sjelfva foglarne tycktes här fira söndagen med sin tytnad, så framt det icke var för varmt för dem att sjunga. Blott en liten bäck, som behagligt slingrade sig fram mellan blommande växter, tog sig frihet att blanda sitt sorl i Tahaïternas andakt. På en smal trampad stig gick jag långsamt vidare, i skygd af palmer och sedan i skuggan af Apelsin-, Citron- och Banan-träd. Begärligt insög jag de på skeppet så länge saknade väl-lukterna, och gladde mig åt den yppiga naturen, hvilken likväл öfverträffas af Brasiliens, genom växternas mångfald äfven som genom dess Colibris och fjärilar. De Tahaitiska Christnas höglästa böner ljödo emot mig, när jag nalkades deras boningar. Alla dörrar voro tillslutna, och till och

med barnen fingo icke njuta den vackra morgonen. Missionärens lilla täcka, på Europeiskt vis byggda hus blef mig snart synligt. Det stod på en fri plats, omgivet af en med allahanda Europeiska hushållsväxter uppfylld kösträdgård. Herr Wilson bad mig vara hjertligt väkommen i sin enkla, men snygga boning, samt presenterade för mig sin fru, likaledes Engelska, sina barn och ännu tvänne Engelsmän, Herrarna Bennet och Tyrman, hvilka höra till Londonska Missions-Sällskapet, hade för tre år sedan lemnat London, och såsom Revidenter reste omkring till alla deras i Söderhafvet befintliga Missions-inrättningar.

Öfver-Missionären på Tahaïti, under hvilken de andra lyda, heter Nott, och vistas i Konungens residens. Han, nu en man till åren, har lärt sig Tahaïtiska språket fullkomligt, och var den första som skref det. Han har översatt Bibeln, en Psalm- och Bönbok, samt skrifvit en Grammatika, som utkommit under titel: Grammar of the Tahitian Dialect of the Polynesian Language. Tahiti printed at the Mission press, Burders point 1823, eller åtminstone haft mycken del i dessa arbeten. Han började äfven att undervisa Tahaïterna i läsa och skrifva, hvilket är tämligen allmänt ibland dem. Jag beklagar, att jag icke fick lära känna Herr Nott, utan dersöre måste bedömma endast Missionären, icke menniskan. Han står i ganska stort anseende. Wilson, äfvenledes en man till åren, som bott öfver 20 år på Tahaïti, är af lägre härkomst, en Matros, som lagt sig på Theologien och studerar den med stor ifver. För öfrigt en from, behaglig och redlig man. Nott och Wilson inheräknade, finnas på Tahaïti sex Missionärer, och på alla öfriga Sällskapsöarna tillsammans bara fyra. Hvar och en besitter ett stycke jord, som, odladt af infödingarna, ger honom öf-

verflödigt uppehälle, och erhåller dessutom 50 Pund Sterling om året af Londonska Missions-Sällskapet. Detta hade ock för kort tid sedan skickat Missionärer till Tongatabu, en af Vänskaps-öarna, och till den af Krusenstern upptäckta ön Nukakieva. Derjemte bildas Missionärer af sjelfva Tahaïterna, hvilka skickas omkring till öarna i den farliga Archipelagen, för att äfven der sprida Christendomen. Hos oss måste en sorgfällig uppfostran och ett flitigt studerande i skolor och vid universitet hafva föregått, om någon vill blifva skicklig till religionslärare. Londonska Missions-Sällskapet nöjer sig med mindre. En halfvilde, af en matros förryckt genom några Dogmer, anser det fullkomligt tjenlig dertill.

Det blef nu tid att gå i Kyrkan, och Wilson tillbjöd mig att bivista Gudstjensten, hvilket jag med näje emottog. Ifrån hans hus till Kyrkan går en vacker, bred, stenlagd snörrät väg, med djupa grafvar å ömse sidor, planterad med Cocospalmer och de höga skuggrika Brödfrukträdene. Vi tillbragte ungefär tio minuter på vägen, innan vi hunno till Kyrkan, en vacker byggnad, omkring 20 famnar lång och 10 bred, byggd af korsverk, efter klimatets fordran, mycket öppet för väderväxling genom många stora fönster utan glas, hvilka man här icke behöfver för att skydda sig emot fult väder, utanpå rappad och hvitlimmad, hvilket sticker mycket täckt af mot det gröna. Taket konstigt sammanflätadt af en vassaktig växt och täckt med ofantliga blad, ger skygd emot de starkaste regnskurar. Torn och klockor finnas icke, men kyrkogården med sina svarta träkors försätter sinnet i en högtidlig stämning. Kyrkans inre bildar en stor sal, hvars väggar likaledes äro ljusa och vackra. En mängd bänkar i långa rader äro så ställda, att de som sitta på dem

kunna beqvämt se predikstolen som står i midten. När vi stego in, var Kyrkan redan fullpackad af folk. Karlarna sutto på den ena sidan och fruntimmerna på den andra. Nästan alla hade psalmböcker liggande framför sig. Den största stillhet herrskade. Bredvid predikstolen, i hvilken Wilson uppsteg, stod en bänk för Herrarna Bennet och Tyrman, på hvilken jag satte mig, jemte dem. Ehuru högtidligt andäktiga dessa samlingar än äro, skall man dock förlåta, om en Europé, som första gången ser Tahaierna i sin helgdagsstät, har svårt för att hålla sig ifrån att skratta.

Det är redan anmärkt, hvilket högt värde våra klädespersedlar hafva för dem. De yfvas mera öfver att äga sådana, än våra Damer öfver sina brillanter och Persiska shawlar, eller våra Herrar öfver stjernor och ordensband. Som de icke hafva något begrepp om våra moder, så kommer snitten aldrig i betraktande. Även ålder och slitning förringa värdet blott föga. En uppsluppen söm eller ett hål skämma icke elegansen. Alla dessa klädespersedlar äro uppköpta på skräpmarknader af skeppare, som besöka Tahaiiti, och sålda här, der det icke finnes någon skräddare, med ofantlig vinst. Som en fullständig kladning skulle vara ganska dyr, så åtnöjer man sig med någon del deraf. Detta har modet i Tahaiiti helgat. Den som paraderar med en frack eller Engelsk soldatuniform, är för öfrigt, ända till Tapagördeln, aldeles naken, och den som har mögtat få sig pantalonger eller en väst, tror sig likaledes hafva gjort nog för sin garderob. Några bära blott en skjorta, andra svettas under en tjock klädeskappa, som uti ett Ryskt imbad, men äro för fåfänga att lägga bort den. Strumpor och stöflor eller skor ser man aldeles icke. Putslustigast att påse äro likvälv Herrarne i frackar, som merendels äro för korta eller för trånga åt dem.

Många kunna knappt röra armarna, utan nödgas hålla dem utsträckta som ett par qvarnvingar, hvarjemte icke sällan en armboge genom en uppsluppen söm tittar nysiket ut i verlden.

Man föreställe sig en sådan, efter dess begrepp ganska anständigt klädd, församling, och tillika, för att fullkomna det comiska af intycket, de högtidligt allvarsamma ansigtena, och man skall finna att jag, placerad midt emot den, omöjligt kunde vara andäktig.

Icke aldeles så löjligt, men ändå rätt besynnerligt, voro fruntimmerna klädda. De hade på sig korta hvita eller randiga manskjortor, som icke skylde knäna, några med breda krås i bröstet, eller hade de ömsvept sig med lakan. De kala afklippta hufvudena, ett af Missionärerna infördt bruk, pryddes af små Europeiska halmhattar, af smaklös, underlig form, fullsatta med band och blommor, hvilka äfven i Taháti eftergöras. Högsta prydningen af toiletten utgjorde en brokig bomulls-duk, som tillika betecknade ägarinnans stora välmåga.

Då Wilson kom upp på predikstolen, lutade han sig ned, satte den uppslagna Bibeln för ansaget och bad tyst för sig sjelf, hvilket hela Församlingen strax gjorde efter, nyttjande psalmboken i stället för Bibel. Härpå uppslogs och afsjöngs den utsedda psalmen. En illa lärd choral förderfvades ännu mer af falska röster. Efter slutad sång läste Wilson några capitel ur Bibeln, hvarunder man föll tvänne gånger på knä. Största delen af åhörarne tycktes vara ganska uppmärksam och det rådde en berömvärd tytnad, hvilken blott åtskilliga gånger, och i synnerhet vid knäfallandet, afbröts genom hviskningar och sqvaller af några unga flickor som sutto bakom mig, hvarföre Herrane Bennet och Tyrman ofta kastade straffande blic-

kar ditåt. Änskönt en sådan blick alltid träffade som en blixt och förstelade, så upplivade dock ungdomskraften snart åter de af skräck förlamade lederna. Hviskandet och sqwallrandet började på nytt, och den hvita främlingen bekikades, liksom man icke vore obenägen att göra hans närmare bekantskap. Sedan Wilson slutat sin läsning, söngs åter en psalm och dermed var gudstjensten slutad. Gruppvis vandrade nu församlingen genom den sköna breda alléen, med psalmboken under armen, högst sjelffornöjd hem, hvarvid deras costume blef först rigtigt frappant. Emedlertid hade all lust att skratta förgått hos mig. Jag hade nu deltagit i en stor sammankomst af dessa nya, gudfruktiga, så kallade Christna Tahäiter. Jag jemförde dem med deras af äldre resebeskrifvare skildrade förfäder. Detta förde mig på betraktelser, hvilka blefvo så mycket mindre hugnande, ju mer jag blef bekant med Tahäitis nyaste historia.

Efter flera misslyckade omvändelseförsök ifrån år 1797 lyckades det ändtligen Engelska Missionärer att bland Tahäiterna bana väg för hvad de kallade Christendom, och att vinna sjelfva Konung Tajo, som då regerade i ro och fred över bågge halfoärna, för deras lära. Men derigenom kastades eldgistan i en krutunna, som gjorde ett förskräckligt utbrott. Den nya Religionen blef med våld införd. Alla Maraïs blefvo på Konungens befallning plötsligen förstörde, likasom allt annat, som på något sätt kunde påminna om de dittils dyrkade gudomligheterna. Hvar och en, som icke ville strax tro på den nya läran, blef dödad. Med omvälvelse-ifvern hade ett tiger-raseri bemägtigat sig de förr så stilla och milda sinnena. Blodströmmar flöto. Hela folkstammar utrotades. Mänga gingo sjelfva

sjelfva döden modigt till möte, och valde den heller än att förkasta sin fordna tro. Några få undgingo den, derigenom att de flyktade till de höga, obeboda bergen, der de ännu, sina gamla gudar trogne, lefva skilde från den öfriga verlden.

Med fanatismen förenade sig, såsom alltid, herrsklystnad. Konung Tajo, icke nöjd att i öfverlevvorna af sitt folk se idel anhängare af den nya Religionen, drog ut på eröfring, för att införa den äfven på de öfriga Sällskaps-öarna. Detta hade dock lyckats honom med de flesta, men då uppträdde den unge hjälten Pomareh, Konung på den lilla ön Tabua, emot honom. Hvad som fattades denne i härmagt, ersatte hans utomordentliga tapperhet och hans öfverlägsenhet i krigskonst. Sålunda eröfrade han den ena ön efter den andra ifrån Konung Tajo och sluteligen sjelfva Tahaiti, tog honom till fånga och offrade honom åt hans mördade eskyldiga religionsförvandters skuggor. Sedan underkufvade han alla andra ditintills sjelfständiga Sällskaps-öar, och tog, såsom hela Archipelagens beherrskare, sitt residens i Tahai. De underkufvade Konungarna lät han sjelfva styra sina öar under hans öfvervälvde och ålade dem en årlig skatt af svin och frukter. För att ännu mer befästa sin regering genom slägtförhållanden, förmälte han sig med dottren af den mäktigaste Underkonungen; den i Ulietea, och efter gammal plägsed blefvo de tre öfriga systrarna, jemte henne, hans gemåler.

Nu herrskade åter lugnet på Tahai och öfver hela Archipelagen. Pomareh var en vis och mild regent. Han lät sina nya undersåtar tro vara oanfaktad, fastän han icke bekände sig till den. Missionnärerne, inskränkte till

blott öfvertalande, förstodo dock att behålla folket vid deras lära, så att de till bergen flyktade fortforo att lefva af- söndrande hellre än att ibland sina landsmän vara föremål för hat och förakt. Ändtligent lät också Pomareh med hela sin familj, på Missionären Notts intalan, döpa sig, och dog som Christen i sina bästa år, genom följderna af omättligt njutna starka drycker, som han erhållit från sina nya trosförvandters skepp.

Han hade fått en oöfvervinnelig passion för dessa drycker, fastän han insåg deras skadliga följer, och ofta i sitt druckna tillstånd utropade han: O Konung, i dag skulle dina feta svin kunna regera bättre än du!

Denna svaghet öfvervägdes emedlertid så mycket af hans goda egenskaper, hans tillförene ådagalagda tapperhet, hans städse öfvade rätvisa, mildhet och frikostighet, att han ända till sin död åtnjöt allmän akning och kärlek af sina undersåtare, hvilka ännu under vår dervaro, nära två år senare, klagade högeligen öfver sin förlust, änskönt han varit en oinskränkt Monark och de nu, genom Missionärernas inflytelse, hade fått en efter den Engelska bildad eller esterapad constitution.

Missionärerne hafva nemligen begagnat sig af Pomareh's sons minderårighet (under vår tid ett barn om fyra år, som, under namn af Pomareh den andra, är Konung, för att öfvtala Tahaiiterna att antaga denna af dem hopsmidda constitution. Af den allmänna sorgen öfver den oinskränkta Konungens bortgång hade man just icke anledning att sluta, att den spridt någon ny sällhet öfver ön. Men så stor är Missionärernas magt öfver sinnena, att allt hvad de vilja, blir af folket verkställdt.

Efter denna constitution är Tahaiiti nu indeladt i 19 district, och den nägränsande ön Eimeo, som icke har

någon särskild Underkonung, i 8. Hvar District har sin Ståthållare och sin Domare. Den förra tillsättes af Parliamentet och den sednare väljes af folket. Bägges embetsförvaltning räcker blott ett år, men kan förlängas för de påföljande, om man är nöjd med dem. Deras syssla är att bibehålla ordning och slita små tvister. Vigtiga saker måste hävvisas till Parliamentet, som består af Deputerade från alla districten och har den lagstiftande, likasom Konungen den verkställande magten.

Då Tahaïterne äro vande vid en blind vördnad för Missionärerna och, så vidt möjligt är, vid alla företag inhema deras råd, hvaraf de låta bestämma sig, så ser man, att svårigen någon kan blifva eller ännu mycket mindre förblifva Parlamentsledamot, Ståthållare eller Domare, om ådragit sig deras misshag, samt att de genom Constitutionen fullkomnat sitt välde, såsom Prester och Regerenter.

Även vid valet af förmyndare för den unga Konungen, som förer regeringen i sitt namn, har Missionärernas sluga politik visat sig. Det har fallit på Underkonungen på ön Balabola, hvilken väl utmärker sig genom sin jättelika längd af 7 fot, ävensom genom en aldeles ofantlig fetma, som knappast tillåter honom att röra sig ur stället, men ingalunda genom själsförmögenheter. Naturligtvis skall detta köttberg, som man på något afstånd snarare kan taga för ett obekant djur, än en människa, finna det ganska bekvämt, att endast vara Missionärernas språkrör. Men på det att deras välde skall vara säkert äfven för framtiden, är den unga Konungens uppfostran helt och hållt öfverlemnad åt Herr Nott, som väl icke lär uraktlåta att ifrån barndomen vänja honom vid tillhörlig lydnad.

Den egentliga Constitutionsacten var ännu icke utkommen. Missionärerne arbetade ännu på den, på förhand övertygade, att allt hvad de funno för godt att insätta deruti, skulle blifva utan motsägelse antaget. Förmodligen utkommer den efter vederbörlig fullbordan ifrån deras tryckeri, och det skulle vara intressant, om någon resande framdeles meddelade den i översättning.

Ehuru fast Missionärernas välide än var grundadt, förmörkade dock ett litet moln deras politiska firmament. Det fanns ännu en son till den öfvervunna Konungen Tajo, hvilken tycktes icke vara alldes utan anhängare. Lyckades det honom att bemärtiga sig regeringen, så kunde han tilläfventyrs låta Missionärerna umgälla, att de uteslutit honom derifrån. Derföre beslöts, att befästa den unga Pomarehs regering genom hans högtidliga kröning, och för att förstärka hans anhang, blefvo alla underkonungarne i Archipelagen dertill inbudne.

Denna stora ceremonie, hvartill anstalterna redan länge varit färdiga, skulle nu snart försiggå och redan voro nästan alla underkonungarne ankomne till Tahaii med talrik suit. I bland dessa befann sig den unga konungens farfader, den mäktiga Regenten på Ulietea, som hade fört med sig ett par hundrade till en del med skjutgevär beväpnade krigare.

Gerna hade vi bevistat denna första kröning af en konung på Sällskapsöarna; men vår tid medgaf det icke, och så lät jag Herr Tyrman, som hade anordnat allt hvad ceremonien beträffade, gifva mig en beskrifning derpå, den jag i utdrag här meddelar.

Samtelige Underkonungarne, Prinsar, Parlamentsledamöter och andra höga ämbetsmän samlas hos Drottningen. Derifrån beger processionen sig efter rang och vär-

dighet, med den unga Konungen och Missionärerna i spetsen, till en öppen plats, i hvars midt står en af sten huggen thron, på hvilken den lilla Pomareh uppsättes. Processionen formerar en ring omkring thronen, och Tyrman håller ett tal. När det är slutat påsätter han konungen en krona, som han medfört ifrån England och som till formen liknar den Engelska. Härpå ger han honom Bibeln i hand och säger: detta är den lag, som du under din regering skall följa. Nu nedstiger Konungen från thronen och processionen går i samma ordning som förut till kyrkan, der, efter hållen gudstjenst, smörjelsen förättas. Dermed är högtidligheten förbi, och en måltid slutar festen.

Märkvärdigt är, att icke Constitutionsacten, utan Bibeln, öfverlemnas åt konungen till rättesnöre för hans regering. Skulle icke en slug reservation ligga deruti? Om Constitutionen tilläfventyrs icke hade åsyftad verkan, att de lydige Tahaiterne, mera dristiga och mognade genom den, skulle försöka att undandraga sig ledbanden, så kunde Notts elev, af ingenting bunden vid den, med all rätt åter kasta den öfver ända, och bringa de upproriska tillbaka under Missionärernas lydnad. Han kunde dervid ändå alltid förfara samvetsgrannt efter det honom gifna rättesnöret, särdeles så som det skulle blifva förklarat för honom. Huru denna kröningshögtidlighet aflupit, om Tajos son dervid förblifvit stilla, om han delat öde med många olyckliga pretendenter i Europa, eller om gnistan till ett inhemskt krig, som kan gifva Tahäiti åter en annan gestalt, ännu glödgar under askan, derom måste vi förvänta underrättelse af sådane som efter oss besökt denna intressanta ö.

Religion och Statsförfattning kunna hastigt upplysta ett folk ifrån det råaste tillstånd till allt högre grad af bildning, men kunna ock hålla dem, såsom Turkarne, i ett fortsarande barbari. Huru hafva nu dessa mägtiga krafter verkat på Tahaïterna? Huru skulle de hafva kunnat verka?

Den sanna, ägta Christendomen och en liberal regering skulle hafva snart ställt detta, med så lyckliga anlag till hvarje samhällsdygd begäfvade folk i bredd med de mest hyfsade nationer. Under deras välsignalserika inflytelse skulle konster och vetenskaper snart blifvit inhemska, och ägta upplysning, begreppen om det evigt sanna, goda och sköna, skulle hafva redt sinnena, förfinat och förälat sederna. Europa skulle inom korrt tid hafva beundrat och kanske afunnats Tahaïti.

Men Missionärernas lära är icke den sanna Christendomen, änskönt den innefattar dess, till en del missförstådda, dogmer. En Religion, som behöfde våld för att införas, kan redan derföre icke vara ägta christen. En Religion, som förbjuder hvarje oskyldig glädje, som i ett nästan oafbrutet upprepande af föreskrifna böner dödar andan och förlamar hvarje kraft, misskänner Christendomens gudomliga stiftare, menniskoslägtets milda vän. Sälvunda hafva Missionärernas på Tahaïti falska Christendom väl åstadkommit något godt, men mycket mera ondt. Den har förstört den oförnuftiga afgudatjensten och den hedniska vidskepelsen, men satte en ny irrlära i stället. Den har mycket hämmat stöld och okyskhet, men deremot infört hyckleri och lismeri, ävensom hat och förakt för alla som hafva en annan tro, hvilka känslor förut voro främmande för Tahaïternas öppna och välvilliga caracter. Den har afskaffat mennisko-offer, men deremot hafva oänd-

ligt många flera menniskor blifvit offrade åt Christendomen, än någonsin åt de hedniska gudarna.

Den äldre Forster skattade, såsom redan är nämnt, Tahaitis folkmängd till minst 130000 menniskor. Ville man ock antaga, att han missräknat sig på 50000, så återstår dock 80000; och då folkmängden nu icke stiger öfver 8000, så har den således sammansmält minst  $\frac{2}{3}$ . De af Europeerna och Amerikanarne införda starka drycker och de sjukdomar, med hvilka de smittat, hafva visserligen kunnat mycket öka dödligheten; men en mängd ör i Söderhafvet blifva besökta af dem, utan att man märkt någon minskning i deras folkmängd. Att kopper eller pest råsat, vet man icke. Det är således Missionär-Religionens blodiga införande, som här haft de mest förhärjande sjukdomars följer. Jag tror gerna, att det fromma folket sjelst förskräcktes öfver följderna af sin omvändelse-ifver; men de hafva dock tröstat sig fullkomligt och förtfara att med största stränghet vaka öfver upprätthållandet af alla föreskrifter i deras lära. Dersöre har ock den glada lifs-kraften och den tillförene beundransvärdā näringssfliten nästan alldeles förgåtts hos den lilla återstoden af det mordade folket, genom det myckna bedjanget och det onyttiga grubblande på ämnen, hvilka lärarena lika litet förstå som lärjungarne. Knappt förfärdiga de nuvarande Tahiterne ännu något af det papperliga tyget, fläta några mattor, och odla några få rötter. De förlita sig på den öfverallt vildväxande brödfrukten, som för deras ringa antal finnes i öfverflöd. Deras fartyg, som väckte Europeernas häpnad, äro förvunna. De timra ännu blott små canoter, med hvilka de fiska på korallbankarna omkring deras ö, och med dessa, ävensom med några inköpta Europeiska och Amerikanska båtar, göra de äfven sina längre resor

till de öfriga öarna. Likaledes äro de otillgänglige för hyfsade nationers industrije, så mycket de än förstå att värdera många dess alster. Förgäfves erbjuda dem färet och bomullshusken, som der trifvas mycket väl, ämnen till spänader. På Tahaiiti går ännu icke någon spinnräck, och ingen väfstol ger dem tyg till kläder, hvilka de hellre köpa af utländningar för ägta perlor och alt det mynt de äga. En af våra matroser fick fem piastrar för en gammal skjorta. Man har äfven fört hästar och boskap till dem, men de kunna icke med dem, hvarföre de allesammans kommit i de bland dem boende främlingars ägo, men äfven hos dessa blifvit så sällsynta, att det begärdes 100 piaster för en oxe, som vi ville köpa till skeppets proviantering. Endast Drottningen hade ett par hästar, men nyttjade dem icke. Ännu fanns på hela Tahaiiti ej en gång en smed, ehuru nödvändig den var, för att åtminstone laga de jern-redskap, som längst för detta utträngt de äldre af sten. Besynnerligt är det, att äfven bosatta främlingar icke idka något slags handtverk. Kunna Missionärerna hafva någonting deremot? Säkert är, att de äfven imponera mycket på dem. Emedertid ärnade likväl en Amerikanare anlägga ett sockerkokeri på Tahaiiti, och losvade sig god vinst deraf.

Genom Missionärernas stränga förbud, är flöjen, som förr kallades till lust och glädje, längesedan förstummad. Ingen annan sång får ljuda, än den i kyrkan. Ingen dans, intet fäktarespel, ingen dramatisk representation får mera äga rum. Hvarje nöje för folket, hvilket naturen tyckes hafva ämnat till den gladaste njutning af lifvet, är förbytt till synd, som blir strängt bestraffad. Då en gång en af våra vänner fick en skänk och blef deröver så glad, att han började sjunga, både strax hans

förskräckte kamrater honom besinna huru det skulle gå  
med honom, om Missionären hörde det.

En hvor ser klart, att de urartade Tahäiterne icke  
mer kunna förefalla så älskansvärda, som deras förfäder  
förefallit äldre resebeskrifvare. Till och med på deras  
kropps-bildning måste Religionen hafva haft inflytelse.  
De stora Jeris, som indela sin tid blott i bedja, äta och  
sofva, äro alla, karlar och fruntimmer, äfven i ungdoms-  
åren, nästan utan undantag, mycket tjocka. Det sämre  
mindre folket, som dock, jemte Jeris göromål måste för-  
räcka andra arbeten, ser väl äfven välfödt ut, men dock  
icke så godt, hvarföre man ock nu ibland dem träffar  
längt oftare en skön kroppsbyggnad, än ibland de förra.  
Jeris äro dessutom underkastade en svår sjukdom, som man  
icke så sällan träffar ibland dem, och som synes hafva  
sin grund i för mycken föda och för liten rörelse. Föt-  
terna på dem svälla nemligenså starkt ända upp emot knät,  
att all form af fotblad och vada försvinner, och de fram-  
skrida på tjocka cylindrar, under hvilka tårna bara helt  
litet sticka fram, likasom på elephant-tassar. För denna  
likhets skull hafva Europeerna gifvit sjukdomen namn af  
elephantism. För öfrigt tyckas patienterne icke bry sig  
stort om den, eller kärra någon smärta deraf.

Karlarna af båda klasserna raka skägget af sig och  
båda könen afklippa håret helt kort, så att man ser sjelfva  
huden, hvilket just icke klär och ger deras bruna ansigten  
någonting aplikt. Som emedlertid detta bruk utvisar att de  
äro christna, medan deras till bergen flyktade icke christ-  
na, landsmän hafva behållit sitt långa hår, så äro till och  
med de unga fruntimmerna stolta över denna vanställ-  
ning.

All fäfänga är synd, och all sorgfallighet om kropen är fäfänga. Derföre akta de tjocka skönheterna af Jerislassen sig icke mera för de brännande solstrålarna, utan äro lika bruna, som de andra. Alla gracer hafva vändt dem ryggen till. Det förtrollande smålöjet är försunnet. Deremot känner man lukten af den härska cosoljan, hvarmed de smörja sig, redan på flera stegs afstånd. Med få ord, antingen var den teckning, som de äldre resande gifvit af dem mycket smickrad, eller äro de fullkomligt urartade. Jag har sett bara en enda vacker flicka på Tahaïti, den unga konungens syster, fjorton år gammal, och redan förlofvad med sin morbror, prinsen af Ulietea. Karlarnas figurer och ansigten hafva allmäneligen företräde för qvinnornas.

Bruket att tatuera sig hafva Missionärerna äfven afskaffat, och derigenom åtminstone befriat Tahaïterna från en onyttig slåga. Man finner blott personer af medelåldern och derutöfver tatuerade; men unga alldelers icke mer. De första Europeer, som besökte denna ö, beskriva de teckningar som intogo isynnerhet den nedre delen af kroppen och armarna, såsom regellösa, räta, krokiga och uddade linier, halfmånar och bilder af foglar. Efter närmare bekantskap med Europeerna förändrades modet, och i stället för de äldre teckningarna kommo Europeiska djur, verktyg, och till och med på det noggrannaste utförda sextanter och compasser. Pantalonger funno städse synnerligt bifall, och den som icke kunde skaffa sig andra lät åtminstone etsa sådana på benen, såsom man ännu ser ofta.

Gerna hade vi anställt en jämförelse melan de så kallade christna Tahaïterna och de hedniska bergsboarna; men det medförde för stor tidspillan, att uppsöka dem i

deras smygvrår, ur hvilka de framkrypa blott om nästerna, för att bestjala dalarnas innevånare, ibland hvilka de icke våga visa sig om dagarna.

Om nu Missionär-Religionen spridt hvarken sann bildning eller sällhet ibland Tahäiterna, så bör man lika så litet vänta det af deras constitution, hvilken tyckes vara helt och hållt beräknad derpå, att hårdare tilldraga de band, med hvilka omvänderne insnärt detta godsinta folk och behålla det på allt sätt i sitt väld.

Genom Wilsons åtgärd uppläts åt oss ett litet hus på Cap Venus till våra astronomiska observationer, och, som det sades, just på samma ställe, der Cooks Observatorium hade stått. Äfven erhöll jag ett nära derinvid beläget kongligt lustslott att bebo, såsom en synnerlig ynnest af Regenten.

Denna ganska stora byggnad hade varit den aflidne Konung Pomarelis käraste vistelseort, och efter hans död hade den af synnerlig akting för honom blifvit lemnad obebodd. En myckenhet redskap som han hade nyttjat och en Canot, på hvilken han vunnit flera lysande segrar, förvarades der såsom heliga åminnelser af den älskade Konungen. Den hade ett tempellikt utseende. Taket, af blad, hvilade på fyra pelare, och man var icke innesluten af väggar, hvilket i detta heta och torra klimat är ganska angenämt. Omgifningarna voro högst förtjusande. Höga, lummiga träd vinkade en under sin skugga och en silfverklar bæk tillböd ett vederqvickande bad. Lufsten var uppfylld af vällukt från en närlägen orangeskog, som betäckte jorden med sin affallna, af Tahäiterna försmådda frukt. Vi höllo de sköna Apelsinerna och Citronerne rätt väl till godt.

Som vi kunde dröja blott helt kort på Tahaiiti, så flyttade jag tillika med Herr Dr Eschscholtz genast in i vår nya boning, och samma dag blef äfven vårt lilla Observatorium inrättadt. Att efter en så lång och trötsam sjöresa här hvila ut i den förtrollande naturens sköte var en ojemförlig känsla. Vi tillbragte en ytterst angenäm afton utanför vår boning och en vederqvickande natt under vårt bladtak. Då vi om morgonen sutto med våra tobakspipor rätt fornöjde vid caffebordet och uppgjorde huru vi skulle anställa våra observationer, för att så ändamålsenligt som möjligt använda vår korta vistelse, anmältes hos mig ett bud ifrån Drottningen, som åstundade talta vid mig. Jag lät honom komma in, och en jättelik Jeri inträdde stolt, åtföljd af vår lots, såsom tolk. Allt hvad han hade på sig var, utom den smala gördeln, som karlarne aldrig äro utan, en ganska sliten sandfärgad frack med stora flata blanka knappar, gjord för ungefär 50 år tillbaka, och för nuvarande ägare så liten och trång, att han icke kunde hopknappa den, och de nakna armarna räckte en half aln nedom ärmarna. Hans kalt afklippta hufvud täcktes af en röd nattmössa, den han till bevis af sin bekantskap med hyfsade nationers seder vid inträdet lyfte litet från hufvudet. Han steg fram till mig med det ordet *Jorona* (god dag), räckte mig sin stora hand, och satte sig ned, utan att afsvida min bjudning, tätt framför mina fötter på bara marken, med benen i kors, likasom Turkarna. Drottningen lät genom honom underräta mig, att hon voro nysiken att se befälhafvaren på en Rysk fregatt, att hon gerna skulle hafva velat emottaga mig i sitt palats; men som hon fruktade att jag icke skulle vilja skilja mig så långt ifrån Mataraï, så hade hon fördenskull fattat det beslut att, med hela den kungliga

familjen, här göra mig ett besök. Den utskickade tillade vidare, att de höga herrskaperna, som kommo sjöledes, skulle ganska snart inträffa, samt att han måste skynda sig för att emottaga dem vid stranden. Han steg så upp, tog mig i hand, upprepade sitt Jorona, lyfte på nattmössan och gick bort.

Knappt hade jag hunnit förbereda mig litet till de höga gästernas emottagande, då folkets spring till stranden redan tillkännagaf deras annalkande. Snart syntes och utanför vår boning en man i en kort Engelsk trumslagare-jacka och en högst besynnerligt hopvriden brokig Tapagördel. Eljest var som vanligt hela hans kropp naken. Hans ben voro prydda med tatuierade pantalonger, och när han vände ryggen till och bockade sig litet, lät han se en stor, ganska skickligt tatuierad compass med alla trettiotvå väderstrecken. I handen höll han en bar, rostig pallasch, och på hufvudet prålade stolt en gammal, söndrig, trekantig hatt med en lång röd fjäder. Vår tolk sade, att det var Kungliga Ceremoniemästaren, men sedanmera visade sig, att han förenade flera embeten, t. e. Lifkock och Hofmarskalk, fastän han icke var någon Jeri, utan tillhörde den mindre racen. Till Hofnarr tycktes han hafva största talenten. I alla hans rörelser, åtbörder och miner, rådde en så ofantlig lifflighet, att man skulle kunna hafva tagit honom för vansinnig. Utan alla omständigheter och utan att göra något afseende på mig, lade han beslag på hela byggnaden. Med hönom följde en hop betjenter i naturens livrée med saker för Herrskaps bekvämlighet, och han lät dem utbreda fina mattor på marken samt ställa allt på behörigt ställe. Dervid gick han till väga med en skyndsamhet, som han hade haft knifven i halsen, sprang ifrån det ena stället till det an-

dra, alltid med bægge føtterna på en gång i lusten. Ingen af betjenterna gjorde honom i lag, hans tunga, liksom hans svärd, med hvilket han högg i lusten åt alla håll, voro i beständig rörelse. Han hade ännu icke slutat sina anordningar, då vi sågo en lång rad parvis gående Tahaïter ankomma, hvilka buro på bambusstänger öfver axlarna lifsmedel af åtskilliga slag. Detta försatte vår luftspringare i ny verksamhet. Med några skutt var han ute hos bärarena och befallte dem nedlägga i en viss ordning utanför huset dessa af Drottningen mig skickade skänker. Tre stora svin utgjorde högra flanken. Derefter földe Patater, Jams, Potäter o. dyl. jemte sköna frukter af allehanda slag. Sedan Ceremoniemästaren slutat detta arrangement, vände han sig för första gången till mig och sökte genom flera komiska pantomimer göra mig begripligt att allt detta tillhörde mig. Ändtligen syntes också Drottningen med en talrik svit. Hon sjelf gick främst med den lilla Konungen på armen och hennes dotter, Prinsens af Ulieta unga fastmö, vid handen. Bakom henne gingo hennes tre systrar, allesammans, liksom hon sjelf, stora och tjocka fruar, i ett led, och efter dem trängdes hela massan af Hofstaten. Sist kom det Kongliga köket, som bars i allahanda kurbitskärl af personer ur den lägre folkklassen. Deribland befanns ett lefvande svin, som, anande sitt öde, genom sitt skrik på ett alltför obehagligt sätt fyllde Musik-chörens plats vid detta välordnade tåg. Drottningen och hennes systrar voro insvepta i lakan, och deras halmhattar ännu fullsatta med stora svarta krusflorsöglor, till tecken af sorg efter den aflidne Konungen.

Den lilla Pomareh, en vacker, liflig pojke, var klädd aldeles på Europeiskt vis i en liten jacka och böxor af bombassim. Hufvudet skyldes af en rund liatt, men hans

fötter voro, som på alla Tahaïter, bava. All fotbeklädnad, säga de, hindrar dem att gå. Den unga fastmön, såsom jag förut nämnt, en vacker flicka, hade utstyrt sig helt lätt, blott i ett kort randigt lintyg och utan all hufvudbonad. De jättestora Jeris, som utgjorde Hofstatten, voro till större delen kläddé i hvita skjortor och buro runda halmhattar med svarta band.

Det var första gången efter sin gemåls död, som Drottningen begaf sig till denna, nu af mig bebodda byggnad. En ström af tårar störtade ur hennes ögon vid minnet af det förflytta och helq Hofvet gråt pligtskyl-digast med. Denna känsla af smärta räckte likväl icke länge. Ansigtena uppklarnade småningom. Drottningen astorkade sina tårar och helsade välnigt på mig. Ceremoniemästaren aviste nu den Kongliga familjen deras platser på de finaste mattorna och de satte sig på Asiatiskt vis ned på dem. En af mina stolar blef framsatt midt emot den Kongliga familjen, och man böd mig taga plats på den. Under tiden hade Ceremoniemästaren försunnit, för att besörja om taffeln.

Sedan Drottningen med sina blickar mönstrat mig från topp till tå och meddelat sina anmärkningar åt de närvarande, lät jag genom tolken förklara min tacksägelse för det goda emottagandet på ön, för de mig förärade skänker och för den höga ära som vederfarits mig genom hennes besök. Hon upptog detta mycket nådigt och lät göra mig åtskilliga frågor, hvilka jag med all henne skyldig akting besvarade, t. ex. huru gammal jag vore, om min resa räckt länge, om jag vore Christen och huru ofta jag beder om dagen. Vid den sista frågan hade jag visserligen haft tillfälle att något upplysa Hennes Majestäts begrepp om Missionär-Religionen, men jag kände mig

icke nog stark, att inläta mig i en theologisk strid, utan åtnöjde mig derföre med den förklaringen: Christendomen lärer, att vi en gång skole dömmas efter våra gerningar, och icke efter antalet af våra böner. Huru troget tolken återgivit mitt svar, och om icke Drottningen derföre ansåg mig för en kättare, vet jag icke, men förmodar det nästan, ty hon afbröt talet om religiösa ämnen, och frågade, för att komma på något annat, om jorden verkligen var rund. Jag försäkrade Hennes Majestät: att jag kunde bestyrka det af egen erfarenhet, emedan jag nu fore omkring henne för tredje gången. Detta tycktes väcka någon förvåning, men föreställningen af jordens klotform ville dock icke falla sig rätt fattlig.

För att gifva samtalet ett nytt interesse, tog jag fram några skänker åt Drottningen, hennes familj och närmaste omgivningar, hvilka, ehuru obetydliga de än voro, väckte stor glädje, och åstadkommo en emot sorgens tecken och känslor vid ankomsten ganska contrasterande, högst glad sinnesstämma. Drottningen fick ett stycke Callicot om 5 à 6 alnar, en brokig silkesduk, en liten spegel, en sax och några glasperlor, och tackade mig för hvarje sak med en hjertlig handtryckning. Den unga Prinsessan fick likaledes en silkesduk, glasperlor och en spegel. Drottningens systrar fingo bomullsdukar, spiegelar och saxar. Hosstaten, ibland hvilka äfven fyra Damer befunno sig, måste låta sig näja med knifvar.

Under tiden hade Ceremoniemästaren slagtat det medförda svinet och stekt det på Tahaïtiskt sätt i jorden. Sedan den Kongliga familjen åter intagit sina platser, inbar han det på ett stort Bananblad och satte det framför Drottningen. Andra betjenter framburo på bordet, eller

snarare på marken, brödsfrukt, jams, patater m. m. Äfven min stol blef satt midt emot Drottningen, och hon böd mig vänligt att delta i måltiden, men jag blef blott en fåfang åskådare deraf, emedan det ännu var temligen tidigt på dagen och jag hade ingen appetit. Sedan alla rätterna voro framisatta, gjorde Ceremoniemästaren ett luftsprång, svängde sin förrostade pallasch några gånger omkring och läste så en böñ högt. Alla närvarande sänkte hufvudet och bådo tyxt efter. När bönen var slutad, fattade Ceremoniemästaren det stekta svinet i bakbenen och slet det i tu. Derefter stykade han det med pallaschen, och lade på blad tämligen dugtiga portioner för den Kongliga familjen, som också genast tog för sig med god appetit, och i stället för knif och gaffel nyttjade finger och tänder. Samteliga sviten hade vid denna måltid bara att se på och fick ingenting med. Icke heller blef jag varse, att de efteråt gjorde sig skadeslösa af de borttagna öfverlevvorna. Efter slutad måltid lästes åter en böñ, liksom förut, de höga Herrskaperna tvättade sig om händerne med vatten och om munnen med Cocomjölk och lade sig nu samtligent att sovva. Betjeningen aflägsnade sig. Jag afstod min säng åt Drottningen, hvilket hon nådigt emottog. Efter slutad sömn, under hvilken jag hade sysselsatt mig med planer till våra astronomiska observationer, yttrade Drottningen åstundan att bese fregatten. Som anstalterna för våra observationer fordrade all min tid, så ledsagade jag henne icke dit, utan gaf henne en Officer med, hvilken tillika fick sig uppdraget att tillse, det våra gäster på fregatten blefvo emottagne så väl som möjligt. Vid afskedstagandet tryckte Drottningen mig i handen och under bortgåendet

ropade flera gånger till mig ett vänligt Jorona, Jorona. Hela hennes suit åtföljde henne.

På stranden lågo, enligt officerens berättelse, Canoterna färdiga till öfverfart. Drottningen steg, jemte sin familj och vår Officer, uti en henne tillhörig Europeisk båt. Ceremoniemästarn ställde sig i förn på densamma, med pallaschen i hand, vändande compassen åt sällskapet och var under hela farten i sin löjliga rörlighet. När man kom till fregatten, fann man den omringad af en mängd båtar, på hvilka invånarne hade ditfört allahanda bytesvaror. Hela skeppsdäcket var uppfylldt af Tahaiiter, och handeln dresl med sådan lisflighet och så högljudt, att man knappt kunde höra sina egna ord. Folket tycktes foga bry sig om den kongliga familjen, och det kostade mycken möda att arbeta sig fram emellan båtarna till skeppet. Äfven sedan de stigit upp på däcket, låto de handlande på intet vis störa sig och tycktes icke göra synnerligt afseende på de höga personernas närvaro. Huru helt annorlunda hade det icke varit, om en Missionär hade kommit. Då råder strax den största tystnad och andäktighet. Förmodligen sentrade Drottningen att man icke viste henne tillbörlig uppmärksamhet. Hon skyndade sig genast, utan att dröjas af något föremål på däck, ned i Capitains-Cajutan, åtföljd af sin familj, och gick icke förr derifrån än hon for tillbaka i land. Äfven torde skeppets inrättning hafva mindre väckt hennes nyfikenhet, emedan hon sjelf ägde ett i England bygd handelsfartyg och således känner sådana. Desto mer frapperades de höga Damerna af sakerna i cajutan. De beundrade allt och ville hafva allt. Det var ganska svårt att öfvertyga dem, huru oumbärligt för mig allt var som de begärde.

Emedlertid bemödade Officerarne sig att hålla gästerna vid godt lynne genom små skänker. Ibland dessa var en bred, oägta galon om ett par alnar. Denna grepo de efter med ett synnerligt begär. De kongliga systrarna delade den strax sig emellan och satte på hattarna bredvid sorgfloret. Derigenom tog begäret efter sådana galoner så öfverhand ibland de förnäma Tahaïtiska Damerna, att det blef en verklig sjukdom. Missionnärernas stränga lära, som fördömmer all fåfänga, fann här gränsen för sin verkan. Tiggandet om galoner tog ingen ända, och ju ringare förrådet blef, desto mer försökte man allt för att få bara en bit. De plågade ägta männen måste dagligen till skeppet, till dess det lyckades dem att stilla deras hustrurs längtan efter en sådan klenod. Med nöje gäfvo de ett stort svin och åtta höns för en half aln af dessa oägta galoner. Även mig bestormade man dagligen i min boning på land, för att få denna nya så högt skattade öfverflöds-artikel, och förundrade sig högligen deröver, att jag såsom öfverbefälhavare, icke hade något sådant. Förfärligast hade väl — tout comme chez nous — det bifall som de Kongliga systrarna skänkte galoner, så uppäggat damerna, att de som icke mera kunde få några, föllo i en svårmadighet, som gränsade till förtyflan.

Medan den Kongliga familjen uppehöll sig i cajutan, hade deras suite stannat på däck och köpte der af våra matroser allahanda gamla kläder för spanska piastrar till hundradefall pris. De goda Tahaïtierna förstå sig ännu alldelens icke på värdet af penningar, hvilka de erhålla mången gång af der anläggande skepp, och i synnerhet genom handel med Cocosolja på Nya Holland. Missionnä-

rerna sträfva med all ifver att draga så mycket contanta penningar som möjligt till ön och hafva derföre stadgat vissa pris för alla lifsmedel, under hvilka ingen får sälja något till främmande skepp. Men dessa pris äro så höga, att blott nöden kan tvinga en att betala dem, hvarföre och Skeppare hellre rikeligen förse sig med gamla kläder, verktyg och leksaker, för att dermed drifva en ganska fördelaktig byteshandel och vid tillfälle äfven bortföra contanta penningar.

Allt så hafva Missionärernas mått och steg likt mången annan finansiell inrättning, en verkan rakt stridande mot den åsyftade.

Den unga prinsessan hade oförmärkt smygt sig in i rummet och der köpt ett lakan af en matros. Med denne skatt sprang hon i den yraste glädje upp på däck, vände det med välbehag på alla sidor och drapperade sig dermed verkeligen rätt intagande. Hon tycktes veta det sjelf, sprang sjelfsväldigt omkring, uppmanade personer af hofstaten att beundra henne; med få ord, en ung Europeiska skulle icke hafva känt sig lyckligare, när hon första gången kastade omkring sig en persisk shawl, än denne unga Prinsessa i sitt matros-lakan.

Klockan 4 blef middagsmåltiden serverad för de höga gästerna och deras svit, alldeles efter vårt bruk, hvarvid man likväl fogat den anstalt, att den Kongliga familjen spisade något skild från de öfriga. Den lilla Konungen hade dessförinnan af ledsnad börjat gråta; och blifvit förd i båten, der han sof roligt. Före och efter maten lästes bön. De på ryskt vis tillagade rätterna tycktes smaka väl, och sjelfva den Kongliga familjen åt med god appetit, änskönt den icke långt förut gjort ett godt mål. Man nyttjade nu sked, knif och gaffel, alldeles som om

man hade varit van vid sådana. Icke heller försmåddes vinet, men deraf dracks mycket måttligt.

Efter slutad måltid blef conversation allmän, då i synnerhet en 70-årig gubbe utmärkte sig genom sin liflighet och sitt högst anständiga uppförande. Han var ibland alla som vi lärde känna den enda som hade känt Capitainen Cook personligen. Han påstod sig hafva varit hans vän, hvarföre han ock ännu alltid bar hans namn, hvilket uttalades alldelers riktig, fastän Tahaïtierna hvarken hafva e eller k i sitt alphabet. Han skröt litet deröfver att Cook tagit honom med sig på alla sina färder ut åt öns kuster och att han ofta sovit med honom under ett tält. Han kunde noga uppgisva namnen på Cooks följeslagare och hvad hvar och en i synnerhet sysselsatt sig med. Han berättade Bibliska Historien i kort utdrag ifrån verldens skapelse ända till Christi födelse, och för att göra läran om Treenigheten rätt åskådlig, satte han upp tre finger, fällde dem sedan tillhopa och såg upp åt himmelen. Äfven med Geographien var den gamle Cook icke obekant. Han försäkrade, att han ännu ägde en karta, som hans vän hade skänkt honom. Han sade, att England är en ö, och mycket mindre än Ryssland. På en verldskarta, som man lade för honom, visade han, hvilken väg vi måste hafva tagit för att komma till Tahaii.

Först vid solens nedgång begaf den Kongliga familjen sig ifrån skeppet, ganska nöjde med det bemötande de erfarit, och styrde rakt till residenset.

Efter detta besök hoppades jag numera kunna i ro använda all min tid till mina göromål, men jag bedrog mig. Ånskört min boning var omgivnen af skildvakter, blef den dock beständigt omsvärmad af nysikna öboer,

som störde mig mycket, men visade sig derjemte så god-sinte och älskvärda, att man omöjligt kunde blifva ond på dem. D:r Eschscholtz's naturhistoriska samlingar gäfvo dem i synnerhet mycket näje, och de gjorde sig all möda att ifrån alla trakter af ön skaffa fjärilar, skalbaggar, foglar, sjödjur m. m. af tacksamhet för den artighet, hvarmed han visat dem sina samlingar. Även singo de mången gång små belöningar för sin möda att rikta hans samlingar, hvilka gjorde dem mycken glädje. Sålunda fick en en gammal utslitna frack som tillhörde D:r Eschscholtz's och den lycklige blef helt förvånad öfver denna frikostighet, som öfversteg hans djärvaste väntan. Med uttryck af den högsta hänyrekning och med mycken svårighet trängde han sin stora starka kropp i den mycket mindre och smala Doctorns rock. Sedan hans arbete öfvervunnit svårigheten gick han borrt stolt med utspända armar och krokig rygg, afundad af sina landsmän, som tyckte att han såg alltför präktig ut och länge följde honom med ögonen.

Ehuru mycket Tahäiterna lagt bort att stjäla, så händer det dock understundom, att de icke kunna hålla sig ifrån att snatta något af de saker, som hafva ett så stort värde i deras ögon. Sålunda tror jag, att om till och med en af de fornämre Tahäitiska Damerna hade haft tillfälle att knipa en bit oägta galon, skulle hon svårlijen hafva undgått frestelsen. Emedlertid blir hvarje stöld, när den upptäckes, utan anseende till personen, straffad, och den brottslige, när han blifvit öfverbevist, vanligen dömd till vägbyggnadsarbete. En körväg skall nemlig anläggas rundt omkring ön, och de som försyndat sig svårt emot lagarna måste arbeta på den. Det vill för-

modligen äfven säga, de som icke bedja nog, eller på annat sätt ådraga sig Missionärernas misshag.

Vi hade tillfälle att öfvertyga oss om den stränghet, hvarmed förfares emot tjufvar. En artig ägta-man kunde ej emotstå sin hustrus trägna önskan att skaffa henne den här så beundrade drägten, ett matros-lakan. Han passade derföre på tillfälle, när våra matroser tvättade sitt linne vid floden, i ett ögonblick, då han trodde sig osedd, att gripa ett lakan och springa sin väg dermed. Emedlertid blef han fasttagen af sina egna landsmän, förd tillbaka och bunden vid ett träd, hvarefter de tillkännagåfvo händelsen så väl för Missionärerna, som för mig. Jag begaf mig genast till floden, der jag redan fann Districtets Domare, Missionären Wilson och Herr Tyrman, hos den vid trädet ännu fastbundne tjufven. Herr Tyrman var i högsta måtto förbittrad, så att den fromma mannen icke kunde hålla sig ifrån att skymfa brottslingen. Han kallade honom ett få, som icke vore värdt att behandlas som menniska, och förhöll sig öfverhufvud, som om han hade mycket att säga i denna saken. Detta föreföll mig ganska underligt, då Domaren var tillstädés och Herr Tyrman icke bekladde något ämbete på ön; men han var ledamot af Missions-Sällskapet — et tout est dit. Man tillfrågade mig nu, om jag ville, att den brottslige blefve piskad, emedan han utom det för stölden stadgade offentliga straff voro pliktig att gifva den bestulne tre svin, hvilket han för fattigdom icke kunde göra. Jag efter-skänkte hvad som kunde svara mot svinen och bad, att han måtte slippa med en eftertrycklig varning för framtiden och allvarlig föreställning af stöldens skändlighet, samt befrias äfven från allt annat straff. Men denna böن blef icke bifallen. Den olycklige blef med ett rep släpad

till vägbyggnaden. Häruppå försäkrade så väl Herr Wilson som Domaren, att han icke vore en Tahaïtier, utan en med en Underkonung hitkommen innevånare på en annan ö, och att en Tahaïtier skulle icke hafva stulit. Vi miste blott ännu en gång något, ett jernband på en af de små tunnor som vi till Mataraï-bugtens lättare uppmätande hade kring densamma utdelat. Tjuven vardt icke upptäckt, och det blef således oafgjordt, om också han var en utlännings, och om det påståendet, att Tahaïtier aldeles icke mera stjäl, var grundadt eller ej. Visst synes det vara, att stölder åtminstone icke förefalla oftare på Tahaïti, än ibland våra civilicerade nationer.

En morgen förde mig ett ärende till Wilson, hvars dörr, som eljest alltid stod öppen, nu var igenläst. Jag knackade på, men hela huset tycktes vara utdödt; knackade åter, då Wilson ändtligen sjelf öppnar dörren för mig. Af hans med tårar fuktade ansigte anade jag, att någon olycka måtte hafva händt honom, men blef snart övertygad, att andakten framkallat dem. Ut förmaket lågo fyra eller fem nakna Tahaïtier på knä och läste Bibeln, personer af hög rang, sade Wilson. Jag gjorde min ursägt, att jag kommit på olägglig tid, och ville gå borrt igen, men Wilson bad mig vänligt stiga in i andra rummet, der jag fann hela hans familj tillika med Herrane Bennet och Tyrman på knä framför ett efter Engelskt bruk med allahanda köttmat fullsatt caffebord. Tyrman bad högt, de öfriga sagta för sig sjelfva. Han tackade då Gud för de stora framsteg, som Missionärerne gjorde i Christendomens utspridande. Huru gerna hade jag instämt i denna tacksägelsebön, om det vore sann Christendom de predikade, till befrämjande af menniskovärde och menniskoväl.

Bönen räckte ännu en fjerdedels timma.<sup>1</sup> Sedan steg man upp och åt med god appetit, men gaf de fornäma personerna i förmaket ingenting med, och lät dem gå bort utan att bry sig om dem.

Det sätt, hvarpå Europeerne här grädda brödfrukt i ugn, fann jag mycket godt. Tahaitierne bibehålla ännu sin gamla vana att grädda allting i jorden.

Under frukosten berättade Wilson, huru svårt det varit att omvända Tahaitierna. De ville aldeles icke medgifva, att hans tro vore hättre än deras, och då han talade om underverk, som bekräftade hans lära, fordrade de af honom, att också han skulle bota krymplingar och uppväcka döda. Då han icke kunde det, skrattade de honom i synen och han vann på många år inga anhängare. Huru helt annorlunda skulle det hafva gått, om han i stället för berättelser om underverk, hade framställt ren christlig sedolära, hvilken aldrig annat kan än göra intryck på så öppna och känsliga sinnen som Tahaitierna, och nödvändigt leder till idéen om gemenskap med en allgod Fader. Ack, J Missionärer, huru mycket blod haden J kunnat spara.

Jag fick ännu ett besök af den Kongliga familjen, och denna gång åtföljd af alla i Tahiti närvarande Underkonungar med deras gemåler, samt den lilla konungens farfader. Efter något förspråk framförde mina höga gäster en gemensam begäran mycket beskedligt, men tillika mycket angeläget. Den bestod deri, att låta göra ett par stöflor åt den lilla Konungen. Hans kröning, sade de, skulle snart försiggå, och det skulle just icke passa Konungen öfver samtliga Sällskapsöarna att vid ett så högtidligt tillfälle sitta barfota på thronen. Jag befallte genast min skomakare afhjelpa detta kongliga behof; mått

togs och den vänligaste tacksägelse af alla höga närvarande belönte min villfarighet. Äfven vid detta besök åt man och sof. Denna gång hade jag tillfälle att se huru de till-laga svinet, som alltid utgör hufvudrätten. Man gräfver en tillräckligt stor, rund grop i jorden och belägger den med stenar. Sedan underhålls eld i gropen till dess stenarne äro uppglödgade, hvarefter kol och aska borttagas. Nu betäcker man stenarna med stora Bananblad, lägger det väl rengjorda och med glödande stenar uppstoppade svinet i gropen, betäcker den likaledes med Bananblad och glödande stenar, och kastar slutligen jord ofvanpå. Efter viss tid upptages svinet, hvilket då är en så mör och läcker stek, att den bästa Europeiska kock icke skulle kunna tillaga en bättre. På samma sätt tillaga Tahaiterne äfven sina rötter, hvilka derigenom likaledes blifva ganska smakliga. Endast brödfrukten har smakat mig bättre, gräddad i ugn, hos Wilson.

Mataräï-Viken är rik på välsmakande fisk, af mång-faldig, till en del besynnerlig skapnad och de skönaste färger. Tahaiterne äta den gerna, merendels rå, endast doppad i litet hafsvatten. Deras fiskredskap bestå endast i simpla krokar. Att bygga nät, såsom deras förfäder, tillåter dem icke tiden, den de måste använda till bönen. Derföre är det en stor raritet här att få fisk, och begäret derefter så oöfvervinneligt, att det kan till och med hämföra Tahaitiern att förneka sin character, hvarpå vi hade ett exempel. Jag lät en gång kasta ut vårt stora nät, och det uppdrogs fullt af fisk. Våra vänner kastade sig med våld på fångsten och hade egenmägtigt delat den med oss, om icke våra stränga föreställningar och District-Domarens tillfälliga ankomst hade afhållit dem derifrån. Nu talade de ur en annan ton och erbödo sina kostba-

raste verktyg för de minsta och sämsta fiskarna. Jag skänkte dem så många, att de för en gång kunde fullkomligt tillfredsställa sin appetit.

Det talades om en af Missionnärerna inrättad undervisnings-anstalt. Jag trodde, att det var en skola, der elementerna af vetenskaperna lärdes, och var nysiken att erfara Táhátiernas framsteg i den. Man hade sagt, att undervisningen börjades strax efter solens uppgång. Deraföre mötte dess första stråle mig en morgon vid dörren till skolhuset, en rymlig, med godt bladtak försedd byggnad, väggarna af bambustänger så glest sammanfogade, att vädret kunde öfverallt blåsa igenom och sprida en angenäm kyla. Det inre bestod af ett enda, stort, med bänkar försedt rum, och på en upphöjning stod en liten bänk för läraren. Det dröjde icke länge, förr än åhörare af båda könen kommo tågande. Ingen munter ungdom, som hågen att utvidga sina kunskaper för till lärosalen, blott fullväxta och till stor del äldre personer nalkades långsamt med sänkta hufvuden och bönböcker under armarna. Sedan samlingen hade tagit plats på bänkarna, upptogs en psalm, efter hvilket en Táhátier satte sig på den högre bänken och föreläste några ställen ur Bibeln. Derefter söngs det ånyo, sedan fölls på knä, med ryggarna vända åt föreläsaren, under dét att denne likaledes på knä, med tillslutna ögon, läste en lång bön. Derpå steg en annan Táhátier upp på upphöjningen, läste, sedan en psalm var sjungen, likasom den första, ett ställe ur Bibeln, och allt gick utan förändring. Sannolikt skedde detta ännu ett par gånger; men jag hade nog vid andra kursen och skyndade mig ut.

Dylika bildningsanstalter för Táhátierna finnas flerstädes på ön, men inga andra. Litet läsa och skrifva lära

barnen i föräldrarnas hus, och att veta mer, är af ondo. I sanning äro Missionärerne, åtminstone de flesta, icke i stånd att undervisa andra; men det synes, som den tankan, att det är lättare att regera öfver okunniga än öfver bildade menniskor, äfven hos dem utgjorde en hufvudgrundsats i politiken. Bedja och lyda äro deras hufvudfordringar af det kufvade och förtryckta folket, som är fromt nog att böja halsen under ocket, och tåligt låter till och med piska sig till att bedja. Det är nemligen en särskild Polis-Officer tillsatt, som skall tillse, att folket efter föreskrift går i kyrkan och bönehuset. Jag har sett honom i sin tjenst. Han är bevapnad med en smal käpp af bamburör, och drifver sin hjord, som den brutalaste herde, på det andliga själabetet. Hans ämbete synes honom sjelf vara litet löjligt, åtminstone bar han sig mycket sjelfsväldigt åt, och mången släng gafs mera på skämt, än på allvar. Emedlertid hindrade icke drifvarens lek den hufvudhängande andäktigheten hos de drifna.

Uti Bönhuset, hvilket jag i förstone var färdig att taga för en skola, fans ingen Missionär tillstädes. Utom mig, bestod samlingen blott af Tahaïtier. Derföre råddede icke heller den tytnad, som i kyrkan, likväл gick allt tämligen stilla för sig. Jag mönstrade alla ansigten i samlingen, så vidt jag kunde öfverskåda dem, och sökte i deras uttryck läsa de tankar, som sysselsatte det fromma folket, ty att högst få voro uppmärksamme på föreläsningen ur Bibeln, sågs skenbarligen. De flesta tycktes fördjupade i ganska verldsliga speculationer, och hos några målade sig, i en glad mine, hoppet om lycklig framgång. Tilläfventyrs öfverslog mången fåfang Jeri hvad medel han hade att tillhandla sig af skeppsfolket en gammal väst eller ett par trasiga pantalonger, för att vid in-

stundande kröning kunna visa sig med anständighet, och ibland Damerna torde mången öfverläggå, huru hon skulle bära sig åt, för att utan fara förvärfva sig ett lakan. Rakt framför mig satt en, som detta lyckats, och som rätt artigt insvept sig i denna klädnad, hvarigenom hon ådrog sig alla sina närvarande systrars blickar, och blygsamt men med synbar inre förnöjelse, firade sin triumph.

Missionärerna berättade mig många saker om den underbara sjön Wahiria, som ligger ungefär i midten af den norra halfön, i bergen. Sjelfve hade de icke sett den, och ansågo det nästan omöjligt för en Europeé att komma dit. Till och med de dristigaste Tahaïtier, försäkrade de, besökte dena sjö blott sällan, och på ön gick den sägn, att ett ondt rå bodde i den. Sjöns djup vore outgrundligt, och huru vattnet kommit på en sådan högd, kunde icke förklaras. Vår Mineralog, en ung, oförskräckt karl, beslöt att begifva sig dit. Han tog trenne Tahaïtier till följeslagare med sig: Maititi, som strax vid vår ankomst knutit vänskapsförbund med honom och antagit namnet Hofmann, Taure, en äldre, allvarsam man, och Teiraro, en ung, lustig fure. De begge senare uppskrefvo sjelfva sine namn för honom. I början hade ledarena gjort många svårigheter och försäkrat, att resan blefve för besvärlig, och genom de af regnet högt stigna strömmarna ganska farlig; men en skjorta, lofvad åt hvardera af dem, hade undanröjt dessa hinder, och de resande anträddé modigt sitt tåg vid middagstiden. Maititi, soldat i Konglig Tahaïtisk tjänst, bar sitt stånds insignier, en musköt, på hvilken blott låset fattades, och ett patronkök utan krut. Med tillhjelp af några Engelska gloser, som han kunde, hade han tillstyrkt Herr Hofmann att taga med sig skänker åt hans landsmän. Ty, hade han sagt,

änskönt deras gästfrihet och hans anseende ibland dem skulle öfverallt bereda ett godt bemötande, borde likväl en man, med hvilken han ingått vänskapsförbund, städse bevisa sig nobel.

I förstone gick resan på en tämligen bred, god väg, genom lundar af fruktträd och flera byar. Befolkningen i denna trakt syntes starkare, än omkring Mataraï. Uti districtet Wejöride kom man in i bergsbygden, och snart öppnades en förtjusande dal, som sträcker sig åt sydsydvest och genom hvilken öns största och stridaste bæk flyter. Höga, branta, med den härligaste grönska öfverklädda sluttningar, från hvilka otaliga vattenfall nedstörta, omgiva grunden. De bestå, liksom vid Mataraï, af basalt. Här försvinna Brödfruktträdet och Cocospalmen, men Pomeranser och Ananas växa, utan mennisko-åtgärd, saftigare och skönare än i våra drifhus. Blott de enstaka och glest vid bäcken stående hyddorna gifva tillkänna, att menniskor bo här. Första natten tillbragte våra resande i en sådan hydda, hvilken beboddes af ett gammalt ägta par. Maititi tycktes tro sig vara på ärans fält och började såsom tapper soldat fouragerat. Herr Hofmann måste be honom taga måtta i akt och öfverlemna åt vår värd att undfagna oss. Denne tog ock genast en gris, och Maititi agerade nu med mycken skicklighet så väl slagtræ, som kock.

Sättet att göra upp eld vid detta tillfälle beskrifver Herr Hofmann sålunda: En Tahaïtier tog tvänne trästycken af olika hårdhet, stödde det lösare emot marken och gned med ena ändan af det hårdare hastigt upp och ned. Detta förorsakade en fära, vid hvars nedre ända samlade sig trädmjöl, som snart började glimma, lades sedan mellan torra blad och genom svängande fram och

åter gaf en låga. Det hela gick fort och lätt till väga; dock måste särskild öfning fordras dertill, ty för Herr Hofmann lyckades försöket icke, trots all ansträngning.

Före maten läste värden högt en böñ, hvilken de öfrige läste efter sagta; sedan åts mycket och talades litet. Innan man lade sig att sovva gjordes åter böñ. Herr Hofmann fick till säng, en upphöjd, med mattor belagd plats i hyddan och ett par dukar af det Tahaitiska tyget Tapa till täcke. Hans ledares, af appetiten under måltiden dämpade talträngdhet fick nu åter luft och störde honom. Nästan hela natten igenom talade de med värden, förmödligom vårt skepp, som han ännu icke hade besökt, och om deras umgänge med oss. Följande dagen fick han, vid vårt afsked, en knif, hvilken ansenliga gåfva tycktes vida öfverträffa hans väntan.

Ofvanföre blir dalen vildare, men skönare. Den utvidgar sig till en bassin. Bergslutningarne omkring äro flera tusen fot höga. Ifrån de svarta bergspetsarna utbreder sig ända ned i dalen en grön småskog, igenom hvilken, likt silfverband, fradgande och brusande vattenfall nedstörta.

Middagstiden anlände de resande till en hydda, som beboddes af en Maititis yän, vid namn Tibu. Denne Tibu ägde några timmars väg högre upp ännu en hydda, der hans huustru bodde med svinen och hundarna. Detta var sista stationen till Wahiria-sjön, och det beslöts att stanna här öfver natten. Innan resan gick längre följande morgon, blef ett stort syn fastbundet, hvilket skulle vid återkomsten slagtas, och, väl tillagadt, framsättas för gästerna, hvilka den gästfrie Tibu nu äfven sjelf åtföljde.

Här upphörde allt spår af väg. Man såg, vid 71 fots höjd öfver vattenytan ofantliga granitblock, som draga

sig åt sydsydost. Vägen till Wahiria går åt sydsyd-vest. Man steg uppåt och kom till ett tråsk i en annan kittelformig dal, der vilda svin lupo omkring. Man måste åter klänga uppföre en brandt höjd, för att ändteligen komma till Wahiria-dalen; denne går från norr till söder, och bildar en kittelformig bassin, hvari sjön är belägen, hvilken efter barometrisk mätning ligger 1450 fot öfver hafsytan. Bergen höja sig ännu, nästan lodrätt, öfver 2000 fot. Sjön håller ungefär två Verst i omkrets, och får sitt vatten ifrån bergen. Norr ifrån flyter en liten bäck i densamma, men intet utfall upptäcktes. Sjöns djup invid stranden är 11 och i midten icke öfver 17 Toises.

Sedan Herr Hofmann tillfredsställt sin nyfikenhet, vände han om med sina följeslagare till Tibus hydda. Ett stort åskmoln drog sig tillhopa, men regnet dröjde till dess de resande hunnit komma under Tibus skyddande tak. Uttröttad af den besvärliga marschen och den tryckande hettan, lade Herr Hofmann sig att hvila, medan hans följeslagare slagtade och stekte. Molnet kom nu snart öfver hyddan. Åskan dundrade så starkt i dalen, att de fasta bergen tycktes bäfva; blixtar upplyste den mörka natten med dagsljus, och regnet nedstörtade så väldigt, att den närbelägna strömmen steg högt öfver stränderna. Den som överlevfat ett häftigt åskväder ibland berg i ett trop-land, kan aldrig förgäta intrycket deraf.

Följande dagen var en söndag. Strax efter uppvaknandet höll Tauru en lång bön och läste sedan ett kapitel ur Nya Testamentet, hvaraf fanns åtminstone ett exemplar i hvarje hydda. Häruppå togs en duglig frukost, och efter den ville Herr Hofmann bryta upp; men hans ledsa-

Iedsagare kunde hvarken genom böner eller hotelser förmås dertill. De försäkrade, att sabbathen ohelgades, om de fortsatte resan, och de skulle blifva hängde, om Missionären förnumme deras missgerning. Detta var väl något för starkt uttryckt, och jemte det religiösa skälet och frukten för Missionären tycktes äfven öfverlefvorna af svinsteken, hvilka man icke ville lemnna i sticket, hafva sin verkan. Följande morgon gjordes uppbrott utan mot-sägelse. Under vägen sällade sig ännu några hushåll, lastade med Berg-Bananer, till våra resande, och sålunda ankommo de i stort sällskap till Mataraï.

Herr Hofmann gjorde åtskilliga mindre besvärliga resor till fots till det inre af ön och kom äfven till Arue, nuvarande Kongl. Residenset. De geognostiska och mineralogiska observationerna på dessa ströftåg äro förvarade till en särskild uppsats \*). Likväl må här lemnas rum för något rörande hans umgänge med invånarne, och hvad han dessutom meddelade.

Deras bostäder äro uppförde af upprätt stående gröfre Bambusstänger, hvilka äro ställda tämmeligen glest, så att lusten kan svalkande draga igenom. Taket af palmblad trotsar det starkaste regn.

Ur alla hyddor, han kom till, stucko barnen nyfiket ut hufvudet, och föräldrarna bödo honom vänligt in. Han gick in i flera, och hedersplatsen i huset, en med mattor och papperstyg betäckt upphöjning, erböds alltid åt honom, jemte ett gästfritt hemötande, som vanligen öfverflödigt vedergälldes med en knif. Längs utåt väggarna

---

\*) Denna uppsats är bifogad originalet; men i förmordan, att den skulle intressera blott ett mindre antal läsare, har den blifvit utelemnad i översättningen.

stodo bekväma sängställen, på bambusstolpar, och voro fyllda med mjuka mattor. Öfverallt rådde stor snygghet. En liten instängd gård omgifver dessa vänliga boningar. Om qvällarna upplysas de medelst de oljiga nötterna af vaxträdet uppträdda på en sticka.

Mycken glädje väckte Herr Hofmanns besök hos hans vän, Maititi, som på det hjertligaste bad honom vara välkommen i hans hydda, presenterade för honom sin hustru och sina barn, och efter sitt vis undfagnade honom på det mest lysande sätt.

I det Kongl. Residenset fann Herr Hofmann icke mycket märkvärdigt. Palatset, som den Kongliga familjen behodde, var en rumrik hydda, med ett förhus, hvari åtta man af gardet hade vakt. Deras enda vapen var en gammal, vid ett bräde fastbunden pistolpipa, hvilken de flera gånger afsköto, tilläfventyrs för att vänja den unga Konungen vid stridernas larm. Den afflidne Konungen ligger begravven i en byggnad af sten, utanför hvilken stå tre kanoner, som, till förekommande af all skada, äro förnaglade.

Det är redan nämnt om handeln med cocosolja från Tahaïti, och om det skepp Drottningen äger. Detta commenderas af en Engelsman och en del af besättningen består likaledes af Engelsmän. Det hade nyss kommit hem från en resa till de öfriga Sällskapsöarna, der det upphemtat skatten, och rustade sig att gå till Port Jackson med en last cocosolja, som der är mycket begärlig. Denna olja föres i tjocka Bambustöckar. Capitainen gjorde mig besök och berättade ibland annat, det han fått veta af skepp som nyligen besökt Vänskapsöarna, att Konungen på dem hade lagt äfven Navigators-öarna under sitt välde, hvilka nu måste gifva honom skatt.

I December och Januari, Tahaitis sommarmånader, afbrytes passadvinden ej sällan af häftiga nordvestvindar. Regn och åska infalla då ofta, och räcka mången gång ända till April; men under de öfriga månaderne blåser passaden oafbrutet, åtföljd af en klar himmel. Derföre skulle man kunna anse härvarande sommar för den egentliga vintron, och som Mataraïs redd är öppen för vestavinden, så göra de skepp, som under denna årstid besöka Mataraï, visserligen bättre uti att inlöpa i en hamn som ligger jemt åtta mil i vester från Cap Venus. Den består af korallbankar, är rymlig, skyddad för alla vindar, och har tvänne inlopp, hvilka ligga så till, att man kan segla in och ut med nästan hvad vind som helst.

Ebb och flod i Mataraï-bugten afvika mycket ifrån den allmänna regeln, och tyckas icke bry sig om månen, hvilken de dock eljest öfverallt lyda. Hvarje middag, heila året igenom, så snart solen uppnått meridianen, står vattnet högst och faller med den sjunkande solen ända till midnatt. Denna tilldragelse är för innevånarne lika så väl som solen, detsamma som ur. För öfrigt gör vattnets stigande och fallande blott några fot.

Efter Humboldts uppgift är högsta berget på Tahai 10,000 fot; enligt barometrisk mätning af vår Physicus, Herr Lenz, endast 8000 fot högt öfver vattenytan.

Vid vår ankomst till Mataraï funno vi, enligt våra chronometrar, longituden af Cap Venus  $149^{\circ} 20' 30''$ . Dess rätta longitud, som Amiral Krusenstern antagit på sin karta, är  $149^{\circ} 27' 20''$ . Följaktligen felade våra ur på  $6' 50''$ . Denna rättelse är tillämpad på alla af oss sökta longituder i den farliga Archipelagen. Våra på Cap Venus anställda astronomiska observationer gäfvo dess

latitud till  $17^{\circ} 29' 17''$  och longitud till  $149^{\circ} 29' 00''$ ; Magnetnålens variation var  $6^{\circ} 50' 00''$  östlig, och dess inklination  $29^{\circ} 30' 00''$ . Barometern stod på  $29' 80''$  till  $29' 70''$ ; Reaumurska Thermometern visade  $23\frac{1}{2}$  till  $24\frac{1}{2}$  värme.

De ör, som jag under min förra resa på Skeppet Rurik upptäckt och hvilkas geographiska läge jag bestämt, såsom Romanzow-, Spiridov, Deansörne o. s. v., men hvilkas longituder jag då icke hade tillfälle att rätta på Cap Venus, ligga  $5' 36''$  mera i vester, än tillförene är uppgifvet.

Capitaine Bellingshausens longitudsbestämningar af de utaf honom upptäckta ör äro efter vår beräkning  $3' 10''$  för högt.

Den 24 Mars om morgonen blefvo våra tält på Cap Venus upptagna, de astronomiska instrumenterna flyttade om bord och vi sjelfve öfvergåfvo vår bostad på land. Eftermiddagen var utsatt till vår afresa. Tahaïterne bestormade nu vårt skepp och tillförde oss skänker af lifsmedel, så mycket de hade kunnat få tillhoppa. De voro ganska bedröfvade öfver vår afresa och ville icke emottaga några genskänker, för att gifva oss ett bevis af deras oegennytiga välvilja. De försäkrade med en mun, att af alla nationer som hittills helsat på dem, hade ingen behagat dem så mycket, som Ryssarne. Med de hjertligaste omfamningar togo de afsked af oss, och de fleste voro rörda ända till tårar. De beledsagade oss på sina canoter ända till Baiens mynning, och ville följa oss ända ut i öppna sjön, då en ytterst häftig vindstöt plötsligen tvang dem att skynda tillbaka till stranden. Vi hade genom den så när mistat våra segel och närlheten till land gjorde för några ögonblick vår belägenhet vådlig, men officerarnes,

så väl som matrosernas oförskräckhet och skicklighet ställde sig emot faran och öfvervann den lyckligt. Efter en half timme inträdde åter den jemna passadvinden, och under liflig önskan af en lyckligare framtid för de goda Tahaitierna försvann denna sköna ö småningom undan vår åsyn.

Nu vill jag ur förr omnämnda arbete ytterligare tillägga något om det Tahaitiska språket.

Författaren säger:

Det språk, som talas på de flesta ör i Söderhafvet, och som man dersöre kan kalla det polynesiska, må anses såsom ett primitist, eller såsom ett slägtspråk till det Malayiska och från ett och samma ursprung med det, så är det i alla fall mycket gammalt, ty de menniskor, som tala detsamma, hafva från aldra äldsta tider tillbaka varit skilde ifrån alla öfriga, så att de ansågo sig för de enda på jordklotet, innan Europeer syntes hos dem.

Fastän detta språk, såsom tillhörande ett rått, obillardt folkslag, är, i jämförelse med de Europeiska, ganska bristfälligt, så äger det dock en styrka, en enkelhet och bestämdhet, t. ex. i sina pronomina personalia, hvarigenom det kanske öfverträffar alla.

Dess likhet med Hebreiskan i Verbernas conjugation, ävensom i några ords ursprung, kan lätt bevisas. Några ord synas verkligen hafva Hebreiska rötter, såsom *mate* död, *mara* eller *maramara* bitter, *rapaous* bota, *pae* sida o. s. v.

Då polynesiska språket är utbrett över en så vid sträcka, och innevärne på många ör, der det talas, hafva liten eller ingen relation till hvarandra, så förstas lätt, att det har delat sig i många särskilda dialecter.

Dessa äro emedlertid icke så olika, att de icke lätteligen skola igenkännas för grenar af en stam.

Såsom hufvud-dialecter kunna anses: den Hawaianska, som talas på Sandwichs-öarna, den på Marquesas-öarna, den på Nya Seland, den Tongatabuanska, som innevånarne på Vänskaps-öarna tala, samt den Tahaïtiska. De öfriga, så vidt man vet, hafva mer eller mindre slägtskap med någondera af dessa.

Den Tahaïtiska dialecten utmärker sig genom sitt välljud, emedan den icke har några hårda eller hväsande Consonanter. Hvad som försvarar dess uttal, äro de många diptongerna, såsom *ao*, *eo*, hvilka icke delas.

Declination ändrar icke substantivets ändelse, utan Casus, som äro blott trenne, nominativ, possessiv och objectiv, bildas genom præpositioner, t. ex.

#### Singularis.

Nominat.: *Te taata* — mannen.

Poss.: *No te taata* —mannens.

Object.: *He taata* — åt mannen och mannen.

#### Pluralis.

Nominat.: *Te mau taata* — männerne.

Poss.: *No te mau taata* — mänernas.

Object.: *He mau taata* — åt mänerna och mänerna.

Tahaïterne hafva en mängd bestämda och obestämda artiklar och præpositoner, som de nyttja på ett besynnerligt sätt. Framför nomina propria står ofta artikeln *Te*, äfven framför Gud, *te Atua*, ofta äfven *o*, hvilket likaledes synes här vara en artikel, t. ex. *o Pomareh*, *o Huahine*, *o Tahaïti*. Detta *o* sättes äfven framför pronomina personalia, när de stå i nominativ. *O vau* jag, *o oe du*, *o oia hon*, han, det *o*, s. v. På dessa pronomina äro Ta-

häiterne och deras språkförvandter särdeles rika. De hafva icke allenast Österländningarnas Dualis, utan till och med en dubbel i första personen, äfven en dubbel pluralis i första personen, t. ex.

*O Taua* är du och jag.

*O Maua* — han och jag.

*O Tatou* — J och jag.

*O Motou* — vi tre eller flere.

Derigenom blir också verbernas conjugation mera invecklad, än i andra språk, men är åter deremot lättare, emedan hvarken personer eller tempora förändra sjelfva ordet, utan allt uttryckes genom tillsättning af särskilda partiklar frammanför, t. ex. *Matau frukta*, *Te matau nei au* jag fruktar, *te matau ra oau* jag fruktade, *i matau na oau* jag hafver fruktat, *e matau au* jag skall frukta.

Som mina läsare svårlijen ønska lära Tahaitiskan fullkomligt, så slutar jag här utdraget ur språkläran. Den som vill lära detta språket grundligt, måste resa till Tahaiiti, men då råder jag honom att bevärna sig med tålmod, ty Tahaitierne äro väl mycket förekommande med sina undervisningar, men hafva Tyskarnas osed, att skratta, om man icke talar deras språk rigtigt, hvilken erfarenhet vi ofta hafva gjort.

Några månader före oss hade Capitainen i Franska Flottan Duperrey, besökt Tahaiiti under sin upptäcktsresa med Corvetten Coquille. Han är lyckligen återkommen till sitt fädernesland och skall utgifva sin resa, af hvilken han redan haft den godheten att skicka mig några häften. Man kan lofva sig en betydlig vinst för vetenskaperna af detta verk.

## C A P. VI.

*Pitcairnön.*

Jag har förbigått den på min resa, men jag träffade i hamnen Conception, uti Chili, en Amerikansk Sjö-Capitaine, som nyligen besökt den, och på Tahaïti råkade jag en af de första grundläggareinnorna till denna ös befolkning, hvilken talade Engelska bra nog, så att jag kunde samtala med henne. De underrättelser, jag inhemmat af dessa båda personer, torde icke vara misshagliga för mina läsare, och de, som icke känna denna interessanta colonies upphof, se tilläfventyrs gerna, om jag i korthet berättar dess historia ifrån början.

Engelska Regeringen ville plantera det så nyttiga brödfrukträdet på sina Vestindiska besittningar, och skickade derföre i September år 1787 skeppet Bounty, fördt af Lieutenanten Bligh, hvilken förut tjent som Styrman under Capitainen Cook på hans resor, till Söderhafvet, för att ifrån dess ör föra en laddning unga träd af detta slag till Westindien. Skeppets besättning bestod inalles af 46 Man.

Ester en ytterst besvärlig resa, hvarunder han i 30 dagar förgäfves försökt att komma omkring Cap Horn, och omsider måste besluta att omsegla Goda-hopps-udden, anlände Bligh ändligen i October 1788 lyckligt till Tahaïti.

Inlastningen, hvarvid de älskvärda Tahaïterne voro ganska hjälpsamme, räckte fem månader, förmodligen emedan Lieutenanten Bligh och hans manskap fann sig ganska väl på Tahaïti. Under hela tiden lefde skeppsfolket i största samdrägt med öboerna och i synnerhet med dem af qvinnokönet. Häri ligger sannolikt också en orsak till Blighs sednare öde.

Den 4 April 1789 afseglaade han ifrån Tahaïti, landade vid en af Vånskaps-öarna, der han ersatte de skadade plåntorna med nya, och styrde nu, den 27 i samma månad, i den glada öfvertygelsen att lyckligen utföra sitt uppdrag, kosan åt Vestindien, der den välsignelse skulle spridas, som naturen skänkt sina skötebarn i den växt, hvars öfverförare han var.

Men i ödets bok stod annorlunda skrifvet. Den aldrig eftergifvande stränghet, hvarmed Bligh behandlade sina underhafvande, deras uppragta hederskänsla, då han låt till och med sin Styrmann Christian Fletcher undergå kropps-agat, jemte minnet af den tid de så angenämt tillbragt på Tahaïti, tillvägabragte en sammansvärjning, för hvilken Christian stod i spetsen, och hvars afsigt var att bemästra sig skeppet, skilja befälhafvaren och hans anhang derifrån, vända om till Tahaïti, för alltid försaka faderneslandet, och der lefva för njutningen och nöjet.

Det hade lyckats de sammansvurna, att hålla sin plan så hemlig, att hvarken Bligh eller någon ibland den delen af besättningen som förblef honom tillgifven anade något derom. Solens uppgång om morgonen den 28 April var den öfverenskomna signalen till det skändliga förehafvandets utbrott. Styrmannen Christian, som just commenderade vakten, steg tillika med tvänne Underofficerare och en Matros in i cajutan till Lieutenanten Bligh, som soffroligt. De kastade sig öfver honom, bakkundo honom, och hotade att mörda honom på stället, om han gjorde motstånd eller blott gaf ett ljud ifrån sig. Bligh visade sig oförskräckt, böd till att försvara sig, och då han måste gifva vika för öfvermagten, ropade högt efter hjelp; men de sammansvurne hade vid samma tid öfverfallit och bundit alla, som icke voro med i complotten, så att den

olycklige Bligh måste underkasta sig sitt öde. Han fördes nu i blotta linnet och bunden upp på däck, der han fann för sig den honom tillgifna delen af manskapet, 19 till antalet, likaledes bundna. Nu sattes den största båten i sjön, under det Bligh förgäfves bemödade sig att genom föreställningar åter bringa de pligtförögätna till lydnad. De skreko åt honom, att han skulle tiga stilla, eller skulle de slå honom ihjäl.

När båten låg klar vid sidan af skeppet, lät man de bundna Officerarne, sedan man lossat dem ur sina band, först nedstiga i den; derpå sade Christian till Bligh: Nu Capitaine befinna sig edra Officerare och edert manskap redan i båten, det är tid att också ni beger Er dit; det ringaste motstånd gäller Edert lif. Sedan löstes han ur banden, och nedsteg till sina trogna olyckskamrater, under det att bittra förebråelser för hans hittils öfvade tyranni utöstes öfver honom. Sedan båten vidare blifvit försedd med några lifsmedel och man på begäran gifvit de olyckliga en compass, en octant och till gevär ett par gamla sablar, hissade de sammansvurne segel och öfvergåfvo båten under högljutt glädjeskri.

Berättelsen om de olyckliga utsattas vidare öde hör väl icke hit; dock torde det för mången läsare, som ännu icke känner det, vara angenämt att här förnimma, huru det lyckades deras oerhörda ansfrängning, i en öppen båt, som var endast 23 fot lång, 6 fot 9 tum bred och 2 fot 9 tum djup, försedde med få lifsmedel, utan sjökort, lemmade det stora verldshafvets böljor till pris, att ändå rädda sig.

Då båten öfvergafs af skeppet, var den ungefär 30 mil ifrån ön Tofoa. Det beslöts att landa vid den, för att der intaga ett förråd af lifsmedel och sedan segla till

Tongatabu, hvarest man ville anhålla hos Konungen öfver Vänskaps-öarna om tillåtelse att under hans beskydd sätta båten i sådant stånd, att man kunde våga resa på den till Ostindien.

Man landade lyckligen vid Tofoa och fäste båten vid stranden med en jernkedja; men snart framstörtade en mängd fiendtligt sinnade vildar, helsade de värlösa ankomlingarna med stenkastning, och skulle snart hafva öfvervunnit dem, om icke den hjeltemodige Underofficern Norton hade uppoosrat sig för sina kamraters räddning. Han sprang i land, lossade hastigt kedjan, hvarmed båten var fast vid klippan, och fick blott så mycken tid, att han hann ropa: flyn, flyn, innan han blef gripen och mördad af vildarna.

Denna bedröfliga händelse betog de flyende allt mod att segla till Tongatabu eller någon annan af vildar be-hodd ö. Alla vände sig nu till Bligh, med begäran att blifva förde till någon hamn som tillhörde Europeer och lofvade honom med en högtidlig ed den oinskränktaste lydnad till detta företags utförande. Häruppå fattade Bligh det dristiga beslut, att gå genom Torres-sundet till ön Timor, der Holländarne äga besittningar. Afståndet dit gjorde inemot 4000 sjö- eller 1000 Tyska mil. Den största hushållning måste derföre iakttagas vid lifsmedlens utdelning. Villigt underkastade hela manskapet sig den anordningen, att hvar och en skulle få blott ett uns skorpa och en åttondedels butelj vatten om dagen. Redan andra dagen uppsteg en storm, som kastade så mycket vatten in i båten, att den måste ouphörligt ösas af alla krafter, för att icke sjunka. Vid en sednare storm, åtföljd af starkt regn, hade den ringa bröd-provisionen blifvit våt och förvandlad till en gröt, som nu måste tjena till spis,

och äfven denna nödgades man framdeles än mer förknappa, då resan räckte längre, än man i början hade hoppats.

Sålunda i högsta måtto utmärglade af hunger, törst, arbete, väta, brännande solstrålar och genom detta allt uppkomna sjukdomar, hade de olycklige, efter 32 dagars fart, den obeskrifliga glädjen att få Nya Selands kust i ögnasigte, och snart derefter inseglade i Torres-sundet. De landstego på en liten obebodd ö nära kusten, och funno här allahanda välsmakande frukter, ostron och det skönaste vatten i öfverflöd. Med lycksalig känsla hvilade de efter så lång tid, vederqvickte af sund föda, första natten åter på fast mark, men, vid solens uppståndelse visade sig en ny fara för dem. Vildarne, bevärpnade med spjut, hade samlat sig på kusten och hotade med ett anfall, hvarföre ön måste skyndsamt öfvergivnas.

Vid Canalens genomsegling var vädret vackert och sjön lugn. Infödingarne vinkade med gröna qvistar från stranden och bödo dem landstiga, men Bligh litade icke på denna lilla fula Negerracens tänkesätt. Flera obebodda örter tjenade till hviloställen och till intagande af frukter och friskt vatten. Man kände sig lifvad å nyo, och i förhopning att snart nå målet för allt lidande, ön Timor, rådde det bästa lynne.

Men det var ännu långt dit. Sedan båten hade lämnat Torres-sundet och befann sig åter på vida havvet, inställde sig å nyo hvarje olägenhet med fördubblad kraft. Hela besättningen var sjuk, några till och med dödssjuka. Nästan alla hade uppgifvit hoppet att någonsin hinna en säker hamn, och anropade himmeln blott om en snar död-till slut på deras lidande.. Bligh sjelf, ganska dålig, bemödade sig på allt sätt att tända mod hos sina underhaf-

vande, och försäkrade dem att de skulle nu snart komma till land.

Han höll ord. Den 12 Juni klockan 3 på morgonen låg ön Timor med sina höga berg i mildt majestät framför dem. Lik en electrisk stöt genomfor denna anblick de sjukas utmattade lemmar. De upplyste sina händer emot himmelen, och aldrig har väl en tacksägelse varit innerligare.

Holländska besittningen Cupang upphanns nu inom tvänne dagar, och dervarande Gouverneur emottog med-lidsamt de räddade. Utom en enda, hvars lifskraft var alldeles uttömd, blefvo alla snart återställd till helsan, och Bligh fann lägenhet att med sina olyckskamrater segla till England, dit han anlände i Mars 1790.

Man borde tro, att den stora lärdom, som Bligh fått af olyckan, hade gjort honom försiktigare för framtiden, men han vederlade aldrig sin carater. Såsom befälhavare på ett linieskepp föranledde han igenom sin stränghet en ny sammansvärjning, och då han framdeles blef Gouverneur öfver Nya SüdWallis, utbrast der af samma orsak ett uppror.

Efter denna afvikelse återvände vi till berättelsen om colonien på Pittcairnön. Rebellerna på Bounty utvalde, sedan deras brott lyckats, enstämmigt Christian till Capitaine och togo kosan åt Tahaïti. Under vägen dit kommo de till den lilla, högländta och starkt befolkade ön Tabuai, som blef sedd af Cook år 1777, och fattade det beslutet, att der nedsätta sig. Sedan de uppsökt en hamn, blef fartyget dit infördat med mycken svårighet genom corallbankarna. Infödingarne emottogo främlingarna ganska vänligt, och sågo icke blott stilla på, huru desse började bygga en fästning på landtudden vid hamnen, utan till och med länte hjelsam hand dertill. Emedlertid

varade denna enighet icke länge. I förlitande på sina vapens öfverlägshet, blefvo Christian och hans kamrater snart ganska öfvermodige och uppreste de godsinta öboerna särdeles genom bortröfande af deras qvinnor. Christians manskap blef plötsligen öfverfallet; men han drog sig med dem tillbaka till en högd, hvarifrån gevärselden förorsakade ett stort nederlag ibland vildarna, medan Christian fick blott en man sårad och alldeligen ingen död. Likväl funno segervinnarne det icke rådligt, att qvarstanna på Tabuai. De inskeppade sig åter och seglade till Tahaïti.

Under denna öfverfart hade en djup melancholie bemägtigat sig Christian. Samvetsagg och mörka utsigter för framtiden plågade honom. Han slöt sig inne i sin cajuta, visade sig sällan, och talade blott få ord.

När Bounty hade kastat ankar vid Tahaïti, kommo en mängd infödingar om bord, gladdes att återse sina vänner, men förvänoades att icke igenfinna Capitainen och en stor del af manskapet. Christian berättade dem, att Capitainen Bligh nedsatt sig, tillika med den bristande delen af manskapet, på Tabuai, der han blifvit Konung öfver ön, men han hade med den öfriga delen af manskapet hellre begifvit sig hit, der de önskade sluta sina dagar ibland sina Tahaïtiska vänner.

Det beskedliga folket trodde på detta föregifvande fullkomligt och gladde sig hjertligen åt att för alltid få hos sig behålla sina vänner. Men Christians hemliga afsigt var att grundlägga en coloni på någon ännu okänd och obebodd ö, emedan han kunde lätteligen förutse, att Tahaïti skulle blifva den första ort, der Engelska Regeringen lät eftersöka de brottsliga, sedan den fått kunskap om deras gerning. Han var missnöjd med många bland sina kamrater, eller fann dem oskickliga att verkställa

hans förehavande. Däröre meddelade han detta endast åt åtta bland sitt manskap under tyshetens insegel. Sålunda uppstod en annan sammansvärjning emot de medbrottliga i den första.

Christian och hans nya complott begagnade sig af tillfället, då alla, som icke hörde till densamma, voro i land, att kapa ankar och hastigt sticka ut i sjön med åtta Tahaitier och tio qvinnor, som de hade lockat till sig.

Sedan de i flera veckor irrat omkring på havet, kommo de tillfalligtvis till den af Carteret år 1767 upptäcka Pittcairnön, som är af ringa omfang, har en högländt, klippfull, men bördig jordmån, och hvilken de funno obebodd. Sedan Christian och hans kamrater närmare undersökt densamma, och den yppiga vegetationen synnerligen retat dem, besloto de att för alltid nedsätta sig här, der de hoppades förblifva dolde för den öfriga verlden, och derigenom undgå ett välförtjent straff.

Allt bemödande att upptäcka en hamn, der Bounty kunde inlöpa, var fåfängt. Det blef alltså beslutadt, att med vinden segla till land berga lasten och sedan förstöra skeppet, på det att det icke måtte för framdeles förbiseglande förråda brottslingarnas vistelseort.

Detta beslut blef genast satt i verkställighet. Man utökte mellan klipporna en plats, der Bounty, som skulle sättas på strand, icke kunde genast krossas af vågorna, och sedan det tagit fast botten, blef lasten med största skyndsamhet förd i land, men skeppet upprändt.

I början led den lilla colonien brist på lifsmedel, emedan hvarken brödfrukt- eller cocos-träd funnos på ön, hvarföre de måste låta sig näja med rötter och fisk. Emedertid sörjdes rikligen för det tillkommande. Alla till Vestindien ämnade växter hade kommit oskadda i land och

blefvo genast utplanterade. Det dröjde väl någon tid, innan brödfrukt- och cocos-träden buro frukt; men de söta pataterna, jams, tarorötter och dylika belönade redan följande året ganska rikligen planteringens möda.

Sämjan ibland colonisterna, hvilkas allmänt erkända öfverhusvud Christian var, tycktes grundad för alltid. Hvar och en hade fått sitt stycke jord. Snygga hyddor uppstodo, och flitigt odlade patater-, jams- och taro-fält prydd vildmarken. Efter tre års förlopp blef Christian fader åt en son, hvilken han kallade Fridag Fletcher October Christian, men hvars födelse gjorde honom till enkling. Som han nu kände stor böjelse till ett nytt ägtenkap, men alla qvinnor redan hade männer, så gjorde han en Tahaïters hustru affällig ifrån sin man, hvaröfver denne blef så rasande, att han passade på en stund, då Christian arbetade ensam på sin plantage, öfverföll och mördade honom. Denna gerning blef genast bekant, och uppretade en Engelsman så, att han fattade sin bössa och sköt ned mördaren.

Härigenom i högsta grad uppretade och redan länge tända till hämnd af den mest plågande svartsjuka, emedan qvinnorna gafvo Engelsmännerna ett så afgjordt företräde, öfverföllo Tahaïterne de sednare oförsedt om en natt, och mördade alla, utom en enda, vid namn Adam, den de äfven ansågo för död, men som endast var illa sårad, och hvilken det lyckades med stor ansträngning att släpa sig till skogen och der gömma sig, så att mördarne icke en gång vid dagsljuset fingo rätt på honom.

När qvinnorna sågo det gräsliga mordet på deras älsklingar, föllo de i förtvislan och törstade efter hämnd, den de ock följande natt tillsfredsställde, dermedelst att

de under sömnen öfverföllo och mördade samtliga Tahitierna.

Morgonen derpå, så snart det blef ljust, ilade de blodbeväckade Megärerna åter till sina älskade Engelsmäns lik, och funno att Adam saknades ibland dem, hvarföre de förmodade att han kunnat rädda och gömma sig, änskönt blod ännu låg på marken i hans hydda. De genomtägade nu skogen i alla rigtningar, för att söka honom, till dess de ändtligen funno honom i sitt jämmeliga tillstånd. De förbundo hans sår, buro honom till en hydda, och genom deras förenade omvärdnad samt bruk af helande örtaafter, lyckades det snart att återställa den unga kraftfulla mannen. Allas kärlek concentrerade sig nu i den af dem räddade. Han blef deras gemensamma make och öfverhufvud, hvilken de visade villig lydnad, och, efter hans intygande, hafva de icke förbitrat lifvet för hvarandra genom svartsjuka.

Ända till år 1803, således i fjorton år, förblef Adam med sin afkomma dold för den öfriga verlden. Men då landade Engelska SjöCapitainen Folgier, som seglade från Canton till Chili, vid Pittcairnön, der han blef ganska förvänad att finna en liten folkhop, som helsade honom på Engelska språket, syntes mycket bekanta med Europeiska seder, och hvilkas hy och anletsdrag till och med antydde Europeisk härkomst. Adam sjelf löste gåtan för honom. Folgier alemnade berättelse öfver denna upptäckt till Engelska Regeringen, men uppgaf derjemte öns läge så origtigt, att man ansåg den för en nyss upptäckt, till dess Engelska Fregatten Breton år 1814, på sin resa från Marquesas-öarna till kusten af Chili, äfvenledes stötte på Pittcairnön, hvilken, efter sin upptäckares (Carteret) upp-

gift, hölls för obebodd. Emedlertid blef besättningen på fregatten snart öfverraskad genom anblicken af nätta hyddor och odlade fält. Äfven samlades menniskor på stranden, hvilka genom vänliga tecken bödo dem komma i land. Några till och med sköto med mycken färdighet sina små båtar genom bränningen ut i sjön och rodde mot skeppet.

Man var just i begrepp att tilltala dem på Söderhafsstöboernas språk, då de på ren Engelska begärde få veta skeppets och befälhafvarens namn. Capitainen svarade sjelf, fortsatte samtalet, som blef allt interessantare, och böd öboerna komma om bord, hvilket de ock strax med största frimodighet gjorde, och till och med då, när de omringades af manskapet ock bestormades med frågor, förrädde ej det minsta af den rädsla, som är de flesta Söderhafsstöboer egen.

Den unga mannen, som först steg upp på skeppet, helsade på Capitainen med mycken anständighet, önskade honom en god morgen, och frågade derefter: om han kände någon i England vid namn William Bligh. Derigenom uppgick hastigt ett ljus öfver de gätlika Pittcairn-stöboerna, hvilka frågades tillbaka: om det på ön funnes någon som hette Christian. "Nej, han är död, men hans son är i båten som anländt" blef svaret, hvilket satte coloniens ursprung utom allt tvifvel.

Man förnam nu vidare, att hela befolkningen på ön gjorde 48 menniskor, att karlarne icke singo gifta sig före tjugonde året eller hafva mer än en hustru, att Adam undervisat dem i christna religionen, att deras vanliga språk vore Engelskan, men att de äfven förstodo Tahaitiska, och att de erkände Konungen af England för sin öfverherre. Tillfrågade, om de icke hade lust att följa

med till England på fregatten, svarade de: "nej, vi äro gifta och hafva barn."

Anblicken af skeppet och manskapet var för dem icke ny. De berättade att Capitainen Folgier varit på deras ö. Men en liten svart pudel, som de hastigt fingo se, skrämdem dem. "Det är säkert en hund, utropade de; vi hafve väl ännu icke sett någon, men vi vete att han bites." Emedlertid öfvertygade de sig snart om kreaturets fromhet och lekte med honom.

Nu fördes de i cajutan och undfägnades der med en frukost, men uppförde sig dervid ganska beskedligt och röjde under samtalet mycket naturligt vett. Före maten läste de en bön, och höllo sedan rätt väl till godo.

Med mycken svårighet landsteg Capitainen på ön. En behaglig väg mellan planterade grupper af Cocos- och Brödfruktträd förde honom till en liten, ganska vackert belägen by, hvars täcka hus väl voro små, men beqvämt inrättade och förvånande snygga.

En af Adams döttrar, en ung intagande flicka i lätt drägt, emot tog gästerna på en högd och förde dem till sin far, en gubbe om 60 år, men som ännu såg ganska kry ut.

Talet föll naturligtvis snart på Christians sammensvärjning, och Adam påstod sig icke hafva haft någon del deri, ej en gång vetat deraf, förrän den utbröt; men med afsky talade han om Blighs sätt att behandla så väl Officerare som matroser.

Capitainen föreslog Adam att föra honom till England. Det blef snart bekant. Nästan hela Colonien samlades, och alla bådo med tårar, att de måtte få behålla den goda fader Adam. En scene, som rörde sjelfva Engelsmännerna.

Pitteairn-boerna se alla väl ut, hafva sköna tänder och svart hår. Karlarne äro smala till växten och deras längd går till 5 fot 10 tum. Begge könens klädsel består i en mantel, lik den chiliska Pancho, och på hufvudet bärande hattar af vass, prydda med fjädrar. De hafva ännu i behåll en hop kläder från Skeppet Bounty, men de brukar dem icke, och visa dermed mera smak, än deras förfäder på mödernet, Tahaiterne. Ön ger en ytterst behaglig anblick, och skall öfver allt vara fruktbarande. Det inre sinner man svinet vildt.

Sju år senare än Breton var Amerikanska handels-skeppet Örn, med hvars Capitaine jag talade i Conception, som hastigast vid Pittcairn-ön. Denne fann folk-mängden redan ökad till inemot 100 menniskor. Han var förtjust öfver den ordning han funnit hos dem. Adam styrde såsom en faderlig Konung, slet alla twister, och ingen vågade göra minsta invändning emot hans domslut. Hvarje hushåll hade sig anvist ett eget stycke mark att odla. Åkrarne lågo afmätta utmed hvarandra, voro flitigt brukade och boro till det mesta söta Patater och Jamsrötter. Om söndagen samlades Colonien utanför Adams boning, då han läste för dem utur Bibeln och förmanade dem till endrägt och goda seder. Hvarje aston, efter solens nedgång, då i detta sköna luftstreck en välgörande kyla vederqvicker innevånarne efter dagens hetta, slöt ungdomen en half-cirkel omkring den älskade fader Adam, som berättade för dem historier från sitt fädernesland och bemödade sig att befästa deras moralitet. Äfven gjorde han dem bekanta med andra länder och folk, talade om konster och uppfningar, bruk, lefnadssätt och seder i Europa. Om man ocksa icke kan förutsätta många kunskaper hos Adam, så är det dock visst, att han lyft sin Colonie till en grad af bild-

ning, hvarifrån de lätt kunna ernå fullkomlig civilisation. Hans uppmärksamma, åhörare behålla allting noga i minnet, och äro så bekante med cultiverade folkslags seder och bruk, att man må förvånas deröver.

Oqvädins-ord har Adam vid strängt straff forbudit. Då några öboer besökte skeppet och hörde en matros skymfa en annan, frågade de med förundran Capitainen, om det vore tillåtet i deras hembygd att nyttja sådana uttryck. Fader Adam hade lärt dem, huvis lågt det vore att såra sin medmenniska, om ock blott genom ord.

Capitainen försäkrade, att han icke kunde nog berömma detta älskvärda folks caracter och färhållande, och tillskref det deras Patriarks lära och exempel. Denne gode gamle man var ickedessmindre ganska bekymrad för framtidens. "Jag kan, sade han, icke lefva länge till. Hvilken skall fortsätta mitt påbegynta verk? Mina barn stå ännu icke så fasta, att de ju icke kunna återfalla i förvillelse. En god, dygdig man af en hyfsad nation måste leda dem.

På Tahaïti träffade jag, såsom redan är nämnt, en af Adams hustrur, som kommit dit icke länge sedan med ett Europeiskt skepp, och af hvilken jag inhemmat mycket af hvad här blifvit intaget bland de öfriga underrättelserna. Hon talade Engelska med tämlig färdighet, blott på en främmande dialect. Längtan till fäderneslandet, som öfverallt verkar så mägtigt, hade förmått denna gamla fru att återvända dit. I förstone hade det varit hennes afsikt att der sluta sina dagar, men det hade hon redan ändrat. Hon försäkrade, att menniskorna voro mycket sämre här, än i hennes lilla paradis, till hvilket hon längtade högeligen tillbaka. Sin Adam prisade hon ganska högt, och påstod att ingen men-

niska på jorden vore värd att ställas jemte honom. Om mordet, som Tahaïtierne föröfvade på Engelsmännerna, talade hon ännu med någon hetta, och skröt med den hämnd, som de tagit.

Adam hade gifvit henne det uppdrag att hos Missionären på Tahaïti anhålla om en efterträdare åt honom, emedan han nu vore ganska gammal och krämpig. Äfven var hans plan att flytta några hushåll till Tahaïti, emedan folkmängden på hans ö tycktes snart blifva för stor i förhållande till den uppodlade jorden. Tahaïtiska Missionen lärer icke underläta att skicka Adams efterträdare, då den derigenom kan äfven få Pitcairn-ön under sin lydno. Mätte Adams faderliga regering icke lemlna plats för någon despotie, och hans practiska vishetslära icke förvandas i toma bönsformulär.

Engelska Regeringen skickade år 1791 fregatten Pandora under Capitainen Edwards befäl till Söderhafvet, för att uppsöka rebellerna emot Bligh. Han fann dem, som qvarstannat på Tahaiti, och förde dem till England, där de, enligt lagens kraf, dömdes till döden och blott några få benådades.

---

### C A P. VII.

#### *Navigator-öarna.*

Då vi lemnde Tahaiti, beslöt jag att under vägen till den tillförene af mig upptäckta ö-kedjan Radack, der jag ämnade dröja några dagar, besöka Navigator-öarna. De äro sannolikt desamma, som Roggewin upptäckt redan år 1721. Emedlertid tillegnade sig Bougainville år 1766 de-

ras upptäckande och gaf dem det namn, som de ända hittills behållit, för de goda fartyg som deras innevånare hade, och den utmärkta skicklighet, hvarmed de förde dem. Hvarken Roggewin eller Bougainville hafva noggrannt uppgifvit deras läge, och den som besökte dem först efter dem, den olycklige La Perouse, har uppmätt blott den norra delen. Efter honom har ingenting blifvit bekant om dessa öar, ty Engelsmannen Edwards, som senare besökte dem, har icke meddelat publicum något om sin resa, hvarföre jag ansåg det väl mödan värdt att äfven undersöka deras södra del och sälunda fullända deras uppmätning.

För det första ställdes jag vår kosa så, att vi seglade förbi Sällskapsöarna för att berigta deras longituder; sedan sökte jag sorgfältigt undvika de courser, som äldre, mig bekante sjöfarande tagit.

Den 25 Mars sågo vi vid dagningen ön Guagein i Norr och Ulietea i Nordvest. Som vestligaste spetsen af den sednare ön låg för oss rakt i Norr, gafvo våra Chronometrar dess longitud till  $151^{\circ} 26' 30''$ , hvilket avviker helt litet från den på kartorna antagna. Men deremot är ön Maurura ansenligt orätt angifven på kartorna. Vi funno longituden af midten på denna ö, då den låg för oss rakt i Norr,  $152^{\circ} 10' 40''$ . På aftonen hade vi redan alla Sällskapsöarna på ryggen, och fortsatte vår fart åt Vester.

Det klara vädret tillät oss följande morgen göra en noggrann observation, och snart derefter sågo vi land. Det var återigen låga, med tät småskog betäckta korall-öar, hvilka, förenade genom bankar, likasom alla, hade en sjö midtuti. På alla dessa öar var blott ett enda Cocosträd synligt, hvilket höjde sig öfver den låga småskogen. Då

vi kommo närmare, flög en mängd sjöfogel omkring oss, de enda innevånarne på denna ögrupp, hvilken ifrån Norr till Söder intager en rymd af 3 mil och på bredden blott  $2\frac{1}{2}$  mil. Efter den kort förut gjorda middagsobservationen fanns dess latitud vara  $15^{\circ} 48' 7''$  sydlig. Dess longitud är  $154^{\circ} 30' 00''$ .

Som denna ögrupp icke förr blifvit sedd af någon, så gafvo vi den namn efter vår förtjenstfulla sjöfarare *Bellinghausen*.

Natten var stormig; morgonen medförde väl klart väder, men ingen klar sinnesstämning åt oss. Vi miste åter en medlem af vår lilla resande Coloni. Den ständiga hettan och den ofta fuktiga lusten hade ådragit en af våra matroser en rödsotartad sjukdom, af hvilken han dog, oaktadt alla vår skickliga läkares bemödanden. Äfven Tahaïtierne plågades mycket denna sommar af dylika sjukdomar, och dogo, i brist af all läkarchjelp, i myckenhet. Missionärerne, som endast söka att få fullt välvde öfver själarna, hafva hittills försökt att foga någon annstalt till kropparnas bibehållande.

De stora skarorna af sjösoglars, som ofta syntes, öfvertygade oss, att vi litet emellan måste vara i grannskapet af ännu obekanta låga ör; men då de på sin högd kunna ses på ett afstånd af 15 till 16 mil ifrån masttoppen, så blefvo vi dem händelsevis icke varse.

Den 2 April sågo vi likväl åter land; en liten obebodd ö; något högre än korallörarne plåga vara. Dess latitud är  $14^{\circ} 32' 39''$  sydlig och dess longitud  $168^{\circ} 6' 00''$ . Som jag ansåg den för en ny upptäckt, så gaf jag den namn efter min första Lieutenant *Kordinkoff*; men vid min återresa förnam jag, att den redan år 1819 blifvit upptäckt af Capitainen Freycinet, på hans resa från

Sandwich-öarna till Nya Holland. Hans resebeskrifning var ännu icke utkommen vid min afresa från Europa. Denna ös af honom uppgifna läge instämmer noga med min observation.

Ännu samma natt fingo vi se vid klart mänsken den östliga af Navigatoröarna, Opoun, såsom ett högt rundt berg. I Vester ifrån den ligga de begge små öarna *Leoneh* och *Fanfueh* nära hvarandra. Derefter kommer ön *Maouna*, vid hvars nordöstra spets ligger ännu en liten ö helt nära. 45 mil längre borrt ligger ön *Ojalava*, och  $10\frac{1}{2}$  mil derifrån den vestligaste af Navigatoröarna, *Pola*, hvilken tillika är den största och högsta bland dem. Emellan dem ligga ännu några små ör, hvilka jag vid tillfälle skall omnämna.

Alla dessa ör äro högst fruktbarande och ogement starkt befolkade. I anseende till sin behagliga anblick öfverträffar *Ojalava* alla, jag någonsin sett. Till och med Tahaïti står i detta hänseende efter. *Pola* har ett majestätskt utseende. Hela ön består af ett stort, högt, ofvantill rundt berg, som har en frappant likhet med Mauna-roa på ön *Owahy*. Det är väl icke så högt, som det förra, men kan dock tävla med *Pic* på *Teneriffa*.

Förgäfves sökte vi vid alla kuster efter en säker hamn. Den enda man tilläfventyrs kan träffa, torde ön *Maouna* äga. Åtminstone finnas vid nordöstra udden af den redan nämnda lilla ön en djupt i landet ingående, men öppen bugt.

Alla ör i Söderhafvet äro mer eller mindre omgifna af korallbankar, som bilda säkra hamnar. Det är derföre märkvärdigt, att detta lilla arbetsamma djur gjort ingenting för Navigator-öarna.

Innevånarne på dessa öar, och isynnerhet på *Maouna*, stå ännu på en mycket lägre odlingsgrad, än Tahaïtierne stodo, när Wallis upptäckte dem. Maouanerne äro kanske det råaste och vildaste folk man kan träffa i Söderhafvet. Det voro de, som mördade Capitainen de Langle, befallhafvaren på andra skeppet under La Perouse, Physikern Laman och 14 man af båda skeppens besättning, som gått i land, sedan de blifvit af dem öfverhopade med skänker. De anföllo dem med stenkastning, i sitt raseri ej en gång aktande skjutgeväret, hvilket olyckligtvis blef för sent aflossadt och icke kunde nog hastigt åter laddas. I glädjen öfver sin seger roade de sig att stympa de plundrade liken.

Vi seglade till det stället, der denna rysliga händelse tilldragit sig, efter hvilken den fätt namn af *Massacre-Baie*. Landet gaf här en ganska glad anblick. Stränderna voro beväxte med Cocosträd och det inre landet prålade i den yppigaste vegetation, men ingenting gaf tillkänna att ön var bebodd. Inga rökolonner stego upp och ingen Canot lät se sig. Detta var så mycket mera förvånande, som La Perouses skepp här, så snart innevånarne blefvo dem varse, omgåfvos af flera hundrade Canoter, rikt lastade med allahanda lifsmedel. Ändtligen rodde en liten Canot, som bar blott tre man, till oss. Jag lät skeppet lägga bi och vi gafvo vildarna tecken att komma om bord, men de hade icke lust dertill. Likväl steg en af dem upp på sidtrappan så högt, att han kunde se öfver däcket. Han skänkte mig ett par Cocosnötter, hela förrådet af lifsmedel som han tagit med sig, och fick till gengåfva en bit jern, hvilken han, till tecken af tacksamhet, tryckte mot sin panna och lutade dervid litet på hufvudet. Länge hade han, utan att säga ett ord, mön-

strat hela däcket med misstroga, spejande blickar; men nu började han på en gång ett långt ganska pathetiskt tal, under hvilket han blef allt ifrigare och med häftiga åtbörder pekade ömsom på skeppet, ömsom åter på land. Hans vältalighet gick väl alldelers förlorad för oss, men den stillhet, hvarmed vi åhörde honom, torde hafva gifvit honom den tron att vi fattade vigten af hans utgjutelse. Hans sjelfförtroende tycktes blifva allt större, och han skulle kanhända ännu länge fortfarit att tala, om icke en mängd Canoter, som nu rodde till oss, hade väckt hans uppmärksamhet. Snart voro vi omgivne af afkomlingarna af dem som mördat menniskovännen Capitainen Langle, den sväriska Laman \*) och deras olycks-kamrater, tilläfventyrs af några bland sjelfva mördarne.

I början tycktes den ankommande vilda skaran vara rädd; men sedan vår talare hade rådgjort med dem, blefvo de så oförskämde och dristige, att det tycktes, som vore det deras afsigt att bestorma skeppet. Rundt omkring uppställdes väpnade matroser, för att avvisa det obehagliga besöket, men befalltes att icke tillfoga vildarna något ondt. Emedlertid kunde desse tilltagsne icke annorlunda afhållas ifrån att uppklättra på skeppet, än med bajonetter och lansar. Någre af de oförvägnaste lyckades det likväl, att under modigt uthärdade dugtiga rapp komma upp på däcket. De höllo sig fast med begge händerna vid hvad de först kunde bäst fatta uti, och endast flera af våra starkaste matrosers förenade bemödanden förmådde kasta dem över bord. Utom några få Cocosnötter, medförde de inga lifsmedel åt oss, utan bödo oss genom pantomimer att komma i land, och sökte göra oss begripligt, att

---

\*) Han hade dagen förut sagt åt La Perouse: dessa naturens barn äro vida bättre än de civilisirade Fransoserna.

vi der skulle blifva rikligen försedde med allting. Förmödligens hade de ämnat oss de olyckliga Fransosernas öde. De syntes obehärskade; men vi märkte, att de illistige hade gömt klubbor och korta lansar i sina Canoter.

Blott några få fingo qvarblifva på skeppet. De uppförde sig så djerft, som om de varit dess ägare. Sma skänker, som jag utdelade bland dem, nästan ryckte de ur handen och visade dem genast från däcket för sina i båtarna varande landsmän. Deraf uppstod för hvarje gång ett fasligt larm dernere. Många buro sig åt af raseri som vanskinnige, och försökte att genom hotelser pocka sig till att komma om bord. Blott en enda af dem, som befannos hos oss emot tog de honom gjorda skänker med någon försynthet och tacksamhet; de öfrige tycktes anse dem såsom en dem skyldig gard. Denne anständigare bockade sig för mig nästan på Europeiskt vis, höll de saker, han fått, flera gånger med begge händerna för pannan, kom så frimodigt emot mig och tryckte spetsen af sin näsa tämmeligen hårdt emot min. Förmödligens var det någon fornäm, som fått en utmärkt uppmostran. Denne unge vilden var gladlynt, betraktade alla föremål ganska noga, meddelade sina anmärkningar åt dem i båtarna, sannolikt mycket qwickt, ty hvarje gång besvarades han af ett gällt skratt. De öfriga vildarne på skeppet blefvo emedlertid rätt besvärlige för oss. De försökte taga med våld hvad man icke gaf dem godvilligt, liksom rodfjur. Derigenom att en af våra kamrater händelsevis råkade blotta den ena armen, väcktes begäret efter menniskokött så häftigt hos en, att han icke kunde hålla sig ifrån att nafsa efter den hvita armen, hyarjemte han genom pantomime lät förstå, att ett sådant kött måtte vara en riktig läckerbit. Detta bevisade, att vi hade att göra med menniskoätere och

fullkomnade vår afsky för Lamans oskyldiga naturbarn, hvilka sannolikt, af tacksamhet för hans goda tanka om dem, gjort sig en glad måltid af honom.

På många öar i Söderhafvet äro innevånarne ännu Cannibaler, åtminstone på de flesta af en så illistig och lömsk character, att man icke bör våga sig ibland dem utan stor försigtighet. Deras vänlighet härflyter ifrån frukten, hvilken snart försvinner, när de tro sig vara de starkare och icke hafva någon hämnd att befara. Till och med åt innevånarne på *Raddock*, hvilka likväl höra till de godsintaste öboer i Söderhafvet, ville jag icke råda någon att skänka ett oinskränkt förtroende. Blott då först, när förfuendet utvecklat sig så vida, att begreppen om godt och ondt fått riktig fäste, blir menniskan menniska; dessförinnan är hon en slaf af sin instinæt, likasom djuret.

Innevånarne på *Maouna* äro emedlertid kanske det största afskrap, som finnes i Söderhafvet. Alla, som vi sågo, voro mycket stora, sällan under  $5\frac{1}{2}$  fot, smala, af ganska proportionnerad lembyggnad och förvånande muskelstyrka. Deras ansigten ville jag kalla vackra, om de icke voro vanställda genom drag af vildhet och grymhett. Deras färg är mörkbrun. Det långa, raka, syarta håret hängde på de flesta utan all prydnad utbrett omkring hals, axlar och ansigte; på andra var det hopbundet öfver hjessan, sedan friseradt, eller genom bränning starkt krusadt och hopvikladt omkring hufvudet i form af en rund mössa. Denna mössa färga de gul, hvarigenom den sticker starkt af emot det öfriga svarta håret. Ännu andra buro håret i lockar, som hängde ned öfver axlarna, voro färgade med rödt och hade utseende af en allongeperuk. De måtte använda mycken tid på dessa frisurer; ett bevis

huru mycket fåfangan kan verka äfven hos Cannibaler. På halsen och i öronen buro de ingen prydnad, men använde de af oss undfängna glaskoraller genast till sådant. De fleste voro aldeles nakne. Endast några få hade förkläden af blad af ett obekant palmslag, hvilka genom sin brokiga färg och sina röda uddar sågo ut som fjädrar. I tatuering har modeet här mycket ändrats sedan La Perouses tid. Han fann innevärnarne på alla Navigator-öarna tatuerade öfver hela kroppen med mångfaldiga figurer, så att de sågo ut som klädda; nu äro de flesta aldeles intet tatuerade, och några få blott från lenderna till knäna, och icke en gång med figurer, utan endast blå, så att det ser ut som de hade blå korthböxor på sig. På Canoterna sågo vi äfven några qvinnor, hvilka samteligen voro ganska fula. Dessa vidriga figurer läto förstå, att de icke skulle vara obevekliga, hvilket gjorde dem desto äckligare. La Perouse har här träffat äfven förtjusande qvinnor. De voro lika så litet klädda, som karlarne, och lika så bruna. Deras hår var afklippt kort, utom tvänne rödaktigt färgade tappar, som hängde ned i ansigtet och lekte omkring näsan.

Knappast någon enda af de vildar, vi sågo, var utan är, till en del ganska betydliga. En ibland dem ådrog sig vår synnerliga uppmärksamhet genom en djup grop i underlifvet. Vi frågade honom genom tecken, huru han fått detta är, och han pekade på sin lans. Det tyckes således, som skulle dessa vildar ofta föra krig med sina grannar, eller ock sinsemellan, och hafva skickliga chirurger. Ingen ibland dem tycktes hafva någon myndighet öfver den andra. Antingen fanns ingen höfding ibland dem som kommo till oss, eller har en sådan icke stort att betyda här.

De få frukter, som vildarne medfört, tillhandlade vi oss emot små jernstumpar af gamla tunnband och glasperlor. De sednare hafva ett särdeles högt värde i deras ögon, och de till och med togo fram några af sina gömda vapen, för att emot dem erhålla denna kostbara prydnad. Under tiden samlades ständigt flera Canoter omkring vårt skepp, och med deras antal steg också det rofgiriga packets oförvägenhet. Flere reste sig upp i sina fartyg och höllo långa tal till oss med väldsamma och hotande åtbörder. Hvarje gång belöntes de med ett gapskratt af de öfriga. Slutligen blef skriket och hotet med knytnävar allmänt. De gjorde ordentliga anstalter till ett anfall — och vi måste åter tillgripa bajonetter och lansar, för att hindra dem uppklättra på skeppet. Jag tillstår, att jag i detta ögonblick måste göra våld på mig sjelf, för att icke blodigt hämnas La Perouses kamraters öde. Alla våra kanoner voro laddade med kartescher och hela manskapets gevär med kuler. En vink af mig hade spridt död och förstöring bland dessa djurmenniskor. Om jag dröjt längre ibland dem, hade jag väl ändå blifvit tvungen att låta dem känna våra kanoners magt, derföre lät jag hissa segel, och skeppet tog en rask fart, hvarvid många af de båtar som hakat sig fast vid detsamma blefvo omstjälpta. De som sålunda föllo oförmodadt i vattnet visade mycken vighet, satte sina båtar snart åter i ordning och sökte genom häftiga rörelser, fnysande hämnd, taga fatt oss. På skeppets sidor hade flere tagit sig fast, liksom kattor, med sina långa naglar, hvilka icke gifva vika för de förnämsta Chinesiska Mandariners, och vi kunde ej annorlunda än medelst en långstång befria oss ifrån dem.

Vid vestra udden af ön lade vi åter bi, och snart näckades oss några Canoter, af hvilka vi köpte tvänne svin.

Härvarande vildar skilde sig på intet vis ifrån dem i Masacre-Baie, utom det att de förhöll sig stillare, förmödlig af fruktan, emedan deras antal var helt ringa.

På aftonen fingo vi ön *Olajava* i sigte, och då vi befunno oss 7 mil ifrån en i dess grannskap belägen liten ö, kommo flera Canoter derifrån, hvarken rädda för afståndet eller det annalkande mörkret, roende till oss. Det var muntra fiskare, som omringade oss; ty deras med mycken sorgfällighet förfärdigade och med snäckor prydligt besatta små båtar, som buro blott två eller tre man, voro samteligen försedda med fiskredskap, med stora af perlemor skurna krokar, på långa, fina snören, och fyllda med stor, lefvande, makrillartad fisk. Öfver dessa vildars ansigten låg öppenhet och förtroende. Byteshandeln verkställdes under mycket skämt och skratt å deras sida. De lemnade sin fisk ifrån sig och avvaktade stilla hvad vi kunde gifva dem i stället, och voro städse ganska nöjde. Skeppet väckte deras stora uppmärksamhet. De betrakta- de det noga nedifrån ända upp till masttoppen, och meddelade hvarandra sina anmärkningar med lislig förundran. När de sågo, att något företogs på masterna eller rårna, pekade de dit med fingerna, och tycktes med nygirighet vänta hvad derigenom skulle uträttas. Man såg, att allt som hörde till navigation var af största interesse för dessa födda sjömän. Deras beskedliga uppförande gjorde en så stor contrast emot Maouanernas oförvägna tilltagsenhet, att vi voro färdige att anse dem för en annan race, men de skilja sig i öfrigt på intet vis från de förra, om icke på sin högd genom en ännu sorgfälligare frisure. Det fäster ens synnerliga uppmärksamhet, när man jemför dem med våra smutsiga, okammade Europeiska fiskare; men hos

Öboerna i Söderhafvet är fiske icke en tung födkrok för den lägsta classen, utan hör till de fögnämares nöjen, likasom hos oss jagt på inhägnadt vildbråd. Tameamea, den mägtige Konungen på Sandwich-öarna, var sjelf en ganska skicklig fiskare och en så stor älskare af fiske, som någonsin en Europeisk Furste af hjortjagt. De glada fiskarna öfvergåfvo oss först, när det redan var så mörkt, att vi icke mer kunde skönja land, under en taktfull sång, som vi ännu länge hörde ljuda fjerran.

Då den lilla ön, som de bebo, icke är upptecknad på någon karta, så har väl icke heller någon sjöfarande före oss sett den. Jag fick icke veta, huru infödingarne kalla den, hvarföre jag, för att skilja den ifrån trenne andra norr-åt liggande små ör, som Perouse upptagit, gaf den namn af *Fiskare-ön*. Den reser sig nästan lodrätt upp ur havet till en ansenlig högd och är öfverallt beväxt med tät skog.

Följande dagen seglade vi med frisk vind till kusten af *Olajava*, för att uppmäta den. En myckenhet Canoter sköto från land och rodde åt oss till; men de kunde icke upphinna skeppet, och jag lät icke lägga bi, emedan vårt arbete skulle derigenom hafva blifvit afbrutet. Emot aftonen befunno vi oss nära till den på ringa afstånd ifrån Ojalavas nordvestra udde liggande lilla ön, som La Perouse kallat *la Platte* (*den platta ön*). Den har verkeligen midtpå en högd, som ofvantill är platt, och som La Perouse tagit för hela ön, emedan han såg den på 30 mils afstånd, och det låga landet omkring högden således låg under hans synkrets. Af samma skäl har han ej kunnat observera, att östra delen af denna ön är förenad med vestra kusten af

Ojalava genom tvänne bankar, som innesluta en bassin, midti hvilken ligger en stor sten. Om det är korallbankar, hvilket det har allt utseende att vara, så äro dessa åtminstone de enda, som vi hafva observerat vid Navigatoröarna. La Platte är öfverallt beväxt med skog och ger en mycket behaglig anblick. På ringa afstånd derifrån, åt nordvest, ser man ännu en annan liten ö, den La Perouse måtte icke hafva observerat, lodrätt uppstiga ur havvet. Dess krokiga rygg är beväxt med en rad höga Cocosträd, på tämligen lika afstånd ifrån hvarandra, så att de tyckas vara ditplanterade. Sedd på afstånd, från sidan, har den dersföre form af en tuppkamm, hvarföre jag, till skilnad från de öfriga, gifvit den detta namn. På dess vestra sida reser sig en hög klippa, lik en upptill af rundad sockertopp, som från spetsen till foten är betäckt med yppiga växter; ett bevis, huru drifvande naturen måste här vara, då växtkraften sträcker sig äfven till de brantaste bergsklippor.

Från dessa klippor, i nordvest, ses ännu en tredje liten ö, som i högd öfverträffar de båda andra. Dess bergiga sidor falla lodrätt i havvet, och dess yta bildar en horizontal linie, som är beväxt med sköna stora träd. Dess omkrets gör blott  $3\frac{1}{2}$  mil. Att sluta af denna litenhet, kan den icke vara samma ö, som La Perouse kallade *Calinasseh*. Förmödligen har han aldeles icke sett den, och deremot tagit det höga runda berget, som höjer sig på den låga sydöstra udden af ön *Pola*, för en särskild ö, den han kallade *Calinasseh*. Äfven oss bedrog denna udde på något afstånd, och vi voro böjde att likaledes taga den för den förra ön, till dess vi vid närmare undersökning funno vårt misstag. Jag har dersföre överslyttat namnet *Calinasseh* på förenämnde lilla ö,

Då vi hade la Platte blott tre mil på sida om oss, lade vinden sig nästan alldeles. Detta tillfälle att upphinna oss, blef med all hast iakttaget af innevånarne på *Olajava*, som alltjemnt följt oss i sina båtar. De uppbödo under taktfull sång sina sista krafter att ro, och deras väl arbetade båtar flögo snällt öfver den glatta hafsytan till skeppet. Ifrån La Platte sköto äfvenledes en mängd Canoter ut och skyndade till oss. Snart voro vi omringade af alla dessa fartyg, hvilka trängde sig så tätt intill hvarandra, att de fingo utseende af en ofantlig brygga, som, fullsatt med frukter och svin, tjena till en torgplats, på hvilken menniskorna sprungo om hvarandra med myrrnas beställsamhet. Alla voro vid gladt lynne och bemödade sig att under skämt och skratt rosa varorna, hvilket förorsakade ett vida starknre sorl, än man hör på Börsen i London. På däck voro vi nödsakade att skrika hvarandra i öronen för att förstå hvarannan. Byteshandeln gick emedlertid för sig med ömsesidig tillfredsställelse. De som voro för långt borta, för att genomtränga den massa, som omgaf oss, bemödade sig åtminstone att genom allahanda gyckel och luftsprång ådra sig vår uppmärksamhet. Dervid stjelpte många båtar omkull, hvilket gjorde dessa skickliga simmare ingenting och väckte alltid stort skratt. Äfven gäfvo de oss bevis af sin förundransvärdå färdighet att dyka. Stycken af jernband, som vi kastade i vattnet, störtade de sig strax efter och togo rätt på, hvarvid de mången gång dugtigt bröttades om bytet under vattnet, hvilket vi kunde tydligt se. Förbudet att komma på däck åtlydde de villigt, bundo sina varor vid ett tåg, hvarmed de drogos upp på skeppet, afvaktade med förtroende hvad vi ville gifva dem i stället och voro alltid nöjde. Några

ta hade äfven medfört vapen, men icke till strid, utan till salu. I allmänhet uppförde de sig med all beskedlighet, fastän de voro oss ganska öfverlägsne till antal. Icke heller blefvo vi varse några ärör på dem, såsom på deras grannar i Maouna, framför hvilka de utmärka sig högst fördelaktigt, fastän de tyckas alldelens höra till samma stam. Det vore ganska intressant att veta, hvilka inflytelser försakat denna skillnad.

Inom mindre än en timme hade vi uppköpt öfver 60 stora svin och ett öfverflöd af höns, ätliga rötter och åtskilliga frukter, hvilket intog hela däcket. Alltsammans kostade oss några bitar gammalt jern, några rader glasperlor och ungefär ett dussin spik. Högsta värdet hade blå glasperlor. Med två sådana var ett stort, fett svin tillräckligt betalt, och till slut, när denna vara vardt rarer hos oss, blef man ganska glad, om man också för två svin fick bara en sådan perla.

En del af de rötter och frukter, som vi upphandlade, voro oss okända. Alla voro eljest ovanligt stora; ett bevis, huru kraftig jordmånen här måste vara. Också gaffs det här sju eller åtta sorter Bananer, då jag hittils i de bördigaste länder sett blott tre. Ett par slag voro mycket stora och tillika synnerligt välsmakande. En frukt hade storlek och skapnad af ett ägg, varponceauröd, och fick följande dagen, då vi firade Påsk, passera för ägg, som man efter Rysk plägsed då ger hvarandra.

Ännu en handelsartikel på vår marknad måste jag omnämna. Det var tama duvor och papegojor. De förra afveko mycket ifrån de Europeiska, så väl i skapnad som i färgprakt. Också voro deras klor, med hvilka de fäste sig vid tägen, liksom hackspettar, helt annorlunda formade. Papegojorna voro blott så stora som en tätting, af

den lifligaste röda och gröna färg, och den röda stjerten var väl fyra gånger längre än kroppen. Alla dessa foglar, som fördes till oss i stor myckenhet, voro så tama, att de sutto stilla på sin husbondes hand, och ville taga sin föda blott ur hans mun. Tycket för sådana djurs tämjande, och sättet, hvarpå de handtera dem, synes ävenledes vittna för dessa vildars mildare character.

Huru många ännu okända djur och växter måtte det finnas på dessa öar, der naturen är så slösande, och huru mycket måste man beklaga, att ingen säker ankarplats finnes, hvarifrån man med behörig försigtighet kan gå i land. Till styrkan af deras befolkning kan man sluta deraf, att endast från den lilla ön la Platte kommo på mindre än en timme några och sextio båtar till oss, af hvilka hvardera bar 7 till 8 man, och att antalet af dessa båtar stigit till ethundrade, om vi bara dröjt längre här: ty hela hafsytan emellan oss och ön var nästan skyld af ständigt nya ankommande.

Vår marknad blef än lifligare, sedan skeppsprovisionen redan var completteterad; ty nu gaf jag Matroserna tillåtelse att handla hvar för sig efter godtycke, då handeln hittills för ordnings skull varit besörjd af blott en enda. Nu åstundade den ena ett, den andra ett annat ifrån båtarna, och gaf i stället gamla klädeslappar, sönderbrutna knappar och glasbitar. Sorlet värdt allt starkare, och matrosernas egen provision så stor, att ännu flera veckor efteråt prydde deras frukostbord ständigt af en stekt gris speckad med Bananer, och de kostligaste frukter i öfverslöd förnöje deras gommar. Också påstodo de enstämmigt, att ett så välsignadt land hade de ännu aldrig sett.

Handeln afbröts genom en större Canot, som, omringad af mindre, kom roende åt oss till och ådrog sig öbo-

ernas uppmärksamhet. De ropade *Eige-ea-Eige*, och skynade sig att göra rum för den ankommande. Den stora, vackra, med många snäckor utsirade och af tio man rodda Canoten kom oss snart helt nära. Roddarnes och styrmannens hufvuden varo omvirade med gröna qvistar, förmölligen såsom fredstecken. Frami fartyget var en rymlig, upphöjd, med mattor betäckt plats, på hvilken en äldre man satt, på Asiatiskt vis, med benen i kors under sig, och höll en uppslagen, grön, Europeisk siden-parasol i handen, hvilken vi förmadade tilläfentyrs hafva tillhört någon af La Perouses olyckliga kamrater, och från Maounaerna kommit till denna höfding. Hans drägt bestod i en mycket fint flätad gräs matta, hvilken hängde som en kort kappa öfver hans skuldror, och en gördel. Hans hufvud var omlindadt med ett stycke hvitt tyg, i form af en turban. På några ord, som han skrek till sina landsmän eller undersåtare, åtföljda af en rörelse med handen, gjorde de strax rum för honom, och hans fartyg lade sig vid sidan af skeppet. På vår bjudning kom han genast med en svit af tre personer om bord. Han var aldeles otatuerad, ungefär 6 fot lång och mycket blek, för öfrigt muskelstark och rask. Hans ansigte var icke vackert, men dock intagande. Det röde förstånd och reflexion. Hans uppförande var modest och anständigt. Så snart han kommit om bord, frågade han efter *Eigeh'n*, och då jag anvistes honom såsom sådan, närmade han sig till mig, böjde litet på hufvudet, sade några ord som jag icke förstod, fattade mig sedan med bægge händerna om armbogarna, lyfte dem flera gånger i högden, och upprepade dervid de Engelska orden *very good*. Sedan denna välkomning, hvilken jag besvarade på Europeiskt sätt, var förbi, lät han mig genom åtbörder förstå, att han vore

Eigeh på la Platte, och befallte sina följeslagare lägga för mina fötter de skänker han medfört åt mig, bestående i tre stora, starkt gödda svin, som han kallade Boaka, och några frukter. Jag gaf honom i stället en stor yxa, tvänne rader blåa perlor och en brokig silkesduk, hvilken jag sjelf band på honom öfver hans turban omkring hufvudet. Eigeh'n kände sig ytterst lycklig i besittningen af dessa skatter och sökte uttrycka sin tacksamhet genom gesticulationer, under hvilka han ständigt upprepade sitt *very good*. Äfven för honom hade de blåa perlorna högsta värdet. Han kunde icke öfvertyga sig, att denna stora skatt tillhörde honom hel och hållen. Han frågade genom pantomimer, om han verkligen kunde behålla bægge raderna, och då jag försäkrat honom härom, glömde den gamle mannen sin värdighet, och hoppade omkring af glädje, som en pojke, med perlorna i handen, under utrop: *very good! very good!* Den tjocka Skattmästaren delade sin herres hämyckning och härmade ytringen deraf punktligt, dock något tyngre. När glädjeyrseln lagt sig litet, tog den sedan fram en liten, täck, af rötter flätad och med ett lock försedd korg, hvari han förvarade Eigeh'ns skatter. I den inlades nu också perlorna, och Eigeh'n tog ur den en piaster, hvilken han höll för mig med de orden *very good*, och sökte göra mig begriplig den frågan, om han kunde få flera blåa perlor för den. För att se, huruvida han vore bekant med det värde, vi satte på penningar, böd jag honom blott en enda perla för hans piaster, och han gick strax in på handeln. Liksom han hade varit rädd, att jag kunde ångra mig, grep han genast perlan och sköt sitt mynt i handen på mig. Jag gaf honom det tillbaka, och lät honom, till hans glada förväntning, äfven behålla perlan. Nu försökte jag uttrycka den fru-

gan, huru Eigeh'n kommit åt detta mynt. Han förstod mig snart, pekade åt söder, nämnde Tongatabu, som man vet, en af Sällskaps-öarna, som ligger flera dagsresor ifrån hans, och gjorde begripligt, att han seglat dit på sitt fartyg, och der träffat ett skepp, af hvars Eigeh han fått så väl piastern, som parasoln. Det mod och den skicklighet, hvarmed desse öboer göra så vidsträckta resor, på sina bräckliga båtar, rättande sig blott efter solen och stjernorna, i en trakt, der passaden sällan är stadig, är verkeligen högst beundransvärd.

Jag gaf nu äfven Eigeh'ns svit presenter, och de goda menniskorna förlorade sig i åskådandet af de härliga saker, som de erhållit, till dess skeppet ådrog sig deras uppmärksamhet. De genomlupo det med sina nyfikna blickar åt alla håll och uttryckte sin förvåning och beundran. Eigeh'n deremot betraktade allt med mera lugn och utbad sig blott sällan någor förklaring, emedan han redan förut sett ett skepp, hvilket tilläfventyrs icke var fallet med hans följeslagare. Likväl förvånade honom antalet af våra kanoner och gevär. Han räknade över dem flera gånger, och slog ihop händerna över hufvudet af förundran att vi hade en så stor mängd Puas, som han kallade skjutgevären. Äfven lät han oss förstå, att han kände deras verkan, i det han pekade på en kanon, sökte härlma smällen, och sedan lät hufvudet falla med tillslutna ögon. Också förklarade han denna verkan för sina följeslagare, hvilka deraf blevvo så förskräckte, att de icke mer vågade komma en kanon nära. Emedlertid var handeln med vår omgisning åter börjad, men stördes något af den otålighet, hvarmed öboerne famträngde alla på en gång, för att blifva qvitte sina varor. Eigeh'n vredgades deröfver och bad mig eftertryckligen låta afskjuta mina Puas på det ostyriga folket.

Var han således ändå icke fullkomligt bekant med deras förstörande kraft, gällde menniskolif så litet för honom? Eller kände han kanske till och med att man kan skjuta blindt? — det blef oafgjordt.

En tub, som jag höll i handen, retade Eige'hns vettigirighet. Han tog det för ett slags skjutgevär; men då jag lät honom se derigenom på sin ö, och han fick se den nu hastigt så nära, att han till och med kunde urskilja méniskorna på densamma, blef han så förskräckt, att han omöjligt kunde förmås mera vidröra detta troll-instrument.

Han gjorde sig all möda, för att öfvertala mig att helsa på honom på land. Han omfamnade mig flera resor, under det han sökte göra mig begripligt, att man kunde ankra vid hans ö, och att vi der skulle få många svin. Slutligen fattade han mig i armen, och förde mig till relingen, der vi kunde se ned på den stora massan af handiande öboer, pekade på de ibland dem varande qvinor, som han kallade Waraki, skakade dervid på huvudet och sade: *no very good*. Sedan pekade han åter på ön och sade ganska välnigt: *very good waraki*. Jag motstod ganska lätt äfven denna sista frestelse, ehuru mycken vigt Eige'h'n ock tycktes lägga derpå, men skulle nog gerna hafta besökt det sköna landet i sällskap med våra Lärda, för att lära närmare känna det, om det varit rådligt att landstiga annorlunda, än under skydd af våra kanoner, men hvar till vinden icke var gynnande. För öfrigt hade vår ställning genom längre dröjsmål kunnat blifva betänklig. Vi hade fullkomlig stiltje och blefvo af strömdrag drifne åt land. Deraföre begagnade vi oss af första pust, för att aflägsna oss derifrån, hvaröfver öboerne blefvo icke litet sorgsne. De uppstämde en sång, som lät så sorgligt, att vi togo den för en afskedssång.

När Eigeh'n såg att hans bjödningar blefvo fåfänga, tog han vänligt afsked af oss, fattade mig åter vid armbogarna, sänkte hufvudet, upprepade några gånger ordet Marua och skildes ifrån oss. De omkringliggande Canneterna földe icke med honom, utan blefvo qvar hos oss, emedan skeppet, genom den svaga vinden, skred blatt långsamt framåt.

Handeln var nu slutad. Destomer vändes våra ledsagares uppmärksamhet på skeppet och allt hvad der föregick. Några trodde sig kunna förlusta oss genom luftsprång och allahanda besynnerliga rörelser och begärde belöningar derför. Som de singo något, så började allt flera att drifva detta gyckel.. Men en hastig vindstöt förbytte lustigheten i förskräckelse. Båtarne, som voro frammanför skeppet, hunno icke nog hastigt åt sida, och vi kunde ej undgå att öfversegla en myckenhet af dem. I ögonblicket voro vi skilde från alla våra ledsagare och bakom oss låg en stor förstörelse. De viga öboerna hade likväl snart hemmat sig från sin förskräckelse och sträfvade att åter upphömma oss, hvilket äfven lyckades dem, emedan vinden strax lade sig igen. Dervid lemnade de dem, som ännu summo omkring för att berga de förlorade ärorna, bekymmerlost efter sig och aktade icke till deras rop och skrik. Vi gjorde dem uppmärksamma på de esterblifna, men de lätsinnige skrattade, och ingen enda Canot ville skiljas ifrån oss, för att upptaga dem. När det började mörkna, öfvergåfvo de oss ändtligen under utropet: Marua! Marua!

I bland dessa öboer observerade vi äfven Elephant-sjukdomen, hvaraf en del Tahaïtier plågas. Eljest tycktes de vara ganska friska. Om de, såsom den Tahaïtiske Sjö-Capitainen sađe mig, lyda under Vänskäpsöarna och måste

Ieverera en årlig skatt till Tongotabu, så är dock sannolikt ön Maouna, hvilken naturen sjelf gjort till en stark fastning, och hvars innehållare äro så vilda krigare, derifrån undantagen.

Följande dagen sysselsatte vi oss med uppmätningen af den härliga ön *Pola*. Det höga berget var omgivet med tjocka hvita moln, som tycktes nedvälta på sluttningen, och öfver hvilka bergets runda topp, högt upplyst, framstod majestätsfullt i en molnfri rymd.

Den yppigaste vegetation sträcker sig äfven här till bergets högsta punkt. Från hafssstranden ända till en anseelig högd framställer ön rundtomkring en förtjusande amphitheater af gårdar och plantager, och befäster vår tro, att Navigator-öarne äro de skönaste i Söderhafvet, och således i hela verlden.

Stranden var full med menniskor, hvilka dels sköto ut sina Ganoter i vattnet, för att komma till oss, dels läto oss i stilla betraktande segla förbi. Först när en stiltje inträffade, kunde öboerna hinna oss, och nu dreser handel med dem på samma sätt, som vid la Platte. För att undvika omsägelser, anför jag här endast, att denne syntes något räddare än de, hvilkas bekantskap vi hade gjort i går, att en tillböd oss köpa en röd färg och en annan bedrog oss. Den förra strök sig i ansigtet med sin färg, för att visa oss bruket deraf. Då eljest ingen var färgad, så sker det kanske blott vid högtidliga tillfällen eller i krig. Bedragaren hade, sedan de öfrige vid skymningen övergifvit oss, blifvit ensam qvar, och sålde ett svin åt oss. En säck vid ett rep tillika med den fordrade betalningen nedsläpptes till honom. Sedan han gifvit tecken till säckens uppdragande, och den nu blef uppdragen, förfogade sig skälmen bort, hvilken i stället för svinet stuckit en

hund i säcken. En kula sköts efter honom, hvilken tycktes sätta honom i icke liten förskräckelse.

Följande dagen den 7 April hade vi slutat våra observationer, och styrde nu, med en frisk passad, under fulla segel, vår kosa åt nordvest, till en trakt, der, efter några Hydrographers mening, ör skola ligga.

I hänseende till våra ortbestämningar vid Navigator-öarna måste jag ännu tillägga den anmärkningen, att alla af oss funna longituder skilja sig på 20 a 23' från dem som La Perouse angifver, samt att de observerade punkterna ligga så många mil mera i öster, än han antog. Hans observationer grundade sig på mån-distancer, hvilka alltid gifva en felaktig longitud, när man icke har tillfälle att se månen på lika afstånd till höger och vänster ifrån solen. Våra longitudbestämningar äro gjorda med goda Chronometrar, som, reglerade på Cap Venus, icke kunde på den korta tiden blifva betydligt felaktiga.

### C A P. VIII.

#### *Ö-kedjan Radack.*

Den 8 April befunno vi oss enligt Middags-observation på  $11^{\circ} 24'$  sydl. latitud och  $174^{\circ} 24'$  longitud. Vi hade nu tillryggalagt 140 mil ifrån nordvestra delen af ön Pola. Vädret var vackert, horisonten ganska ren, men vi sågo oss förgäves omkring ifrån masttoppen efter land. Derföre sökte vi ej längre efter de här förmenta öarna och styrde vår cours åt Norden, för att på kortaste väg genomskära Eqvatorn, och sedan med tillhjelp af Nord-

ost-passaden uppnå Radack, der vi ämnade dröja och särdeles anställa pendel-observationer, hvilkas resultat i Äqvatorns grannskap voro oss vigtiga. Jag bestämde den till denna ö-kedja hörande gruppen Otdia, såsom den, der stora skepp beqvämost inlöpa, till vår vistelseort.

Stiltjen hindrade oss, så att vi först den 19 April uppnädde  $9^{\circ}$  sydl. latitud. Här mötte vindstötar och stört-skurar. Strömmen förde oss dagligen 20 a 30 mil åt väster; men då vi befunno oss på  $3^{\circ}$  sydl. latitud och  $180^{\circ}$  longitud, vände sig strömmen hastigt, och vi blefvo nu driftne nästan lika så starkt åt öster; en för frappant företeelse, att den icke förtjente anmärkas. Som man vet, äro strömgångarna i grannskapet af Äqvatorn, långt ifrån land, alltid vestliga; hvarigenom rakt motsatsen här åstad-kommes, kan jag icke förklara.

Från  $5^{\circ}$  sydl. latitud ända till Äqvatorn hade vi dagligen kännemärken af nära land. Då vi befunno oss precis på  $4^{\circ} 15'$  latitud och  $178^{\circ}$  longitud, förde en vindstöt ifrån sydost en mängd fjärilar och små landfoglar till skeppet, af hvilka flera blefvo fångade. Här måste således vara land i grannskapet; men vi sågo oss förgäves omkring derefter, och upptäckten af dessa öar blir förbehållen åt en framtida sjöfarande som besöker denna trakt.

Den 22 genomskuro vi Äqvatorn på  $179^{\circ} 43'$  longitud och befunno oss nu åter inom vår norra hemispher; vi hade ryckt fäderneslandet närmare, fastän den väg, som vi hade ett taga hem, blef allt längre. Den gamle be-kante, Stora Björnen, syntes oss åter, och vi gladdes åt hans åsyn, liksom hade han medfört nyheter hemifrån.

Vi nyttjade nu åter den af Parrot uppfunna machi-nen, för att upphemta vatten på 800 farnars djup. Dess

temperatur var blott 6° Reaumur, medan den höll 23° på ytan.

En tämligen häftig vind, som räckte flera dagar, gjorde att vi redan på morgonen den 28 April kunde från masttoppen se Radack-öarna. — För den som ännu icke känner dessa öar, och icke vill eller kan läsa min förra resa, måste jag här anföra något.

Jag har år 1816 på skeppet Rurik upptäckt den ökedja, som af dess innevånare kallas Radack. Den består af flera ö-grupper, som icke ligga långt skilda från varandra, och var och en af dessa grupper består åter af många små öar, hvilka merendels, genom bankar förena-de, ligga runt omkring en stor vatten-bassin. Alla dessa öar äro alstrade af korall-djur, mycket låga, och till en del ännu betäckta med föga svartmylla, hvarföre vegeta-tionen icke heller uppnått de i detta himmelsstreck äldre länders yppighet, samt mycket svagt befolkade. Den be-tydligaste ön i en grupp ger vanligen namn åt det hela.

Radackerne äro mökbruna, stora och välbildade. Deras hår är prydligt hopbundet, och isynnerhet på qvin-nokönet prydt med blommor och små, på snoddar uppträdda snäckor. Deras anletsdrag äro milda, vänliga och behagliga. Ibland begge könen förtjena rätt många kallas sköna. Lefvande endast af grönsaker och fisk, uppnå de en hög ålder; äro friska, men icke så starka som de öfriga Söderhafssöboerna. I mildhet och godsinthet öfverträffa de deremot alla, kanske till och med Tahaitierna. Öfverhuf-vudet för hela kedjan heter Lamari, och under honom stå höfdingarne öfver de särskilda ö-grupperna, samt un-der dessa åter befälhafvarne öfver hvarje 6 i gruppen. Höf-dingen öfver gruppen Otdia heter Rarik och är astagen i min äldre resa. Honom och ännu en inföding af samma

grupp, vid namn Lagediak, hade jag fattat synnerligt tycke för. En innevånare på gruppen Kawen, icke inföding, utan af storm ditkastad ifrån ön Ulle, vid namn Kadu, gjorde resan med till Unalaschka och tillbaka till Otdia på Rurik, och tillvann sig hela besättningens kärlek. Vi läto honom undervisa oss i Rådack-språket, och kunde vid vårt andra besök göra oss tämligen begripliga för dessa öboer, likasom han redan började tala litet Rykska. Äfven hans portrait sitter i ett band af min förra resa.

Efter åtta års frånvaro återsåg jag nu mitt kära Radack, der jag hade framlevt flera veckor ganska angevänt ibland de godlyntaste naturbarn. Den som läsit min äldre resa kan tänka sig mina känslor och den längtan, hvarmed jag gick mina barnsinnade vänners välkomningar till mötes. Jag målade mig återseendet högst behagligt. Himmelens sjelf tycktes fira det. Det var en sällsynt vacker dag, och en lagom stark, gynnande vind tillät oss med fulla segel ila i land. Våra spejande blickar upptäckte snart ifrån däcket den höga palmskogen på ön *Otdia*, i hvars skugga jag så ofta sutit i de goda öboernas förtroliga krets. Nu sågo vi äfven båtar på gruppens inre bassin fara från den ena ön till den andra och en mängd menniskor löpa till stranden, för att begapa vårt skepp. Jag kände mina rädda vänner för väl, för att icke gissa hvad bland dem föregick. När jag skildes ifrån dem, hade jag väl gifvit dem det löftet, att helsa på dem igen; men på den långa tid, som sedan gått förbi, hade de kanske öfvergifvit allt hopp att jag skulle hålla ord, och det stora, tremastade skeppet, som de nu sågo, kunde de lätt skilja från det lilla tvåmastade Rurik. Om de således också först hade hoppats se mig åter, så var dock deras

glädje deröfver vid vårt annalkande förbytt i förskräckelse. De visste icke, huru desse främmande ankomlingar skulle behandla dem, och qvinnor och barn flydde till det inre af ön, alla båtar sattes i rörelse, för att skicka deras ringa egendom till aflägsnare öar, der de kunde räddas undan vår förmenta roflystnad. De modigaste kommo, beväpnade med spjut, till stranden, och visade sig tappra, så länge faran ännu var långt borta.

Man kan icke undra på, att dessa arma menniskorna äro så uppskrämda och ana strax den största fara, när de få se ett främmande fartyg. Deras vestra grannar, innenvånarne på ö-kedjan Ralick, och de södra, på ö-grupperna Mediuro och Arno, som äro starkare befolkade, öfverfalla dem stundom plötsligen med vida öfverlägsen magt, plundra dem, förstöra deras frukträd, och lempna knappt så mycket efter sig, att de äro skyddade för hungersnöd. Val hade de genom skeppet Rurik fått ett fördelaktigt begrepp om de hvita menniskorna; men det skepp, de nu sågo, måste förekomma dem aldeles ofantligt i jemförelse dermed, och de kunde lätt komma på den tankan, att det förde en annan, för dem okänd, menniskorace.

Emedlertid hade vi uppnått ö-gruppen Otdia, och seglade tätt utmed dess yttre bank, åt Schischmaref-sundet, genom hvilket jag ärnade gå in i bassinen. På alla öar, som vi foro förbi, utbredde vår åsyn förskräckelse, och allt flydde till skogs, för att gömma sig. Då vi nalkades Lagediack-sundet, blåste vinden så, att vi kunde väga gå derigenom. Jag ändrade derföre mitt beslut att fara genom Schischmaref-sundet, der vinden skulle hafva legat emot, lät sätta till alla segel, och vi befunnno oss snart lyckligen på bassinens stilla vatten. För öfrigt vill

jag

jag icke råda någon sjöfarande att utan synnerlig anledning välja Lagediack-sundet. Det är så sinalt, att vi på båda sidor hade kunnat kasta stenar i bränningen, då deremot Schischmaref-sundet är så bredt, att man kan i hvad fall som helst lovera der med ett större skepp. Vattnet i dessa sund är så genomskinligt, att vi kunde på 14 famnars djup se hvor sten på bottnen, hvarigenom Officern, som satt framuti mastkorgen, för att observera grund, blef bedragen, och trodde att skeppet måste strax stöta på.

På den sköna glatta bassinen fortsatte vi nu vår färd angenämt. Men som vinden blåste rakt från ön Otdia, efter hvilken hela gruppen har namn, och der jag hoppades träffa Rarik, hvarföre vår cours var ställd dit, så måste jag uppgifva hoppet att samma dag återse honom; och som det började mörkna, så nödgades vi gå till ankar nära ön *Ormed*. — Djupet var här 32 famnar, och botten fin korallsand.

Så länge skeppet befann sig utansför gruppen, hade de goda öboernas mod ännu icke alldelens sunkit. De kunde icke tro, att inloppet var oss bekant, och utanför litade de på skydd af bränningen. Men sedan vi trängt in i bassinen, blef fruktan och förskräckelsen allmän. Vi förmärkte ett ständigt springande fram och åter, på stränderna, båtar lastades och foro än åt höger än åt vänster, men ingen vågade sig oss nära.

Ön *Ormed* tycktes vid vår ankomst vara alldelens utdödd. Först sedan det blifvit mörkt, syntes der spår till lif. På tvätte ställen, betydligt skilda från hvarandra, blefvo tvättenne stora eldar upptända, - mellan hvilka man såg flera små. Äfven hördes en skriande sång, accompagnerad af de här brukliga trummorna. Detta sätt att anropa Gudarna om

hjelp var mig bekant från min förra vistelse hästädes, och bevisade, i hvilken oro de stackars öboerne voro stade. Hela natten igenom varade denna religiösa handling, och då det började ljusna om morgonen, hade mina vänner redan ånyo krupit i sina gömställen. Gårdagens dödstillhet herrskade åter.

Vi lyfte ankar och sökte genom lovering hinna fram till Otdia, hyarunder vi ofta kommo den lilla, med skönt gräs öfverdragna ön helt nära. Den uppfriskande morgonlusten andades aromatiskt emot oss derifrån, men invånarnes hyddor stodo toma och öde. Då vi redan voro nära Otdia, sågo vi åter seglande båtar, som trängde sig stranden så nära som möjligt. På stranden lupo menniskor brådskande omkring, men det såg ut, som om ingen rätt visste hvad han i denna tryckande belägenhet skulle göra. Nu fingo vi se ett långt tåg af öboer, prydda med palmqvistar, såsom fridstecken. Begagnande sig af ebben, kommo de från ön Egmedio öfver bankarna till Otdia, parvis, och buro på stänger och i korgar cocosnötter och andra frukter. Det syntes således, att mina vänner funnit sig i sitt öde och genom ödmjuk undergifvenhet och skänker ville tillyinna sig de ankommandes ynnest. Af den fruktan, vi väckt, slöt jag, att Kadu icke måtte vara på Otdia. Han skulle haft och ingifvit mera förtröstan.

Om middagen kastade vi ankar, midtför ön Otdia, på samma ställe, som Rarik hade legat. Jag lät sätta en liten båt, med blott tu par åror, i sjön, för att göra mina vänner mitt första besök med så litet åtfölje som möjligt, på det att de icke måtte sakna mod att emottaga oss enligt sina känslor. Således for jag blott med Herr Dr Eschscholtz och två matroser i land. Vi styrde rakt på Rariks boning. Ingen menniska syntes till. På stranden lågo

de uppdragna båtarna kringspridda. En liten båt, som kom seglade från en nägränsande ö, med tre man om bord, höll sig tätt intill stranden. Då vi styrde på den, sökte den vika undan. Jag flägtade med en hvit näsduk; ett tecken, som denne öboer voro vane att se af mig; men det hade icke önskad verkan. Tvärtom försökte de förfärade med ännu mera ifver gifva sitt segel en annan riktning och komma undan. Men denna gång förvårade ångesten deras arbete, hvilket de eljest med så mycken skicklighet verkställa, och de trätte på hvarandra för deras ovighet. Då vi emedlertid kommit dem betydligt närmare, och deras trasslade rep ännu icke voro satta i ordning, ärnade de just rädda sig genom simning, då tvänne ord af mig förvandlade deras ängslan i glädje. Jag ropade till dem: Totabu, en råbråkning de hade gjort af mitt namn, och Aidarah; ett ord, som betyder så väl vän, som bra. De stannade orörige, och tycktes vänta att jag skulle ropa om igen, för att öfvertyga sig, att de verkligen hört rätt. På mitt förnyade: "Totabu Aidarah" öfverlemnade de sig åt de lissligaste utbrott af glädje, skreko åt land: hei Totabu! Totabu! lemnade båten i sticket, summo till land och upprepade sitt skrik ouphörligt. Innevånarne på Otdia hade gifvit akt på oss, gömde bakom buskar. Nu, då det välbekanta namnet skallade på deras ö, sprungo de fram, och gafvo genom lustiga åtbörder, dans och sång, sin glädje tillkänna. En stor hop trängde sig till landningsstället. Andra kommo mot oss, gående i vattnet till midjan, för att desto snarare välkomna oss. Jag blef nu allmänt igenkänd och kallad Rarik, emedan jag, till besegling af vårt vänskapsförbund, enligt äfven här öfslig sed, hade bytt namn med honom. Herr D:r Eschscholtz,

som äfven förr varit här med mig, igenkände vännerne genast, och gladde sig hjertligen att återse sin kära "ditt naunn."

Denna benämning hade de gifvit honom vid vår första härvoro, af den anledningen, att då en frågade honom efter hans namn och han icke förstod det, ropade någon: ditt namn. Fyra öboer lyfte mig ur båten och buro mig under högt glädjeskri i land \*), der Lagediak väntade mig med öppna armar och djupt rörd tryckte mig till sitt bröst. Nu skallade i skogen snäckhornets starka toner, och våra vänner förkunnade Totabus (Rariks) ankomst. Strax derefter kom han i fullt språng emot mig, omfamnade mig flera gånger, och sökte på allt sätt ådagalägga sin glädje över min ankomst.

De vänner, som jag här efter lång tids förlopp återsåg, voro blott arma vildar, och ändå blef jag djupt uppörđ. Oförderfvade hjertan, fulla af tillgifvenhet, klaprade mot mitt. Huru sällan har denna lycka varit min lott ibland de högt civiliserade nationerna!

Äfven qvinnor och barn framträddé nu, och ibland dem Rariks gamla, språksamma mor, som höll för mig ett längt, med många gesticulationer beledsagadt tal, hvaraf jag, thy värr! förstod alltför litet. Efter dess slut fattade Rarik och Lagediak mig under armarna, och förde mig, åtföljd af hela folksamlingen, till den förres hus.

På en fri, af brödfruktträd omgivne och beskuggad plats utanför detsamma voro unga flickor sysselsatta att utbreda fina mattor, på hvilka jag måste sätta mig tillika med D:r Eschscholtz. Rarik och Lagediak satte sig midt emot oss; Rariks gamla mor på sidan om mig, ett stycke

---

\* ) Se Lithographien frammanförf.

ifrån. De öfriga öboerne formerade en tät ring omkring oss. De som voro oss närmast satte sig ned, och de som befunno sig bakom dem blefvo stående, för att kunna betrakta oss deslo bättre. Några till och med klättrade upp i träden, och sjelfva barnen lät man beskåda oss, i det de ömma fäderne togo dem på armarna och lyfte dem upp. De pekade med sina små finger på mig och ropade Totabu. Qvinnor kommo med blommor i korgar och bekransade oss på det grannaste sätt. Rariks mor tog ur sina torra örsnibbar den sköna, hvita, liljeartade blomma, hvilken här, såsom en oumbärlig prydnad, i synnerhet för qvinnkönet, odlas med mycken sorgfällighet, och försökte att med gräs fästa henne i mina öron. Överallt detta betygade Publicum sitt glada deltagande genom det ofta upprepade utropet Aidarah. Under tiden presade några unga flickor Pandanussaft i snäckor, i hvilka den böds oss, tillika med den confectartade Mogan, som beredes af samma frukt. Båda delarna smakade ganska bra.

Nu blefvo vi från alla sidor bestormade med frågor, af hvilka vi, för bristande språkkännedom, kunde besvara blott få. Rarik och Lagediak yttrade sin förväning öfver storleken af det skepp, hvarmed vi denna gången kommit till dem, och ville veta hvart Rurik tagit vägen, om deras vänner, Timaro, Tamiso, o. s. v. (Schischmaref och Chamisso) ännu lefde, huru de mådde, och hvarföre de icke kommit med.

Sedan de första, lifligaste glädjebetygelserna öfver återseendet voro förbi, märkte jag på Rariks förhållande, att han hade något på hjertat, och det syntes mig nästan, som visste han något ondt med sig. Han frestade förgäves att under vänlighet och vänskapsbetygeler dölja en viss misstrogen fruktan. Äfven hos hans mor och hos

Lagediak var en dylik känsla märkbar. Detta smärtade mig mycket, och jag sökte få reda derpå. Nu var Rarik icke mera herre öfver sin känsla, utan föll mig med tårar om halsen, lik ett ångerfullt barn, dock utan att yppa något. Då jag för åtta år tillbaka lemnade denna ö, hade jag förordnat Kadu'n till Intendent öfver våra planteringar och de djur vi hade medfört hit, med varning till samtliga öboerna, att icke tillfoga honom något ondt, emedan jag skulle strängeligen straffa sådant vid min återkomst. Ännu hade jag icke vågat efterfråga honom, af fruktan att få en underrättelse, som tilläfventyrs kunde störa den glädje äfven jag kände af återseendet. Nu föll jag på den tanken, att Rarik måtte hafva förgått sig emot Kadu. Kanske hade han till och med bragt honom om lifvet. Nu frågade jag efter honom och såg Rarik skarpt i ögonen. Men han svarade ganska frimodigt: Kadu lefde och befunne sig på gruppen Aur hos deras öfverhufvud Lamari. Derpå tog den gamla modren till orda och berättade mycket vidlöstigt, huru Lamari, strax efter vår afresa, kommit hit med sin-flotta och med våld borttagit alla djur, växter och verktyg, samt allt jern, med ett ord, allt hvad vi qvarlemmat på ön, och bortfört det till Aur. Lagediak bekräftade det, och berättade huru Lamari, under hotelse med döden, affordrat hvarje innevånare den sista jernbiten. Om Kadu sade han, att han, kort efter sedan vi lemnat ön, gift sig med en vacker flicka, dotter eller slägting till den gamla Befälhafvaren på Ormed, och då Lamari kom hit, blifvit af honom upphöjd till en Tamon ellip, stor Befälhafvare, och att han, sedan han frivilligt asträdt åt Lamari hälften af sina skatter (ett råd, som jag vid afskedstagandet gaf honom), hade han förblifvit i besittning af den andra hälften. Äfven

hade Lamari, efter hans egen önskan, tagit honom med sig till Aur, för att der fortsätta sitt inseende öfver växterna och djuren. Kadu hade uppdragit åt Lagediak att berätta mig allt detta, när jag återkomme till Otdia, och tillägga den begäran, att helsa på honom i Aur, hvilken jag thy värr! för vårt skepps storlek, icke kunde uppfylla.

Emedlertid var det mig kärt, att Kadu fanns i Aur, ty i det fallet kunde jag hoppas, att de djur och växter med hvilka jag riktat dessa öär, skulle vårdas och trifvas. Även berättade Rarik, att han ej längre sedan varit i Aur, för att helsa på sin får, och att djuren och växterna där mycket förökat sig. Svin och getter åtos der redan, och Rarik sjelf hade deltagit i en sådan måltid. Tilläfventyrs är den tiden numera icke långt borta, då det grymma bruket kan bortläggas, att aflyva det tredje eller fjerde barnet af hvarje ägtenskap, för brist på födämnen.

Det enda djurslag af dem vi hitfört, som ännu fanns på Otdia, var katten. Men den hör här icke till husdjuren, utan är alldelers förvildad, har förökat sig mycket, och ändå märker man icke ännu hetydlig minskning på rätter, hvilka dock äro dess enda föda. Emedlertid bör man vänta af den allt mer tilltagande katt-ökningen, att de skola dock slutligen öfvervinna rättorna, dessa glupska förstörare af trädgårdsväxter.

Genom deras förvildning och under inflytelsen af ett för dem främmande klimat torde kattorna tilläfventyrs äfven urvartas något, och Naturforskare, som så gärna upptäcka nya djurslag, skulle derföre kunna framdeles anse dem för en liten afart af Tigrar. För att förekomma detta misstag, underrättar jag dem härmad i förhand, att denna djurart icke är annat än den vanliga Europeiska huskatten.

Af alla växter som vi skaffat Radackerna skall endast vinrankan vara utgången. Lagediak viste mig stället, der vi hade planterat den. Den var förtorkad; men ett bevis på jordmånen bördighet var det, att den hade slingrat sig ända upp i de högsta träd.

Att Kadu kort efter vår afresa hade gift sig med en flicka från ön Ormed, öfverraskade mig ingalunda. Flickorna der äro verkligen utmärkt vackra, och hans hastiga beslut att lemnna oss, sedan han med Herr von Chammisso gjort ett besök på Ormed, fastän han förut yttrade den fasta föresatsen att följa med oss till Ryssland, lät oss redan då ana någon hjertats angelägenhet. Väl honom, att han föredrog ett enkelt lif i kärlekens famn under sin sköna himmel för vårt kalla klimat, som skulle snart hafva gifvit honom döden, och väl hans landsmän, om han ibland dem utvidgar boskaps- och trädgårdsskötsel.

Rariks sorgsenhet fortfor, och jag frågade honom derföre ännu en gång orsaken dertill. Då fattade han mig darrande under armen, och förde mig till det Cocos-trädet, på hvilket jag uppspikat en kopparplåt, med skeppets namn och årtalet af dessa öars upptäckande, under tillkännagifvande, att strängt straff skulle följa, om den icke fick sitta orubbad på sitt ställe. Den var försunken. Huru lätt hade icke Rarik och Lagediak, hvilka jemte många andra karlar hade följt oss, samteligen djupt nedslagne, kunnat urskulda sig med den osanningen, att Lamari, vid sitt röfveri, hade också tagit denna plåten; men dertill voro de för ärliga. De tillstodo, att de icke sett efter den nog sorgfältigt, och att den blifvit bortstulen, utan att tjufven kunnat upptäckas. Efter denne öppenhjertiga bekännelse både de om tillgift. Glad, att mina vänners bedröfvelse icke hade någon viktigare

anledning, slöt jag dem i mina armar, och de greto nu glädjetårar vid mitt bröst. Nu var glädjen åter allmän. Jublande tågade vi tillbaka till Rariks boning, der en Eb, en mimisk representation med sång, blef uppförd. Sångstyckena voro författade öfver mig och mina följeslagare på Rurik. Hvart solo prisade en af oss särskilt, men i slut-chören förekommo vi samfält. Huru mycket beklagade jag, att jag icke förstod texten bättre. Orden Möll (jern), Aidarah (vän), Tamon (befälhafvare), Oa ellip (stor båt) och Kadus namn förekommo ofta. I sådana sånger bevara Radackerne deras fornsägner, och som de hvarje aften samlas att roa sig med sång och dans, och hafya sina barn med sig, så lära dessa redan tidigt, på det angenämaste sätt, sitt lands historia, och fortsjunga den åter till följande generation.

Efter Ebens slut och sedan jag utdelat allahanda små skänker, for jag tillbaka till skeppet, och fick af mina vänner det löftet, att de skulle ännu samma dag der helsa på mig. Jag lät nu sätta alla våra båtar i sjön, för att föra våra tält och Pendel-apparaten i land. Öboerne emot-togo båtarna med glädjerop, förde cocosnötter till dem, gjorde sig innerligt förtroliga med manskapet, hjälpte dem vid urlastningen och tältens uppsländende, och tycktes förtjuste öfver vår föresats att bosätta oss på land.

Rarik och Lagediak voro de förste, af hvilka vi på eftermiddagen erhöllo ett besök. De foro med sin lilla båt först rundtomkring skeppet, betraktade det uppmärksamt med häpnad och beundran, och utropade ofta: Erico! Erico! ett utrop af förundran. När de uppstigit på däck och jag kom väntligt emot dem, glömde de helsa på mig, blefvo stående liksom förstenade, och ett flera minuter långt O — o! gaf deras häpnad luft. Jag förde dem om-

kring, visade hvad som kunde intressera dem, och deras förundran förnyades vid hvarje föremål. Lagediak frågade mig, om allt detta vore gjordt i Russia, och då jag jukade dertill, utropade han: *Tamon russia ellip, ellip!* hvilket mina läsare torde redan förstå.

Nu började Lagediak mäta skeppet åt alla håll, hvardvid han nyttjade ett snöre, som han enkom dertill medtagit. Sedan han slutat med sjelfva skrofvet, steg han upp i masterna, och tog till och med mått på alla rårna. — Öfver det stora antal menniskor, som vi hade om bord, gäfvo mina vänner likaledes sin förvåning tillkänna, och försökte flera gånger räkna öfver dem. Vid talet tio gjorde de ständigt en knut på ett litet snöre, och började sedan åter på ett. I jämförelse med besättningen på Rurik, som bestod blott af tjugu man, måste vår nuvarande visserligen förundra dem.

Under tiden hade en myckenhet andra öboer infunnit sig på skeppet. Ingen visade fruktan eller misstroende. Alla voro liksom hemma hos sig, fria och glada, men tillika ganska beskedliga och anständiga. De gäfvo sig in ibland matroserna, med hvilka de skämtade, och man hörde i rummet ett nästan oafbrutet skratt. De dansade och söngo ömsevis med våra matroser, och begge partierna skrattade ömsesidigt åt hvarandra deröfver. Detta hindrade likväl icke vänskapen. Man gjorde hvarannan presenter, och omfamningar och smekningar togo intet slut. Ingen gäst hade kommit med toma händer. Alla hade tagit med sig i rikt mått frukter och allahanda småsaker af deras handarbeten, men icke till salu, utan en hvar valde sig en vän, öfver hvilken han uttömde hela sitt ymnighetshörn. Den nedgående solen gaf signalen till skilsmissa, med löfte att i morgon komma igen.

Sedan Lagediak slutat sina mätningar, skildes han nästan icke mer ifrån min sida. Hans vetgirighet var gränslös. De minsta lapprissaker måste jag förklara för honom, och han var ganska sällan tillfredsställd. När han förförde, att jag skulle dröja bara några dagar på Otdia, blef han mycket sorgsen, och bad mig på det eftertryckligaste att för alltid qvarblifva här. Han satte i rörelse allt hvad han hoppades kunna härtill förmå mig: kärlek, äregirighet, herrsklystnad. Jag skulle få den skönaste flickan till hustru, och slå ihjäl Lamari, den han hatade såsom tyrann och thron-inkräktare, likasom han hade slagit ihjäl sin företrädare, för att i dess ställe blifva Tamon af Radack. Som jag lät honom prata, utan att säga min tanka, så trodde han att jag skulle gå in på hans plan, och blef så glad deröver, att han sprang som ett barn omkring i cajutan. Också skildes han från mig i detta glada hopp, med den allvarliga varningen, att icke säga något derom åt Rarik.

Följande morgon var Lagediak i god tid åter hos mig, och medförde till frukost stekt fisk, brödfrukt och färskas cocosnötter; han drack caffe med mig, hvilket tycktes icke smaka honom illa. Sin son, en pojke om 13 eller 14 år, hade han tagit med sig, för att presentera honom för mig. Fadrens sinnelag tycktes hafva gått helt och hållit i arf till denna älskvärda yngling. Hans artiga och förståndiga uppförande svaraade mot hans qicka utseende. Han skulle lätt kunnat uthildas för våra finaste kretsar.

Lagediak kom snart tillbaka på sitt gårdförslag, att göra mig till styresman öfver Radack. Han utkastade äfven nu den plan, hvarefter saken skulle utföras, och hvad vidare måste göras för att befästa den nya regeringens magt och anseende. Först och främst skulle vi segla

till Aur, för att öfvervinna Lamari, sedan skulle den fiendtliga ö-gruppen Mediuro angripas och eröfras, och sist skulle jag bemägtiga mig hela ö-kedjan Ralick. Han förfirades så af dessa djerfva föresatser, att han högg omkring sig med knytnäfven, likasom han redan hade varit i striden, och träffade en thekopp, som föll i bitar på golfvet. Då var det plötsligen slut med det hjeltemod, hvartill han höjt sig, och hans naturliga caracter, rädska, tog sin rätt igen. Han trodde sig hafva förorsakat mig en stor skada, och derigenom ådragit sig min vrede. Jag lugnade honom, och föreställde honom nu, att jag omöjligen kunde qvarblifva i Radack, och att min pligt ålade mig att snart afsegla. Det gjorde honom ganska bedrövad. Han stod en stund försäkt i tankar, tog sedan sin son vid handen, förde honom till mig och bad mig taga honom med till Ryssland. Jag nödgades låta honom förstå, att jag aldrig mera skulle komma till Radack, och att hans son, om han följe med mig, måste taga afsked af honom för evigt. Detta var för hårdt för fadershjertat. Han omfamnade sin son, och ville nu icke mera skiljas ifrån honom. Men också den tanken, att han skulle nu snart hafva sett mig för sista gången, bedrövade honom mycket. Han sökte uttrycka det rätt lifligt för mig, och slutligen blandade sig äfven något egennyta i hans känsla. Han pekade nemligen på en yxa, som jag skänkt honom, och utbrast: hädanefter skole vi icke mera få något jern.

Jag ledde nu talet på Mediuro, och gjorde begripligt för Lagediak, att jag önskade få veta, huru det fälttåg, som Lamari kort efter min förra härvoro företagit ditåt, hade afslutit. Han förstod mig fullkomligt och samlade hela sin mimik, för att göra sin berättelse om detta krig,

hvari han sjelf hade deltagit, så fattlig för mig, som möjligt.  
Jag fick då veta följande:

Lamaris flotta bestod af fyra segel. Att sluta af härvarande båtars storlek, kunde hela arméen således icke vara öfver 400 man stark, qvinnorna inberäknade, hvilka likaledes strida i de efterslta lederna, på det sätt, att de kasta stenar på fienden. Åven göra de tjenst som chirurger. Denna magt var sammandragen från hela ökedjan Radack. Kriget var ganska blodigt. Det räckte hela sex dagar. Fem fiender blefvo på valplatsen, och Lamari vann den mest lysande seger, med blott en mans förlust. Lastad med cocosnötter, bröd- och pärstanus-frukter, vände flottan triumpherande hem. Kadu hade i synnerhet utmärkt sig. Han hade varit klädd i en hvit skjorta och vida pantaloner, och beväpnad med sabel och lans. På hufvudet hade han burit en röd mössa, och hade genom allt detta blifvit ganska förfärlig för fienderna. Alla yxor, som jag skänkt Radackerna och som Lamari tillegnat sig, öfver 100 till antalet, voro satta på långa stänger och utdelade såsom vapen åt de modigaste stridsmännerna. Dergenom hade Lamaris hop onekligen fått en stor öfverlägsenhet, och jag kunde anse mig såsom orsaken till krigets lyckliga utgång.

Lagediak berättade mig vidare, att Lamari beslutat ett fälttåg emot den till kedjan Ralik hörande ögruppen *Odia*, hvilken icke bör förblandas med Otdia, på hvilken vi nu befunno oss. Anledningen dertill hade innevånarne på Odia gifvit. De hade fått höra något om de skatter, af hvilka Radackerne genom mig kommit i besittning. Detta retade deras roflystnad, och de öfverföllo, under sin Höfding Lewadock, utan föregången krigsförklaring, som tyckes vara öflig bland dessa folk, den till Radack

hörande ögruppen *Kawen*, röfvade och plundrade der, och vände hem med bytet. Dervid hade likväl innevärnarne i Kawen förhållit sig tappert, dödat två Odier, och sjelfva icke förlorat någon man. Denna händelse tycktes hafva passerat för ett år sedan, och *Lamari* hade uppskjutit sin hämnd på ännu ett år. Det tål alltid länge här, innan en här kan sammandrajas. Radack är så litet befolkadt, att manskap måste hemtas ifrån alla grupper, hvilket, i anseende till kedjans ansenliga sträcka, dröjer ganska länge. Också åtgår mycken tid att tillreda provisjon, hvilken till största delen består af *Mogan*. För en fart till kedjan *Ralik* och tillbaka igen måste man förse sig med lifsmedel för åtminstone fyra veckor, emedan hemresan går emot passaden. *Mogan* är mycket födande, och Radackerne äro ganska måttlige. En liten quantitet förslår att mätta dem. Endast på detta sätt låter det ock förklara sig, huru de äro i stand att på sina små fartyg proviantera sig för långa resor.

Jag förundrade mig över den förtröstan *Lagediak* satte till detta företagande, och yttrade min farhåga, att hans landsmän kunde dervid lätt komma till korta; men han syntes vara övertygad om en god utgång, genom sina vapenbröders många yxor, genom *Kadus* sabel och skrämande klädsel.

Under det jag samtalade med *Lagediak* i cajutan hade åter många öboer kommit om bord. Glädjen i rummet liknade gårdagens. Äfven *Rarik* var kommen, smyckad med friska blomsterkransar, och hade medfört några skänker åt mig, hvilka jag rikeligen vedergällde. Den öfvermåttan täddé *Langin*, *Tamon* öfver *Egmedio*, visade sig i dag för mig för första gången. Han tycktes glädja sig mycket öfver att se mig; men då han kom på däck, gjorde skep-

pets storlek och den starka besättningen ett så förfarande intryck på honom, att tänderna skallrade på honom af ångest. Detta feberanfall räckte en stund, till dess det ändtligen lyckades vår välvilighet att fördryfa det,

Nu for jag, åtföljd af Rarik och Lagediak, på min båt, i land, der jag fann Herr Preus och Herr Lenz redan sysselsatta med pendel-observationer. De voro mycket nöjde med öboerna, som hade uppfört sig anständigt, hörsamt hållit sig på föreskrifvet afstånd ifrån tälten, och blott efter särskildt tillstånd kommit en och en närmare, för att tillfredsställa sin nysikenhet. De suto vanligen i en ring omkring det stället, der Astronomen gjorde sina observationer, och åskådade, fulle af förundran, den man, som hade så mycket att göra med solen, hvarföre de sannolikt höllo honom för en trollkarl. På hvilostunderna singo de lof att komma till tälten, och de omfattade detta tillfälle alltid med glädje, förstodo att genom alla-handa små tjenster göra sig omtykta och till och med nödvändiga, och förhollo sig dervid alltid beskedligt, stilla och yänligt, så att mina kamrater förklarade dem vara det godsintaste folk på jorden.

Rarik förde mig till sin boning, der till min ära en dramatisk representation blef gifven. Styckets intrig var kriget på Mediuro. Kvinnor söngo, eller snarare skreko de föröfvade hjeltedaterna, och karlar dansade omkring med lansar, bemödande sig att genom häftiga åtbörder och convulsiviska rörelser föreställa sin ådagalagda tapperhet.

Jag gjorde Rarik begripligt, att jag gerna önskade få ett tydligare begrepp om deras sätt att föra krig. Han och Lagediak samlade genast tvänne hopar af karlar och kvinnor, hvilka blefvo uppställda som fiendtliga härar midt

emot hvarandra, på ringa afstånd. Första ledet i bægge härarna bestod af karlar, det andra af qvinnor. De första voro försedde med små käppar, i stället för lansar, och de sednare fyllde sina korgar med Pandanuskärnor, som skulle föreställa stenar. Rarik ställde sig i spetsen för den ena hären, och Lagediak för den andra. Bægge gæfvo genom blåsning i sina snäckhorn tecken till anfall. Härarne nalkades hvarandra något litet, men i stället för strid börjades nu en ganska komik dans, i hvilken en hvar genom de mest rasande åtbörder, ansigtets förställning och ögonens förvridning, så att endast hvitan syntes, sökte öfverträffa sín fiende. Qvinnorna blefvo icke heller sysslolösa. De skreko en krigssång, hvarmed man säkert skulle hafva kunnat förjaga harmoniens vänner. Deras, eljest så prydligt sammanbundna, hår fladdrade nu vildt omkring deras hufvud, och gaf dem aldeles utseende af van-  
sinniga, hvilket de äfven genom sina åtbörder sökte vinna. Anförarne stodo under tiden orörlige, och uppmuntrade med snäckhornens skall sina härar att visa sig allt farligare. När den starka ansträngningen tämeligen uttömt alla krafter, tystnade hornen, och nu framryckte några af de tappraste från båda sidor hvarandra närmare, medan sjelfva härarne blefvo stående stilla. Desse stridlystne hjeltar utmanade nu å ömse sidor hvarannan genom hotelser och smädeord, då hvar och en valde sig sin man. Nu dansade de och söngo länge för hvarandra, och gjorde emellanåt en rörelse med handen, likasom ville de kasta lansarna, då motparten, hvilken kastet skulle drabba, hvarje gång genom ett hopp åt sidan sökte undvika det. Bægge härarne och anförarne uppeldade sina hjeltar till oförskräckthet genom stridssånger. Desse började nu verk-  
ligen

ligen kasta sina spjut, hornen skallade åter, härarne ryckte under dans och sång långsamt emot hvarandra, de som hade faktat emellan dem, ställdes sig åter i sina led, och nu blef striden, under stort skri, allmän. Spjuten uppfylde luften, Pandanuskärnor flögo ur hjeltinnornas mjuka händer öfver deras mäns hufvuden emot fienden, men härarne nalkades ej hvarandra så nära, att de kunde komma i handgemäng. Ansörarne höllo sig bakom sina krigares led, bläste af alla krafter på sina horn, och utdelade deremellan ordres. Då af en händelse, eller med flit, en af Lagediaks här stupade, tog striden strax ända. Segern var afgjord, och det blästes till aftagande. Härarne voro så uttröttade, att de genast kastade sig i gräset, och under skämt lemnade sig åt hvilan.

Nu landade en stor segelbåt, ur hvilken lyftes en gubbe med alldelers hvitt hår och skägg. En skrynkfull hud omgaf ett uttorkadt benragel. Tillika var han så svag, att han kunde blott krypa på händer och fötter fram till oss. — Rarik och Lagediak gingo emot honom och bådo honom vara välkommen. Det var min gamle bekante, Tamon på ön Ormed, Langediu. Då fregatten låg för ankar vid hans ö, hade han ej vågat, sade han, besöka oss, emedan han icke visste, om vi voro fiender eller vänner. Men nu, då han fått höra att Totabu vore anländ, hade han gifvit sig ut, för att se mig ännu en gång före sin död. Vi fägnades å ömse sidor af återsendet. Den gamle mannen kröp upp till mig, omfamnade mig och gjöt glädjetårar. Han talade mycket, och nämnde äfven Kadu, om hvilken han sade, att han befunne sig i Aur hos Lamari. Redan vid min förra härvoro syntes omisskännliga spår af en hög ålder på

honom; men under de sista åtta åren hade de mycket tilltagit. Fastän hans kropp var så svag, att han kunde blott gå på alla fyra, tycktes dock hans själ icke hafta lidit. Han hade ännu hela sin fördna munterhet och gladhet. Han kom genom sina lustiga infall ofta hela församlingen att skratta. Jag har i allmänhet gjort den anmärkningen, att på Radack är älterdomen icke underkastad några egna sjukdomstillsfälligheter, samt att själen förblifver oförsvagad, ungdomssinnet bibehåller sig, till dess hyddan nedsjunker i grafven. Orsakerna dertill är väl det sköna klimatet, det mätliga arbetet och den vegetabiliska födan.

Langediu yttrade sin önskan att få se Oa ellip, hvare före jag genast satte mig i båten och for till skeppet. Han följde mig på sin Oa Warro (krigscanot). Den älskvärde gubben fann sig rätt väl på skeppet. Allt livad han såg, gjorde honom nöje, och de skänker han erhöll, fullkomnade hans lycka. Emedlertid var den redlige mannen mycket bedrövad öfver en sin karls förhållande. Denne hade slutit vänskap med vår kock, och dervid hemligen bemägtigat sig en köksknif, den han förstått gömma i båten. Då kocken saknade kniven, föll misstanken genast på hans vän. Han blef ransakad, och då man icke fann den på honom, vardt äfven båten genomsokt, där den snart blef funnen, och tjusven erkände sitt brott. Han darrade, emedan han förmodligen erinrade sig de prygel, som, i ett dylikt fall, en af hans kamrater fått på Rurik. Likväl ansåg jag näpst denna gången öfverflödig, när jag ändå ärnade blifva så kort tid här, och förlät honom ädelmodigt, med föreställning, att stjäla vore nedrigt, och att han icke skulle göra så mer. Den stackars gamle Langediu var alldesles utom sig öfver denna händelse. Han

kröp häftigt omkring och ropade flera gånger: Kabuderili  
emo aidarah! (Stjälå icke bra). Han bannade och hotade  
förbrytaren, viste honom alla saker han fått till skänks af  
oss, och gjörde honom begripligt, huru mycket det måste  
såra oss, att vi, oaktadt vår frikostighet, blifvit bestulne,  
förde honom derpå till kanonerna, gjorde honom upp-  
märksam på deras stora antal, och sade: Manih Emich,  
mani Ni, Mä (ihjälslagen ö, ihjälslagna cocosträd, bröd-  
fruktträd). Sannolikt liade Kadu gjort den gamla bekant  
med kanonernas verkan. Då han nu bannats och brum-  
mat nog, befallte han förbrytaren gå till canoten och icke  
mer komma på skeppet. Tjuven, som under hela tiden  
icke yttrat ett ord, lydde på stund, men den uppbragte  
redlige gubben kunde icke mer lugnas. Han talade ideli-  
gen om Kabuderilh emo aidarah, och vistandet på skeppet  
gjörde honom ingen glädje mer. Också tog han snart af-  
sked af oss, och bad att vi ville helsa på honom på hans ö.

Tjuvens ansigte hade förefallit mig så bekant, att jag  
frågade Lagediak om honom, hvilken med ett löje sade  
mig, att han vore köttslig bror till den som blef straffad  
på Rurik. Lusten att stjälå tycktes således vara ett fa-  
miljefel hos honom. Utom detta har ingen Radacker  
under denna vår härvaro stulit något ifrån oss.

På eftermiddagen sågo vi en stor segelbåt inföpa ge-  
nom Lagediaksundet i gruppens bassin. Jag hoppades, att  
tilläfventyrs någon af mina bekanta från Aur, eller kan-  
ske Kadu sjelf, komme; men det var den lustige Labugar,  
som uppehöll sig på Eregub, hvilken nyfikenheten förd  
till oss, emedan han sett oss segla hit.

Sedan han hört, att jag var der, kom han ofördröj-  
ligen upp på skeppet. Hans glädje att återse mig var

obeskriflig; men han frågade också strax efter sin vän Timaro, med hvilken han hade bytt namn, och det smärta honom mycket, att han icke kommit med. Äfven Labugars själsförmögenheter voro aldeles oförändrade, sådana de voro för åtta år tillbaka, blott hans ansigte hade åldrats mycket och hans hår grånat.

Den 3 Maj begagnade jag mig af den sköna väderlek-  
ken för att göra ett besök hos den gamla Langediu på ön Ormed. Han blef så glad öfver min ankomst, att han tog fram sina dyrbaraste saker, för att skänka mig. Den gamles barn, barnbarn och barnbarns barn samlades alla i hans hus och måste roa mig med en Eb, i hvilken Langediu sjelf åtog sig hufvudrolen, och förvånade mig med sin sång och sitt lisliga spel.

Jag har icke bivistat någon fullständigare dramatisk representation på Radack, än denna; hvarföre jag vill beskrifva den noga, i förhoppning, att den icke heller skall sakna interesse för mina läsare.

Antalet af de spelande personerna bestod af tretton karlar och lika så många fruntimmer, hvilka satte sig på en fri gräsplan på följande sätt. Tio karlar satte sig i en halfcirkel midt emot tio qvinnor, som äfven bildade en halfcirkel, så att det hela gjort en cirkel, om halfcirkelnas ändar rört hvarandra; men här blefvo tvänne mellanrum om ett par famnar öppna, och i hvartdera af dem satte sig en gammal gumma, försedd med en trumma. En sådan trumma är en ungefär tre fot lång, vid ändarna sex tum och midtpå hälften så tjock, urhålkad knubb, i form af ett tingsglas, hvars båda ändar äro öfverspända med hajskinn; denna hålls under armen och slås med flata händerna. I cirkelns medelpunkt tog den gamle Langediu plats med ett ungt vackert fruntimmer, på det sätt, att de vidrörde

hvarandra med ryggarna. Alla de medspelande personernas ansigten voro vända åt dem. Hela sällskapet hade på prydligaste sätt smyckat sina hufvuden med blomsterkransar, och fruntimmerna voro dessutom behängda med blomguirlander. Utom cirkeln stodo två karlar med snäckhorn. Så snart denne framlockade de ihåliga hvirflande tonerna ur sina horn, instämde hela cirkeln i sång, åtföljd af häftiga rörelser med armarna och lifliga gesticulationer, som skulle försinnliga innehållet. Detta räckte en stund. Derpå tystnade cirkeln, och nu söngs under trumslag och hornskall en duett midtuti densamma, hvorvid Langediu på intet vis gaf efter för sin unga medsångarinna i liflighet. Efter duetten föll cirkeln åter in, och på detta sätt omväxlade det flera gånger, till dess den unga sångerskan, hvars rörelser blefvo allt häftigare och vildare, nedföll död. Langedius sång blef nu mildare och sagtare. Han lutade sig över liket och uttryckte den största smärta. Hela cirkeln instämde i hans klagan, och representationen slutades.

Ehuru bristfällig min språkkunskap än var, blef dock innehållet af detta sorgespel mig tydligt, hvartill de spelande personernas mimiska uttryck mycket bidrog. Det hela föreställde en förmälningsseremoni. Den unga flickan skulle tvingas att förena sig med en man, som hon icke älskade, och valde hellre döden än ett sådant äktenskap. Tilläfventyrs hade den gamle Langediu åtagit sig rolen af älskare, för att göra hennes beslut ännu sannolikare.

Vid åsynen af de här församlade unga flickor, ibland hvilka äfven Langedius döda älskarinna snart infann sig åter frisk och munter, måste jag erinra mig Kadus påstående, att Ormed här de vackraste fruntimmer på Radack. Det fanns verkeligen rätt vackra ibland dem, och blomster-

prydningen klädde dem utmärkt väl. I allmänhet har detta lilla folket bästa smaken ibland alla Söderhafssöner. Det sätt, hvarpå fruntimmerna här bärä sitt hår och pryda det med blommor, skulle på en Europeisk bal fördunkla hvarje hufvudprydnad.

Sedan man hemtat sig från forceringen under den dramatiska representationen, gick man till middagsmåltiden, med hvars tillhöande flera fruntimmer redan länge varit sysselsatta i en särskild hydda. Endast få, men ibland hvilka äfven funnos fruntimmer, fingo äran delta i denna måltid. Vi satte oss under Langedius tak, i en cirkel, på den med mattor betäckta marken, och rätterna framfördes på snygga cocosblad i mitten. Hvarje gäst vid måltiden fick ett cocosblad till tallrick. På bladen, hvilka tjente i stället för fat, lågo tråskedar, med hvilka en hvar tog något af rätterna på sin tallrick. Detta sätt att äta hade jag icke sett på Radack tillförfene. Då grep en hvar i fatet med händerna, och åt till dess han var mätt. Langediu förmärkte, att hans bordsordning väckte min uppmärksamhet, och sade: Mainian Russiæ mogai, Ryssaren äta så. Det gladdde mig, att här upptäcka ett spår af den inflytelse af em högre bildning, som Kadu erhållit hos oss, ty förmodligen var det han, som hade infört detta aptitligare sätt att äta. Likväl blef snart en vida större glädje min lott. Efter första rätten, bestående af istekta frukter och brödfrukt, framsattes Jamsrötter, hvilka jag först fört från Sandwich-öarna och planterat på Radack. På Otdia hade man sagt mig, att Lamari låtit föra alla af mig qvarlemnade växter till Aur. Derföre öfverraskade mig åsynen af dessa Jams så mycket. De ersätta fullkomligt våra Potäter, äro sunda och välsmakande och, med någon lit odlade, ett säkert skydd emot lungersnöd. Lan-

gediu sade mig, att Kadu hade planterat dessa rötter på Ormed, och visade mig efter måltiden ett ansenitgt fält, som bar ganska vacker Jams.

Man skall kunna förklara sig den belönande känsla, som åsynen af denna rätt skänkte mig, om man erinrar sig, att de arma öboerne, af brist på lissmedel, äro nödsakade att aiflifa en del af sina barn, säkert med blödande hjertan, och att odlingen af denna växt ensamt är tillräcklig att fria dem ifrån denna ryksliga nödvändighet. Jag kunde ju säga till mig, att det var mitt verk, om kanske snart de ömma mödrarna icke mer behöfva gå sin tredje eller fjerde barnsäng till mötes med den qvalfalla föreställningen, att de icke skola få någon glädje af det barn de bärta under sitt hjerta, att de skola utstå smärtan och ångesten af dess födelse, blott för att öfverlempna det åt mördarehanden. Om de nu i stället kunna med glädje sluta sitt foster i sina armar och deras män med fadersglädje betrakta det, då skola dessa goda menniskor visserligen länge ännu ihogkomma sin Totabu, som skaf-fade dem de välgörande rötterna. Jag ber om förlåtelse för detta afsteg, och går till vårt middagsmål tillbaka.

Efter Jams kom ordningen till en rätt af multnadt och pulveriseradt cocosträd, hvilket göres med vatten till en tjock deg och sedan gräddas i blad till små kakor. Den smakar egentligen ingenting, och kan väl icke heller vara särdeles födande. Slutet gjorde en dessert af Mogan och Pandanussaft. Drycken under måltiden var cocosmjölk, som dracks ur sjelfva nötterna, på hvilka deraf ett litet hål blef borradt; Conversation, hvari äfven fruntimmerna, som bemöttes med mycken akning, togo del, var ganska liflig och munter, men fullkomligt anständig. Jag beklagade mycket, att jag förstod så litet af de vis-

serligen icke ointeressanta samtalen. Af ett ord der och hvor kunde jag sluta, att talet ofta var om skeppet och om de dramatiska nöjena. Sedan jag fagnat den älskvärda värden och hela sällskapet med skänker, förnämligast bestående i yxor, knifvar, saxar och glasperlor, hvilka sist-nämnda på långt nära icke hade det värde här, som på Navigator-öarna, recommenderade jag mig, och hann i god tid på aftonen till skeppet.

Tiden förgick på Otdia, såsom allestadies der det är angenämt att vara, ganska fort, och till stor sorg för våra vänner nalkades dagen för vår afresa. Söndagen förut fick manskapet tillstånd att ännu en gång roa sig i land. Det fanns ibland dem äfven några spelmän, som denna gången togo sina instrument med sig, för att till afsked gifva öboernas öron ett brillant kalas. Den glädje häraf uppstod var öfver all beskrifning. Hela folkmängden på Otdia och på nästgränsande ör var församlad vid våra tält, och musiken verkade som Hions horn på hopen. De dansade och hoppade omkring med underliga språng, hvortill de äfven ryckte matroserna med sig. Den som aldrig skrattat förr i sin lefnad, skulle vid anblicken af denna scene hafva lärt känna den välgörande skakningen. Jag hade min glädje åt den innerliga vänskap, som rådde mellan öboerna och mina matroser. Det var mig ganska angenämt, att äfven vid detta besök qvarlemna hos Radackerna en god tanka om de hvita menniskorna.

Qvinnokönet åskådade glädjeruset blott på något afstånd. Sedesamhet tillät dem icke att blanda sig i den sjelfsväldiga och yra hopen; ävensom det aldrig heller kom något fruntimmer om bord på skeppet.

Ännu en angenäm anblick gaf en hop barn, som hade samlat sig omkring en gammal matros, smekte honom

och lekte med honom. Han hade tillbragt hela tiden, alltför från vår ankomst, i land, såsom vakt vid tälten, och som Ryssarne i allmänhet äro stora barnvänner, så hade äfven många af dessa små varelser sällat sig till honom, och han roade sig med dem. En liten, vacker, munter flicka tycktes isynnerhet vara hans favorit. Hon tordes tillåta sig allahanda puts med honom, utan att frukta någon förebråelse. Detta sträckte hon derföre äfven så långt, att hon stundom luggade den gamla mannen tämligen hårdt, och han hade alltid sin glädje deröver.

Sedan dagen till vår afresa blifvit bekant för öboerna, besökte de oss ännu oftare på skeppet och förde alltid skänker med sig. De tänkte på den snara skilsmes-  
san med mycken bedröfvelse, och bådo enträget att vi  
mätte snart komma igen. I hänseende till de af oss er-  
hållna skänker, yttrade de den fruktan, att Lamari skul-  
le ånyo taga dem ifrån dem, om han fick veta, att vi  
varit här. Jag gaf derföre Lagediak, i närvaro af ett stort  
antal öboer, så godt jag kunde, det uppdrag, att tillsäga  
Lamari, att han icke skulle våga fråntaga sin ägare en af  
oss gifven skänk, och att, om hvita menniskor kommo  
ännu en gång till Radack, skulle de på det strängaste  
straffa ett sådant våld. Han hade förstått mig, och lofva-  
de uträffa mitt uppdrag.

Lagediak lemnade mig numera högst sällan, och hans sorg öfver vår snara afresa var mången gång verk-  
ligt rörande. Om morgonen den 6 Maj, som var utsatt  
till vår skilsmessa, sedan vi redan börjat lyfta ankar, kom  
han skyndsammast på en stor båt och medförde en myc-  
kenhet unga Cocos-plantor. På min fråga, hvad afsigt  
han hade med dem, svarade han: att jag mätte föra dem  
till Russia, och der plantera dem, till en åminnelse af ho-

nom. Nu föll det mig in, att han en gång hade frågat mig, om det också växte cocosnötter i Ryssland, hvartill jag måste svara nej. Han afbröt då samtalet, och saken blef icke vidare påtänkt. Emedlertid hade han genast fattat det beslutet, att rikta mitt fadernes land med denna sköna frukt, och öfverraskade mig nu vid afskedet med detta bevis af sin goda vilja. Jag upplyste honom, att i Ryssland vore för kallt, så att Cocospalmen icke kunde växa der; och att jag dersöre icke ville onyttigtvis beröfva honom hans plantor. Med stor bedröfelse öfver sin fellsagna goda afsikt lade han dem åter i sin båt, och som våra segel redan voro uppstämda, måste han taga afsked, hvarvid han förhöll sig likt ett barn, som med våld skiljes ifrån älskade föräldrar. Af våra öfriga vänner hade vi redan tagit afsked föregående afton.

Vi seglade genom Schischmarefsundet, och sedan emellan ögrupperna *Otdia* och *Aur*, der vi styrde rakt på gruppen *Ligiep*, för att undersöka dess östra sida, hvarifrån jag hindrades tillförene på Rurik af vidriga omständigheter.

Följande dagen upphunno vi ock den södra kanten af denna grupp, och kommo den så nära, att vi äfven kunde se den norra bort öfver den. Nu gick det vester åt, alltid så nära ön, att alla föremål på densamma kunde urskiljas med blotta ögonen. Det visade sig tydligt, att jag icke hade kunnat öfverse denna del af gruppen ifrån Rurik.

När invånarne på *Ligiep*, fingo se skeppet, satte de genast en mängd segelcanoter i rörelse, kommo ut mellan bankarna i öppna sjön och följde oss; men voro dock för rätta, för att komma närmare än på höss-skotthåll. Vi lade bi. Då drogo de likaledes in sina segel, och åtnöjde sig med att betrakta oss på långt håll. Vädret var

för gynnande för vårt arbete, att längre dröja här. Vi fortsatte deraföre vår fart, utan vidare försök att locka de rädda till skeppet.

På nordvestra sidan om gruppen *Ligiep* funno vi flera större öar, som, betäckte af sköna cocosträd, öfvertygade oss, att en ansenligare befolkning kan här äga rum. Också funno vi här tvänne breda, in, åt gruppen ledande sund, som, mycket nära betraktade, tyckas vara aldeles säkra, och genom hvilka det största lineskepp skulle kunna gå heqnämt, emedan de ligga så till, att man kan segla ut och in med tillhjelp af passaden, utan att behöfva göra någon vändning. Att det inre af gruppen har säkra ankarplatser, tyckes icke vara tvifvel underkastadt. Skulle deraföre en sjöfarande komma i belägenhet att vilja lägga till på Radack, så föreslår jag honom denne grupp, såsom den bekvämligaste dertill.

Vid middagen hade vi nordvestra udden af gruppen *Ligiep* på en mils afstånd rätt i Öster, och funno, genom en noggrann observation, dess latitud  $10^{\circ} 3' 40''$  nordlig, och dess longitud till  $190^{\circ} 58' 3''$ .

Strax efter denna obserivation lät jag sätta till alla segel och med frisk vind styra åt nordvest, i hopp att stöta på en grupp af kedjan *Ralik*. Vid skymningen blefvo de flesta segel åter intagna, och vi försökte att natten öfver hålla skeppet på ett ställe. Med gryningen fortsatte vi vår cours; men nu förvandlades det hittills klara vädret i ett tjockt mörkeri. Det starka regnet tillät oss blott, se på ringa afstånd, och som det efter något dröjsmål icke liknade sig att snart blifva bättre väder, så lät jag kedjan *Ralick* fara, och styrde rakt på Kamtschatka.

Ofta tänkte vi ännu på Radacks älskvärda innevåningar, af hvilka vi hade tagit afsked för alltid. Då de bo

afsides från den väg, som seglare på Söderhafvet pläga taga, så torde de icke lätt blifva åter besökta, och kanske i tidernas lopp blifva åter alldeles förgätne. Om detta länder till deras lycka eller olycka, vet blott Den, som styrl menniskornas öden.

Säkert är, att menniskor nedsatt sig mycket senare på Radack-kedjan, än på de flesta öar i Söderhafvet. Hvarifrån och när de kommo dit, blir förborgadt, om man än kan förmoda, att de härstamma från Carolinerna. Sjelfve hafva de ingen tradition derom. Deras språk avviker helt och hållt ifrån alla Polynesiska dialecter, och tyckes vara mycket yngre än de.

Hvarigenom utbildades dessa öboers caracter så fördelaktigt, medan på andra öar i Söderhafvet, der Naturen under samma sköna himmelsstreck är ännu frikostigare, menniskan förvildades nästan till rosfjur? Ett skäl förmödar jag, och det är: deras qvinnors dygdighet. Erfarenheten lärer, att öfverallt äro sederna mildare i samma mån som qvinnokönet är aktadt. För att förvärfva sig denna akning, måste det bannlysa alla fräcka önskningar. Om dygd förenar sig med behag, skall qvinnan lätt beherrskä äfven den råaste älskare. Så hafva innevånarinorna på Radack verkat på folket, och visserligen mycket bidragit till dess älskvärdhet.

Andra lyckliga omständigheter kunna hafva kommit till. Denna fanns ej hos de förchristna Otahaïtierna, hvilka dock äfven voro ganska godsinte. Emedlertid kan jag med full övertygelse gifva Radackerna ett afgjordt förträde för Tahaiierna.

---

## C A P. IX.

*Kamtschatka.*

Ända till gränsorna af norra vändcirkeln var vinden oss gynsam, men här fingo vi fullkomlig stilltje, som räckte i tolf dagar. Under hela denna tid var Oceanen, så långt ögat kunde nå, i sjelfva verket glatt som en spegel. Dernemte var det nästan odrägligt hett. Endast sjömän kunnna känna huru illa vi måste vara till mods. Den stora verksamhet, som alltid råder på ett skepp, hade blifvit förbytt i den tråkigaste hvila. Alla voro otåliga. Några matroser misströstade att vinden någonsin mera skulle blåsa upp igen och hade hellre uthärdat de häftigaste stormar. En morgen hade vi det skådespelet, att se två stora svärd-fiskar sola sig på vattenytan. Jag skickade ut en båt försedd med harpuner, i hopp, att dessa väldiga djur skulle hafva den artigheten att låta kasta dem i kroppen på sig; men de avvaktade dem icke, dykade ned i djupet, och vi hade blott förgäfves förstört deras nöje.

Våra vattenhemtare blefvo flera gånger nedsänkte, till och med på tusen famnar. På ytan var vattnets temperatur  $24^{\circ}$ , och på detta djup blott  $2^{\circ}$  Reaumur.

Den 22 Maj, samma dag som vår fregatt gick af stapeln, fingo vi en frisk östlig vind, som förde oss tämelingen fort framåt på den ännu beständigt glatta hafsytan.

Den 1 Juni, då vi hade uppnått  $42^{\circ}$  latitud och  $201^{\circ}$  longitud, och således befunno oss midt för Japanska kusten, sågo vi en röd rand på vattnet, ungefär en famn bred, men väl en mil lång. När vi soro öfver den, upphemtade vi ett ämbar vatten deruri, och funno, att dess

färg härrörde af en otalig mängd små, med blotta ögat knappt synbara kräftor.

Hädanefter rönte vi allt mer och mer det nordiska klimatets obehaglighet. Den hittills så klara himmelen var nästan alltid mulen, ofta betäckt med hotande stormmoln, hvilka ej sällan höllo hvad de lofvade. Derjemte voro vi nästan ouphörligt insvepte i töcken, som inskränkte vår utsigt till mågra få farnars vidd. Inom en kort tid var temperaturen fallen ifrån  $24^{\circ}$  ända till  $3^{\circ}$ . Ett så hastigt ombyte är ganska kännbart, och alstrar vanligen betydande sjukdomar. Vi hade att täcka vår skickliga Läkares sorgfällighet, att de snart dämpades hos oss. Efter årstiden och den latitud, hyarpå vi befunno oss, borde en så hård väderlek icke varit att förvänta. Men denna är, midt i sjelfva sommaren, Japanska kusten egen. Äfven hvalfiskar och stormvädersfoglar, som visade sig i stor myckenhét, påminnte oss, att vi ilade åt Norden, och redan voro långt aflägsnade från Söderhafsoärnas härliga ängar.

Med allt detta var vinden så gynnande, att vi redan den 7 upptäckte Kamtschatkas högre berg i sin vinterprydnad. En härlig anblick skänker det höga, uddiga landet, hvars himmelshöga bergstoppar, betäckta med evig snö, glänsa mot solen, medan den lägre delen är omgjordad af mohn. Följande dagen lyckades vi upphinna Åwatschu-Viken och om aftonen kasta ankar i Peter-Pauls-hamn.

Således befunno vi oss nu i Kamtschatka, denna stora halvö, som sträcker sig från floden Anadir i norr till Kuriliska öarna i söder, sköljes i öster af Oceanen och i väster af Ochotzkiska havet, och med hvilken det förhåller sig, som med många menniskor, att den är bättre,

än dess rykte säger. Man anser den för den vildaste och ofruktbaraste gräns af verlden; och likväl innehår den samma latitudsgrad, som England och Scotland, hvilka tillsammantagna den äfven kommer nära i vidd. Väl är sommaren här mycket kortare, men deremot mycket skönnare, och vegetationen vida yppigare, än der. Vintern räcker länge, och är för den myckna snön obeqvämt, men i sydligare delen icke mycket kall. Man har trott, att säd icke skulle kunna odlas der, emedan den blida årstiden är så kort; men flera erfarenheter hafva redan bevisat motsatsen.

Fastän snön ibland ligger qvar på några ställen i dalarna ända till slutet af Maj, emedan de uppvarmande solstrålarne blött sällan kunna nedträninga mellan de höga beskuggande bergen, så trifvas dock till och med trädgårdsväxter der rätt bra. Potäter gifva vanligen trettionde korntet, och skulle fullkomligen fylla bristen på bröd, om innevånarne odlade dem flitigare. Men det lätta sättet att för hela vintern försé sig med fisk i öfverflöd hindrar den mödosamma potätodlingens framsteg, änskönt det funnits år, då fisket varit så litet gifvande, att det knappt skyddat för allmän hungersnöd.

Den långa, men tämeligen lindriga vintern blir, såsom redan är sagdt, besvärlig genom den myckna snön, som nedyrar från bergen, så att husen ofta helt och hället öfvertäckas, och innevånarne måste gräfva sig utgångar derifrån, medan kreaturen gå ofvanpå taken. Vinterfärderna, hvilka här göras uti ytterst lätta, med sex och flera hundar bespända slädar, äro tämligen beqväma och gå fort; man skall blott akta sig för stormar, åtföljda af yrsnö. Ösverraskar en sådan storm, som här kallas Purga, en resande, så kan han ej på annat sätt räddas,

att än stilla låta inpurgera sig. Han låter nemlig snön öfvertäcka honom och hans hundar, hvilket går ganska fort, och söker, när stormen är förbi, åter befria sig ur sin graf. Men detta lyckas ej alltid. Träffar purgan den resande i ett bergpass, så samlas så mycket snö öfver honom, att han omöjligen kan gräfva sig ut.

Likväl äro dessa händelser sällsynta, emedan Kamtschadalerne, tvungne af nöden, hafva förvärvat sig en stor färdighet att flera dagar förut gissa till väderleken, och gifva sig ut på väg endast när de förmoda sig kunna vara säkra. Husvudorsaken, hvarföre Kamtschatkas klimat på det hela står efter andra under samma himmelsstreck belägna länder, är landets beskaffenhet. Englands berg t. ex. stiga blott till en mättlig högd, och äro afbrutna af stora slätter; då deremot öfver hela Kamtschatka längs efter sträcker sig en bergsrygg, som uppstiger i molnen och på många ställen öfver dem, betäckt med evig is, och har blott ganska få, små dalar. Panoraman af Kamtschatka är en massa af tätt sammanträngda, kägelformiga, till en del ganska höga, till en del lägre granitberg, hvilkas hörniga och kantiga gestalt häntyder den ofantliga strid emellan elementerna, hvarunder jorden framstött dessa ur sitt sköte. En strid, som är icke ännu slutad, hvilket bevises af de tätare jordbäfningarna, samt af den rök och låga, som uppstiger ur de många vulkanerna, ibland hvilka en, som kallas Kamtschatka-berget, kan mäta sig med de högsta berg på jorden, och ofta förstör sina omgifningar genom lava-strömmar. Detta berg med sina vulkaner, hvilkas rök- och eld-colonner uppstiga ur isen, bildar en grann contrast mot dalarnas sköna grönska. Men hyad som isynnerhet ger en sällsynt och obe-

skrif-

skrifligt härlig anblick, så att man tror sig förflyttad i ett Fee-land, äro krystallbergen på västra kusten, hvilka, bestrålade af solen, skifta af de skönaste färger, och skulle kunna tagas för briljantberg, ävensom svafvelkisen här bildar, till utseendet, berg af gediget guld.

För Mineralogerna är Kamtschatka ett bland de intressantaste land. De mångfaldiga stenarterna locka till och med den okunniga. Säkerligen ligga här ännu stora skatter förborgade, som man framdeles skall upptäcka och draga nytta af. Heta källor finnas i myckenhet, hvilka skola vara ganska helsosamma.

Även Botanikern och Zoologen gå icke tomhändta härifrån. Den förra träffar en myckenhet mindre eller alldelens icke kända örter, och ibland djuren finnas här, utom flera slags björnar, värvar och rävar, den bekanta Zobeln, hvars skinn äro så dyra, och det här inhemska, vilda fåret, som håller sig på de högsta bergstopparna. Det har växten af en stor get, hufvudet som på vanliga får, med stora, nedåt böjda horn. Kroppen och skinnet likna fullkomligt rendjurets, hvars föda, mossan, det även delar. Det är snabbt och vigt, och gör ofantliga skutt öfver asgrunder, likasom vildgetter, hvarföre de äro svåra att skjuta. När det hoppår från den ena bergspetsen till den andra, drar det ihop alla fyra benen, flyger med hufvudet förut och stöter med det först på den punkt, dit det ville. Sedan först betjenar det sig af benen. Det ögonmått, hvarefter det afpassar den kraft, som behöfves för språnget, är alltid ganska riktig. Ofta är den fläck, dit det hoppar, icke större, än att djuret måste hålla fram- och bakbenen tillhopa, för att kunna der blifva stående, och likafullt förfilar det ej målet. Lika beun-

dransvärd är den jemnvigt, hvari det efter ett sådant språng genast sätter och bibehåller sig. Våra ballettdansare kunde af dem lära en fullkomlig aplombs. Fornverldens stor-djur, Mammuth, måste äfven hafva varit inhemskt här, emedan många ben efter detsamma ännu träffas. Kamtschatkas skogar upplifvas väl ej af sångfoglar, äfvensom landfoglar i allmänhet äro här sällsynta, men der-emot gifves här en otalig mängd vattenfoglar af olika slag. Sjöar, floder, kärr, och sjelfva havet äro skylda af deras skor. Fisk finnes här i öfverflöd, i synnerhet i Juni och Juli månader. Ett enda drag med vår not gaf så mycket, som besättningen behöfde för ett par dagar. En sort lax, stockfisk och sill, fängas, i synnerhet till vinterbehof. De sednare torrkas i luften och tjena till föda åt hundarna.

Kamtschatka blef upptäckt år 1696 af en Jakutzkisk Kosack, vid namn Lucas Semenoff, som på ett rykte, att detta land funnes till, hvilket under flera år spridt sig i Jakutzk, anställdé ett tåg dit med 16 kamrater. Påföljande åren förnyades dylika tåg, men med större folkstyrka, till dess Kamtschatka blef lagt under Ryska kronan. Detta lands eröfring kostade många Ryssar lifvet, och slöts, i anseende till dåvarande barbari och svårigheten att ibland så afslagsna trupper bibehålla nödig disciplin, med Kamtschadalernas nästan fullkomliga utrotande. Fastän åtgärder sedermera vidtogos för att hindra det osog, som de vilda Kosackerne föröfvade, är dock befolkningen der ännu ganska ringa, men skall väl åter stiga genom en vis Regerings omsorger.

Namnet Kamtschatka härstammar ifrån Ryssarna, som hörde infödingarna så kalla den största floden i landet, eller egentligen Kortschatka. Denna flod hade fått sin benämning, enligt sägen, efter Kortschot, en forntidens

hjelte, som der haft ett fäste. Besynnerligt är, att Kamtschadalerne icke haft något eget namn, hvarken på sin nation, eller på sitt land. De kallade sig rätt och slätt Kroschka, det vill säga menniskor, likasom de skulle hafva ansett sig för de enda innevånarne på jorden, eller tillagt sig ett så stort företräde framför alla öfriga att de ansågo sig allena för egentliga menniskor. Man tror väl, att de som bodde på sydligaste udden af halfön hade utmärkt sig genom benämningen Itelman; men det kan icke bevisas, hvad som egentligen menats med detta uttryck.

Kamtschadalerne trodde på en allsmägtig verldens Skapare, hvilken de kallade Kutka. Han bodde i himmen, men hade någon tid i mensklig skepelse vistats i Kamtschatka och blifvit stamfader för Kamtschadalerna. Äfven hos dem träffade man sägnen om en allmän övervämnning, och de visa ännu på spetsen af ett berg det ställe, der Kutka skall hafva landat med en båt, för att förse verlden med menniskor. Ett ännu i Kamtschatka allmänt ordsspråk, för att uttrycka den aflägsnaste forntid, är: det var i Kutkas tid.

Före Ryssarnas tåg till Kamtschatka kände Kamtschadalerne intet annat folk, än de tillgränsande Koriäkerna och Tschuktscherna. Någon kunskap fingo de emedlertid äfven om Japan, då ett Japanskt skepp strandade på deras kust. De hade icke något överhusvud, lefde i full frihet, och höllo det för sitt högsta goda.

Utom den högsta Guden Kutka, hade de ännu en myckenhet undergudar, hvilka deras inbillningskraft försatte än på berg, än i skogar, sjöar och lusten. De tillbådo dem, så länge deras önskningar blefvo uppsylda, och lånade dem, om det icke gick efter deras tycke, i

likhet med den sämre Italianaren, som, när något missöde förägar honom, tar af sig mössan, uppräknar i den namnen på så många helgen han kommer ihåg, och sedan trampar henne under fötterna. Tvätte af träd skurné husgudar, Aschusehök och Hontai, stodo i synnerligt anseende. Den förra hade skapnad af människa, och hans syssa var, att fördrifva skogsråna ifrån husen, hvarföre ock honom gafs mat, på det sätt att man dagligen besmorde hans hufvud med fisksoppa. Hontai var till hälften människa och till hälften fisk, och årligen, den dagen man renade sig från synderna, förfärdigades en ny, hvilken man ställde bredvid den gamla, så att antalet af Hontais anviste antalet af år, som innevärnarne hade i detta hus framlefvat.

Kamtschadalerne trodde på sin egen, ävensom på alla djurs odödlighet, men voro ef den tankan, att de också i det tillkommande lifvet måste förvärfa sig sitt uppelälle genom arbete; de hoppades blott, att arbetet skulle blifva lättare och förtjensten alltid tillräcklig, för att aldrig lida hunger. Denna idé bevisar, att redan då måtte fiskfängsten icke alltid varit nog gifvande.

De särskilda Kamtschadaliska folkstammarna fördे ofta krig med hvarandra, hvartill kvinnornas väldsaimma borträvande vanligen gaf anledning, eller ock om de vid sina besök hos hvarandra icke fått nog mycket att äta. En sådan likgiltighet hos värden emot gästen ansågs för den största förolämpning, och kräfde blodig hämnd. Sällan fördes kriget uppenbart. Man sökte fastmer att öfvervinna fienden genom list, och segraren föröfvade de rysligaste grymheter emot de besegrade. Om belägrade eller inspärrade icke mer kunde motstå öfvermagten och icke hade utsigt att rädda sig med flykten, så tillät dock icke den heroiska andan hos denna lilla oansenliga menniskorace

dem sträcka vapen. De i trängsel bragte mördade först sina hustrur och barn, och kastade sig sedan på fienden, åt hvilken de sålde sitt lif så dyrt som möjligt. Detta kallade de: lädda sig ett läger. De kunde icke heller räkna på någon pardon, om de hade gifvit sig. Deras vapen bestodo af lansar, bågar och pilar, hvilka sednare vanligtvis voro förgiftade.

För att hemöta en gäst med all uppmärksamhet, och icke gifva anledning till krig, eldade värdens först sin underjordiska boning så länge, att hettan blef nästan odrägglig. Derpå afklädde han sig, tillika med gästen, helt och hållet, och nu framsattes för den sednare en myckenhet mat, hvarjemte elden beständigt underhölls. Tillstod gästen nu, att han icke förmådde äta mera eller fördraga hettan, så voro alla fordinrar af det finaste lefnadssätt emot honom uppfyllda, och värdens affordrade honom nu skänker för sin gästfrihet.

Vid sådaua gästabud åts äfven flugsvamp, såsom ett berusningsmedel. En liten portion deraf skall verka en glad sinnesstämma, men en större skall åstadkomma vap-  
sinnighet, som räcker i flera dagar. På detta sätt upp-  
muntrade, förlustade värd och gäster sig med deras egena  
talent, att härla menniskor och djur så lika, att man lätt  
kunde bedragas.

De fulväxta barnen visade ringa kärlek för sina för-  
äldrar, och värdslösade dem aldeles på deras ålderdom,  
ja, slogo dem ihjäl, när de hörjade blifva sig sjelfva och  
dem till last, hvarigenom de ingalunda troddé sig öfver-  
träda sina barnsliga pligter. Likaså mördade de sina klena  
eller svaga barn, för att spara dem plågan af ett sjukt lif.  
Dog någon i huset, så blef liket icke begrafvet; man slä-  
pade det med en rem om halsen ut under bar himmel.

och lät hundarna mätta sig deraf. Om dessa djur icke försmedde, så trodde man, att den döde skulle i den andra verlden åka med de bästa hundar.

Sättet att ingå ägtenskap ibland Kamtschadalerna var tråkigt och förenadt med många svårigheter för brudgummen. Den karl, som önskade gifta sig med en flicka, gick till hennes föräldrar och tog utan vidare förklaring del i husets alla arbeten. Han ansågs nu såsom han hade varit riktig stadd i tjänst och måste uträffa allt hvad man honom uppdrog, till dess det lyckades honom att vinna flickans och hennes föräldrars välvilja. Detta räckte ofta flera år, och lyckades det honom dock icke till slut, så fick han gå sin väg, utan all ersättning för sin förlorade möda. Men vann han hennes tycke, och voro föräldrarna nöjde med honom, så gäfvo de honom lof att fånga sin älskarinna. Detta bestod deri, att han måste omfatta henne, besegra hennes motsträfvighet, och vidröra henne med händerna på ett sätt, som här icke kan tydligare framställas. Från den stunden, då älskaren erhållit denna tillståelse, sökte flickan med all sorgfällighet undvika att blifva ensam med honom, och förvarade sig än ytterligare genom ett fisknät och en mängd remmar, hvilka vid öfverfallet måste sönderskäras med en sten-knif. Dessutom bevakades hon af husfolket, som, så snart älskaren nälkades henne, vid hennes rop lupo till, slego honom och drogo honom i håret bort ifrån henne. Fångandet var således ett svårt prof, och så länge det icke var riktig verkstäldt, måste den arma älskaren oafbrutet tjena för flickan. Lyckades det ändtlig, så förkunnade hon sjelf hans seger, och ägtenskapet var afgjordt.

De nuvarande Kamtschadalerne äro ett ytterst godsint, gästfritt och lättskrämndt folk, till färg och ansigts-

bildning nära beslägtadt med Chineser och Japaneser. De bekänna sig samfaldt till Christna religionen, men hafva dock i hemlighet behållit många af sina hedniska bruk, hvartill i synnerhet kan räknas deras lytta barns afslifvande.

Den lilla staden, eller snarare byen, vid Peter-Pauls-hamnen, i hvilken Ståthållaren över Kamtschatka, nuvarande Flott-Capitainen Stanitzky, bor, är hufvudorten på halvön. Den har blott ett par hus, i hvilka man kan bo bekvämt. De öfriga, ungefärlig femtio till antalet, äro blott kojor och ligga utan all ordning spridda på sluttningen af ett berg. Innevånarne på detta ställe, som har lika namn med hamnen, äro allesammans Ryssar, Kronbetjente, afskedade soldater, matroser och några obetydliga handlande. Kamtschadalerne bo uti små byar vid floder inuti landet, sällan vid kusten.

Kamtschatka har undergått föga förändring, sedan Krusenstern för fem och tjugu år tillbaka skildrade det. De enda framsteg, som det sedermera gjort, synas bestå deri, att innevånarne i Peter-Paul börjat odla potäter, samt att åtskilliga varor och lifsförnödenheter, som förr kommo landvägen genom Sibirien till Ochotzk, och först derifrån sjöledes, icke mer hafva samma omåttligt höga pris, sedan de hitskaffas hela vägen till sjös.

Halvöns nordligaste del och det derintill stötande land, ända upp till Ishavvet, bebos af Tschuktscherna, ett nomadiserande, krigiskt folk, som tägar omkring med sina Renhjordar, och ger Ryska kronan blott en ringa skatt i hudar, Tschuktscherne voro ej så lätta att underkuva, som Kamtschadalerne, och ända till för fem och trettio år sedan anföllo de Ryssarna ouphörligt. Men då vidtogos allvarsamma åtgärder, och kanonernas magt grundlade en

varaktig fred. Likväl trodde man sig en tid senare hafva att åter befara ett öfverfall af dem och skickade dersöre sändebud till deras Tajon eller öfverhufvud, för att utforska hans tänkesätt. Då drog denne ut en lång knif (sädane de brukta alltid bära i en skida vid sidan) med afbruten udd, visade den åt sändebudet och sade: "Då min far kände sig nära döden, gaf han mig detta vapen, och sade: min son! jag har fått denna afbrutna knif af min farbror, som jag efterträdt i Tajonvärdigheten, och måst vid emottagandet lofva honom, att aldrig hvässa den emot Ryssarna, emedan en strid med dem medförf endast osärt för oss. Dersöre besäller jag ock dig att icke inlåta dig i någon strid med Ryssarna, förrän denna afbrutna udd kommer igen af sig sjelf. Ni ser, kniven är ännu uddlös, och min fars sista vilja är mig helig."

Efter en år 1822 anställd noggrann beräkning, steg Kamtschatkas hela folkmängd, med undantag af Tschuktscherna, som icke kunde räknas, till 2457 personer af man- och 1941 af qvinnkönet. Deribland funnos af national-kamtschadaler blott 1428 mans- och 1330 qvinnspersoner. De öfriga voro Koriäker och Ryssar. Alla tillsammans ägde 91 hästar, 718 boskapskreatur, 3841 hundar, och 12000 rendjur, hvilka sedan ensamt tillhörde Koriäkerna.

Ehuru obetydlig den ort än var, der vi nu uppehöllo oss, så är efter en lång sjöresa en recreation på land dock alltid ganska angenäm, och blef oss det så mycket mera genom det gastfria och vänskapliga bemötande vi erforo, så väl af befälhafvaren, som af innevånarne.

Vi anställde en björnjagt, som föranledde mycket skämt och belönades med skottet af ett väldigt stort djur. Här finnes det så mycket björnar, att man icke behöfver gå långt ifrån stranden, för att stöta på en. Den eljest rädda

Kamtschadalern angriper dem oförskräckt. Ofta beväpnad blott med en lans och en knif, går han löst på björnen, och söker att reta honom. När denne nu reser sig på bakbenen, såsom han vanligen gör, när han vill försvara sig eller anfalla, så stöter jägaren lansen i bröstet på honom, och den andra ändan i jorden, hvarefter han med kuifven dödar honom fullkomligt. Likväl får äfven björnen ofta öfverhand, och då måste jägaren umgälla sin djerfhet med livet.

Om björnarnas dristighet vittnar följande anekdot. För ett år sedan var här brist på fisk, björnarnas förnämsta sommarföda, hvilken de sjelfva fånga ur floderna. Derigenom uppstod en hungersnöd ibland dem, och de begåfvo sig på hela vintern icke till sina iden, utan ströko omkring till och med på gatorna i Peter-Paul. En steg ända in i ett hus, hvars dörr han fann öppen, men som af en händelse gick igen efter honom. Frun i huset hade nyss satt på en stor Thémachine\*), sådana här brukas, för att koka upp vatten, och låtit den stå i förstugan. Björnen luktade på machinen, och brände sig på nosen. Uppretad deraf, lät han hela sitt raseri utbryta emot den, omfatta den med framtagarna, tryckte den emot sitt bröst för att sönderkrossa den, och brände sig derigenom ännu mera. Vid hans vrålande, som raseri och smärta afpressade honom, kommo samtelige husets innevånare och grannarne till stället, och han dödades med böss-skott igenom fensret. Emedlertid har han gjort sig odödig derigenom, att

---

\* ) På Ryska, Samowar, sjelfkokare. Ett i hela Ryssland brukligt husgeråd, som vanligen står midt på thebordet, och ger det heta vattnet till théets tillagning; — en vattenpanna, som är försedd med en tapp och innesluter ett med glödande kol fyldt rum, hyarigenom vattnet hålls i kokning.

han blifvit ett ordspråk. När någon genom sin hästighet skadar sig sjelf, säger man: det är björnen med théma-chinen.

Den 14 Juli observerade Herr Preus en solförmörkelse, efter hvilken han beräknade den geographiska longituden af Peter-Pauls-hamn till  $20^{\circ} 10' 31''$ . Samma dag verkställde Herrarne Lenz, Hofmann och von Siegwald lyckligen det dristiga företaget, att uppstiga på det icke långt ifrån hamnen liggande Owatschaberget. Dess höjd befanns, efter barometrisk mätning, vara 7200 fot. Ur dess krater uppsteg rök emellanåt, och en mössa, som man nedsläppt på några fots djup, uppdrogs förbränd. Till bevis, att nämnde Herrar anställt undersökningar i sjelfva kratern, förde de med sig några stycken krystalliseradt svavel derifrån.

Sedan allt hyad vi hade att föra till Kamtschatka var aflemnadt, skildes vi, den 20 Juli på morgonen, med gynnande vind från Peter-Pauls-hamn och seglade till den Ryska colonien *Nya Archangel* på nordvestra kusten af Amerika. Vid solens nedgång voro vi redan så långt borta, att Kamtschatkas majestätiska berg för sista gången höjde sig öfver vår horisont. Det öde, hittills föraktade landet torde framdeles blifva ett Mexico för Ryssland. Vi togo icke med oss några skatter derifrån, men väl — ett svalbo. Jag omnämner detta, emedan det lång tid gjorde ett näje för hela besättningen.

Strandens djuphet tillåter skeppen i Peter-Pauls-hamn lägga så nära till land, att de genom ett bräde förenas med den. Detta hade kommit ett sval-par att taga vår fregatt för en byggnad på fasta landet, och det byggde sig, till matrosernas stora glädje, som ansågo det för ett lyckligt förbud, i ro ett bo nära vid min cajuta. Ostörrda

af arbets-bullret på skeppet, utkläckte det älskande paret lyckligt sina ungar, födde dem med den ömmaste sorgfälighet och qvittrade glada sånger för dem. Då skildes hastigt deras fredliga hydda från land. De tycktes falla i förundran deröfver, och sväfvade oroligt omkring det allt längre bort stående skeppet, men hemtade ännu ifrån land föda åt sina ungar, till dess afståndet blef för stort. Då börjades striden emellan sjelfupphälle och föräldrä-kärlek. Länge ännu kringflögo de skeppet, försunno så för någon tid, kommo hastigt igen, satte sig utmed sina hungriga ungar, som sträckte de öppna näbbarna emot dem, och tycktes beklaga sig, att de icke kunde finna någon föda åt dem. Detta försvinnande och återkommande varade ännu någon tid. Ändligen uteblefvo de, och nu åtogo matroserne sig de föräldralösa. Då föräldrarne icke mera värmde dem, blefvo de aktsamt flyttade ur boet i ett annat, förfärdigadt af bomull, satt på ett varmt ställe, och födda med flugor, som de åto rätt gerna. Det såg alldelens ut, som den planen skolat lyckas, att sätta dem, väl framfödda, i land i Amerika; men trots den sorgfälliga omvärdnad började de må illa, och efter åtta dagar var intet enda af våra fosterbarn qvar i lifvet. Emedertid hade de gifvit ett nytt bevis, huru mycket äfven den sämre Ryssen interesserar sig för alla hjelplösa.

---

## CAP. X.

*Nya Archangel.*

Svalorna hade icke medfört någon lycka åt oss. Genast dagen derpå, sedan vi lemnade Kamtschatka, föll en af våra bästa matroser ifrån masttoppen i mastkorgen, och

gaf upp andan på stället. Under de häftigaste stormar hade han med säkerhet klättrat omkring och verkställt de svåraste arbeters; nu vid godt väder och stilla sjö hann honom döden. Vanligen är det de skickligaste och arbetssammaste matroser, som förlorats. De förlita sig för mycket på sin skicklighet och akta faran för litet, för att nyttja behörig försigtighet, hvarföre man icke kan varna dem nog. Vår sorgsna sinnesstämning öfver detta dödsfall blef ännu mera ökad af den töckniga, kalla och fuktiga väderlek, som derefter började och förföljde oss ända till Amerika. Lyckligtvis förtfor oafbrutet en stark vestlig vind, medelst hvilken vi förbiseglade de Aleutiska öarna på södra sidan, och redan den 7 Aug. befuno oss i grannskapet af Amerikanska kusten. Det var ock första dagen som vi åter sågo solen. Himmelns blef nu klarare, och ju närmare vi kommo land, desto mildare och angenämare blef luften.

Enligt middagsobservation befuno vi oss under  $55^{\circ}$ ,  $36'$  latitud och  $140^{\circ} 56'$  longitud. I denna negd tro några sjöfärande sig hafva förmärkt en ordentlig ström åt norden, hvilket vår erfarenhet ej bekräftade. Vi sunno strömflöden här rätta sig helt och hållit efter vinden och gå än åt norr, än åt söder, med en fart af 20 till 30 mil på 24 timmar. Endast tätt invid kusten träffas ett ordentligt strömdrag åt norr, hvilket äfven innevånarne derstädes intyga.

Vi ställde nu vår kosa rakt på den bugten, som af Engelsmännerna kallas Norfolksund, men af Ryssarna Sitcha-Bugt, efter den i fonden deraf liggande ön, som Engelsmännerne kalla Sitchachan, hvaraf Ryssarne gjort Sitka. Här är för närvärande Rysk-Amerikanska Compagniets förnamsta colonie, och det har givit den namn af Nya Archangel.

Morgonen den 9. Augusti måste vi, efter min uträkning, redan vara helt nära land; men ett tjockt töckenbortskymde alla föremål för oss, om de ock voro blott på femtio farnars afstånd. Då ändtligen middagssolen frambröt och hastigt bortdrog töckenförhänget, öfverraskades vi af den för oss liggande Amerikanska kusten. Vi befuno oss midt för inloppet till nämnde bugt, på ringa afstånd ifrån Cap *Edgecumbe*, hvars afplattade topp reser sig så högt, att man vid klart väder kan se den redan på 50 mils afstånd, då den är en säker vägvisare.

För stiltje kunde vi denna dag icke komma in i bugten, utan måste låta oss näja med åsynen af den höga, bergiga, med tät tallskog beväxta, vilda kusten. Ånskönt vi nu befuno oss på en betydligt högre latitud, än i Kamtschatka, sågo vi dock ingen snö, ej en gång på de högsta bergspetsar, hvilka der skulle hafva sträckt sig upp i isregionen. Ett bevis, huru mycket mildare klimatet är på den Amerikanska, än på den Asiatiska kusten.

Följande dagen flägtade en svag vind in åt bugten, och vi begagnade oss strax deraf. Men nu blef luften så mörk, att vi knappt kunde se land. Ingen af manskapet hade förut varit i denna bugt. Den håller, ifrån inloppet fram till Nya Archangel, 25 mil i längden, och är full med små ör och grund. På lots var här icke att tänka. Likväl blefvo alla svårigheter lyckligt öfvervunna. Vi svängde oss genom alla krokar, och kastade, vid ständigt mulet väder och starkt regn, anker på böss-skotthåll ifrån fästningen.

Här funno vi fregatten Kryssaren, commenderad af Capitainen Lasaref, som Regeringen hitskickat till handelns beskyddande, och som vi skulle aflösa.

Åsynen af ett skepp ifrån fäderneslandet, särdeles i en så afflågsen och öde vrå af verlden, väcker naturligtvis alltid stor glädje ibland landsmännerna. Jag besökte genast Capitainen Lasaref, och sedan äfven Befälhafvaren över colonien, Capitainen Murawief, som var en gammal bekant och vän af mig, och som jag icke sett på många år. Så långt ifrån hemmet knytes lätt vänskap äfven emellan obekanta landsmän; och huru mycket innerligare måste den blifva, när den var ingången redan i fäderneslandet. Umgänget med denna, genom sin ädla caracter, ävensom genom sin bildning, utmärkta man hjälpte oss mycket att uthärla det långa vistandet i denna ödemark.

På min skriftliga förfrågan, om det vore nödigt, att det af mig commenderade skeppet nu strax qvarstannade vid colonien, svarade han mig, att jag hade frihet ända till den 1 Mars nästa år (1825) och kunde efter behag använda den på nyttigt sätt, men måste då åter inställa mig. I följd deraf seglade jag till Californien, besökte Sandwichöarna, och var redan den 25 Februari 1825 åter i grannskapet af Nya Archangel.

Ju mera vi nalkades land, desto mildare blef väderleken, och vi förväntades att se detta så nordligt liggande land med sina bergstrakter denna årstid fritt ifrån snö till en ansenlig höjd. Men denna vinter hade varit ovanligt lindrig äfven här, och snön hade icke legat mer än några timmar i dalarna. Här, under  $57^{\circ}$  nordlig latitud, är climated i allmänhet vida milder, än i Europa under lika grad, likasom nordöstra kusten af Asien deremot är mycket kallare, än de på lika latitud med den liggande Europeiska länder.

Morgonen den 24, sedan vi tillbragt en stormig natt nära utmed denna farliga kust, lyckades det oss att uppnå

hamnen, och vi kastade ankar utanför fästningen, just som en ny häftig storm utbröt.

Vi blefvo med mycket glädje emottagne, och följande dagen togo vi, med fregatten, på något afstånd ifrån fästningen en sådan position, som mest svarade mot ändamålet af vår härvoro. För att kunnat göra sig detta tydligt, torde några underrättelser om de Ryska nybyggna i Amerika, ävensom en skildring af denia trakts urinvånare, vara af nöden.

Ifrån urminnes ända till senaste tid har det icke saknats exempel, att menniskor anförtrott sig på små båtar åt Oceanen och gjort förvånande färder, utan att äga de hjälpredor, som konsternas och vetenskapernas framsteg erbjuda oss. Solbarnen i Peru och stiftaren af den regelbundna statsförfattning, som Spaniorerne funno i Mexico, summo förmodligen, likasom de första åboerna på Söderhafssöarna, i små båtar öfver verldshafvets ofantliga rymder. Pheniciernas och Romarenas färder äro kända, ävensom de Normanniska hjeltars, som upptäckte Grönland och Island, ja, slutligen till och med Norra Amerika. Med lika så ofullständiga fartyg, utan erforderliga instrument till någon observation under coursen, mången gång till och med utan compass, utan begrepp om jordens storlek och skapnad, gafvo okunnige Ryska äventyrare sig ut ifrån Ochotzk, omkringseglade Kamtschatka, upptäckte Aleutiska öarna, och hunno ända till nordvestra kusten af Amerika. År från är förnyades och ökades dessa tåg, lockade af det sköna pelsverk, som fanns att tillgå i de upptäckta länderna. Många fartyg förgingos, många lyksökare blefvo översallne och dödade af vildarna; likväl funnos ständigt nya: ty hafssutter-skinnen i synnerhet gafvo vid hemfarten en stor vinstd. Efter hand bildades formliga köp-

mansällskaper, som togo fast fot på de Aleutiska öarna och till och med i de nordligaste trakterna af Amerikas vestra kust, drefvo ordentlig handel på Sibirien, men lefde sinsemellan i största osämlja. Genom sina skjutgevär infödingarna övermägtige, grepo de allt mera omkring sig, behandlade isynnerhet de rädda Aleuterna på grymmaste sätt, och skulle kanhända hafva aldeles utrotat dem, om icke Kejsar Paul lagt sig emellan. På hans befallning blef år 1797 ett Ryskt-Amerikanskt Handelscompagnie inrättadt på Achir, hvilket ställdes under Regeringens beskydd och skulle vara den ansvarigt. Detta sattes i stället för de omnämnda köpmans-sällskaperna, hvilka kunde delta deri, och fick det uteslutande privilegium, att i dessa trakter idka handel samt anlägga colonier. Directörerna, som förvalta detta compagnie och under hvilka coloniernas Befälshavare lyda, hafva sitt sätte i Petersburg.

I förstone fanns Hafs-Uttern i myckenhet till och med på Kamtschatkas kuster; men den oinskränkta jagten efter dessa djur minskadé dem till den grad, att Compagniet nödsakades söka dem allt längre bort, hvarföre det utbredde sig öfver de Aleutiska öarna, ända till den på Amerikas kust belägna ön Kodiack, dit dess Hufvud-colonie förlades. Härifrån anställdes jagten ända till Tschugatschiska bugten och Cooks River. De arma Uttrarne fingo dyrt umgälla, att Naturen skänkt dem ett så skönt skinn. De blefvo förföljd med all magt, och årligen dödades ett stort antal, så att de äfven här blefvo sällsynte. Inom några få år voro de nästan aldeles försvunne från Kamtschatka och de Aleutiska öarna.

Compagniet beslöt dersöre att utvidga sina nybyggen längre åt Söder, och sålunda uppstod år 1804 nybygget

på

på ön Sitka, hvars infödingar sjelfve kalla sig efter ön, men af Ryssarna kallas Kaluschér.

Denna ö skiljs blott af en smal canal ifrån fasta landet. Den intager  $3\frac{1}{2}$  latitudsgrad och består egentligen af tre ör, hvarom jag sjelf öfvertygat mig, genom undersökningar på båt. Likväl äro de canaler, som skilja dessa tre ör ifrån hvarandra, så smala, att man väl kan taga dem för blott en enda. Stränderna af Sitka-Viken hafva många djupa inbugter och äro beströdda med små, klippiga, starkt skogbeväxta ör, hvilka, likasom Finska Skären, gifva skeppen skygd emot stormar och bilda en fast mur emot hafsvågorna. Nya Archangels hamn är äfvenledes så skyddad af sjelfva Naturen, och har icke behöft Konstens tillhjelp.

En vågsam, oförskräckt man, vid namn Baranof, var lång tid Chef för Rysk-Amerikanska Compagniets nybyggen. I allt hänseende skicklig att tämja vilda folkslag, fann han eck nöje deri. Fastän det icke var så lätt att öfvervinna Sitkaerna eller Kaluscherna, som de saktmodigare och tålligare Aleuterna och Kodiackerna, lyckades det honom dock. Här hade man att göra med ett ganska krigiskt, modigt och grymt folk, försedda med skjutgevär, hvilka de fått från NordAmerikanska Fristaternas skepp, som här tillbytte sig Hafsväterskinn till marknaden i China, och hvilka de ganska väl förstodo nyttja; men Baranof förstod det oaktadt att ingifva dem respect. Hvad som icke kunde ernås genom frikostiga skänker, tog han med tvång, och grundlade sålunda nybygget på denna ö. Sedan han uppehållit sig här någon tid, bygt boningshus, anlagt försvarsningar och, som han trodde, genom frikostighet gjort Kaluscherna nöjda med sitt öde, begaf han sig tillbaka

till Kodiack, och ansörtsrode den nya eröfringen åt ett litet antal Ryssar och Aleuter. Ett par år gick allting bra; men sedan blef den af Baranof qvarlemnade besättningen, som redan trodde sig för säker, plötsligen en natt överfallen af en stor hop Kaluscher, som utan allt motstånd inträngde i förskansningen och nedergjorde allt med en ryslig grymhett. Blott några Aleuter, som råkade vara utfarne på jagt, lyckades det att på sina små Baidarer \*) undkomma över öppna Oceanen till Kodiack, dit de medförde underrättelsen om förstöringen af nybygget på Sitka.

Denna händelse tilldrog sig år 1804, vid den tiden, som nuvarande Admiralen von Krusenstern gjorde sin andra resa omkring jorden, och hans andra skepp, Newa, var bestämdt till denna coloni. Baranof begagnade sig strax af detta förträffliga tillfälle, att i fullt mått taga hämnd på Kaluscherna. Han utrustade sjelf tre fartyg, och seglade till Sitka, åtföljd af Newa. När Kaluscherna hörde, att hjälten Nonock, så kallade de Baranof, vore tillbaka der, blefvo de så förskräckte, att de alldelens icke hindrade

\*) Aleuternas canoter, vanligen 12 fot långa, 20 tum breda, midtpå lika så djupa, och i båda ändarna starkt spetsiga. De mindre äro inrättade för blott en person, de större för två eller tre. Skrovet och kölen består af ganska tunna furu-spjäljor, sammanbundna med hvalfisksenor, och överdragna med sjähl- eller vallros-skinn, på hvilket håret är afskafdt. På däcket, som likaledes består af sådant skinn, finnas lika många hål, som fartyget skall bära personer. På båtens botten sitta roddarne med utsträckta ben och hafva öfre delen af kroppen uppöfver dessa hål, hvilka äro blott så stora, att de kunna obehindradt röra sig i dem. Rummet emellan deras kroppar och däcket är medelst blåsor så förvaradt, att ingen vattendroppe kan intränga. Dessa Baidarer ros ytterst lätt och fort, och Aleuterne fara med dem på hafvet i hyad väderlek som helst.

landstigningen, utan drogo sig skyndsammast inom sin pallisadering, hvilken bestod i en stor fyrkant, omgivven med ganska tjocka och höga, tätt nedslagna stockar, och hade blott en liten starkt befästad port. På pallisaden funnos skottgluggar för bössor och falkonetter, hvarmed de inneslutne voro rikligen försedde. Denna träfästning, inom hvilken 300 stridbare män med hustrur och barn befunnos, höll sig flera dagar emot de belägrande; men då Ryssarnas grofva kanoner hade skutit breche på pallisaden, och de belägrade sågo, att de icke mera hade något skydd af den, underhandlade de, och lemnade några deras hufvudmäns söner såsom gisslan till underpant att de gafvo sig. Änskönt fred nu blef slutens och de fingo fritt aftåg, trodde de likväл icke Ryssarna, utan drogo en mörk natt obemärkt derifrån, sedan de förut dödat inom sig allt gammalt folk och alla barn, som kunnat vara dem besvärliga på flykten. Morganens ljus röjde det fasansfulla mord, som dessa omenniskor föröfvat, hvilka i sitt misstroende dömde Ryssarna efter sig sjelfva.

Ifrån den tiden förblef Baranof i besittning af ön, eller egentligen blott af en utaf Naturen sjelf till fästning bildad kulle, som förut varit bebodd af en Kaluschisk chef, vid namn Katelan; ty oaktadt de ingångna födragen törstade Barbarerne ouphörligt efter hämnd, och sökte vid hvarje tillfälle hemligen och listigt tillfredsställa den, så att Ryssarne aldrig vågade sig ut ur fästningen annorlunda än väl beväpnade och i betydligare antal, om de ej ville löpa fara att blifva mördade.

Här blef nu colonien grundlagd å ny, och den höga, på alla sidor branta kullen genom nya fästningsverk än mera försäkrad, så att den nu är fullkomligt skyddad mot

hvarje anfall. De erforderliga husen voro snart upphygga-  
da, och denna plats vardt, under namn af Nya Archangel,  
huvudstaden för Ryska besittningarna i Amerika, hvilka  
sträcka sig från  $52^{\circ}$  latitud, till Ishafvet, men hvartill  
höra ännu tvänne mera i söder liggande nybyggen, hvilka  
skola i det följande omtalas.

Baranof stannade sjelf i Nya Archangel, och den här  
idkade hafs-utter-fängsten gaf Compagniet stor vinst. Men  
också här har detta djur efterhand mér och mér försun-  
nit, så att fängsten nu inbringar mindre, än det kostar att  
underhålla en härsmagt, nog stark att bjuda de vilda,  
krigiska Kaluscherna spetsen. Deraföre umgås och Compag-  
niet med den tankan, att helt och hållt öfvergifva Nya  
Archangel och flytta huvudsädet åter till Kodiack. Emed-  
lertid vore det dock skada att verkställa en sådan före-  
sats, då en annan nation lätteligen kan draga nyttja deraf,  
befästa sig i denna trakt och blifva hinderlig för Compag-  
niets handel. Men Compagniets förmögenhet är kanhända  
icke tillräcklig till Nya Archangels bibehållande, och så-  
ledes skall det förmodligen försvinna, om Regeringen icke  
lägger sig emellan.

Klimatet i Sitka är icke så hårdt, som man skulle  
kunna vänta af denna latitud. Midt i vintern stiger kölden  
blott till några grader och håller aldrig länge i. Det  
oaktadt lyckas åkerbruk icke. Det gisves väl ingen  
trakt af verlden, der det regnar så mycket, som här. En  
torr dag hör till de största sällsamheter. Redan deraföre  
kan säd icke växa. Men landets beskaffenhet är äfven di-  
ka hinderlig deraföre. Det finnes aldeles inga slätter af ná-  
gon betydlig vidd, öfverallt äro de små dalarne omgifne  
af höga, branta, med tjocka skogar beväxta granitberg, och  
största delen af dagen beskuggade. Några trädgårdsväxter,

såsom kol, rosvor och potates, komma likväl bra fort. De sednare odlas till och med af Kaluscherna, som lärt detta af Ryssarna, och anse dem som en stor läckerhet. På fasta landet skall klimatet på samma latitud vara, ehu-ru litet kallare, dock ejemförligt hättre, och som der gisfas stora slätter, så skulle förmodligen åkerbruk der lyckas.

Skogarna på Sitka, som består förnämligast af Tall och Lärkträd, äro höga och tätta. Man träffar träd af 160 fots högd, hvilkas stam håller 6 till 7 fot i diameter. Af sådana stammar förfärdiga Kaluscherna sina stora canoter, som ofta bär 25 till 30 personer. Dessa fartygs byggnad är yiterst mödosam och förräder mycken skicklighet; det enda goda man har att berätta om denna föraklriga menniskorace.

Ehuru vildt och ofruktbart landet än synes, är dock jordmånen ganska drifvande, hvarigenom alla växter, hvilkas mångfald för öfrigt icke är betydlig, uppnå en ovanlig storlek. Flera slags bär, isynnerhet hallon och svarta vinbär, af föryänande storlek, men vattnig smak, finnas här i myckenhet.

Hafvet är vid kusterna och i vikarna rikt så väl på dägande djur, som på fisk. Hyalsiskar, Kaschelotter, Hafssvin, Sjählar, Sjölejon m. m., ser man i myckenhet, och af fiskar, hvilka utgöra så väl Ryssarnas som infödingarnas förnämsta föda, fångas förnämligast sill, åtskilliga laxarter och kabeljo i öfverflöd. Af foglar finnas på dessa kuster icke många slag. Ibland dem utmärka sig särdeles den sköna, hyithufvade örnen och flera slags täcka kolibri, som komma från varmare trakter till Sitka, för att här göra sig bon. Det är ganska märkvärdigt, att detta lilla fina djur, som tillhör det heta luft-

strecket, gifver sig så långt åt den kalla norden. Ibland fyrfota djuren, som bebo härvarande skogar, har man isynnerhet att anmärka svarta björnen, hvars hud betalas så dyrt i Ryssland. Ett slags får, som uppehålla sig på de högsta bergen, hafva vi lärt känna blott af Kaluscher-nas beskrifning och fattas i våra naturalhistorier. Det avviker mycket ifrån Kamtschatkas. Deras ull är så mjuk och fin, som silke. Det märkvärdigaste djuret, som från aflaggsna nejder hitlockat menniskor, hvilka tilläfventyrs framdeles blifva infödingarnas välgörare, om de ibland dem utbreda föruft och seder, förblifver likväl hafsuttern.

Detta djur bebor endast nordvestra kusten af Amerika, mellan  $60^{\circ}$  och  $30^{\circ}$  latitud, i ringare antal på stranden af Aleutiska öarna, och fordom äfven på kusterna af Kamtschatka och Kuriliska öarna. Dess skinn lemnar det schönaste pelsverk i verlden, och skattas högt både af Europeer och Chinesare. Dess värde stiger år från år, med minskningen af djuret, som väl snart försvinner från jorden och skall blott i afbild pryda våra zoologiska verk. Några hafva icke velat göra skillnad emellan haf- och flod-uttrar, emedan de äro ganska lika hvarandra till skapnad; likväl är skinnet af den förra, utan all jemförelse, schönare än af de sednare, hvilka blott bebo floder och insjöar, der hafsuttern aldrig träffas. Icke sällan finner man dessa många mil ifrån land, liggande på ryggen på vattenytan, i stilla sömn, medan deras ungar, (de få aldrig flera än två), ligga vid deras bröst och di. Ungarne kunna icke simma, förrän de äro några månader gamla. Derföre för modren dem på sin rygg, der de hålla sig fast, omkring i sjön, när hon är nödsakad söka födan, och vänder tillbaka på lika sätt med dem, efter stillad

hunger, till sin bergshåla. Blir hon under ett sådant tåg sedd af en jägare, så är hon ett säkert byte, ty hon öfverger aldrig sina ungar, fastän de mycket försvåra hennes simmande, utan försvarar sig jemte de små med raseri mot hvarje anfall. Båda utrycka med tänderna de pilar, af hvilka de träffas, och anfalla till och med sina förföljares båtar, men pligta desto säkrare för denna oföryägenhet med lifvet. Detta djurs lunga är så skapad, att det icke kan hålla sig mer än ett par minuter under vattnet, utan måste då åter gifva sig upp för att hemta luft. Detta passa jägarena på, för hvilka denna fängst skulle svårlijen lyckas, om uttern kunde blifva längre under vattnet; der den simmar med mycken hastighet och vighet. Ickedestomindre är jagten ej blott ganska tröttsam, utan ock farlig. Den verkställes på följande sätt:

Jägarne äro försedde med kastspjut samt bågar och pilar, och fara på små Aleutiska Baidarer omkring küsterna, nägra mil ut i havvet. Få de se en utter, så kasta de sina spjut eller skjuta de med pilar efter honom. Högst sällan träffas djuret strax. Det dykar hastigt ned; men som det icke kan uthärda länge under vattnet, der det likväl hastigt simmar långa stycket, så består jägarens största konst deri, att gifva Baidaren samma rigtning, som djuret tagit, medan en annan Baidar söker att komma emot det. Visar det sig åter öfver vattnet, för att hemta luft, så beskjutes det ånyo, då det åter dykar ned, och förföljandet börjar på nytt, till dess djuret är så uttröttadt, att det lätt träffas. Icke sällan försvarar det sig, i synnerhet när det har ungar, och sårar äfven stundom sin fiende med tänderna och klorna. Ju flera Baidarer äro tillhopa, desto säkrare är jagten; likväl om jägarne äga behörig skicklighet, äro äfven tvänne nog till fängst. Trots

allt bemödande lykas denna dock icke alltid, och jägarna äro dervid ofta i stor fara, om de vågat sig för långt ut i sjön, och en storm öfverraskar dem.

Nu återstår blott att skildra infödingarna på Sitka, Kaluschierna, hvilket jag gör med vedervilja. De äro, såsom jag förut sagt, det största afskrap af alla jordens folk, och i så hög grad vämjliga, att jag måste be krämagade läsare och läsaripnor här öfverhoppa några blåd. Endast för fullständigheten af min resebeskrifning står här den motbjudande bilden af den rysliga förvrängdhet, hvartill menniskor kunna nedsjunka.

Innevånarne på ön Sitka och deras grannar på fasta landet äro storväxta, och af stark benbyggnad, men deras särskilda lemmar äro så illa proportionerade, att de egentligen utgöra ett folk af bara vanskapade. Det svarta raka häret hänger utan ordning öfver de breda, köttiga ansigtena. Kindknotorna stå starkt fram, näsan är bred och platt, munnen stor, läpparna äro tjocka, ögonen små, svarta och eldiga, tänderna frappant hvita. Deras naturliga färg går blott litet i brunaktigt; men de stryka sig dagligen i ansigtet och öfver hela kroppen med ockra och ett slags svart jord, så att de tyckas vara af mycket mörk färg. Strax efter födelsen sammantryckes hufvudet på barnen, för att, som de tycka, gifva det en vacker form, hvarvid de draga ögonbrynen högt upp, och näsborrharna långt åtskils. Likasom flera andra folkslag, upprycka de skäget med rötterna, så snart det visar sig. Denna förrättning tillhör qvinnornas göromål. Deras klädsel består för det mesta blott af ett litet förkläde. De mera välmående bära ylletäcken, som de erhålla af Ryssarna eller Amerikanska Fristaternas skepp, och som de binda med två hörn till-sammans om halsen, så att de hänga ned öfver ryggen.

Äfven båra några på samma sätt hjörnhudar. De allranika-  
ste äga några europeiska klädesplagg, men hvilka de bru-  
ka blott vid högtidligaste tillfället, och skulle i dem sy-  
nas löjliga, om de icke voro så fula och vämjeliga, att  
man ej en gång kan skratta åt dem. Hufvudet skylla de  
icke ostare, än när det regnar starkt. Då sätta de på sig  
en af gräs konstigt sammanflätad, kägelformig mössa, ge-  
nom hvilken ingen droppe kan tränga. I starkaste hettå,  
likasom i värsta köld, gå de lika klädde, och jag tror, att  
intet folk finnes i verlden så härdadt emot väderlekens in-  
flytande, som detta. Om vintern är här ibland 10° kallt,  
och Kaluscherna spatsera dock nakna. Blir det för kallt  
för dem, så springa de i vattnet ända till halsen, och på-  
stå, att det är ett godt sätt att uppvarma sig. Om nätté-  
na lägga de sig under bar himmel aldeles oskyldt utmed  
en högt flammande eld, och det så nära, att de ligga i  
heta askan. Här vända de sig, än på den ena, än på den  
andra sidan, allt efter som ryggen eller magen besväras  
af lågan. Dē qvinnor, jag sett, buro antingen lantyg, som  
räckte dem ned på hälarna, eller dylika mättor, flätade af  
dem sjelfva.

Ett ännu vildare och styggare utseende får detta folk  
af det bruket, soin båda könen iakttaga, att måla ansigt-  
tet med breda svarta, hvita och röda ränder, som korsa  
hvarandra åt alla håll. Änskönt detta måleri, utan all  
likhet, tyckes vara aldeles godtyckligt, skola dock de sär-  
skilda stammarna derpå igenkänna hvarandra. För att  
gifva det målade ansigtet ett fullkomligt tokigt utseende,  
beströs det långa, orediga, vildt hängande håret med de  
små fina bröst- och halsfjädrarna af den hvithufvade ör-  
nen. Så smorda och pudrade, skulle de dessutom öfver  
all mätta fula Kaluschinnorha vara tillräckligt ohyggliga;

men de hafva uppfunnit ännu en sak, för att fullkomna sin vederstyggelhet. Så snart de upphinna manbarhets-åldern, gör man en inskärning i deras underläpp, och insticker i den ett ben, som tid efter annan ombytes med ett tjockare, på det att öppningen måtte vidga sig. Slutligen intränges en träbit af oval form, kallad Kaluga, hvilken hos de förnäma ofta är 4 tum lång och 3 tum bred, hvarigenom underläppen står ut horizontelt och de nedre tänderna ständigt äro bara. Den yttre kanten af läppen, som omger träbiten, blir genom den våldsamma utspänningen så tunn som ett band och mörkblå. När de springa, slår läppen upp och ned, än emot näsan, än emot kindbenen. På fasta landet skall Kalugan brukas ännu större, och det fruntimmer, som kan betäcka hela ansigtet med sin underläpp, anses för den fullkomligaste skönhet. Karlar och qvinnor genomborra näsbrusket, och insticka pennfjädrar, jernringar och allahanda prydnader. Äfven i de på många ställen genomstungna öronen bär de hängen af ben, snäckor och glasperlor. Det låter icke beskrifva sig, huru vidrigt och vämjeligt detta folk förekommer en i sin orimliga förvrängdhet. Det otäckaste blir emedertid qvinnornas trä-underläppar, hvilka, urhålkade liksom tråg, qvarhålla spotten, som genom det ständiga tuggandet af tobak, den de högeligen älska, rikeligen framväller ur deras munnar.

Kaluscherne binda sig icke vid någon boningsplats, utan fara kusterna omkring med sina stora båtar, som de kalla qvinnbåtar, och på hvilka de föra med sig allt hvad de äga. Vilja de dröja på ett ställe, så slä de hastigt upp en hydda, hvartill de hafva alla materialier med sig. De nedslå en hop stolpar i en fyrkant i jorden, sylla mellanrummen med tunna bräder, och täcka med bark. Med ett

sådant hus låta de sig nöja äfven i strängaste vinter, och underhålla då i midten deraf en eld, omkring hvilken hushållet sitter i ring och gör sina arbeten. Det inre af en sådan boning motsvarar fullkomligt de deri boendes utomordentliga osnygghet, hvilka i denna punkt tyckas tävla med de orenaste djur. Röken, stanken af rutten fisk, af tran och annan orenlighet, de vidriga figurerna, de otäcka qvinnfolken, som sysselsätta sig med att ur pelsarna eller karlarnas hufvuden leta ohyra, den de strax med mycken appetit uppåta, den stora gemensamma nattpottan, som förser hela hushållet med det enda brukliga tvättvattnet, alltsammans jagar snart den nyfikna Européen ut ur ett sådant fasligt näste.

Deras mat, redan i sig sjelf nog äcklig, blir det ännu mera genom sättet, hvarpå de förtära, eller snarare uppsluka den. Den består nästan uteslutande af fisk. Helst äta de hvalfiskar, och tranen är för dem det läckraste. Vanligtvis äta de allting rått. När de koka fisken, sker det i en flätad, vattentät korg, medelst glödgade stenar, som de kasta i den.

Deras största rikedom består i hafssutterskinn, hvilka hos dem äro detsamma som penningar. Emot dessa bekomma de ock af de skepp, som, till nybyggets skada, med dem drifva handel, bössor, krut och hagel, hvartill de hafva stort begär. Det gifves ingen Kalusch, som icke äger två och flera bössor, hvilka han förstår sköta ganska bra.

Ju rikare en Kalusch är, desto mägtigare är han ock. Han har en mängd hustrur, hvarigenom hans familj blir talrik, och köper sig derjemte slafvar och slafvinnor, Kalgia kallade, hvilka måste fiska och arbeta åt honom, och i krig tillika med hans familj utgöra hans armée. Dessa

slafvar äro krigsfängar och deras efterkommande. Väldet öfver dem är oinskränkt, och ger magt öfver lif och död, som icke sällan utöfvas. När husbonden dör, blifva tvänt ne slafvar alifvade på hans graf; på det att han icke må sakna betjening i det andra livet. Desse utses dentill långt förut, men tyckas vara obekymrade öfver det öde, som väntar dem.

De många krig, som de särskilda stammarna föra mot hvarandra, med en äfven ibland vildar sällsynt grymhets, äro väl orsaken till den ringa folkmängden i dessa trakter. Äfven de skjutgevär, med hvilka i synnerhet skepp ifrån de Nordamerikanska Fristaterna, till deras olycka, försé dessa omenniskor, bidraga mycket till att göra deras krig så blediga och ödelläggande. Förr bestodo deras vapen blott af hägar och pilan, nu hafva de bössor, alnlånga knifvar och dolkar. Fienden angripes aldrig uppenbart, utan öfversalles alltid genom försat, ofta när han tror sig vara i djupaste fred. Utsigten af rof eller att vinna några slafvar är tillräcklig anledning till ett oväntadt anfall, hvarvid de rysligaste grymhetter föröfvas. Deraföre äro Kaluscherne, äfven under fred, alltid på vakt att försvara sig. De uppsätter ständigt sina boningar på sådana ställen, som af naturen fått något försvar och lempa så vidt möjligt är fri utsigt åt alla sidor. Om nättarna är vakten anförtrodd åt qvinnorna, byilka, församlade omkring en eld utanför hyddan, hålla sig muntra genom berättelser om deras männers och söners hjeltedater. Äfven de husliga arbetena, till och med de tyngre, äro öfverlemnade åt qvinnorna. Karlarne sysselsätta sig blott med jagt och fartyggs byggnad. Endast slafvarne måste vara qvinnorna behjelplige i deras arbeten och behandlas utan all skon samhet. I krigen taga qvinnorna äfvenledes verksam del.

De icke endast uppelda kärлarna till tapperhet, utan och understödja dem i sjelfva striden. Utom roflystaåd är blodshämnd vanliga orsaken till angrepp. Ett mord kan blott genom ett annat försonas. Men dervid är det lika mycket, om mördaren faller sjelf, eller någon af hans unsörvandter. Häfden fordrar blott, att man skall dö för man, och qvinna för qvinna. Också inträffar väl den öbegripliga händelsen, att man strider för en af dessa afskyväckande qvinnovarelser, likasom fordom vid Troja för den sköna Helena, och ofta erhålls en förmånlig fred genom afträdet af ett sådant vidunder.

Kaluschen, som förmodligen skulle vara känselolös vid åsynen af våra skönaste fruntimmer, sinner sina vedervärda landsqvinnor med deras läppträng så förtjusande, att de ofta väcka den häftigaste passion hos honom. Ett bevis derpå lemmade en händelse, som tilldrog sig, under vårt vistande i Sitka, ibland en hord Kaluscher, som lägrat sig i grannskapet af fästningen. En flicka hade fyra älskare, hvilkas svartsjuka utbröt i häftig strid. Sedan de länge piskat på hvarandra och ingen ville afstå, besloto de att mörda älskarinnan, hvars blod också genast rann för deras lansar. Omkring hålet, hvarpå liket skulle brännas, samlades hela horden, och söng en sång, af hvilken några bland våra landsmän, som länge varit här, förstodo de orden: "Du var för skön. Du kunde ej få lefva. Man behöfde bara se på dig, för att blifva galen."

Ehuru djuriskt vild denna gerning än var, blef den dock öfverträffad af en annan. En far förargades öfver sitt barn, som låg och skrek i vaggan, och kastade det i sjudande hvalfisktran. Dessa exempl caraterisera tillräckligt detta ohyggliga folk, som i allt hänseende är menniskslägtets afskyvärdaste utskott.

Deras bröllop bestå i ett gästabud, som ges åt brudens slätingar. De döda brännas, och deras aska förvaras i små trä-askar, i en dertill enkom bestämd byggnad. De hafva ett oredigt begrepp om odödligitet. Eljest röjes intet spår af religion hos dem. Också hafva de hvarken prester eller gudstjänst, således icke heller några beläten. Deremot tro de mycket på häxerier, och deras trollkarlar, som tillika äro deras läkare, stå i stort anseende, och äro mera fruktade än älskade. Desse trollkarlar bota sjuka dermed att de besvärja den onda anden; likväl skola de känna många verkliga läkemedel, som de tillreda af örter, men behålla sin konst, såsom enindräktig hemlighet, för sig sjelfva.

Vi singo litet emellan besök på skeppet af Kaluschiska höfdingar. Vanligen kommo de med hela sitt hus och tjenstfolk för att bese skeppet, låta gifva sig skänker och äta sig mätta, för hvilket de sökte visa sin tacksamhet genom sin ohyggliga nationaldans. Innan de kommo om bord, rodde de alltid några hvarf omkring skeppet och uppstämde dervid en sång, som liknade hundtjut, och inneböll de orden: "vi äro komne till er som vänner, och hafva sannerligen ingen ond afsikt. Våra förfäder lefde i osämja med er; oss emellan må vara fred. Emottagen oss gästfritt, och vänten detsamma af oss."

Denna sång accompagnerades af ett slags tambourins, som icke förhöjde dess behag. Sedan de blifvit flera gånger budne af oss, stego de ändtligen upp på skeppet; ty att komma genast på första bjudningen, är icke brukligt hos dem. Förmodligen har misstroendet infört denna sed. Till ett sådant besök putsa Kaluscherne sig alltid särdeles. Ansigtena äro bestrukna med svart, rödt och hvitt, så tjockt, att den naturliga färgen ingenstädes sticker fram;

kroppen deremot sira de endast med svarta ränder; håret är betäckt med hvita fjädrar, som vid hvarje rörelse på hufvudet flyga omkring i luften. Derjemte äro hermelinskinn på flera ställen bundna i håret. Ryggen skyles af en varg- eller björnhud, eller ett ylle-täcke, sammanbundet om halsen. I handen hålla de en vinge eller stjert af örn, såsom solfjäder. Fötterna äro alltid bara.

När ett sådant besök tillfredsställt deras nyfikenhet på skeppet, och i rummet — ty i cajutorna släpptes de aldrig in — qvarlemtat en faslig stank af den härskna olja och tran, hvilka dessa halfmänniskor nyttja såsom välluktande pomador, började dansen på däck. Qvinnorna dansade icke, utan voro musikanterna. Deras sång, accompagnerad af tambourinens dofva skall, bestod af enkla, ihåliga toner, som icke sammanhängde, utan framstöttes med pauser emellan, hvarjemte stampades i takt med fötterna. Efter denna musik gjorde karlarne de besynnerligaste rörelser med armarna och hela kroppen, och deremellan häftiga språng, så att luften uppfylldes af fjädrarna de hade i hufvudet. Den dansande lemnade aldrig sin plats, utan vände sig blott flera gånger omkring, att åskådarne måtte kunna beundra honom från alla sidor. Samtliga dansarena utgjorde en oordnad hop; blott en enda stod på något afstånd ifrån dem, var särdeles utstofferad med hermelinskinn och fjädrar, stötte takten med en käpp prydd med hafssutteränder, och tycktes anföra dansen. Vid hvarje paus, som dansarena gjorde, lät jag bjuda förfriskning både åt dem och åt de af sången sökta damerna, bestående i tobaksblad, hvilka genast af båda könen stoppades med största begär i munnen, hvarpå musik och dans börjades med ny kraft. Gjorde fullkomlig magtlöshet ändligen slut på skädespelet, så blef Kaluschernas favoriträtt, ett fat gröt af

ris kokad med syrup, främsatt i träskålar, omkring hvilka de lade sig ned och slukade högst oaptitligt, nyttjande blott sina oröra händer. Dervid voro qvinnorna särdeles generade af sina läpptråg. Tyngden af grötten, som fastnade vid dem, tryckte dem ned, så att de skylde ha kan; och munnen således icke kunde behålla allt som var ämnadt åt den. Under ett sådant mål blefvo Kaluscherne en gång ganska förskräckte af en ung björn, som vi medfört från Kamtschatka, hvilken slitit sig los, kom springande öfver deras hufvuden och lyckligen eröfrade grötfatet. Vid afskedet singo de alltid en sup brännvin, hvilket de högeligen älska och kunna tåla i myckenhet.

För att icke sakna någon odygd, äro Kaluscherne äfven passionerade spelare. Deras vanliga spel äro små trädäckar, bestrukna med olika färger och olika märkta, af hvilka hvar och en har sitt namn, t. ex. kräfta, anka, hafsnutter, hvalfisk o. s. v.; dessa blanda de om hvarandra, lägga dem i särskilda högar, och täcka dessa med mosså, hvarefter de sedan gissa, i hvilkendera högen kräftan eller hvalfisken o. s. v. ligger. På detta sätt spela de ofta bort allt hvad de äga, och slutligen till och med sina hustrur och barn, som då blifva vinnuarens slavvar.

Under hela vårt vistande på Sitka hade vi fred med Kaluscherne, hvilken likväl en gång så när hade blifvit afbruten, kanske med blodsutgjutelse; om våra matroser varit mindre oförskräckte och återhållsamme. På land, midt för fregatten, hade vår skeppstunnbindare slagit upp sin verkstad under ett fält, emedan nästan alla våra fastager behöfde repareras, och jag hade gifvit honom tre beväpnade matroser till biträde och skydd emot Kaluscher na. En dag kommo tio Kaluscher, beväpnade med långa

knif-

knifvar, till tältet, förhollo sig i början stilla och sågo med uppmärksamhet på arbetet, men blefvo snart djerfva, ville öfverträda de gränsor man föreskrifvit dem, drogo, när detta förböds dem, ut sina knifvar, och troligen hade tunnbindaren blifvit illa sårad, om han icke med handen skickligt parerat en stöt. Härpå sprungo de tre öfriiga matroserne fram med sina skarpladdade gevär; men som de hade sträng befällning, att icke, utan i högsta nödsfall, utgjuta blod, så åtnöjde de sig med att ställa sig i bredd emot Kaluscherne och hålla bajoneterna för dem. Kaluscherne blefvo likaledes stående en stund med dragna knifvar midt emot dem; men då de sågo matrosernas oförskräckthet, vågade de icke angripa, utan drogo sig tillbaka till skogen igen. Om det hade kommit till strid, så hade det kunnat hafva elaka följer. Kaluscherne hade rest sig i massa emot oss, och kunnat ur sina smygvrår tillfoga oss skada vid hvarje landstigning utom fästningen. Dersöre bemödar sig dock Besällhafvaren öfver våra nybyggen, Capitainen *Murawief*, att undvika alla stridigheter emellan Rysarna och Kaluscherna, och har genom sina kloka anordningar kommit så långt, att han står i stort anseende hos de sednare, och att förhållandet med dem är vida bättre, än förr. I allmänhet är denna världiga mans förvaltning den mest tjenliga att befrämja coloniernas välvstånd, och om de planer följas, som han uppgjort för framtiden, så skola nya vinstkällor för dem öppnas, och deras handel skall tillskynda Compagniet stora fördelar.

Jag har redan förut nämnt, att borgerskapet i de Nordamerikanska Fristaterna icke öfverträffas af någon nation i dristighet, idoghet och ihärdighet i handelsspe-

culationer. Här hade vi ett nytt bevis derpå. Den 16 April 1825 seglade ett tvåmastadt skepp in i Nya Archangels hamn, hvilket kom rakt ifrån Boston, hade icke lagt till någonstädes under vägen, gått omkring Cap Horn och tillbragt 166 dagar på resan. Capitainen, som tillika rådde om skeppet och hela lasten, hette Blanchard. På ett blott rykte, att colonien led brist på några artiklar, hade han dragit tillsammans hela sin förmögenhet, förvandlat den i dessa förmenta förnödenhetsvaror, som utgjorde målet för hans resa och höd dem nu ut, men förnam med förskräckelse, att Nya Archangel ännu vore tillräckligen försedt med allt, och att dessutom ett skepp med allahanda varor förväntades ifrån Petersburg. Likväl, som han var billig i sitt pris, så köptes skepp och last af honom för 21,000 sjö-kattskinn, hvarjemte han förbehöll sig att, tillika med sin besättning och sina skinn, blifva transporterad till Sandwich-öarna, hvarifrån han hoppades finna tillfälle att skaffa dem till Canton och der göra en god handel. I sjelfva verket betalas i China ett sådant skinn med två Spanska piastrar. Vid skeppets ankomst i hamnen var hela besättningen, Herr Blanchard sjelf icke undantagen, drucken, och det tycktes vara nästan en blott slump, att det undkommit de många klipporna och grunden; men Nordamerikanerne äro så skicklige sjömän, att de förstå taga sig fram allestädes till och med under rus. Förmodligen hade de lefvat måttligare under resan, och blott i glädjen att se målet för den, starkare kramat flaskan. Vid mitt besök på skeppet hade jag tillfälle att beundra, huru allt var inräddadt med den största sparsamhet. Ibland annat fanns der ingen annan spegel, än den som hörde till vinkelmätningen på sextanten. Denna måste derföre, så liten den än var, tjena hela manskapet, när det skulle raka sig.

Den 30 Julii anlände lyckligt till Nya Archangel Compagniets skepp Helena ifrån Petersburg och medförde en rik last af coloniens förnödenheter, så att den blef försedd för en längre tid med allt hvad den kunde behöfva. Detta skepps ankomst gjorde oss så mycket större glädje, som det medbragte tillåtelse för oss att lemna vår station och återvända till Ryssland.

Vi skredo därför genast till arbeté, för att sätta vår fregatt i segelfärdigt tillstånd, och den 11 Augusti var den länge efterlängtade dagen, på hvilken vi, gynnade af en frisk nordanvind, lemnade Nya Archangel, der vi hade tillbragt fem och en half månad, omgifsne af ett folk, som blott kunde väcka vår högsta afsky, och funno endast någon vederqvickelse i umgänget med Capitajnen Murawief och några innevånare i fastningen. Jag beslöt att göra återresan till Kronstadt genom Chinesiska Hafvet och omkring Goda-Hopps-udden, men icke, såsom Blanchard, uttrötta mitt manskap genom en så lång segling, utan unna dem en nödig hvila i den bekväma hamnen Manilla, på den till Philippinerna hörande ön Luçon, sedan jag förut gjort ett försök att upptäcka ökedjan Ralik.

Medeltalet af de under fem månader anställda astronomiska observationerna gaf för Nya Archangels geografiska longitud  $135^{\circ} 33' 18''$  och för latituden  $57^{\circ} 2' 57''$ ; magnetnålens declination var  $27^{\circ} 36'$  östlig. Cap Edgecumbe besinnes i stöd deraf på  $136^{\circ} 1' 40''$  longitud, följaktligen ungefär  $20'$  mera i vester, än det är utsatt på Vancouvers karta. En dylik skillnad funno vi mellan den af honom och oss bestämda longituden för S:t Francisco, hvarföre jag tror, att Vancouver sätt hela den af honom uppmätta nordvästra kusten af Amerika  $20'$  mera i öster,

än den verkeligen ligger. De af oss observerade longituder kunna göra större anspråk på tillförlitlighet, än de af Vancouver uppgifna, då de icke, såsom hans, blifvit tagna blott i förbisegling, utan äro resultat af ett stort antal på land anställda observationer.

Medeltalet af våra vid Nya Archangel anställda observationer öfver tiden för den höga floden vid ny- och fullmåne gaf o timmar, 30 minuter, och största differencen på vattenhöjden gick till 16 fot.

## C A P. XI.

### *Californien och Ryska Colonien Ross.*

Jag har redan i det föregående sagt, att jag fick den förmånen att tillbringa vintern emellan 1824 och 1825 i Californien och på Sandwich-öarna. Capitainen *Lasareff*, som jag aflöste från hans post, var äfven sinnad att vid sin återresa inlöpa i Sit Francisco, på kusten af Californien, för att der förse sig med färska lifsmedel till sin färd omkring Gap Horn; dock avvaktade han först Posten från Petersburg, hvilken går bara en gång om året emellan dessa så aflägsna punkter af vårt stora rike, kommer genom det ovägade Sibirien om våren till Ochotzk, och därifrån öfver hafvet på hösten till Nya Archangel.

Sedan vi fogat nödiga anstalter för vår blivande vistelse i Nya Archangel och skeppet var satt i behörig ordning, gingo vi d. 10 Sept. 1824 till sjös, och en gynnande nordanvind förde oss hastigt i en sydligare region, åt det hördiga Californien. Resan gick lyckligt, och vi erförde under tiden ingenting särdeles märkvärdigt, utom

det att vi på  $40^{\circ}$  latitud sågo det sällsynta skådespelet af tvänne stridiga vindars kamp, hvilket jag aldrig förr sett. Det hade blåst tämligt stark sunnan ett par dagar, då moln hastigt uppstege i norr, och man, på vattnets rörelse, såg en lika så frisk vind komma derifrån. Vågorna fradgades och brusade ömsom från de bagege motsatta världsregionerna, likt ett förfärligt krigstumult; men midt emellan var en sträcka, af ungefär femtio farnars bredd och en omälig längd åt öster och väster, fullkomligt neutral och njöt fridens lugn och stillhet. Här skrynkade ingen flägt den klara spegelytan. Efter några stunder blef segern på nordanvärets sida, och det dref den neutrala remsan framför sig emot oss, som ännu hade lika stark sunnan, som förut. Snart kommo vi nu sjelfve in i stiltjen, och sågo, under det vi icke kunde segla, vindens raseri på håda sidor. Ungefär en fjärdedels timma njölo vi detta sällsamma skådespel, då hann oss den allt närmare framryckande nordanvinden och förde oss raskt till vårt mål.

Den 25 September befunno vi oss redan helt nära den af Spanska sjöfarande så kallade *Cap de los Reyes* (Konungarnas udde), i hvars grannskap St: Francisco-viken afven ligger; men ett tjockt töeken, som denna årstid råder på Californiens kuster, bortsymde landet, och först då det höjde sig, på morgonen den 27, blefvo vi varse den efterlängtade udden, en tämligen hög, alldeles kal kulle, som ut sjön till slutar med en brant, svart klippvägg, och just icke har något kungligt utseende. Omkring klockan 10 på morgonen kringseglade vi, på blott tre miles afstånd, denna klippkonung, och hade helt nära oss skådespelet af en mycket stark, genom tvänne häftiga hafströmmars hastiga omyexling uppkommen, bränning; som med all uppvorets blinda yra förgäves brottades emot den fast he-

ständande, öfver det galna raseriet lugnt upphöjda monärken.

Canalen, som leder in i St: Franciscos vackra, rymliga vattenbassin, är blott ett halft kanonskott bred, och beherrskas af en fästning, som ligger på en hög klippa på dess vänstra strand och har namn efter den heliga Joachim. Vi sågo den republikanska flaggan svaja från dess vallar, ett tecken att äfven denna Spaniens nordligaste coloni icke mer erkänner moderlandets välder. Också blefvo vi varse några man cavallerie och en folkhop, som tycktes med spänd uppmärksamhet afbida det raskt anseglande skeppet. När vi voro så nära som ett bösshåll, fattade en skildtvakt med bægge händerna ett språkrör och frågade oss, af hvilken nation vi voro och hvarifrån vi kommo. Detta barska anrop, de emot farvattnet rigtade kanonerna, militären — ehuru ringa — under vapen, sjelfva cavalleriet stridsfärdigt, och fordran att salutera fästningen, hade kunnat väcka hos oss den tankan, att Commandanten mägtade hindra ett skepp inlöpa i hamnen, om vi icke redan varit någorlunda underrättade om sakernas ställning. Den på klippan thronande helige Joachim är högst fredligt sinnad. Ingen af hans kanoner är i stånd att skjuta ett skarpt skott, och hans soldater förmå icke inläta sig i någon strid. Han faktar blott med ord. Likväl vägrade jag honom icke den höftheten att salutera, för att försäkra oss om ett bättre bemötande, men förvänades, då mina skott icke blefvo besvarade. En utskickad ifrån fästningen löste gatan snart, i det han begärde så mycket krut af mig, att man måtte kunna pligtskyldigast besvara min helsning. Så snart vi kastat ankar, tågade hela militären ut ur fästningen, lemnade den, som vanligt, alldeles utan garnison, och lade sig med andra nyfikna på stranden, midtför

skeppet, der denna sällsamma syn väckte nästan lika mycken häpnad och förundran, som på Söderhaf-söarna.

Jag skickade nu Lieutenanten *Pfeiffer* i land, för att i vederbörlig form underrätta Commandanten om vår ankomst, och tillika anhålla, att han ville hjälpa till att skaffa oss färskt lufsmedel.

Commandanten sjelf, Don Martinez Ignatio, Lieutenant i Cavalleriet, var kallad till en congress i huvudstaden Monterey, och dersöre frånvarande. Hans Vicarie, Secund-Lieutenanten, Dón Joseph Sanchez, emot tog min utskickade med mycken hjertlighet, och påminde sig vänskapsfullt mig ifrån den tiden, då jag låg här i hamnen med skeppet *Rurik*. Don Sanchez var då en ärlig, bra Under-Officer, och hade nu under republikanska Regeringen svingat sig upp till Officer. Han bevisade mig sin bevägna hågkomst genom löftet att göra oss all hjälp som stode i hans förmåga, äfvensom genom en snar sändning af några frukter, grönsaker och färskt kött.

Jag afbryter här herättelsen om vårt vistande i detta sköna land, som naturen har försedd med alla medel till ett makligt, och till och med njutningsrikt lif för arbetsamma och idoga innevånare; men som ännu är det mest vårdslösade bland alla Spanska colonier. Det finnes blott få och felaktiga underrättelser om Californien; dersöre torde en kort öfversigt af detta så okända lands historia och författning icke vara obehaglig för mina läsare, och tilläfventyrs föranleda dem att med mera deltagande följa oss i detsamma.

Den på vestra kusten af Norra Amerika belägna smala halvön, som börjar ifrån hamnen St. Diego under den 32 latitudsgraden och slutar med Cap. St. Lucas under den 22, således intager den betydliga sträckan af 150 Tyska mil,

blef först ensamt kallad Californien; men då Spanierne upptäckte kusterna längre uppåt norden, gafvo de äfven dem detta namn. Hallön hette sedermera Gamla Californien, och det nordligare kustlandet, ända uppom den under 37 latitudsgränsen liggande bugten S:t Francisco, Nya Californien. Derifrån vidtager åt norr det såkallade Nya Albion.

Mexico var icke nog för den rastlösa erövraren Cortez. Han lät bygga skepp vid kusterna af stora Oceanen, för att allt vidare utsträcka Spaniens värde, och på det sättet blef Californien år 1534 först sedt af Spanska sjöfärande, och år 1537 besökt af Franciso de Ullea. Då underrättelse om denna upptäckt kom till Spanska Regeringen, beslöt den att, alldelens i motsats mot sitt förhållande med Mexico och Peru, fredligt taga det nya landet i besittning, genom innevånarnes omvändande till Christina Religionen, och föregaf detta fromma ändamål såsom enda grunden för besittningstagandet. I sjelfva verket blef dock blott ett antal Jesuitér med en ringa militairisk betäckning skickadt till Californien, hvilka der skulle nedsätta sig och drifva omvändseverket. Ehuru oegennyttig denna, med betydliga kostnader likväl förknippade, expedition än syntes, lär väl ändå den hemliga anledningen dertill haft varit fruktan att någon annan Magt skulle kunna bemägtiga sig det i Mexicos grannskap liggande landet och blifva farlig för de Spanska guldgrufvörna.

Jesuiterne anlände och omvände. Efter dem kommo sedermera Dominicaner, och slutligen Fransicaner. De första hafva sina colonier, här Missioner kallade, ännu i gamla Californien, och de sedanare i det nya. Alla omvände, och omvända ännu; vi skole snart höra på hvad sätt!

De första Missionerna anlades på gamla Californiens kuster, för att till sjös hafva förbindelse med Mexico, och

uti sådana trakter, som synas, förnämligast tjenliga till åkerbruk. Militairen, som åtfölje munkarna, valde sig deremot sådana orter till vistelse, ifrån hvilka de kunde öfverse flera Missioner, för att ständigt vara tillreds till deras försvar och till understöd vid omvändelseverket. Dessa militaire-poster kallas här presidio.

Då man icke kunde göra sig begriplig för de vilda infödingarna, så var det icke att tänka på christna lärans utspridande, och det återstod intet annat, än att med vapenstyrka införa catholska religionen, eller snarare endast munkarnas välvde, hos denna ytterst enfaldiga, rädda, öfver djuret föga upphöjda menniskorace, som kanske icke hade något begrepp om religion i allmänhet; detta lyckades dock dersöre så bra, att Missionerna, som måste uppbyggas af de nya catholska Christna, hastigt mångfaldigades. I nya Californien, hvarest vi nu besUNNA oss, blef första Missionen St. Diego anlagd år 1769, och nu räknar man redan här 21 sådana. Till dessa Missioner höra för närvarande 25,000 döpta Indianer, och hela den militaire-styrka, som håller denna menniskomassa i lydnad, som bevakar den, att ingen rymmer bort, som ifrån deras talrika stammar återför sådana, hvilka det ändå lyckas att undkomma deras vaksamhet, och derjemte gör nya proselyter med sablarna, den till allt detta tillräckliga styrkan består af 500 man Dragoner.

De härvarande sakkallade christna Indianernas öde är högst beklagansvärdt, och ingalunda mildare än sjelfva Negerslafvarnas. Lemnade till pris åt tyraniska munkars oinskränktaste godtycke, återstår för dem i deras betryck och lidande ej en gång tillflykt till himmelen; ty äfven der stiga de andeliga herrarne såsom portvaktare i vägen och hortvisa hyad som icke hehagar dem. Utan att hafva

någon egendom, är dessa olyckligas hela lif deladt emellan böner och arbeten för munkarna. Tre gånger om dagen föser man dem i kyrkan, för att åhöra en messa på latin, den öfriga tiden hållas de till åker- och trädgårdsbruk med ganska dålig, plump redskap, eller till andra arbeten, och om aftnarna instänger man dem i de öfvenfulla kasserner-na, hvilka, utan golf, sängar och fönster, mera likna fä-hus, än menniskohoningar, och i hvilka de knappt hafva rum att ligga. Deras klädsel består blott i en grof ylle-skjorta, som de måste sjelfve förfärdiga, och sedan erhålla såsom gäfva af Missionen. Detta är den sällhet, som ca-tholska religionen skänker de arma Indianerna, detta är den glädje, som väntar dem i Missionen; och den som vä-gar öfvergisva detta paradis, och söker återvinna den förr njutna friheten ibland sina oomvända landsmän, smides i bojor, till straff för sitt brott, om han ertappas.

De stora sträckor åkerjord, som de fromma själaher-darne tillegnat sig och låta sina hjordar sköta, besås till största delen med hvete och skidfrukter. Skörden för-varas i magaziner; hvad som icke åtgår till födan, skeppas vid tillfälle till Mexico, och för det anskaffas sådana för-nödenhetssaker, som i sjelfva Missionerna icke frambringas. Det ansenliga överskottet, förvandladt i blanka piastrar, går i Missions-cassorna.

På detta vis fortsatte munkarne och den af dem myc-ket beroende militairen i ro sitt yrke i Californien, då de andra Spanska colonierna förklarade sig oberoende af mo-derlandet. De förblefvo ännu sin Konung trogne, då upp-roret redan framtränt till Mexico, och de nya regerin-garna under förmonliga vilkor inbödo dem att göra ge-mensam sak med sig; de förblefvo trogne, fastän Spa-nien på flera år tyckts alldeltes icke bry sig om detta

land, och skickade hvarken de andeliga eller militairen det dem anslagna underhåll. I denna orubbliga trohet iakt-togo de strängeligen Konungens befällning, att icke öppna sina hamnar för något främmande skepp. Då nu intet sådant syntes till ifrån Spanien, och de nya Republikanerne också hörde till de främmande, så ledo snart både Missionerna och Presidierna största brist på många förnödenheter, som landet icke kunde lemna dem. Militairen, ända upp till Chefen, gick skyld afbara trasor, och måste dessutom, utan sold, som den var, tigga sig till sitt uppehälle af munkarna. Den kännbaraste brist, som desse sedanre ledo, var den på verktyg och redskap till åkerbruket och deras öfriga arbeten, emedan de af Spansk tröghet hade försummat att foga anstalter till sådana förfärdigande inom landet. Dérigenom hotade källan till deras vinst att uttorka, och det oakadt förblefvo de allt stadigt sin Konung trogne, hvilket skulle hafva gjort dem ära, om icke deras eget interesse hade så högt uppmanat dem dertill; ty hvad annat kunde de vänta af en förändring i statsför-sattningen, än att deras obegränsade välde skulle blifva inskränkt? Emedlertid glimmade dock redan i militairens missnöje en för munkväldet farlig gnista, hvilken genom en händelse, som tilldragit sig ett par år före vår ankomst, hade plötsligt uppflammat till låga.

Till någon förströelse för de döpta Indianerna hade munkarne gifvit dem tid efter annan några småsaker att leka med, sådana som sjöfarande taga med sig åt Söder-hafs-öboerna. Detta upphörde naturligtvis, när sådana saker icke mera funnos att tillgå, och nu först kände de christna djurmenniskorna sig aldeles olyckliga. Nu utbröt deras förtviflan i uppror. Med raseri sprängde de sina fängelsen, och anföllo munkarnas hus, men måste snart vika

för skjutgevären. Militairen gjorde ett stort nederlag ibland dem, med ringa förlust på sin sida, och de måste åter soga sig efter sitt gamla tvång. Men nu hade ett ljus uppgått för Dragonerna. Hvad skulle det hafva blifvit af munkarna, utan deras tappra understöd! Berusade af sina segrar, sågo de numera i sina andeliga fäder endast hjälphöfsvande cientes, och förklarade sig, trots alla munkarnas protester, för det första ständet i landet, men tillika oberoende af Spanien, som redan i så många år tyckts hafva frisagt sig från dem. Dyliga orsaker åstadkommo samma verkan äfven i gamla Californien, och begge länderna, som förut ansågos såsom tvänne särskilda Ståthållareskap, bilda nu, hvart för sig, en särskild republik.

Det skulle hafva varit ganska lätt för Spanien att behålla dessa bördiga länder. Hade det blott skickat dem ett litet understöd, så skulle de sannolikt icke hafva affallit. Och hurn väl ligger icke Californien till, för att derifrån med eftertryck göra anspråken på de revolutionnerade colonierna gällande, särdeles på det tillstötande Mexico, Spaniens fordnas guldkälla. Då Philippinerna förblivit trogna, så skulle dessa rika ör hafva erbudit tillräckliga medel till ändamålets befrijande. Det synes nästan hafva varit Försynens vilja, att Spanien glömde bort sitt Californien, på det att de nya Staterna måtte kunna uppblomstra.

En följd af sjelfständigheten är, att Californiens hamnar numera äro öppnade för alla nationer och handel börjad. De Nordamerikanska Fristaterna hafva först begagnat sig deraf. Landets export består nu blott i säd, oxhudar, talg och kostbara hafsutterskinn. Man har till och med redan gjort ett försök att på egen speculation handla med China; men det har misslyckats. Det rikt lastade

skeppets förande blef ansförtrodt åt en Nordamerikansk Capitaine, hvilken också sålde lasten i China, men fann det mera förmånligt att behålla de uppburna penningarna tillika med skeppet för sig sjelf, än vända om till redaren.

Nya Californien förvaltades, under vårt vistande derstädes, af Don Louis Arguello, samma unga man, som jag under min resa på Rurik lärde känna som Commandant på Presidio St. Francisco. Han uppehöll sig i Monterey, och utökade försättningar, som skulle bringa ordning i de så olikartade beståndsdelarna af hans stat, Dragoner, Munkar och Indianer. Mätte de sistnämnda öde blifva milddradt. Ännu fanns här ingen gällande Constitution, och kanhända har Arguellos kraft och insight icke förmått gifva den af honom föreslagna en fast grund. Båda delarna af Californien torde behöfva ännu många förändringar, innan de blifva blomstrande och lyckliga stater, hvartill landet erbjuder alla medel i så rikt mått.

Morgonen efter vår ankomst besökte jag den gamle Sanchez i Presidio. Han emottog mig med uppriktig glädje och berättade mig mycket om de händelser, som på de åtta åren, sedan jag var med Rurik i denna hamn, ända till närvarande tid här förefallit. Don Louis, sade han ibland annat, hade blifvit en ganska viktig man, och han sjelf befördrad till Lieutenant, hvilket här betyder mycket. Likväl försäkrade han, att hela hushållningen icke behagade honom och kunde icke taga ett godt slut. Han vore hellre rätt och slätt en konglig Spansk undersåte, än en republikansk Officer.

Presidio't var i samma tillstånd, som jag såg det för åtta år sedan, och jag fann öfverhufvud intet annat spår af den vigtiga regementsförändringen, som här timat, än

den republikanska flaggan. Allting tycktes gå efter den gamla slendrian, i tanklös maklighet. Sanchez lofvade att för det första förse skeppet dagligen med färskt kött, men hvad vårt behof af grönsaker anginge, gaf han mig det rådet, att skicka en båt till Missionen St. Clara, der sådana funnos i öfverflöd. Presidio't hade af, blott här begriplig, vårdslöshet odlat mindre deraf, än det sjelf behöfde. Som jag under mitt förra vistände härstädes icke hade besökt Missionen St. Clara, så beslöt jag att nästa dag göra en färd dit med vår stora skeppsbåt. Sanchez skaffade en bra lots, och skickade genast ett ridande bud till Missionen, för att der annäla mig.

Baien St. Francisco håller i omkrets fulla 90 mil. Den är genom ör delad i tvänne tämeligen lika bassiner, en sydlig och en nordlig. På stränderna af den södra, som går i öster inåt landet, ligga de tre Missionerna St. Francisco, St. Clara och St. Jose. Om den norra hälften af Baien vill jag tala längre fram.

Morgonen den 28 Sept. var Barkassen försedd med allt, som behöfdes till den lilla resan, och segelfärdig. Vi begagnade oss så väl af floden, som af en gynnande vind, och seglade, i fullt östlig rigtning, förbi förtjusande stränder, ör och uddar, till Missionen St. Clara, som låg i rät linie ungefär 25 mil ifrån vårt skepp. Öfverallt, hvart ögat vände sig, syntes landet skönt och bördigt. Här ser man inga kala klippor. Den med den skönaste grönska öfverklädda stranden är obetydligt hög. Likt vågor höja sig amphitheatraliskt kullar åt det inre af landet, och fonden utgöres af högt skogbeväxt land. På de vackert runda kullarna stå små eklundar spridda, och bilda, åtskilda genom täcka ängar, behagligare grupper, än konsten skulle kunna skapa. Af hela detta landet skulle man med lin-

drig möda kunna berga de yppigaste skördar; men förgäves söker man här menniskor, som använda sig till nyttå hvad naturen så slösande tillbjuder. Öfver dessa härliga, vidsträckta fält herrskar grafvens stillhet, störd endast af de vilda djuren. Så långt ögat når, ingenstädes en hydda, ingenstädes ett menniskospår. Ingen båt befär detta vatten, på hvilket skepp skulle kunna segla, och som formerar flera goda hamnar. Blott den stora hvita pelikanen, med sin väldiga påse under näbben, drar nyttå af rikedomen på fisk; Spaniorerne hafva på de par hundrade åren, som de varit bosatte i Californien, icke kommit så långt, att de skaffat sig en not. Huru sorgfritt och lyckligt kunde icke tusentals hushåll lefya här; huru mycket bättre hade icke de Europeer gjort, som utflyttade till Brasilien, om de i stället nedsatt sig här! Der hafva de flera svårigheter att bekämpa, blifva icke alltid af Regeringen behandlade efter önskan, och duka slutligen under för den ovanliga brännande solen; här skulle de hafva funnit södra Tysklands klimat, och en natur, som med frikostighet belönt deras minsta hemödauden.

Sedan vi seglat ett par timmar, öppnade sig till höger en djup inbugt, på hvars strand vi upptäckte Missionen St. Francisco mellan skogbeväxta kullar. Under tiden hade ebben inträffat, vinden blifvit svag, och vi skredo långsamt framåt blott med årornas tillhjelp. Detta förmådde oss att landstiga på en liten täck ö, sedan vi tillryggalagt ungefär 15 mil. Det var just middagstiden. En stor eld blef upptänd, och som hvar matros förstår något litet af kokkonsten, så var snart en middag tillagad, hvilken i det vackra vädret och den fria luften, under skuggrika ekar, smakade förtäfligt. Medan matroserna hvilade, besågo vi ön. Den norra stranden var tämligen hög,

och steg nästan lodrätt upp ur hafvet. Öns jordmån under svartmyllan består, liksom all mark omkring bugten St. Francisco, af flerfärgad skiffer. Intet spår gaf tillkänna, att menniskor förr varit på denna ö, och sannolikt har sådant icke heller någonsin ägt rum, då det ej längesedan icke fanns någon båt här, och för närvarande hvarje Mission äger blött en enda stor lastbåt, med hvilken de fromma munkarne företaga färder på de floder, som falla ut i norra hälften af bugten, för att göra proselyter ibland de Indianer, som emellanåt uppehålla sig på deras stränder, och derigenom recrutera sina arbetare. Äfven Indianerne hafva icke andra båtar, än sådana som bestå af sammanbunden vass, i hvilka de sitta i vattnet upp till midjan. Att här, der det schönaste virke finnes i sådant öfverslöd, ingen förstår att timra äfven den simplaste båt, bevisar nogaamt den Spanska trögheten och Indianernas dumhet.

Vår ö var omgivnen af änder och andra sjöfoglar; de hvithufvade örnarne sväfvade öfver ekarna, och jagade efter ett slags små hårar och en art täcka raphöns, som finnas här i stor myckenhet. Ett par timmar hade vi nu njutit den för sjömän så angenäma vederqvickelsen på land, och fortsatte så vår färd, vid frisk vind.

Solen var redan nära horisonten, då vi nalkades östra stranden af bugten. Här kunna, för det lägre vattnet, blott stora båtar, men inga skepp mer gå fram, och landet antager en helt annan caracter. Bergen draga sig mehra i fjerran. Framför dem ligger en vidsträckt slätt, som sänker sig mer och mer, och blir vid stranden ett tråsk, som genomskäres af en mängd canaler i mångfaldiga krökningar, men ändå så djupa, att man kan med båtar komma ända till torra landet. Det började redan blifva mörkt, då

vi föro in i canalerne, och äfven på Ijusa dagen skulle man utan en bra lots här fara vilse, för den öfver allt i denna träskmark växande täta vassen, som är så hög, att man blott kan se himmelen öfver den. Våra matroser rodde af alla krafter; Canalerne blefvo allt smalare och landet torrare; snart förnummo vi äfven bakom vassen menniskoröster, och ändtligen hunno vi, klockan 12 på natten, fram till landningsstället. Här var en stor eld upptänd. Tvänne Dragoner med ridhästar åt oss, och några halfnakna Indianer, som Missionen skickat för att emottaga oss, stodo vid densamma. Som Missionen låg ännu en timmas väg längre bort, natten var mycket mörk, och jag icke ville störa munkarna i deras sömn, beslöt jag att här afbida morgonen. Våra små tält blefvo genast uppslugna, flera eldar upptända, och kockarne åter satte i verksamhet. Efter den långa färden på båten (vi hade genom de olika kurser vi måste taga, tillryggalagt åtminstone syratio mil ifrån skeppet) var bivuakering på land under den sköna natten rätt behaglig. Lufsten flägtade så mild omkring oss, som hos oss i de varmaste sommarnätter, fastän vi nu vore i slutet af September. Vi hörde omkring vårt läger ouphörligt ett slags skällande, liksom vi varit omgifne af hundar. Det kom från ett slags vargar, ungefär så stora som räfvar, som äro i så stor myckenhet spridde öfver hela Californien. Dessa djur äro så djerfva och sluga, att de i mörkret nalkas de ställen, der menniskor vistas och låta icke lätt afskrämma sig ifrån att snatta hvad dem lyster. Äfven vi hade erfarenhet deraf. Vårt köttförråd var icke nog väl föryaradt, och vi funno om morgonen blott den toma sönderbitna säcken.

Den uppgående solen bebådade en glad dag och lät oss taga kännedom om vårt lägers omgivningar. Det voro omäältliga slätter, som af Missionen odlas och sås med hvete. Säden var redan skuren, och man såg ännu blott stubben, hvarpå stora hjordar af boskap, hästar och får befäde. Missionen St. Clara äger den stora rikedomen af mer än 14,000 boskapskreatur, 1000 hästar och 10,000 får. Största delen af dessa djur lefva utan all tillsyn i skogarna, i ett vildt tillstånd och föröka sig ganska starkt.

Jag lät nu sadla hästarna, och vi anträdde ridten till Missionen, som visade sig för oss bortom de ofantliga säsdesfälten. Vägen gick rakt öfver stubbåkrarna, som skyltes af skaror af vilda gäss, änder och snäppor af alla slag, hvilka, helt orädda, kommo oss så nära, att man med någon öfning kunnat slå ihjäl många med käpp. Dessa flyttfoglar blifva här öfver vintren, sedan de tillbragt sommaren i norden och der legat ut ungar. Vi gjorde ett par skott ibland gässen och dödade ett dussin, ibland hvilka några voro alldelens hvita och så stora som våra tama gäss.

Efter halfannan timmas ridt framkommo vi till St. Clara, der munkarna emotto go oss på vänligaste sätt, och bemödade sig på allt vis att göra vår vistelse hos dem angenäm. Missionen är stiftad år 1777, ligger vid en liten bäck med det schönaste, renaste vatten, på en stor, öfverall mätta bördig slätt. Tjocka ekar beskugga byggnaderna, vid hvilka ligga vårdslöst skötta trädgårdar, som dock gifva grönsaker, frukt af alla slag och de schönaste vindruvor i öfverflöd. Byggnaderna vid St. Clara likna alla de öfriga Missionernas. En stor Kyrka af sten, ett mycket rymligt böningshus för munkarna, stora magaziner till förvaring af säd och redskap, och ändtligen *Raucherio's* eller kasernerna för Indianerna, som redan äro omnämnde.

Dessa bestå af långa rader af smala och låga hus, eller snarare stall, med afdelningar för hvarje hushåll särskildt, der de knappt hafva rum att ligga. Härjemte frapperade oss en stor fyrkantig, af hus innesluten plats, som på yttre sidan icke hade något fönster och var försedd blott med en liten sorgfältigt tillsluten port, hvarigenom den alldelers får utseende af ett fängelse för statsbrottslingar. Här hålla munkarne, såsom stränga kyskhetsväktare, de unga ogifta Indianskorne inspärrade under sin uppsigt och sysselsätta dem med spinna, väfva och dylika arbeten. Detta fängelse öppnas för fångarna endast när de måste gå i kyrkan, hvilket sker två eller tre gånger om dagen. Jag har åskådat några gånger, huru porten öppnats och de arma flickorna med ett verkligt raseri störtat ut, för att kunna åter andas friska lusten, och huru de då af en gammal trasig Spanior med en käpp i handen, likt en fårabjord, blifvit fösta i kyrkan, ifrån hvilken de efter att hafva afhört messan måste genast åter tillbaka i sin arrest. Med sådan sorgfällighet blifva de unga flickorna vaktade af de andeliga fäderna, och ändå uttydde man för mig jernstängerna vid fötterna på några af dessa behaglösa skönheter, såsom straff för det de undgått vaksamheten. Först när de blifva gifsta, flytta dessa klosterjungfrur åter i kassernerna till de sina.

Tre gånger om dagen kallar en klocka Indianerna att äta. Deras mat tillagas i många stora kittlar, och utde-las i bestämda portioner åt hvert hushåll. Kött givs sällan. Den vanliga rätten är en af hvetmjöl, mais, ärter och bönor sammanblandade, i vatten kokad gröt, just icke den sundaste födan.

Missionen St. Clara har ungefär 1500 Indianer af mankönet, af hvilka ungefär hälften äro gifte. Deuna men-

niskomassa styres af tre munkar och bevakas af fyra soldater jemte en Underofficer. Då en så ringa bevakning är tillräcklig för ett så stort antal menniskor, skulle man tro att Indianerne i Missionen, i jemförelse med deras fria, vilda landsmän, besinna sig ganska väl, eller att deras stora inskränkhet hålla dem i bredd med djuren, hvilkas instinkt fäster dem vid det stället, der de få födān. Det förra tyckes just icke vara händelsen. Tunga arbeten alla dagar, utom söndagen, som måste tillbringas nästan hel och hållen med böner, kroppslig aga, arrest och jernstänger vid fötterna, om munkarnas vilja icke punktligt åtlydes, dålig föda, usel boning, saknad af all egendom och nästan hvar enda fri njutning af lifvet — det äro saker, som just icke kunna bidraga till menskliga väsendens fornöjsamhet. Mängen söker väl ock att genom rymning er- nä ett bättre öde; men soldaterna förstå att snart utspana hvar han vistas, och föra honom ofta, såsom redan är nämnt, med våld tillbaka ur sjelfva kretsen af hans vilda landsmän, då sträng bestraffning väntar honom. Det är således blott dessa Indianers djurlikhet som man får till-skrifva det tålmod, hyarmed de fördraga behandlingen i Missionerna; och jag måste tillstå, att jag aldrig sett en så dum och ful menniskorace, som kanhända är sämre än innevånare i eldslandet och van Diemens land. Dessa skapelse har i sjelfva verket alltför ringa likhet med menniskor. Den christna religionen, eller snarare det, som munkarne så kalla, har icke fört dem ett steg längre fram i bildning. Huru skulle den ock kunna finna inträde i så trånga hufvuden, i synnerhet då medlet att göra sig begriplig för dem, kännedomen af deras särskilda språk, nästan alldeles fattas? Men tvärtom har christna lärarenas förhållande mot dessa naturens styfbarn förnedrat dem

ännu mera. Jag har senare haft tillfälle att se fria Indianer, som tycktes icke vara så dumma och stå på ett högre steg, än de som befannos under uppsigt af *gente rational*, som Spaniorerne här kalla sig.

Hade man icke sökt att blott göra dem till scen-christna, utan äfven till menniskor, hade man lärt dem bygga hus, idka åkerbruk och boskapsskötsel, på ländrerier som blifvit deras egendom, och hvilkas afkastning de kunnat fritt använda: så skulle mensklig bildning snart hafva af sig sjelf gjort framsteg ibland dem och kanhända skulle hos *Barbaros* stå i bredd med *gente rational*.

Det gifvas många särskilda stammar af Indianer i Californien, hvilkas språk afvika så mycket ifrån hvarandra, att de ofta hafva alldelvis ingen likhet; så t. ex. talas i den enda Missionen St. Clara mer än tjugu olika språk; men det smutsiga, dumma, fula, vämjeliga utseendet är gemensamt för alla dessa Indianstammar. Också äro de samtligen af medelmåttig växt, ganska svagt byggde och svartaktige till färgen. De hafva allesammans ett platt ansigte, stora utböjda läppar, breda negernäsor, nästan allsingen panna, helt svart, mycket tjockt och rakt hår. Deras själskrafter ligga ännu i djupaste slummer, och La Perouse går tilläventyrs icke för långt, när han påstår: den ibland dem, som insåge, att två gånger fyra äro åtta, skulle kunna anses för en Discartes eller Newton ibland sina landsmän. För de flesta är det för högt att begripa detta.

I vilda tillståndet föra alla dessa Indianer ett kringvandrande lif. Jagt är deras enda sysselsättning, deras enda utväg att förskaffa sig uppehälle. Deraföre är också pilskjutning deras enda färdighet, och den har kostat mången Spanior lifvet. Nakne stryka de genom skogar och berg för att lura på vildt. Endast för någon kort tid

bygga de sig usla hyddor af ris,\* der de vilja dröja, och uppbränna dem, så snart de öfvergifsva nejden.

Landbruket är, såsom förut blifvit anfördt, den ymniga källan till härvarande andeliga inkömster. De drifta det mycket i stort. Årliga utsädet af hvete i St. Clara ensamt stiger öfver 3000 fanegos, ungefär 620 Engelska Qvartus, och genom jordmånen utomordentliga bördighet är skörden i medeltal fyrationde kornet, fastän en Europeisk Landthushållare skulle hafva mycket att anmärka vid fältens bruk. Åkern blir uppristad med en ganska ofullkomlig plog, sedan sådd och åter körd. Dermed är allt arbete gjordt, och en betydlig del af sädet förqväfves under den stora hårda jordskorpan. Med ett godt bruk skulle dessa fält gifva en afkastning utan like i Europa. Munkarne tillstå sjelfva, att de icke förstå sig stort på åkerbruk, och kunna äfven väl växa belätna med sina rika skördar; men oförlätlig är deras belåtenhet med mjölets beredande. Ännu finnes icke en enda qvarn i hela Californien, och de arma plågade Indianerna måste med mycken möda sönderkrossa hvetet mellan två flatä stenar.

Vi gjorde en promenad ifrån Missionen till det en half timmas väg derifrån belägna *Pueblo*. - Denna benämning betecknar i Californien en by, som bebos af gifta invalider och afskedade soldater ur Presidierna samt deras afkomlingar. Detta Pueblo ligger i en behaglig trakt. De vackra husen äro uppbyggda af sten och omgifsna med fruktträgårdar, öfver hvilkas stängsel lockande vindrufvor nedhänga. Innevånarne kommo vänligt emot oss, och bödo oss med Spansk anständighet och artighet stiga in i deras enkla, men snygga hus. Alla ansigten vittnade om helsa och trefnad. Dessa menniskor äro verkeligen lyckliga. Fria från alla utskylder och i besittning af så myc-

ken mark som de vilja intaga, lefva de sorgfritt af den rika afkastningen af deras åker och boškap. Dyliga Puebloſ finnas flera, och befolkningen i dem tilltager årligen mycket, då deremot Indianerne i Missionerna betydligt minskas, genom en stor dödligitet, som ofta på ett år stiger till tredjedelen af hela antalet; hvarföre de andelige herrarne ej heller skulle kunna bestå, om de icke ouphörligt genom list och våld värvade sig recruter från de vilda Indianerne. Uti gamla Californien äro nu flera Missioner indragna, emedan vildarne, som uppehöllo sig i dessa trakter, redan blifvit utrotade. För nya Californien håller Norden ännu ett rikt förråd af menniskor; men om man fortfar att hushålla så slösaktigt med dem, så skall en tid komma, då äfven denna källa uttorkar. Emedlertid skola Puebloſ allt mer mångfaldiga sig, och framdeles gifva Californien en ny befolkning.

Sedan vi uppehållit oss tre dagar hos munkarna i St. Clara, hvilka man åtminstone måste berömma för gästfrihet, anträdde vi vår återresa med en laddning af grönſaker och frukter, som vi uppköpt för tämligen billiga pris, och som fördes till landningsstället på illa gjorda, tvåhjulade, tunga, med oxar bespända kärror. Hjulen på dessa kärror voro skifvor sammansogade af tjocka bräder. Icke just cirkelrunda, och icke heller genomborrade just på midten, rörde de sig tungt omkring axlarna och gäfvo dessa en hoppande rörelse, hvaraf våra sköna meloner, arbuser, persikor, aprikoser, vindruvor, fikon och de härliga äppleña, som icke hafva sin like i Europa, ledo mycket. Anlände till vår barkass, funno vi allt i ordning, för att intaga oss jemte vår laddning. Matroſerne hade under vår bortovaro blifvit oroade om näätterna, såsom de sade, af ett slags stora hvita vargar.

Gynnade af ebben, lemnade vi stranden, och sågo snart en flodlik arm af hafvet sträcka sig ut åt öster, vid hvars ända Missionen St. Jose är uppbygd år 1797 i en mycket fruktbarande trakt. Den är nu en af de rikaste i Californien, och i dess grannskap har äfven en Pueblo uppstått. Detta och det vid St. Clara voro hittils de enda vid bugten St. Francisco. Emellan St. Jose och St. Clara var nyligen en väg anlagd, den man till häst kunde lägga till rygga på två timmar.

Kort efter vår ankomst till skeppet, kom en munk, åtföljd af en dragon, ridande till stranden och gaf med sin stora hatt tecken att han önskade komma till oss. Han blef genast afhemtad, och den lilla magra, mycket lisfliga och språksamma Spanioren sade sig vara Padre Thomas från Missionen St. Francisco, och tillböd oss att för god betalning dagligen förse oss med färiska lifsmedel, hvartill äfven två buteljer mjölk skulle höra. Han skröt icke litet dermed, att han i hela bugten St. Francisco vore den enda, hvilken det efter undanröjdjande af många svåra hinder lyckats att få någon mjölk af korna, änskönt han ägde en oräknelig hjord af sådana. Som Presidio icke kunde försörja oss, och Missionen St. Clara låg för långt bort, så måste vi gå in på Padre Thomas fordringar, och han böd mig nu till sig till följande middag.

Åtföljd af flera mina Officerare red jag således följande dagen till Missionen St. Francisco, hvilken jag redan beskrifvit i min förra resa och sedan förblifvit sig tämligen lik. Den muntra, glada Thomas var nu den enda munken i denna Mission, under hvars ensamma styrelse den således äfven stod. Vi blefvo på det mest vänskapsfulla sätt emottagne och rikeligen undfågnade. Bordet svigtnade under en mängd rätter, starkt kryddade med

hvitlök och peppar, och ett alldelvis icke dåligt vin, som Padre sjelf låtit pressa, skänktes flitigt i. Men jemte detta skulle måltiden äfven förhöjas af musik. Denna gafs dels af små nakna Indianpojkar, som filade på defecta violiner, dels af den ärevördiga Padre sjelf, som framlockade toner ur en gammal lyra som stod bredvid hans stol. Frukterna till deserteren voro hemtade från Missionen St. Clara, emedan sådana icke väl trifvas här, för hafstöcknet, som ofta sträcker sig ända hit.

En morgon tillkännagaf ett kanonskott från Presidio, (en besparing af det krut jag gifvit till besvarande af vår salut), att Commandanten Don Ignatio Martinez återkomme till sin post, efter slutad congress i Monterey. Med honom följde, för affairens skull, äfven Commandanten på Presidio St. Diego, Don Jose Maria Estudillo, som jag ifrån äldre tider kände. De besökte mig, åtföljde af Sanchez, åto middag hos mig, och funno sig så väl om bord, att de först på natten lemnade skeppet.

Nödvändiga Ämbetsgöromål kallade mig till Rysk-Amerikanska Compagniets etablissement Ross, hvilket ligger ungefär 80 mil ifrån St. Francisco i norr. Redan någon tid hade jag haft i tankarna att göra resan dit landvägen härifrån; men svårigheterna tycktes vara oöfvervinliga. Endast genom Commandantens tillhjelp var det möjligt att besegra dem. Jag anhöll derföre om hans bevägenhet, och han var färdig att uppfylla min önskan. Vi behöfde en hop ridhästar och en militärisk escorte, som kunde tjena oss till vägvisare, och tillika hjälpa oss vid möjliga anfall af vilda folkstammar. Båda delarna blefvo genast bifallna. Don Estudillo beslöt att sjelf våga äfventyret med, och öfvertog commandot över den militaire, som blef utsedd till vår betäckning.

Min kamrater på denna resan voro Herr Doctor Esch-scholtz, Herr Hofmann, två af mina Officerare, två ma-troser, Don Estudillo och fyra Dragoner. Vi voro således tolf man starka. Dagen till afresan blef utsatt. Aftonen förut kom Estudillo med sina fyra i läderharnesk utrustade och väl beväpuade Dragoner till skeppet. Han sjelf, i fornspansk drägt, med väldigt svärd och än väldigare sporrar, med dolk och pistol i bältet och en studsare i handen, gjorde en äfventyrlig figur, som tycktes tillhöra ett äldre århun-drade. Han försäkrade, att man icke kunde vara nog för-siktig, emedan vi skulle fara gen-trakter, som hyste *los Indianos bravos*. Äfven vi försågo oss derföre rikligen med vapen, och den lilla, välrustade bären steg om morgonen, när första ljusskimret föll på bergstopparna, om bord på barkassen, med hvilken vi rodde åt nordost, öfver bugten St. Francisco vid full stiltje, det skönaste väder och den mildaste luft, emedan vi ämnade företaga landresan först vid den på norra stranden af bugten liggande Missionen St. Gabriel. Indianen Marco, som Estudillo tagit med, var vår styrman. Härvarande Spaniorer kunna aldrig lära sig hitta en väg till sjös, om de än farit den flera gån-ger, eller finna det ock för besvärligt, och betjena sig der-före alltid af en erfaren Indian till Styrmann.

Estudillo, en man redan till åren, var det oaktadt ett ganska lustigt sällskap, och den mest bildade Spanior jag träffat i Californien. Han lät öfven af sina litterära kunskaper framskina, och nämnde för mig, utom Don Quixote och Gilblas, ännu tre böcker, som han hade lä-sit, då, såsom han i förtroende försäkrade, hans öfriga härvarande landsmän knappt sett någon annan bok, än Bi-behn. Marco hade åldrats i en Mission; för hans använd-barhet hade man framdragit och bättre behandlat honom.

Också talade han Spanska tämligen ledigt. Estudillo öf-vade sin qwickhet på honom, men fann i den gamla Indianen en tapper motståndare, hvars svar mången gång satte honom i förlägenhet. Denne Marco är ett bevis, att, under gynnande omständigheter, förmår äfven en Californisk Indians själ höja sig; men säkerligen kan sådant endast ytterst sällan äga rum i Missionerna.

Don Estudillo talade med mycken frimodighet om ställningen i Californien, der han nu lefvat i 30 år. Han var, liksom största delen af hans embetskamrater, ingen vän af de andeliga. Han kallade dem Egoister, som tänka blott på sin egen fördel, rikta sig här af de omvändas tunga arbete och sedan draga till Spanien med sina skatter. Äfven beskref han omvändelse-sättet. Munkarne, sade han, utskicka ej sällan sina dragoner till bergstrakterna, på jagt efter fria otrogna, för att göra dem till christna slafvar. En sådan jägare är försedd med en af starka remmar förfärdigad, med ändan vid sadeln fastad, snara, den han förstår att kasta sju till åtta famnar från sig med sådan färdighet, att han sällan förfelar sitt mål. Lyckas det honom nu att smyga sig på en hop Indianer, så kastar han, innan de veta ordet af, snaran omkring hufvudet på en af dem, ger hästen sporrarna och rider derifrån till Missionen, dit han mången gång framkommer blott med ett lik. Jag måste intyga, att härvarande dragoner i sjelfva verket höra till de modigaste och skickligaste ryttare jag någonsin sett, och deraf låter det förklara sig, att de fånga till och med björnar och vilda tjurar i sina snaror, när flera sätta sig tillsammans. Till att fånga en Indian är en dragon tillräcklig. Estudillo försäkrade vidare, att ingen Indian anmelder sig af egen drift hos Missionen, säsom munkarne gerna föregifva, utan att alla antingen fän-

gas på föreskrifna sätt, eller med list öfvertalas. Till den ändan hölls några i hvarje Mission aldeles utmärkt bra, såsom vår Styrman Marco. Dessa måste genomvandra de aflägsnare trakterna och anordnade hela sin vältalighet hos vildarna, för att locka dem till Missionen. Den som en gång kommit dit, blir strax döpt, och derigenom för evigt hemfallen till Missionen, ifrån hvilken han icke törs åter skilja sig, utan att en ryttare sätter efter honom med snavan, och han får plikta för sitt afvikande med piskslag, stryk och jernstänger på fötterna.

På min anmärkning, att mycket måtte väl nu blifva förändradt, sedan munkarnas öfverväldade tagit slut, och militairen icke mera stode i det gamla tryckande beroendet af dem, svarade Estudillo: "Californien skulle kunna blifva en mägtig stat. Naturen har med slösande hand gifvit det medel dertill; men vi måste hafva en kraftig man i spetsen för oss. Don Louis Arguello är icke den rätta, att upp-hjälpa våra aldeles förstörda financer, att införa en subordination, hvarförutan ingen stat kan äga bestånd, och alt gifva oss en Constitution, som kan bygga vår ro och trefnad på en fast grund. Hos militairen råder blott en röst. Den som betalar hvad Spanien är oss skyldigt, honom följa vi! Stödjande sig på detta ofta högljudda yttrande, har Mexico börjat underhandlingar med oss, hvilka i synnerhet vid congressen i Monterey voro före, och det är ännu oafgjordt, om Californien skall blifva ett sjelfständigt land, eller underkasta sig en annan Makts beskydd."

Jag tillstår, att jag icke kunde tillbakahålla den tancken, huru lyckligt detta land skulle vara under vårt stora rikes beskydd, och hvilka fördelar det skulle kunna medföra för Ryssland. En ouftömlig Spanmålsbod för Kamt-

schatka, Ochotzk och alla Rysk-Amerikanska Compagniets colonier, skulle Californien sprida nytt lif öfver dessa, ofta af tryckande brist lidande trakter.

Solen framträdde i full pragt öfver bergstopparna, just då vi rodde mellan de öär, som skilja södra delen af bugten ifrån den norra, och snart öppnades för oss utsigten öfver den stora vatteuspegeln der vi endast på bergen i bakgrunden igenkände närmaste målet för vår färd, Missionen *St. Gabriel*. Det framföre liggande slätt-landet är så lågt, att det ännu låg under vår horizont. En annan helt nyligen anlagd Mission, *St. Francisco Solona* blefvo vi varse i nordvest. Denna och *St. Gabriel* äro ännu de enda Missionerne vid norra delen af bugten. För öfsligt ser man äfven här öfverallt lika så täcka landskap, med sina småningom högre stigande kullar, med de parkmässiga trädgrupperna och vackra ängarna, som vid södra bugten. Vid nordvestra stranden, som vi behöllo till venster, men som jag sedermera flera gånger besökt, har Naturen bildat flera säkra hamnar, hvilka tätt invid stranden äro så djupa, att de största skepp kunna der med bekvämlighet kölhalas. Ifrån denna trakt intogo vi ock vårt vatten, då deremot det vid Presidio icke dugde. Hela bugten *St. Francisco*, i hvilken tusende skepp kunna ligga för ankar, är redan i sig sjelf en god hamn; men dylika små inbugter, som nordvestra kusten har, i hvilka skepp kunna komma tätt intill land, lemma stora förmåner för deras lagning, i synnerhet när det skönaste virke, de största mastträd icke undantagna, finnas i granskapet, såsom här är förhållandet. Hela den norra delen af Baien, hvilken, nogaräknadt, icke mera hör till Californien, utan nu räknas af Geograferna till Nya Albion, har ännu icke blifvit undersökt af någon sjöfarande, och är till och med

föga känd af härvarande Spaniorer. Tvåne stora segelbara floder, som jag sedermera undersökt, falla här, den ena från norr, den andra från öster, ut i. Baien. Landet ser öfver allt mycket bördigt ut, och det modererade klimatet är kanhända det skönaste och sundaste i verlden. Men det går med dessa negder, som med den stilla dygden, den blygsamma förtjensten — man gifver icke akt på dem. En rättvisare efterverld skall framdeles erkänna deras värde; denna ödemark skall prunka med städer och byar, detta nu högst sällan af en båt befarna vatten skall bärta alla nationers flaggor, ett välmående lyckligt folk skall med tacksamhet emottaga hvad naturen här slösande tillljuder, och skicka hennes skatter till alla verldsdeler.

En frisk, gynnande vind hjälpte oss öfvervinna den inträffade ebben, genom hvilken vi hade strömmen emot oss. De omnämnda begge flodernas gemensamma mynning, som utmärker sig genom branta stränder, hade vi till höger, och då solen redan var nära de blåa bergstopparna i vester; anlände vi genom en canal, som bildat sig i den sumpiga marken, till vårt landningsställe, hvarifrån vi hade ännu en god sjömil till den emellan gamla ekar fram-skymtande Missionen St. Gabriel. Flera, Missionen tillhöriga hästar betade på en skön äng vid stranden i stor enighet med en hjord små hjortar som här finnas i myckenhet. Våra dragoner, som icke hade lust att gå till fots hela vägen till Missionen, framtogo sina snaror, och snart voro så många hästar fasttagne, som vi behöfde. Sadlar hade vi fört med oss, och således gick det snart i fullt galopp öfver släta marken, mellan spridda ekar, fram till Missionen, der vi vänligen emottogos af den enda andeliga der finnes, och under hvars förvaltning den står.

Lokalen för derina är 1816 grundlagda Mission synes vara än bättre vald, än den så mycket berömda för S:t Clara. En hög bergsrygg skyddar den för den skadliga nordanvinden; men bakom detta bålverk bo, såsom munken sade, *Indianos bravos*, hvilka det redan en gång lyckats att vid ett anfall uppbränna Missionens hus, och emot hvilka han måste beständigt vara på vakt. I sjelfva verket har S:t Gabriel utseende af en förpost för de öfriga Missionerna emot fienden. Den af sex man dragoner bestående garnisonen är vid minsta alarm stridfärdig. Under natten, då jag måste för ohyra gå ur sängen, fann jag åt bergen till tvänne skildtvakter i full rustning. Hvardera hade gjort en eld åt sig och hvor tionde minut ringde de med en emellan tvänne stolpar upphängd klocka, förmödligent till bevis att de voro vakne, hvarpå de små räfartade vargarne, som hålla sig omkring Missionen, ständigt svarade med sitt skällande. Att likvä尔 alldelers intet måtte vara af andra fiender att besara, bevisar den ringa militairen, och den fullkomliga försummelsen af alla försvarsanstalter för den på öppna fältet liggande Missionen. Modet hos *Bravos* tyckes endast bestå deri, att de icke underkasta sig godvilligt, fly, när de förföljas, till sina gömslen, och stjala sig fram för att antända. Vi sågo här flera af dessa hjeltar, med jernstänger vid fötterna, tåligt arbata, och de utmärkte sig på intet vis ifrån Indianerna i S:t Francisco och S:t Clara.

Solens första strålar träffade oss redan till häst, och sedan vi hade dalen, i hvilken Missionen ligger, på ryggen och några höjder voro passerade, tog vår vägvisare en nordvestlig rigtning, som förde oss djupare in i landet. Markens jemhet och renhet var här föryänande, och de sköna löfrika träden stodo delade i strödda grupper. Det

såg ut, som om smakfulla trädgårdsmästare hade gjort dessa anläggningar och underhöllu dem sorgfältigt. Huru lätt skulle detta land vara att uppodla, då det icke har några stenar, och hurn bördigt måste det vara, då det bär så yppigt gräs. Vi stötte beständigt på otaliga hjordar af förenämnde små hjortar, hvilka voro så oradde, att man måste rida in ibland dem för att drifva dem undan. Men då flydde de ock bort med pilens hastighet. Mera sällan stötte vi äfven på ett annat slag, stora som hästar, med stolta breda horn. Dessa betade gemenligen på sådana kullar, ifrån hvilka de hade fri utsikt åt alla sidor, och tycktes vara mycket försiktigare än de små. Det oaktadt lyckas det Indianerna ganska väl att smyga sig på dem. De binda hornen af ett sådant dödad djur på hufvudet och huden omkring kroppen, gå på alla fyra i höga gräset, och härma alla rörelser, som hjorten brukar göra med hufvudet, då han betar. På detta sätt rycka de allt närmare hjorden, som godtroget tager dem för sina likar, till dess förträderiet röjes genom de afskutna pilarna och det nederlag de åstadkomma.

Emot middagen blef hettan så besvärande, att vi gjorde halt på en med ekar beväxt kulle, lade oss i skuggan, och läto våra hästar beta, medan vi intogo vår måltid. Då blefvo vi varse långt bort bakom buskar en hop Indianer, hvarföre våra dragoner strax grepo till vapen. Men vildarne försvunno straxt, utan att hafva kommit oss närmare. Sedan vi hvilat ett par timmar, fortsatte vi resan, då jag måste beundra ortsinnet hos vår vägvisare, som blott en gång förut varit i denna trakt, der det just icke fanns några särdeles utmärkta föremål, efter hvilka man skulle hafva kunnat rätta sig lättare. Tvänne stora

lunsviga hvita vargar jagade efter en hjord små hjortar, men flydde af skrämsel, när de sågo oss, och de täcka djuren voro för denna gången räddade. På flera ställen sågo vi små cylinderformiga hyddor af halm, som tycktes först för kort tid sedan blifvit öfvergifsna af Indianerna, och ett par gånger stötte vi på nyss utbrunna eldar, efter hvilka kolen ännu glödgade. Vildar torde oftare hafva varit oss nära; men som de sannolikt genom sin skarpa syn alltid blefvo oss varse i god tid, så visste de så skickligt gömma sig undan de för dem så farliga snarfångarena, att vi icke fingo se dem. På aftonen kommo vi till en liten ström, som slingrar sig fram ur en bergshåla, och i Port-Romanzow eller Bonega faller i havvet. Som det redan mörknade, tillbragte vi den kyliga och töckniga natten här tämligen obeqvämt. Om morgonen redo vi öfver den icke djupa strömmen och besfunno oss nu i en trakt af helt annan caracter, än den vi hittils genomträgt. Ju mera vi nalkades kusten, desto större blef dock denna skillnad. De behagliga kullarna med sina täcka dalar försvaruno, och i deras ställe kom en vild natur. Höga, spetsiga klippberg, starkt beväxta med ett slags lärkträd, och djupa, tvära afgrunder afväxtade med kvarandra. Vi måste taga många omvägar, och ändå kunde vi icke undvika många brant berg, som vi blott med stor möda lyckades komma öfver. Emot middagen hade vi hunnit upp på en ansendig höjd, ifrån hvilken man hade en härlig utsigt. I vester sågo vi oceanen, hvars strand här bildar hamnen Romanzow, i hvilken blott små fartyg kunna inlöpa, hvarföre dervarande obetydliga Ryska colonie väl aldrig kan blifva så blomstrande, som den hade kunnat blifva vid St: Francisco. Åt öster drog sig djupt

in i landet en dal, hvilken, efter hvad Estudillo sade mig, kallas de hvita menniskornas dal.

Det går en gammal sägn ibland dem, att ett skepp fördom strandat på denna kust, att de hvita menniskorna valt denna dal till boningsort och lefvat i vänskap med Indianerna. Men hvad det sluteligen blifvit af dem, känner man icke. I nordost reste sig ett högt, med tallskog starkt beväxt berg, som syntes otillgängligt, hvarföre Indianer i synnerhet der uppehöllo sig, såsom de uppstigande rök-colonnerna utsäde. Våra soldater berättade, att der funnes en höfding, hvilken genom sin personliga tapperhet satt sig i respect så väl hos sina underhavande, som hos Spaniorerna, och att denna stamm hörde till en särskild race, som utmärker sig genom sitt mod, och heller väljer döden än ger sig under Missionerna, hvarföre icke heller någon af dem besunes i påfvarnas våld. Kanhända hafva de att tacka blandningen med de hvita för sin större raskhet och rådighet.

Vår väg geck nu dels så nära den sandiga stranden af oceanen, att bränningen ofta slog våra hästar på benen, dels öfver högder och ängar. Kort efter, sedan vi kommit förbi Port Romanzow, redo vi öfver en grund flod, som Ryssarne kallat Slavianka. Längre in i landet skall den vara djupare och till och med segelbar. Ryssarne hafva farit 100 Werst uppåt densamma. Den kommer ifrån nordost. Dess stränder skola längre uppåt synas mycket bördiga, men talrika krigiska folkstammar skall der uppehålla sig.

Den negd vi genomforo blef nu, utan att förändra sin vilda character, verkeligen romantisk, och den yppiga gräsväxten beviste åter jordmånen bördighet. Vi kommo ännu en gång på toppen af ett högt berg, och sågo derifrån, till vår stora glädje, fästningen Ross nedanför. Vägen

utföre är tämligen bekväm. Vi sporrade våra trötta hästar till galopp och redo i fyrspårang in genom porten, väckande allas förundran. Förvaltaren af detta etablissement, Herr von Schmid, emottog oss på det vänligaste sätt, lät lossa några kanoner för att helsa vår ankomst på Rysk-Amerikansk jord, och inqvarterade oss gästfritt i sitt på Europeiskt sätt, af groft timmer uppförda, bekväma och snyggahus.

Colonien Ross, som ligger vid  $38^{\circ} 33'$  latitud på en högd utmed hafstranden och vid en obetydlig ström, är anlagd år 1812, och det med samtycke af invånarne i denna trakt, hvilka äfven vid byggnadsmaterialiernas framskaffande och byggnadens uppförande gingo ganska beredvilligt och förekommande till handa. Afsigten med denna anläggning var att bekvämare fånga hafsuttrar på kusten af Californien, emedan detta djur började blifva sällsyntare vid de norra colonierna. Spaniorerne, som icke befästade sig med denna jagt, tilläto Ryssarne gerna, emot någon vedergällning, anställa den på den af dem intagna kusten der uttrarne då ännu funnos i myckenhet. Nu hafva de blifvit sällsynta också der, och man skulle kunna säga i hela verlden. Emedlertid är den fångsten, som af Ryssarna idkas på Californiska kusten, ännu den mest lönande. Fästningen är en med höga tjocka stockar ompallisaderad fyrkant, med två torn, på hvilka femtio kanoner stå. När jag var der, bestod garnisonen af 130 man, af hvilka blott en mindre del voro Ryssar och de öfrige Aleuter. I början hade Spaniorerne ingenting emot denna coloni och försörjde sig ännu med oxar, kor, hästar och får; men då de förmärkte att den, trots den mindre bördiga jordmånen och det oblidare klimatet, hade bättre framgång än deras, vaknade afunden och fruktan att Ryssarne kunde blifva

farlige för dem. De begärde, att de skulle draga derifrån, påstodo att deras gräns på vestra kusten af Amerika sträckte sig ända till Ishavet, och hotade att med vapen göra sin fordran gällande. Grundläggaren och dåvarande befälhavaren på fästningen Ross, en insightsfull, icke lättskrämnd man, gaf det ganska beständna svaret, att han nedsatt sig på sin öfverhets befallning i en trakt, som före honom icke varit intagen af någon Magt, och till hvilken endast infödingarne kunde hafva en rättighet, den de frivilligt afstått, till honom, att han således icke kunde gifva efter för en så ogrundad begäran, och att han skulle sätta väld emot väld. Spaniorerne insågo, att de torde icke vara Ryssarne vuxne, uppgävvo sin löjliga fordran, hörjade sjelfve vänskapliga underhandlingar, och nu råder den största enighet hägge nationerna emellan. Ross är för öftright Spanien till stor nyttा. I hela Californien finnes ingen grof- eller klensmed. Alla sina redskap af jern låta Spaniorerne här för billig betalning förfürdiga eller laga. Äfven de oss åtföljande dragonerna hade medfört en myckenhet söndriga bössläs till lagning.

På det att Ryssarne icke måtte utsträcka sitt nybygge ända till norra stranden af S:t Francisco, skyndade Spaniorerne sig att der inrätta Missionerna S:t Gabriel och S:t Francisco Solona. Det är mycket att beklaga, att vi icke förekommit dem. Fördelarne af en besittning vid denna sköna Bai äro oberäknliga, i synnerhet då vi äga blott den dåliga hamnen Bodega eller Port Romanzow.

Innevånarne i Ross lesva i största sämja med infödingarna. Indianerne komma talrikt till fästningen och arbeta för dagspenning. Om nätterna uppehålla de sig gemenligen utanför pallisaderna. De gifta gerna sina döttrar med Ryssar och Aleuter. Derigenom har en mängd slägtskaper

uppstätt, hvilka ännu mer befästa det goda förhållandet. Innevånarne i Ross gå en och en långt in i landet på jagt, för att skjuta hjortar och annat vildt, och tillbringa nättarna hos olika Indianstammar, utan att något ondt tillfogas dem. Det skulle Spaniorerne icke våga. Ju märkligare contrasten är emellan deras hemötande mot Indianerna och de härvarande, desto mera måste menniskovännen glädjas vid inträdet inom Ryska området. Den Rysk-Grekiska Kyrkan påtrugar icke sin lära med våld. Fri från fanatism, predikar den fördragsamhet och kärlek. Den tillåter sig till och med icke att öfvertala, utan lemnar helt och hållt åt en fri öfvertygelse, att förena sig med henne, och hvilken hon så upptager i sitt sköte, för honom blir hon en öm moder.

Huru helt annorlunda hafva de catholska presterna och de protestantiska Missionärerna gått till väga!

Ross har ett mildt klimat. Qvicksilfret i Reaumurska thermometern faller om vintern blott sällan till frys punkten, men den ofta infallande dimman hindrar trädgårdsväxter att trifvas. Deremot några werst djupare in i landet, dit dimman icke tränger, kommer de flesta sydliga växter rätt bra fort. Trädgårdsväxterna uppnå en ofantlig storlek. Man finner röttikor på 50 skålpond, kurbiser på 65 skålpond, och i samma proportion de öfriga. Potates ger en hundrafaldig till tvåhundrafaldig afkastning, och skördas två gånger om året. Hungersnöd kan svårlijigen någonsin här inträffa. Fästningen är omgivsen af hveté- och kornfält, hvilka väl för dimmarnas skull icke äro så gifvande, som de vid S:t Clara; men innevånarne i Ross, hvilka de med ägande-rätt tillhör, belönas dock af dem för sitt arbete med daglig föda af hvetebrodd och gryns. Också finna Aleuterne sig så väl här, att de, som eljest

så ögerna öfvergifva sitt hefn; gerna qvarblifva och icke längta tillbaka till sina ör.

Spaniorerne oskulde i Ross taga undervisning i landshushållningen af Herr von Schmid. Han har bragt allt hvad som hör till detta yrke till en grad af fullkomlighet, som förtjenär beundran. Alla åkerredskap och verktyg förfärdigas här under hans tillsyn, och gifva icke efter för de bästa Europeiska. Våra Spånska reskamrater blefvo också intagne af beundran; men hvad som väckte deras högsta förvåning, var åsynen af en väderqvarn. En så konstig och mot sitt ändamål svarande machine hade de ännu aldrig sett.

Ross har öfverflöd af det hästa byggnadsvirke, hvilket Compagniet äfven använder sig till nytta. Redan hade två skepp här gått af stapeln. Hafvet ger de välsmakligaste fiskar, och landet vildbråd af de bästa slag i outtömlig mängd. Till alla dessa förmåner fattas blott en god hamn. Emedertid skola, med en god förvaltning, denna brist oaktadt, de nordliga colonierna framdeles kunna härifrån förses med alla deras fornödenheter.

De Indianer, vi här sågo, liknade mycket dem i Missionerna, och man kan väl påstå, att de höra alla till samma race, fastän de äro skiljaktige i språk. Här voro de visserligen icke så dumma, och sågo gladare och nöjdare ut, än i Missionerna, der ständigt den djupaste allvarsamhet hvilar öfver deras ansigten, och deras blickar alltid äro fastade på jorden; men detta är en naturlig följd af olikheten i deras öde. Utan stadiga boningsplatser vandra de äfven här omkring nakne, och deras enda sys-selsättning, när de icke arbeta som dagsverkare hos Rysarne, är jagt. I valet af föda äro de icke kinkige. De förtära de vämjeligaste saker med god aptit, allahanda in-

sector och maskar ej undantagna. Blott för giftiga ormar  
veta de taga sig till vara. För vintren samla de sig ett  
förråd af ollon och af vild råg, som växer här i stort  
öfverflöd. När den sednare är mogen, tända de eld på  
den, halmen brinner upp, och de rostade kornen blifva  
qvar. Dessa sammansopas då och ätas, blandade med ol-  
lon, utan all vidare tillredning. Af hazardspel, af hvilka  
de hafva upptunnit flera, äro härvarande Indianer stora  
väänner. De öfva dem med sådan passion, att de ofta bort-  
spela det sista de äga.

Om hyfsningen framdeles sprider sin välsignelse ibland  
dessa negders råa innevånare, så skall den utgå från de  
Ryska colonierna, och visserligen icke från de Spanska  
Missionerna. Bildade folkslag skola här framdeles tacka  
Ryssarna för ett vaknad förfnuft, hvarmed Aleuterne redan  
hafva gjort början.

Efter två dagars vistande togo vi afsked af den akt-  
ningsvärde Herr von Schmid, och foro samma väg ifrån  
Ross, som vi kommit dit, hvarunder ingenting anmärk-  
ningsvärdt föreföll. Herr Professorn Eschscholtz blef qvar,  
för några naturhistoriska undersökningar, som han ännu  
ville anställa, och ärnade sjöledes, på en Aleutisk Baidar,  
af hvilka flera skulle med första gå till S:t Francisco på  
utterjagt, återvända till oss. Som Spaniorerne alldelens  
icke idka denna jagt, så öfverlåta de den gerna åt Rys-  
sarna på sina kuster, hvaremot de erhålla sin betingade  
andel af fångsten. Mig var det ganska fägnesamt, att  
Baidarer skulle komma, medan jag ännu vistades här,  
emedan jag hade för afsikt, att använda någon tid på un-  
dersökningen af de ännu ganska okända floder, som utgjuta  
sig i S:t Francisco-Baien, hvartill dessa små fartyg kunde

vara ganska nyttiga. Jag afbildade derföre blott deras ankomst, för att ånyo begifva mig ut igen.

Hela sommaren igenom råder här nordvestvinden, och med den regnar det aldrig; men nu, i slutet af October, började sydliga vindar ofta blåsa, och medförde sult väder och häftiga regnskurar. Detta var ock orsaken, hvarsöre vi måste någon tid vänta förgäfves på Baidarerna och Professorn Eschscholtz.

Under tiden kom en dag, till vår stora förvåning, en öppen båt med sex roddare, ifrån sjön in i bugten och lade till hos oss. Den tillhörde ett Engelskt skepp, som gått ut på hvalfiskfängst och nu i några dagar loverat utanför bugten, utan att kunna komma in för motvind. Som största delen af manskapet på detta skepp låg i skörbjugg, hade Capitainen beslutat skicka båten i land, för att hemta färskt kött åt de sjuka. Jag lät genast förse den rikeligen dermed och med grönsaker, hvarpå den åter for bort. Följande dagen kom sjelfva skeppet in i bugten och lade sig för ankar nära oss. På sättet att taga in seglen såg man, att det måtte äga blott få karlar qvar, som hade styrka att arbeta. Capitainen, som strax derafter besökte mig, var sjelf ytterst angrinen. Hans Undersölfhafvare lågo till sängs. I sju månader hade skeppet hållit sjön vid Japanska kusten, utan att lägga i land eller stå i någon förbindelse med landet. Denna stora ansträngning hade icke blifvit belönt med fängst af en enda hvalfisk, änskönt sådana funnits i mängd der på kusten.

Att manskapet plågades af skörbjugg, måste jag tillskrifva endast den dåliga födan, af osörlig hushållning, och osnygghet, för hvilken man eljest just icke har skäl att beskylla Engelsmännen, men hvilken sluteligen är svår att undvika, när man ligger så länge oafbrutet på sjön.

På vårt skepp har under hela resan icke det minsta spår visat sig af denna förfärliga sjukdom, för hvilken i äldre tider så mycket sjöfolk blifvit offer.

Capitainen berättade mig, att ett stort antal Hvalfisk-fängare uppehöllo sig på Japanska kusten, och att många vände inom kort tid hem med rika laster. De största svärtigheterna som dervid möta dem, äro de täta stormarna som der rasa, och det stränga förbudet att landstiga på Japanska kusten.

Såsom bekant är, vilja Japanesarne icke hafva något att skaffa med andra nationer, utom Chinesare och Holländare, och behändla dem som pestsmittade, hvilka icke få nalkas dem, vid liffsstraff. De anse detta såsom särkaste medlet att bibehålla sina gamla seder oförfalskade, med hvilka de känna sig lyckliga. Jag har på min första resa med Amiralen von Krusenstern tillbragt sju månader i Japan, och kan försäkra, att hvar och en, som har tillfälle att lära känna detta folk, måste fatta akning för detsamma, i anseende till den höga grad af förufts-odling, som det blott af egen kraft, utan främmande inflytelse, har uppnått. Tilläfventyrs är hela deras isolering en frukt af deras, visserligen ganska despotiska, regeringspolitik, som torde frukta att skadliga ideer skola ibland dem utspridas.

Alla liffsmedel och det friska vattnet hade tagit slut för en hvalfiskfängare, som för länge uppehållit sig på denna kust. Änskönt han kände det stränga förbudet emot landstigning, fattade han i sin nød det dristiga beslutet att göra Japanesarne ett besök i sjelfva Kejsarens residence, och inseglade utan alla omständigheter i bugten Jedo, der han kastade unkar på kanonskotthåll ifrån staden. Man kan väl tänka, hvilken uppståndelse denna företeelse förorsakade ibland Jodos innevånare, som ännu aldrig hade sett ett

Europeiskt skepp. Stranden hvimlade genast af soldater, och beväpnade båtar omringade skeppet. Dessa krigiska anstalter ingåfvo manskapet fruktan att man skulle bemägtiga sig deras personer och kanske låta dem med lifvet plikta för sin vägsamhet. Likväl inträffade detta icke. Sedan Japaneserne fogat alla anstalter att skeppet icke skulle kunna komma ur stället, eller skicka någon båt ifrån sig, lade ett elegant fartyg sig utmed detsamma, och tvänne fornäma Bonjoser, klädde i siden, hvardera med två svärd vid sidan, åtföljde af en tolk, som talade något bruten Holländska, kommo derifrån upp på skeppet. De helsade på Capitainen med vänlig artighet, och sade att Kejsaren hade skickat dem, för att förnimma, af hvad orsak han kommit hit, och om han icke kände att man ej fick sätta sin fot på Japans kuster vid liffstraff. Capitainen tillstod, att detta stränga förbud var honom ingalunda obekant, men tillade, att den yttersta nöd på liffsmedel hade förmått honom till detta förtviflade beslut. Bonjoserna genomsökte skeppet noga, och sedan de öfvertygat sig, att i sjelfva verket hvarken provision eller vatten fanns derstädes, togo de afsked af Capitainen med lika mycken höflichkeit, som de helsat på honom. En stor mängd båtar, med nysikna af bågge könen, kommo nu ifrån stan, men hade blott tillåtelse att ro utomkring den ring, som vaktbåtarne slagit omkring skeppet, och derifrån roa sig med den nya anblicken af ett Europeiskt skepp. Redan samma dag kom tolken tillbaka till skeppet och medförde allahanda liffsmedel samt vatten för flera veckor, hvarjemte han förklarade, att Kejsaren låtit skicka alltsammans för intet, emedan det skulle vara en skam för Regeringen, att taga betaloing af nødlidande, och det vore en pligt att hjälpa sina medmenniskor; men Capitainen skulle nu ge-

nast, sedan han fätt sina behof uppfyllda, gå till sjös och kungöra för sina landsmän, att ingen främling, utan yttersta nöd, skulle, vid lifssträff, våga sig att nalkas Japanska kusterna; ävensom att det vore ganska orätt gjordt, att, utan Kejsarens tillåtelse, fiska på dessa kuster. Tolken åtföljdes af en hop folk, som snarligent buro lifsmedlen och vattnet om bord; ankaren måste strax derpå lyftas och de Japanska båtarna bogserade skeppet ut i sjön, sedan det legat knappt tolf timmar i bugten. Vid afskedstagandet ville Capitainen göra tolken en present; men denne blef så förskräckt deröfver, att han med största hast försogade sig ifrån skeppet, med det yttrandet, att om han emottoget det minsta lappri, skulle det kosta honom hufvudet. Så sträng är man icke i Europa.

En annan hvalfisksfängare skickade kort derefter, utan att veta af händelsen i Jedo, hundrade mil sydligare, en båt i land, för att inköpa färsk lifsmedel i en liten på stranden liggande by. De landstigne matroserne blefvo genast gripne och inspärrade; samt båten bragt i säkerhet. Skeppet väntade länge förgäves på båtens återkomst, till dess det ändteligen af en häftig storm dres s längt ifrån kusten. Fångarne blefvo väl behandlade, fängelset var bequämt, och maten de erhöllo mycket god. Inom 14 dagar fälldes deras dom, som förmodligen kom ifrån Jedo, men den utföll icke så menskligt, som Japåneserne eljest pläga gå till väga. Man satte dem i sin egen båt, och tvang dem att, utan proviant och utan afseende på väderlek, gå ut i öppna sjön, der de i 48 timmar irrade omkring, och då hade den lyckan att möta en hvalfisksfängare som emot tog dem. Mätte dessa exempel tjena till varning för alla sjöfarande, som kunna få det infallet att vilja landstiga i Japan.

Nu inträdde vintern i Californien med all magt. Vi hade ganska ofta storm och regn; den 9 October blåste vinden ifrån Sydvest med de ost- och vestindiska orkanernas våldsamhet, slet taken af husen, uppryckte de starkaste träd med rötterna, och åstadkom stor förodelse. Ett af våra tjockaste ankartåg brast, och om det andra, ännu tjockare, icke hållit, så hade vi blifvit drifua mot den klippiga stranden af kanalen, som förenar båien med havet, der en stark ström, i strid mot den häftiga stormen, förorsakade en förfärlig bränning. Lyckligtvis räckte stormens värska raseri blott några timmar; men detta var ändå tillräckligt att åstadkomma många skador i trakten. Tillika inträffade en öfversvämning. Vattnet uppsteg över alla lägre ställen med en sådan hast, att vårt folk knappt hunno skaffa tältet med de astronomiska instrumenten i säkerhet. Genom noggrann jämförelse mellan tiden på dagen i St. Petersburg och i St. Francisco, i stöd af longitud-differencen är det funnit, att den stora öfversvämningen, som gjorde så mycken olycka i St. Petersburg, och denna i Californien, icke allenast inträffade på samma dag, utan ock började på samma timma. Äfven flera hundrade mil längre i vester, på Sandwichöarna, hade vid samma tid en lika stark storm rasat, samt ävensom hundrade mil ändå längre bort, på Philippinerna, der den var åtföljd af jordbävning, hvarigenom flera hus instörtade. I bugten vid Manilla hade stormens våldsamhet varit så förfärlig, att en Fransk Corvette, commenderad af Capitainen Bougainville, son till den namnkunniga sjöfarären, i den så säkra hamnen mistat masten, efter hvad man berättade oss på Sandwichöarna och i sjelfva Manilla. Denna orkan har således på samma tid omfattat en ganska stor del af vårt

jordklots norra hälft, och orsakerna, som frambragte den hafva väl derföre legat utom vår atmospher.

Som vår ankarplats under vintern icke var nog säker vid sådana stormar, så begagnade vi oss följande dagen af det goda vädret och seglade några mil längre åt öster, till en liten, af ett romantiskt landskap omgivnen, bugt, i hvilken Vamorer äfven har legat och hvilken är fullkomligt säker alla årstider. Spaniorerna kalla denna bugt efter en välluktande ört, som växer på dess stränder, *Herba buena*.

Baidarerne från Ross med vår Doctor Eschscholtz uteblefvo ännu, och med skäl fruktade jag, att någon olycka träffat dem under det elaka vädret. Desto större vardt min glädje, då de alldeles oskadde anlände den 12 October, 20 till antalet, och vi återsågo vår vän frisk och sund. Den lilla flottillen hade väl afgått ifrån Ross före orkanen, men lyckligtvis undkommit honom derigenom, att den, före dess utbrott, upphunnit en landningsplats vid Cap de los Regos och der i ro lät honom rasa ut. De resande måste under tiden bivakera på den höga kala klippan, med knapp kost, och utan skydd emot ovädret. Emedlertid hade de utståndna hesvärigheterua icke betagit Doctor Eschscholtz modet, utan han var genast färdig att med mig anträda resan för att undersöka de redan omnämnda floderna.

Nu fogades alla anstalter till denna resa. Vi singo äfven vår gamla lots Marco åter, jemte en soldat från Presidio, som sjelf erbjöd sig till ledsagare. Den 18 November var väderleken gynnande, och vi anträdde resan med barkassen och en slup, bägge väl bemannade och med alla förnödenheter försedda, beledsagade af den Aleutiska flottiljen.

Till en början togo vi den redan bekanta vägen till Missionen St. Gabriel. Vi genomskuro bugtens södra bas sin, arbetade oss fram emellan öarna, och kommo in i den norra. Nu seglade vi åt öster, då vi singo St. Gabriel i Nordost på betydligt afstånd till vänster, och emot middagen upphunno vi den gemensamma mynningen af de begge floderna, som här falla ut i Baien, sedan vi tillryggalagt 30 mil ifrån vårt skepp. Denna mynnings bredd gör hälften mil, och dess stränder äro på båda sidorna höga, branta och föga skogbeväxta. Tvärs för dem ligger ett grund, med blott två till tre fots vatten över sig; men på dess östra sida är farvattnet tillräckligt djupt för fullastade skepp af medelmättig storlek. Strömmen var så starkt emotloss, att våra roddare måste arbeta af alla krafter, för att komma förbi grundet. Vi ländstego på venstra stranden af mynningen, för att bestämma dess geografiska läge, hvars latitud vi funno vara  $38^{\circ} 2' 4''$  och dess longitud  $122^{\circ} 4'$ . Efter detta arbete uppsteg jag på ett af de högsta ställena på stranden, som består af Skiffer med mellanlager af Qvarts, och njöt en skön vidsträckt utsigt. I söder låg den afundsvärda omäliga Baien St. Francisco med sina många ör och inbugter, norr ifrån ormade sig den vackra, stora, här ännu odelade floden än emellan höga, branta klippor, än utåt angenäma, föga skogbeväxta ängar, på hvilka stora hjordar af flera slags hjortar betade. Åt alla håll voro landskapen förtjusande och röjde en yppig natur. Våra Aleuter spridde sig här med sina små Baidarer, och anställde jagt efter vildbråden, hvarf vatten och land voro betäckta. I sådant öfverflöd hade de passionnerade jagtälskarena ännu aldrig sett det. Man hörde skott beständigt, och till och med med kastspjut fälldes vildt. Aleuterne äro så viga på sina

små skinnbåtar, som våra Kosacker på sina hästar. Med största snabblhet förföljande sitt rof åt alla håll, undkommer det dem sällan. Hvita och gråa Pelikanér, dubbelt så stora som våra gäss, funnos här i myckenhet. En Aleanter gaf sig med sin Baidar in i en skock af dessa foglar, och dödade en med kastspjutet. Det togo de andra så illa, att de öfversöllö mördaren, och hade redan gifvit honom många örsilar med vingarna, innan andra Baidarer kommo honom till hjelp. Att en sådan mängd Pelikaner hålla sig på denna flod, bevisar dess fiskrikhet, hvilket äfven vår lots bekräftade. Vi sjelfve observerade många stora fiskars springande rörelse på vattnets yta.

Sedan matroserne hvilat några timmar, fortsatte vi vår fart uppå strömmen; men det var under ebb-tiden, och begge strömdragen, förenade, hindrade oss att komma långt. Vi lade deraföre i land, redan kl. 6, sedan vi farit blott några få mil, och uppslago vårt nattläger på en behaglig äng. Floden, som ännu kom, likasom förut, beständigt ifrån norden, var här en mil bred och tillräckligt djup för de största skepp.

Följande morgon bröto vi upp vid dagningen, och seglade, gynnade af flod och vind, raskt framåt nästan rakt i norr. Floden förändrade numera sitt utseende ofta. Dess bredd växlade om ifrån en till två och tre mil. Mången gång kommo vi dock i stora, runda bassiner, som hade många mil i omkrets och voro omgivne af härliga landskap. Äfven förbiseglade vi täcka, med höga, lummiga träd prydda ör, och överallt funno vi tillräckligt djup för stora skepp. De två stränderna avväxlade med förtusande slätter, der hjortar betade i skuggan af eklundar. Det var onekligen, äfven i denna årstid, en ganska behaglig färd.

När vi hunnit 18 mil ifrån vårt nattläger och 23 ifrån mynningen, besunno vi oss på det stället, der de bågge floderna förenas. Den ena kommer ifrån öster, och den andra från norden. Den förra kalla Spaniorerne Pescadores. Den upptager djupare in i landet tväne andra floder i sig, hvilka, efter hvad vår lots sade, äfvenledes skola vara breda och djupa, och hvilka Missionärerne gifvit namn af S:t Joachim och Jesus Maria. Ända upp i dessa floder, hvilkas stränder skola hafva varit ovanligt bördiga och tillförene starkt befolkade, hafva de andeliga Herrarna gjort färder, för att på sitt vis omvända Indianerna och skaffa sig arbetare för Missionerna. Nu, sedan en del blifvit omyänd, och den andra af fruktan för omvändelse flyktat djupare in åt landet, skola inga menniskor mera finnas der. Den trakt, der vi just nu besunno oss, skall hafva varit bebodd af en ganska talrik stam, kallad Korekines, men af hvilken, ur samma skäl, icke heller något spår finnes till.

Som floden Pescadores redan vår befaren, så styrde jag åt den andra, som kommer ifrån Norden och fått namn af Sacramento. Sedan vi farit några mil uppå den, tvang oss en häftig motvind emot middagen gå åt strand, och vi funno latituden här  $38^{\circ} 22'$ .

Vinden blef allt starkare, så att ingen utsigt var att komma längre i dag, hvarföre vi beslöto att qvarblifva här öfver natten, och uppslogo vårt läger på en behaglig äng på vestra sidan af floden. Jag uppsteg här åter på en högd, som gaf mig en vidsträckt utsigt. Vester ut bestod landet blott af kullar af medelmåttig högd, beväxta med få enstaka träd. I öster och sydost lyfte sig högt öfver horisonten den isbetäckta bergssträckan Sierra Nevada,

da,

da, som genomskär hela Amerika ifrån norr till söder. Dess afstånd ifrån stället, der jag stod, kunde icke vara mindre än 40 mil. Den tycktes vara till halfva högden betäckt med snö och is. Emellan bergen och floden är landet slätt, mycket lägt, starkt skogbeväxt och genomskuret af en oändlig mängd större och mindre strömmar, som dela det i idel öar. Ånnu hade vi på hela vår färd icke träffat någon enda Indian, men ur det sumpiga ö-landet, åt Sierra Nevada till, uppstego en mängd rök-colonier, och gäfvo tillkänna, att de flytt undan sina otvändare dit, der dragonerna ingenting kunde uträffa med sina snaror.

Man kan väl med säkerhet antaga, att floden Pesca-dores, ävensom S:t Joachim och Jesus Maria, som falla i den, hafva sitt ursprung i isbergen, då de komma ifrån öster och flyta genom det låga landet, der de upptagå en myckenhet mindre. Deremot kommer floden Sacramento ur en helt annan trakt norr ifrån, och skall, enligt hvad några Indianer i Missionerna sade, hafva sitt ursprung ur en stor sjö. Jag förmodar, att Slavianka, som i trakten af Ross utgjuter sig i havvet, är en arm af den.

De många stora och små floder, som genomflyta detta bördiga land, skola blifva till stor nytta för framtida nybyggen i dessa negder. Det låga landet är här fullt tjenligt till risodling, och det högre skulle genom sin överallt starka jord gifva de rikaste skördar af det skönaste hvete. Vinstocken skulle trifvas synnerligen väl, emedan Naturen sjelf planterat den hit. Vi funno flodstranden över allt beväxt med vilda vindruvor. Klasarne blifva mycket stora, men sjelfva bären äro små, som ärter, ganska söta och af angenäm smak. Vi äto mycket af dem,

och det kom oss rätt väl. Indianerne skola äfven äta dem mycket gerna.

Vi fördrefvo tiden med jagt. Öfverallt på land betade hjortar, stora och små, i myckenhet, och gäss, ankor och tranor intog flodens strand. Der var ett sådant öfverflöd på vildt, att en hvar bland oss, äfven om han förut icke älskat jagt, tog bössan i handen och blef ifrig jägare. Matroserne förlustade sig hufvudsakligen med hjortjagt, och fälde äfven några djur.

När det började mörkna, upptände vi en stor eld, på det att våra jägare, af hvilka några hade kommit vilse, måtte hitta till lägret. Om natten blev vi störde af en björn, som helt nära utmed våra tält jagade efter en hjort. Det var klart mänsken, och vi sågo hjorten springa i vattnet för att simma öfver floden. Björnen följde och simmade efter honom, till dess begge försunno ur sigte.

Vid solens uppgång fortsatte vi vår resa, sedan vinden lagt sig något. På stranden funno vi en liten skalierorm, som lätteligen hade kunnat blifva farlig för oss. Den dödades och ökade Herr Professorn Eschscholtz's naturaliesamling. Floden kom nu ifrån en nordvestlig led. Dess bredd höll 250 till 300 famnar, men derutmed, på östra sidan, flöt ännu en mängd smalare armar, som bildade många ör. Landet på vestra sidan om floden var alltjemt af medelmåttig höjd och det på den östra lågt. Strömmen var så stark, att vi kommo ganska långsamt framåt, fastän roddarne använde alla sina krafter. Med solens stigande tilltog nordvinden åter, så att vi, med all ansträngning, knappast kunde komma ur fläcken. Detta nödgade oss att redan vid middagstiden gå i land, sedan vi denna dagen tillryggalagt blott tio mil. Latituden af

det stället på vestra stranden, der vi nu befunno oss, var  $38^{\circ} 27'$  och longituden  $122^{\circ} 10'$ .

Detta var ock culminationspunkten för vår lilla upptäcktsresa. Den obilda väderleken tillät oss icke gå längre. Äfven försäkrade vår lots, att det denna årstid, för det myckna regnet, hvaraf floden stiger och strömmen ökas, icke vore möjligt att komma mycket längre, emedan vattnets våldsamhet ständigt tilltoge. Den som ödet för hit om sommaren, då dessa hinder försvinna, må dersöre fortsätta våra undersökningar.

Indianer tycktes hafva kort förut uppehållit sig nära vårt landningsställe. Vi funno en i jorden nedsatt stång med en väderflagg af fjädrar, några ställen, der det varit eld, och en tunn aska ännu betäckte kolen, samt två af vassknippen hopsatta Indianska båtar. Lotsen nämnde för mig tvänne folkstammar, Tschupukenes och Hulpunes, som tillförene skola hafva bebott denna trakt, och kanhända ännu då och då göra ströftåg hit. Nu såg man deras rökolonner uppstiga på de sanka öarna. De högre punkterna på dem nyttja de till boningsställen.

Här visade sig den majestätiska bergskedjan Sierra Nevada som skönast. Hela östra horisonten var begränsad af dessa höga ismassor, och framför dem låg det låga landet utbreddt som ett grönt haf. Ifrån Baien St. Francisco synes Sierra Nevada ingenstädes; men så snart man kommer utom det stället, der Pescadores och Sacramento förenas, ser man redan en del af denna bergssträcka.

Dagen förgick åter under jagtnöjen, och flera hjortar skötos, hvilkas kött vi funno ganska välsmakande. Under natten stördes vi af de små vargarna, som äfven här finnas i myckenhet. De fränstulo oss några stycken hjortkött.

Tidigt på morgonen satte vi oss i ordning till återresa, och lemnade snart dessa sköna bördiga trakter, der många tusende familjer skulle kunna lefva i öfversflöd, men som med all sin prakt och yppighet dock gör ett obehagligt rysligt intryck, genom den totala bristen på innenvånare, hvilket ännu mera ökes genom tanken på Indianernas utrotande.

Under återresan undersökte vi floden flitigt, och funno djupet midti den ständigt 15, 17 till 20 farnar, men i mynningen endast 4 till 5 farnar.

Den 23 November anlände vi åter till vårt skepp, lastade med hjortkött för hela besättningen. Capitainen Lasaref hade under tiden ankommit med sin fregatt. Han hade under vägen från Nya Archangel till St. Francisco nästan upphört haft att kämpa mot stormar.

Jag hade bara väntat på hans ankomst, för att lemma Californien, emedan vi kunde genom honom skrifva till fädernes landet. Dersöre sattes nu genast vårt skepp i segelfärdigt tillstånd, lägret på land uppbröts och fördes tillika med astronomiska instrumenterna om bord. Under sista natten, som vårt folk tillbragte i land, dödade de en skunk, som smygit sig in i ett af tälten för att hortsnappa något. Detta djur, som till storlek och växt liknar en katt, sprider en sådan vidrig lukt, att det icke är möjligt att uthärda hans granskap. Hundar, som stundom anfalla och bita detta djur, skola alldelers icke kunna slippa lukten, utan i största raseri borra med nosen så länge i jorden, att blod frustar ut. De äro Kaluscherne ibland djuren.

Den 25 November om morgonen, då ebben utföll, leverade vi oss ut ur Baien St. Francisco, med nordvestvind, som här alltid medför vackert väder. Hafvet var

ännu mycket upprört af de tåta sydvest-stormarna, som nyss blåst, så att det kastade höga vågor in i canalen, som förenar det med Baien; hvarföre skeppet, som af den ur kanalen lopande starka strömmen dres af dess vågor, oroades så starkt, att verkan af styret upphörde, hvarigenom vi voro nära att kastas mot en klippa. Jag råder hvarje sjöfarande att endast då segla ut ur denna Baie, när vattnet i canalen är stilla, hvilket meraendels inträffar, när vinden flera dagar å rad blåst från nordvest.

Efter af oss ånyo anställda observationer ligger Presidio St. Francisco på  $37^{\circ} 48' 33''$  latitud och  $122^{\circ} 22' 30''$  longitud. Magnetnålens variation var  $16^{\circ} 00' 00''$  östlig.

Medlet af våra observationer uti Baien gaf för den höga floadens tid, i ny- och fullmåne, 11 timmar, 20 minuter. Största differencen på vattenhöjderna gick ända till 7 fot. Floderna, som utgjuta sig i Baien, hafva en stark inflytelse på tiden för ebb och fload, så att ebben räcker åtta timmar och floaden blott fyra.

### CAP. XII.

#### *Sandwich-öärne.*

Sedan vi förlorat Californiens kust ur sigte, ställde vi vår kosa åt söder, för att så snart som möjligt hinna passadvinden och sedan segla rakt på Sandwich-öarna. En förtfarande stark nordvest gynnade denna färd mycket, så att vi redan den 3 December på  $133^{\circ} 88'$  longitud genomskurit kräftans vändkrets, vunno passadvinden, medelst den togo vår kosa åt vester, och inbillade oss att här i Tropregion

nen icke mer vara några stormar underkastade. Men deri hade vi för denna gången mycket bedragit oss. Redan den 5 började vinden blåsa med stor häftighet ifrån sydost, så att vi nödgades taga in alla seglen. Den 6 gick stormen med lika styrka öfver åt vester, och den 7 åt norr. Ifrån denna led kommo de aldrahäftigaste vindstötter, men nu uppklarnade himmelen snart och stormen lade sig. Den 8 mot aftonen inträdde åter den här vanliga rådande passadvinden. Jag nämner dessa stormar blott derföre, emedan de äro nästan utan exempel emellan vändcirklarna, på så långt afstånd ifrån land, isynnerhet de vestliga. Men detta år tycktes öfverhufvud hafva aldeles afvikit från den vanliga gången, och frambragte en myckenhet förstörande naturhändelser, öfver hvilka man klagade allestädes, hvar vi kommo.

Sedan vädret hade så rasat emot oss, blef det behagligt, och vår färd fortgick raskt och angenämt under den härliga tropiska himmeln. Det har verkligen ett eget behag, att segla mellan vändkretsarna, hvarföre det ock prisas så högt af alla sjöfarande. En gammal Engelsk Sjö-Capitaine, hvars bekantskap jag gjorde under denna resa, försäkrade, att han icke kunde tänka sig en högre lycka för sin återstående lifstid, än att äga ett godt snällseglande skepp, hafva ett läckert bord, och beständigt fara omkring emellan troperna, utan att någonsin lägga i land. Jag tillstår, att detta ägta sjömans-yttrande icke öfverensstämmer med mina tycken. För mig har under mina resor blotta åsynen af land alltid varit fägnesam. Om det ock icke var ointeressant för mig att föra ett skepp öfver aflägsna haf, i strid emot de ostadiga elementerna, så lockade mig dock i synnerhet begäret att göra bekantskap med främmende länder och deras innevänare, och jag har

alltid ansett sjöresorna som ett besvärs för denna belöning. Tilläfventyrs är jag icke heller född till sjöman. Åtminstone var min uppfostran icke riktad ditåt, och endast händelsen bestämde mig i mitt femtonde år dertill.

Sedan vi under natten förbiseglat den förnämsta ön i Sandwich-gruppen, *O Wahi*, med dess verldskunniga jätteberg *Mou-na-roa*, upptäckte vi den 13 vid dagbräckningen den i vester derifrån liggande höga ön *Muwe*, och fortsatte vår kosa längs efter norra kusten och af nästföljande ön *Morotai*, till ön *Wahu*, der vi ärnade landa. Anblicken af ett tropland är alltid glädjande, om än dessa kuster alltigenom bestå llott af ganska höga lavaberg, stora, till det mesta kala klippmassor stapla sig vildt öfver hvarandra, och lempa den sjöfarande i tvifvelsmål om landets bördighet. Desto angenämmare öfverraskas han, att på södra sidan af samteliga öarna i denna grupp, rakt i motsats mot den norra, finna ideligen högst behagliga nejder med en yppig vegetation.

Midi canalen emellan öarna *Muwe* och *Morotai* ligga två små obebodda öar, som icke blifvit upptagna på Vancouvers karta, det jag icke kan begripa. Vi bemödade oss, att bestämma deras läge så noga som möjligt.

Klockan 4 eftermiddagen lyftade sig den höga, af gula klippor bestående östra spetsen *Wahu* tydligt öfver vår horizont. På dess södra sida ligger den säkra hamnen *Hanaruro*, hvilken vi före mörkningen icke kunde upphinna; hvarfore vi tillbragte natten emellan öarna *Morotai* och *Wahu*. På morgonen foro vi längs södra kusten af *Wahu*, och sedan vi omkringseglat den udden, på hvilken det sockertoppformiga, såkallade diamantherget står, fingo vi i en hast se hamnen, i hvilken en mängd skepp af olika flaggor lågo med dess förtjusande omgivning.

Här måste jag inflicka ett par anmärkningar, hvilka torde kunna gagna sjöfarande, som icke äro nog bekanta med dessa vatten. Den nemligen, som är tvungen att i mulet väder eller nattetid segla mellan öarna *Wahu* och *Morotai* gifve akt på den starka ström, som här går hela året igenom åt nordvest; och den som omkringseglar östra udden af *Wahu*, för att fara till *Hanaruro*, skilje sig icke längre än tre mil ifrån kusten, emedan längre ut råder merendels stiltje, då deremot nära land blåser ordentligt om morgnarna en frisk landvind och från middag till afton en frisk sjövind.

Bortom den genom korallbankar emot hafsvågorna skyddade, säkra hamnen, som den ankommande seglaren den så kallade staden *Hanaruro* med oordentliga rader af boningar, ligga utbredd på en slätt. Emellan kojor af olika skapnad höja sig här och der på Europeiskt vis uppförda stenhus. De förra dölja sig blygsamt under svalkande skuggor af palmträd, de sednare framträda stolt i den bränninga solen, och blända ögat med sin hvita rappning. Tätt invid stranden ligger den med kanoner planterade fästningen, en fyrkant med starka murar, och på den svajar Sandwich-öarnas flerfärgadt randiga nationalflagg. Utöfver staden höjer sig landet amphitheatraliskt och ger med sina planteringar af Terrorötter, Sockerrör och Bananer, en angenämt förtjusande anblick, hvilken begränsas af den branta, ända upp i skyarna stigande, med stora träd tätt beväxta bergsträckan. Detta sköna panorama lemnar icke heller något tvifvelsmål om ön *Wahus* stora bördighet, hvilken förvärvfat den namn af Sandwich-öarnas trädgård.

Då vi nalkades hamnen, lät jag genom vanligt tecken begära en lots. Strax derpå sågo vi en båt, bygd på

Europeiskt sätt, komma till oss. Den röddes af nakna *Kanackas*, såsom den lägsta folkklassen här kallas, lotsen satt vid styret och var till alla delar klädd på vårt vis. När han steg upp på skeppet, igenkände jag i honom Engelsmannen Alexander Adams, hyilken, då jag förra gången var här med Rurik, commendérade skeppet *Kahumanna*, tillhörigt Konungen *Tameamea*, och nu var Lotsdirectör. Vinden tillät oss icke strax inlöpa i hamnen; men efter några timmar blef han gymnande, och vi inkommo, med den skickliga lotsens tillhjelp, lyckligen genom den smala, slingriga canalen. Mycket stora skepp kunna ej passera den, och vårt var det största som hittills gått derigenom.

De skepp, som vi träffade i hamnen, voro dels Engelska och Amerikanska hvalfiskfångare, hvilka lagt till här, för att försé sig med färskta lifsmedel, dels sådana, som ärnade sig till nordvestra kusten af Amerika för att upphandla skinn; eller kommo derifrån och här likaledes hvalade öfver. Några, med Chinesiska varor ifrån Canton, voro bestämda till sjelfva Sandwich-öarna, der de singo god assättning. Äfven låg här ett fransyskt skepp, som, med en last af quincaillerier, gått ifrån Bordeaux till Chili, Peru och Mexico, och förde resten af sin last hit. Alla Capitainerna på dessa skepp helsade på mig, i hopp att få höra nyheter ifrån Europa; men flere hade rest derifrån sedanare än vi; och meddelade oss sina Londonska Tidningar.

När man besinnar, att knappt femtio år förflutit, sedan dessa ör blefvo kände genom Cook, att deras innevånare då ännu voro helt och hållt hvad vi kalla vildar, det vill säga, att de icke hade något begrepp om våra seder, inrättningar och bruk, om våra uppfyndingar, kon-

ster och vetenskaper, och att i följd deraf deras lefnads-sätt till alla delar afvek ifrån vårt: så blir man gladt för-vänad, att efter en så kort tidrymds förlopp kunna anse *Hanaruros hamn* för en fullt Europeisk, och af ingenting annat påminnas om nyheten af infödingarnas bekantskap med oss, än på sin höjd af deras något bristfälliga klädsel.

Det kan icke vara ointeressant för mina läsare, att genom en kort framställning af detta folks historia följa dess hastiga framsteg till bildning, hvarigenom det kan-hända skulle redan hafva ställt sig i bredd med Europe-erna, om icke obliga omständigheter inträffat, hvilkas in-flytelse skall hindra det derifrån, till dess åter en herr-skare, sådan som *Tameamea*, ställer sig i spetsen, och öf-vervinner dem.

De elfva ör, som Cook gifvit namn efter sin beskyd-dare *Sandwich* och som behållit detta namn, emedan de-  
ras innehavare icke gifva dem något sådant gemensamt,  
ligga, som man vet, emellan 19 och 22 grader nordlig  
latitud. De äro alla ganska höga och af vulkanisk natur.  
*O'Wahi*, den östligaste, öfverträffar vida de öfriga i stor-lek. Den är 87 mil lång och 75 bred. På den finns tre  
berg, som kunna mäta sig med de högsta i verlden. Des-  
sa öars klimat är särdeles skönt och ytterst sundt. Anta-  
let af deras innehavare skattade Capitainen King till 400,000.  
Figur, färg, språk och seder, bevitnade deras slägtskap  
med de öfriga öboerna i stora Oceanen, om hvilka de lik-  
väl icke hade någon kunskap mer.

Deras äldsta historia hestår af sagor, som uppstiga  
ända till dessa öars första befolkning, ärö genomväfda med  
fabler och förekomma icke ännu i någon resébeskrifning.  
Jag har sorgfältigt samlat dem ur berättelser af min vän  
*Karemaku*, en den mest ansedda och förståndiga man i

*Hanaruro*, hvarvid Spanieren *Marini*, som redan länge uppehållit sig här, biträdde som tolk.

Enligt dessa, från afslagsnaste tider tillbaka här allmänt trodda sagor, regerade den mägtige Änden *Etua Rono* öfver dessa öar, innan de blefvo bebodde af menniskor. Han kunde icke frambringa några, ehuru gerna han hade sett sitt land befolkadt. Detta gjorde honom ganska bedrövad, och han utgöt strömmar af tårar på *Mou-na-roa*. Sjelfva hans ömma gemål, den sköna Gudinnan *Opuna*, var icke i stånd att frösta honom. Omsider bönhörde ödet honom. På sydöstra udden af *O Wahi* strandade tvänne båtar med några hushåll, som medförde svin, höns, hundar och åtskilliga ätliga rötter. Man visar ännu det i klippan intryckta fotspåret efter den första landstigna mannen. *Rono* var då borta. Han fängade fisk vid norra öarna åt sin gemål. Af denna omständighet begagnade sig den honom underdåniga eldguden, som icke älskade menniskorna, till att göra ett försök att förjaga dem derifrån. Han gick emot dem med vreda åtbörder, och frågade dem hvarifrån de kommo. Svaret var: "Vi kommer från ett land, der det finnas svin, hundar, cocosnötter och brödfrukt i ömnighet. En häftig storm har drifvit oss ur vår kosa, då vi ärnade besöka våra grannar, och fem gånger har mannen haft sina skiften, innan vi anlände hit." De begärde nu tillstånd att få nedsätta sig här, hvilket eldguden genast nekade dem, och han förblef obeveklig, fastän de lovvade offra ett svin åt honom. Då kände *Rono* en ovanlig lukts ifrån *O Wahi*, vände hastigt om dit tillbaka, och blef icke litet öfverraskad af att se menniskor. Deras vänliga utseende ingaf honom förtroende. De vände sig om till honom med sin bön, och läto honom veta, huru obarmhertigt eldguden hade afslagit den. Då förgrymmades

Rono till den grad, att han kastade eldguden i Kratern *Kairuo*, som ligger på sidan om *Mou-na-roo*, der han ännu i detta ögonblick rasar. Menniskorna, som nu lefde i ro på *O Wahî* och bemödade sig att genom stora offerfesten bevisa sin skyddsgud *Etuæ Rono* sin kärlek och tacksamhet förökades mycket starkt. Snart instiktades äfven till *Rono's* ära de årliga högtidliga spelen, kallade *Makahitti*, som bestodo i åtskilliga kroppsöfningar, knytnäskämpningar och krigiska evolutioner. Den som vann priset blef krönt och var vid måltiden festens kung. De öriga öärne blefvo dock snart befolkade från *O Wahî*, och Gudarnas antal tillväxte, hvilka dock alla stodo under *Etuæ Rono*.

I långlig tid lefde menniskorna i frid och endrägt under *Ronos* välsignelserika beskydd, och ingenting tycktes kunna störa deras sällhet, då i hast en sorglig händelse timade. Gudinnen *Opuna*, *Ronos* sköna gemål, nedlät sig till att genom sin gunst göra en karl i *O Wahî* lycklig. Den af svartsjuka ända till raseri upptände *Rono* nedstörtade hennie från en hög klippa, så att hon föll krossad på marken. Men knappt hade han gjort denna gerning, förrän han ångrade den, sprang omkring som en ursinnig, och gaf knuffar och örsilar åt alla han mötte. Folket, förvånadt över den förändring Guden undergått, frågade honom om orsaken dertill, och han utbrast under den smärtfullaste känsla: "jag har mördat det käraste jag ägde." *Opunas* lik bar han till *Marain* vid bugten *Karekakua* och qvarblef der länge, försänkt i djup sorg. Omsider beslöt han öfvergifva dessa ör, der allt påminde honom om den lyckliga tid han framlefvat med sin gemål. Folket, underrättadt om hans förehafvande, försattes derigenom i det djupaste bekymmer. Han sökte trösta dem genom det löf-

tet, att han ville en gång komma igen på en flytande ö, som vore i öfverflöd försedd med allt hvad menniskan kan önska sig, och genom de medfördä skänkerna göra sina älsklingar lyckliga. Derpå satte han sig på ett fartyg af högst besynnerlig byggnad, och seglade till ett afslagset, främmande land.

Med *Rono* försvann den gyllene tiden på dessa ör. Nu uppstodo stridigheter och krig. Gudarnas antal blef ännu vida större, men deras inflytelse var icke mer så lyckligörande, som då de ännu stodo under den allmänt dyrkade öfverguden. På denna tid tilltogo äfven menniskooffer och andra ceremonier, som voro okända i det lyckligare förfutna. Dock röja sagorna intet spår, att Sandwichöarnes innevånare någonsin varit Cannibaler.

Nu visste *Karemaku* ingenting att berätta om en lång tidrymd, till dess åter en märkvärdig händelse inträffade. En båt med fem hvita män landade i *Karekakua-Baien*, nära vid *Maraïn*, der *Opunia* hvilade. De syntes infödingarna vara väsenden af ett högre slag, och blefvo derföre icke hindrade ifrån att taga besittning af *Maraïn*, på hvilken heliga ort de icke allenast voro säkre för förföljelse, utan ock hade öfverflöd på lifsmedel, då spisoffer dagligen buros, åt de der uppställda afgudabilderna. På detta sätt lefde de ganska behagligt, och som de hade tagit sin väg rakt till *Maraïn*, samt *Opunas* historia, förevigad genom en sång, var allmänt bekant bland folket, så ansågos de snart för utskickade från *Rono*, åt hvilka han uppdragit vården om sin älskade gemåls graf. Denna tro förvärvade dem ännu större dyrkan, än som bevisades sjelfva afgudarna. Presterne ensamt hade rättighet att förse dem med alla deras behof, och utöfvade denna pligt på det sorgfälligaste; folket tordes icke en gång komma *Ma-*

*rai'n* nära. Emedlertid blef tiden snart för lång för de hvita männen i deras enslighet. De knöto ett förtroligare umgänge med presterna och förrättade gemensamt med dem de heliga ceremonierna i *Mara'i'n*. Sluteligen gingo de till och med ut ibland folket; och fastän detta nu öfvertygade sig, att de voro verkliga, blott till färden ifrån dem skilda menniskor, så förblefvo de dock, genom sin klokhed och sina goda seder, i högt anseende. Man gaf dem de förnämsta flickorna till hustrur, och de fingo hvar sin ö att styra. Dessa främlingars efterkommande, sade *Karemaku*, till hvilka de flesta *Jeris* (Adeln) höra, utmärka sig ännu i denna dag genom sin hvitare färg. Äfven skilja sig verkeligen *Jeris* här, likasom i Tahäiti, ifrån den lägre folkklassen, genom större och fördelaktigare kroppsbygnad, hvartill hos många kommer den mindre bruna färden.

Det var också de hvita ankomlingarne som på dessa ör införde de hjelmar och korta kappor, som Cook och King hafva beskrifvit. I förstone visade sig endast Konungarne i denna drägt; men på Cooks tid var den redan spridd ibland *Jeris*. Nu, då Europeiska mod hafva alldeles uttränt de inhemska, visar man dem blott ännu för främmande såsom minnen af en framfaren tid. Hjelmen är af trä, helt och hållt betäckt af små gula och röda fjädrar, försedd med ett rörligt fällgaller, och prydd med en hög fjäderbuske, så att den, till formen, fullkomligt liknar dem från våra riddaretider. Likaså är den, i brist af väftt tyg, af fjädrar konstigt sammansatta, korta kappan, en sann efterlikning af dem som våra riddare bu-ro. Härigenom är väl tillräckligen bevist, att de på *O Wahi* landade hvita männen verkeligen voro Européer, och att vi äre närmare beslägtade, åtminstone med en stor

del af de förmämre Sandwich-öboerna, än med Söderhaf-vets öfriga innevånare.

Först med dessa hvita menniskornas ankomst börjar ett slags tideräkning, och på *O Wahi* räknar man, ifrån den hvita Konungen till *Tameamea*, sju, som efterträdt hvarandra i styrelsen. Under denna period, likväl långt före Cook, skola två fartyg hafva strandat på nordöstra sidan af *O Wahi*. Hvad som blifvit af de på dem varande menniskorna berätta traditionerna icke lika. En säger, att de omkommit vid skeppsbrottet, en annan att de blifvit dödade af innevånarne; *Karemaku* omtalade ännu ett skepp, som blifvit sedt på långt håll, och fastän man hittat jernankar så väl vid *O Wahi*, som vid *Meuve*, hvilka tillräckligt hevisa, att skepp måste hafva legat eller föroylckats der, så visste han dock icke något att säga om dem. För öfrigt är det ganska sannolikt, att Spaniorerne, som ofta gjorde en hemlighet af sina upptäckter i Söderhafvet, känd redan före Cook att dessa ör funnits till.

Med år 1778, då Cook upptäckte dem, och gaf dem, såsom redan blifvit anfört, namn efter dåvarande förste Lorden af Amiralitetet, börjar först deras egentliga historia. Då lydde de icke, såsom nu, allesamman under en enda Konung, utan hvarje ö hade sin serskilda regent, som kallades *Jeri-rahi*, hvilka hade full magt öfver sina undersåtars lif och död, och åt hvilken de ibland dem, som besutto länderier, måste betala en skatt. På *O Wahi*, der Cook omkom, regerade då *Teraipu*, af honom kallad *Terreobu*.

Cook's följeslagare, Capitainen King, gör följande mäling af Sandwich-öboerna: "De äro i allmänhet af medelmåttig storlek \*) och väl växta. Deras gång och rörelser

---

\*) Det kan på sin höjd sägas om de lägre folkklasserna: *Jeri's* äro nästan allmänt så stora, som på Tahaiti.

äro vackra. De springa med mycken lätthet och kunna bärta tunga bördor. Karlarne stå likväl något efter innenvånarne på Vänskapsöarna i styrka och vighet, och qvinnorna äro icke så fint byggda, som Tahaitierinnorna. Deras färg är något litet brunare, och de äro icke så vackra, som Tahaitierne; likväl hafva begge könens anletsdrag, hos större delen, något behagligt och öppet; i synnerhet intages man mycket för qvinnorna af deras sköna ögon och tänder, samt deras milda, känslofulla blick. Deras hår är svartbrunt, icke så rakt som på de vilda Amerikanarne, och icke så krusigt, som på Negrerna i Afrika, utan det varierar inom dessa gränsor, nästan såsom hos oss."

"Äfven här utmärka sig *Jeris* fördelaktigt, genom deras figur liksom på Söderhafsoärerna. Alla, som vi sågo, voro fullkomligt väl byggde. Också äro de sällan behäftade med de svulster och sår, som vi ofta blefvo varse bland den lägre folkklassen, och tillskrefvo det myckna salt, hvarmed de laga kött och fisk; deremot gör det omåttliga bruket af *Ava*-drycken (hyilken läsarne torde påminna sig ifrån Tahaiti) dem mycken skada. På dem, som deraf mest besvärades, var hela kroppen mycket mager och bestäckt med ett hvitt utslag. Ögonen voro röda och inflammerade. De darrade starkt och kunde knappt föra hufvudet rakt. Denna dryck förkortar ej lifvet hos alla; ty *Teraiopu*, *Kau* och några andra befälhafvare voro ganska gamla, men den medför alltid en tidig, sjuklig ålderdom. Lyckligtvis är förtäringen deraf en af Befälhafvarnes uteslutande förmåner. *Teraiopus* son, en gosse om tolf år, skröt ofta dermed, att han fått rättighet att dricka *Ava*, och visade med mycken förförjelse ett litet ställe på ena länden, der utslaget redan började visa sig."

"Oakadt den stora, oersättliga förlust, som Sandwich-öboernas hastigt retade känslighet och väldsamhet tillskyn dat oss, (Gooks död), måste jag, för att låta deras uppförande i allmänhet rätvisa vederfaras, tillstå, att deras sinnelag är ganska mildt och välvilligt, och att de hyar ken äro så lättsinniga och flygtiga, som Tahäitierne, eller så allvarsamma och slutne som Vänskapsöboerne. De tyc kes lefva i bästa förstånd och på en ganska vänskaplig fot inom sig. Vi beundrade den ömhett och omsorg, hvarmed qvinnorna behandlade sina barn. Ofta hjälpte männenna dem i deras hushållssysslor med en förekommande bered villighet, som gör deras hjertan heder."

"Ville man emedlertid, af den akning, som qvinnöknet hos dem njuter, sluta till deras hyfsning, hvilket är det säkraste sättet att bedömma sådant, så skulle man icke kunna antaga, att de framskridit långt. Det är icke alle nast förbudet för qvinnorna att äta tillsammans med kar larna, utan de bästa rätterna äro dem ock förmente. De få icke förtära svinkött, sköldpaddor, flera slags fisk och några sortter Bananer, och man har sagt oss, att en stac kars flicka blef grymt piskad, för det hon på vårt skepp hade ätit en af dessa förbudna rätter. Fruntimmerna tyc kas vanligen lefva för sig sjelfva, och fastän vi aldrig sett dem blifva illa behandlade, är det dock säkert, att man hade ringa akning för dem."

"Vi emottogos alltid med mycken vänskap och gäst frihet, när vi kommo i land. Nästan alltid uppförde man sig emot oss på det mäst älskvärda sätt. Så snart vi satte foten på land, täflade innevånarne med hvarandra, att bärä till oss de första skänkerne, att tillaga mat åt oss och gifva oss bevis af deras akning. De gamla utgöto glädje

tära, och voro mycket nöjde, om de fingo lof att handtera oss, då de anställda jemförelser emellan oss och dem, hvilka bevisade deras beskedlighet och ödmjukhet."

"I själsförmögenheter tyckas Sandwich-öboerne i intet hänseende vara sämre än andra folkslag. Deras framsteg i åkerbruk och deras handarbetens fullkomlighet svara alldeles emot deras belägenhet och de fördelar naturen gifvit dem. Den spända uppmärksamhet, hvarmed de sågo på vårt smidesarbete, och de särskilda medel, som de ännu före vår afresa påfunno, för att gifva det jern, de af oss erhöllo, behörig form efter deras behof, beviste oss nogamt deras läranktighet och industri."

"Vår olycklige vän, *Kancena* (han blef ihjälskjuten af Engelsmännerna, emot hvilka han alltid uppfört sig högst vänskapligt), hade en stor håg att lära, ett beundrandsvärdt, naturligt förstånd och en liflighet, som man sällan träffar hos folk, hvilka ännu befinner sig i det tillstånd som hans. Han gjorde oräkneliga frågor om våra seder och bruk, vår Kung, vår regeringsform, vårt lands folk-mängd och producter, sättet att bygga våra hus och skepp. Han ville veta, om vi förde krig, med hvem och af hvilken anledning, på hvad sätt de fördes, hvilken Gud vi dyrkade, och ännu mycket annat, hvarigenom han röjde ett ganska omfattande förstånd."

Hvad King berättar om dessa öboers godsinthet, vinner så mycket mera bekräftelse, om man betänker, att Engelsmännerne, efter hvad deras egna berättelser innehålla, behandlade dem ganska hårdt, och Cook föll blott såsom ett offer för egen förskyllan. Äfven har King befriat dem ifrån den misstankan, att de voro Carnibaler, som Anderson och flere Cooks följeslagare hade kastat på dem.

Lust att stjäla hade de, eller rättare den lägre folkklassen ibland dem, likasom alla öfriga Söderhafsoboer, och detta var det, som föranledde Cook till hans obetänksamma stränghet, i det han alltid var domare sjelf och tillät sig de största våldsamheter. Om han hade varit en lika så stor menniskovän, som han var en stor sjöman, så skulle han icke hafva tillsatt lifvet på *O Wahi* genom det nödvärn, hvartill han tvang innevånarne, såsom man skall se i det följande.

Bruket att tatuera sig var äfven antaget på Sandwichöarna. Man såg äfven ansigten tecknade med räta streck, som skuro hvarandra i räta vinklar, och några hade till och med låtit tatuera tungan på sig. På fruntimmernas händer och armar såg man vackra ritningar.

Båda könens vanliga klädsel bestod icke i något annat, än i ett om midjan vecklat stycke tyg. Fruntimmerna smyckade sig dessutom med halskedjor af snäckor, eller ett slags små, röda bönor, som äro hårda och glänsande, eller buro de ett halsband af stora, konstigt sammansatta fjädrar. Äfven deras hår var prydt med de sednare och med blomsterkransar. Vackra armband af flerahanda slag satte kronan på deras prydnad.

Sandwich-öboerna bodde tillsammans i byar eller små köpingar om ett hundrade till två hundrade bostäder, hvilka stodo utan ordning nära hvarandra, förenade genom en krokig väg. Framför några af dessa bostäder fanns en gård, omgivven med stängsel.

De lägre folkklassernas föda bestod till det mesta af fisk, jams, söta potäter, tarrorötter, bannaner, sockerrör och brödfrukt. De fornämre åto dessutom svin- och hundkött, hvilket tillagades på samma sätt, som på Soci-

*tetsöarna*: Äfven vårt tama fjäderfä fann man här; men det var sällsynt och värderades ganska lite. Fisk och kött insalta de ofta, och tyckas finna det särdeles välsmakan-de. De voro öfverhusvnd ganska renliga, och särdeles närdé åto. Deras sätt att laga sin mat funno Engelsmän-nerne vida smakligare än sitt eget.

*Jeri's* sysselsatte sig med att bygga deras fartyg och förfärdiga mattor; fruntimerna bereda de papperlika tyg, som här i synnerhet färgas eller tryckas, så att de få ut-seende af våra kattun, och *Tauton'ernas* eller tjenstfolkets (*Kanackas*) förnämsta arbeten voro åkerbruk eller trädgårds-skötsel och fiske. Sina lediga stunder upptogo de med nöjen af flerahanda slag, hvartill i synnerhet hörde dans, den de unga af båda könen högeligen ülskade. Utom trum-mor af flera slag hade de inga musicaliska instrument, men deras sång var behaglig. Mycket ofta spelade de på ett bräde med små svarta och hvita stenar ett spel, som hade mycken likhet med vårt Damespel, men tycktes fordra ännu mera uppmärksamhet, för det större antalet af Rutor. Ett annat spel bestod deri, att en sten göm-des under ett stort stycke tyg, och man skulle gissa stället, hvor den låg. Äfven kapplöpningar, i hvilka till och med flickorna deltogo, och, som det tycktes, ganska far-liga simöfningar i bränningen, anställdes för nöjes skull. I brottande och knytnäfskamp visade de icke så mycken vig-het och styrka, som Vänskapsöboerne. Barn förlustade sig ofta med ett spel, som bestod deri, att de kastade fle-ra bollar efter hvarandra upp i luften och togo åter emot dem med mycken skicklighet.

Deras fartyg voro ganska bra byggde. Det största tillhörde *Teraiopu*. Det var däckadt, 70 fot långt, 12 breddt och  $3\frac{1}{2}$  djupt.

I bland deras kärl voro de förnämas skålar till Avadrycken särdeles märkvärdiga. De höllo vanligtvis åtta till tio tum i diameter, voro fullkomligt runda och mycket bra polerade. Foten bestod af tre eller fyra små mänskofigurer i olika ställning. Ofta buro dessa skålen på hufvudena, ofta på axlarna, eller på händerna upplysta öfver hufvudena. Dessa figurer voro ganska bra arbeta-de, proportionerna noga iakttagna, och till och med musklarnas spänning riktig utmärkt.

I bland de konster, som Sandwich-öboerna ägde inom sig, var förnäligast den att bereda salt. Engelsmännerne erhöllo sådant af dem i stor myckenhet och af synnerlig godhet.

Deras vapen bestodo i klubbor, lansar och dolkar af hårdt träd. De särskilda öarnas innevånare förde ofta krig med hvarandra. Slagtingarna levererades mest till sjös, genom åntring, och voro ganska blodiga. När *Jeri's* tågade i härnad, buro de alltid den redan beskrifna, fjäderprydda hjelmen, samt den af svarta, röda och gula fjädrar sammansatta kappan. Endast *Jeri-rahū's*, eller Konungarne, buro helt gula fjäderkappor. Hvar Konung hade Krigsgudens bild, en af trä skuren, faslig caricatur af menniskogestallt, i hotande ställning, med öppen mun, i hvilken stora hundtänder voro insatte. Detta beläte togs hvarje gång med i striden och fiendens hufvudsyste var att eröfra det, emedan kriget vanligen derigenom slutades. En del af fångarna offrades åt Gudarna, hvarvid intet blod fick utgjutas. De blefvo dersöre strypte, och sedan lagda i *Maraïn* framför Gudarna, med ansigtet vändt åt jorden.

De dödas begravning var en af de heligaste förrättningarna på dessa öar, ech förenad med många ceremonier.

nier. Liken lades i hålor, och när köttet öfvergått till förruttnelse, skildes det mycket noga ifrån benen, hvilka dels förvarades på heliga orter, dels utdelades ibland de bortgångnas slätingar och vänner, som buro dem hos sig såsom reliqvier. Också förordnade döende ej sällan, att deras ben skulle blifva kastade i den brinnande Kratern på *O-Wahi*, hvilken den högt dyrkade Gudinnan *Pelai* bebodde.

Att flera rätter voro qvinnorna förbudna, är redan anfört. De singo vid liffsstraff icke heller gå in i det hus, der karlarne åto, och voro alldeles uteslutna från att besöka *Marai's*. För öfrigt njöto de stor frihet, och afgävvo till och med sin röst vid rådpläningar öfver krig och fred.

Den religiösa inrättningen med *Tabu's* eller förbud, som man träffar på flera Söderhafsoär, fann även här rum. *Tabu* förklarade personer vore heliga, ett *tabu* förklarat stycke jord fick, så länge det varade, ingen beträda, ett *tabu* förklaradt djurslag fick ingen döda eller förfölja, förrän *tabu* åter var upphävte. Så hade *Tameamea* i sednare tider låtit förklara det omnämnda diamantberget *tabu*, emedan en Engelsman tog några bitar qvartskristall, som han der funnit, för diamanter, underrättade Konungen om deras stora värde, och denna trodde sig nu äga en ofantlig skatt i berget, till dess misstaget upplystes, då *Tabu* upphäfdes.

De skepp som Sandwich-öboerne kunna tillförene hafva sett, måtte dock hafva varit ganska små; ty när de singo se Cook med sina, togo de dem för flytande ör, och trodde, att *Etua Rono*, som ännu var i dyrkad åminnelse hos dem, omsider uppfyllde sitt löfte, och kom tillbaka. Glädjen deröfver blef snart allmän, och man bestöt

att med all tillbörlig vördaad emottaga den så länge saknade välgörande Guden, om hvilken man hoppades, att han skulle återföra den gyllene tiden till ön Cook sjelf och hans följeslagare synes icke hafva begripit, att man verkeligen bevisade honom gudomlig dyrkan, utan togo alla de ceremonier, som med honom anställdes, blott för bevis af deras akning, hvilka äfven gäfvs åt andra, högt ansedda personer. Äfven namnet *O Rono* (*Rono'n*) kunde icke gifva dem någon förklaring på den föreställning man hade om honom, då detta väsende var dem okändt, och de åtnöjde sig med att tro, att det var en äretitel, som betecknade en Befälshafvare eller Prest. Hade Cooks uppförande låtit de goda öboerna vara i sin inbillning, så skulle det goda förhållandet emellan dem och Engelsmännerna icke hafva blifvit stördt; men han sjelf tog dem snart ur den tron, att han var deras välgörare.

Några Kanäckas trodde sig äfven töras hemligen lägga sig till något af de skänker, som *Rono* efter sitt löfte förde till dem. Detta låt Cook ganska hårt bestraffa på stället. Den ertappade blef piskad och efter de flyende sköts det, hvarigenom flere, till en del äfven oskyldige, dödades. Så kunde icke *Rono* gå till väga. *Tute*, som de förvände Cooks namn, var icke *Rono*, utan sönk ned till en vanlig människa. Man hade fruktan för honom, som för en mäktig hefälshafvare, men ingen dyrkan mer. Det visade sig tydligt, när han kom tillbaka från sin resa åt norden. Öboerne förhöllo sig helt annorlunda; de förde väl ännu ständigt svin och frukter till skeppet, men de hade sina gifna pris derpå, då de förut frambröra allt såsom skänker eller offer, och ansägo hvad de erhöllo i stället äfven såsom skänker. Då de, efter sin tro, alltid fingo sina lifsmedel högt betalda, så ansägo de nu Engels-

männerna för menniskor, som kommo från ett land der det var hungersnöd, för att hos dem äta sig riktig mätta. Med den höga tanken var också lydnaden försvunnen, och det sämre folket fortsatte sina stölder desto dristigare. Likväl förblefvo Konungen, Presterna och många af de förnämsta *Jeri's* Engelmännerna tillgifne. En af de sednare, vid namn *Parca*, gaf ett ganska frappant bevis derpå och på sin gränslösa fromhet, hvilket Capit. King sjelf berättar. Några *Kanacka's*, som åter stulit, blefvo förföljde med bösskott. Fastän man redan fått igen saker-na, trodde dock en Engelsk Officer, att han måste bemägtiga sig en *Parca* tillhörig canot, som låg på stranden. *Parca* fordrade den tillbaka, då han var oskyldig i stölden. Officern vägrade att gifva den igen, och derigenom uppstod en strid, i hvilken *Parca* fick ett så häftigt slag af ett roder i hufvudet, att han föll sanslös till marken. Öboerne, som under tiden hastat i mängd till stället, men dittills förhållit sig helt stilla, blefvo så uppbragte öfver det förolämpande deras Befälhafvare vederfarits, att de kastade en mängd stenar på Engelmännen, som, lemnande sin båt i sticket, måste genom simmande rädda sig till en närbelägen klippa. Nu kastade öboerne sig på båten, och skulle hafva förstört den, om icke *Parca*, som åter kommit till sans, hållit dem derifrån. Han skingrade hopen, vinkade åt Engelmännerna, att de skulle komma tillbaka, hvilket de också gjorde och satte sig i sin båt igen. *Parca* följde efter dem till skeppet, tog med sig en Midshipmans hatt och några småsaker, som voro stulna, betygade sin ledsnad öfver den förefallna striden och frågade, om *O Rono* skulle döda honom, och om han tordes nästa dag komma tillbaka till skeppet. (Han hade således icke kommit ur den tron, att Cook var *Rono*, eller lätsades åtmin-

stone så, för att desto snarare försona Engelsinämnerna.) Sedan man gifvit honom den försäkran, att han icke hade något att befara, och att man alltid skulle gärna se honom, vidrörde han, till tecken af förlikning och vänskap, samtliga Officerarnes näsor med sin och for så tillbaka i land.

Då *Parca* hade förhindrat sina landsmän att utöfva deras hämnd på den Engelska båten, stulo de om natten en annan, sedan de afskurit repet, hvarmed den var fastbunden vid skeppet. Cook vredgades deröfver till den grad att han beslöt föra Konungen sjelf till skeppet och behålla honom såsom gisslan, till dess båten vore återgifven. Ett steg, som han på andra öar vid dyliga tillfället redan med framgång försökt. Han gick således i land, sjelf väl bevapnad, och med soldater som hade laddat skarpt, sedan han gifvit befallning att icke släppa något fartyg ut ur bugten, emedan han ville förstöra dem alla, i fall lindrigare åtgärder icke försloge, hvarföre bægge skeppens samtliga båtar, väl bemannade och bevapnade, lades så att de kunde verkställa denna befallning.

Cook blef, efter Kings berättelse, emottagen med mycken vördnad på land. Folket kastade sig ned på jorden för honom. Han gick rakt till den gamla Konungen, som då låg och hvilade sig, och böd honom komma till skeppet, hvartill denne äfven var strax villig. Emedertid afstyrkte flere *Jeri's* honom att följa med och sökte afhålla honom derifrån, eluru enträgen Cook ock var. Då fattade Cook Konungen i armen och ville med våld bortföra honom, hvarigenom folket, som samlat sig i stor myckenhet, blef ytterst uppbragt; och då derjemte en blödande *Jeri*, som var kommen ifrån andra sidan af bugten och blifvit sårad af ett Engelskt bösskött, störtade fram och ropade åt Konungen att han måtte blifva qvar, eme-

dan det säkert icke skulle gå honom bättre, sönderbröt folkets raseri de skrankor, inom hvilka det hittills hållit sig, och striden börjades, i hvilken Cook och några soldater stupade, men de öfrige togo till flykten.

Så berättade *Karenaku* denna händelse, hvilken han sjelf såsom ung hade öfvervarit, och dermed öfverensstämma äfven berättelserna af Cook's kamrater i det hela. Särskilda omständigheter uppgifvas väl annorlunda af dem; men på *Wahu* var hyar mennisca övertygad, att allt tillgått så, som *Karenaku* försäkrade. Om man ock ville sätta full tro till Engelsmännerna, måste man dock tillstå, att de voro den angripande delen, och att Cooks förmätenhet fick ett icke oförtjent straff af öboernas nödvärn.

Johann Reinhold Forster meddelar i företalet till den af honom utgifna upptäcktsresan i Söderhafvet åren 1776 — 1780, under Capit. Cook's, Clerke's, Gore's och King's anförande, Berlin 1781, ett bref som han fått från en Engelsman, i hvilket det säges om Cook: The Captain's character is not the same now as formerly. His head seems to have been turned. Öfver denne förändring hos Cook ger äfven Forster derstädes förklaring, då han säger: "på sin första resa, hade Cook med sig Herrarna Banks och Solander, som Konster och Vetenskaper bildat. På den andra voro jag och min son hans reskamrater, bordsgäster och dagliga umgänge. Han måste således för oss alla fatta ett slags vördnad samt akning för sin egen character och sitt namn. Vårt tänkesätt, våra grundsatser, våra seder, inverkade på honom genom tidens längd och den dagliga sammanvaron, och tillåta honom icke att med grymhets fara fram emot de arma, oförargliga öboerna i Söderhafvet. Det finnes icke heller något exempel, att han i egentlig mening såsom befälhavare gått hårdt och grymt till

väga mot dem; då han för en liten stölds skull låt lossa kanonerne efter en flyktande och hans båt, hvarvid lyckligtvis ingen blef skadad. Men då han på denna resa icke hade med sig några sådana vittnen till sina handlingar, hvilka icke stodo under hans omedelbara befäl; då det endast var folk som lydde under honom, eller dock sådana, som voro utan uppfosten och ett visst anseende, hvilka ingisva vördnad och akning, sjelfva Astronomen Herr Boicley och Örtsamlaren Herr Nelson icke undantagne, så var det icke underligt, att han glömde den akning han var skyldig sig sjelf och sin caracter, och begick några högst grymma och omenskliga gerningar. Jag är derföre övertygad, att om Herrarne Banks och Solander, eller jag och min son och Dr: Sparrman varit med Capit. Cook på denna resan, skulle han icke på det sättet hafva satt lifvet till."

De första skepp som efter Cook besökte Sandwich-öarna voro Mure's Dikson's, Potlock's och Coxe's, åren 1786—89. De drefvo handel med skinn emellan nordvestra kusten af Amerika och China, och då lågo dessa ör väl till som hvilställe för dem. De funno ett godt bemötande och många af öboerna följde dem åt till Amerikanska kusten. *Tianna*, en af de fornämsta *Jeri's* på *O Tuai* gick med Mures till China. Sådana resor och ett fortsatt umgänge med Europeerna måste mycket utvidga dessa naturbarns ideer, och då de voro fria från den vanarten, som högt civilicerade Europeiska nationer dela med Grönländarne, nemligen att anse sig för det förståndigaste folk på jorden, så tillegnade de sig snart främmande seder och vanor, hvartill de fingo rikt tillfälle genom pelsverkshandeln, som blef allt lifligare och årligen förde flera skepp till dem. Vancouver fann derföre år 1792, att

sedan Cooks tid ganska öfverraskande förändringar föregått på dessa öar.

Konung *Teraiope* öfverlefde icke Cook länge. Efter honom tillträddé hans son *Kawarao* regeringen öfver största delen af ön *O'Wahi*. En mindre del tillföll hans nära slägting, *Tameamea*. *Kawarao* var en tyram, och förölvade grymheter, som hittills saknaf exempel. Under mänskiftet gafs det tider, på hvilka han var särdeles *tabu*, eller helig: Då tordes blott prester se på honom, så länge solen var uppe på himmelen. Hade någon annan den olyckan, om ock blott af en händelse, att kasta en blick på honom, så blef han genast på det pinsammaste sätt affrattad. Med sin grymhets förenade den ursinnige herrskaren äfven eröfringslystnad, och ville lägga hela ön under sitt välide, hvorföre han bekrigade *Tameamea*. Denna unga kraftfulla man utmärkte sig så genom ett öfverläget förstånd och färdighet i vapenöfningar, att han blef ett ordsspråk. Fastän hans vederparts här var till antalet wida öfverlägsen hans, blef han likväl icke öfvervunnen. Kriget, som då ännu icke fördes med eldvapen, varade länge, och blef oafgjordt. Då kommo begge herrskarena öfverens, att genom en duell göra slut på striden. Den som segrade i den skulle blifva herre öfver hela ön. Begge Konungarne rustade sig och ställde först sina krigsgudabilder, omgifsna af prester, på stridsplatsen. Derpå börjades striden med kastspjut, vari *Kawarao* trodde sig vara mycket skicklig. Men han hade funnit sin man i *Tameamea*. Denne var i stand att avvädja flera spjut som från åtskilliga personer på en gång kastades emot honom, och förfelade deremot sjelf sällan sitt mål. Sålunda undgick icke heller den blodtörstige *Kawarao* ödets rätvisa.

Ester några fruktlösa kast från begge sidor, föll han, genomborrad af *Tameameas* spjut, död till jorden.

Denna duell, hvarigenom *Tameamea* blef Konung öfver öarna *O Wahi* och *Murve*, hvilken sednare äfvenledes hade tillhört *Kawarao*, föreföll år 1781. För att än mera befästa sitt väldé, gifte *Tameamea* sig med den besegrades dotter och tillvann sig nu genom sin milde och insigtsfulla regering alla sina undersåtares kärlek i hög grad. Sjelf begåfvad med utmärkta egenskaper, anförtrodde han de viktigaste embetena i sina små stater endast åt sådana personer, som genom sin skicklighet voro dertill värdiga. Sålunda hade han gjort ett ganska lyckligt val i *Karemaku*. Denna, då ännu unga man, som så helt och hållt fattade *Tameameas* vidsträckta planer, blef snart första personen näst honom, understödde honom allstädés i råd och i dåd, och blef hans trogna anhängare in i döden. Engelsmännerne kallade honom Sandwich-öarnas Pitt.

Nu nedsatte sig äfven Europeér på *O Wahi*, ibland hvilka Davis och John Jung blefvo de mest välgörande för den uppblomstrande staten. Under deras ledning blefvo hus och skepp byggda på Europeiskt sätt. De riktade ön med nyttiga utländska växter, hvilkas odling de spridde, och voro till och med i regeringsärenderna goda rådgivare.

Med Vancouver's ankomst uppgick äfven en lycklig stjerna öfver dessa ör. Ibland det myckna goda han här stiftade, hafva de honom att tacka för sin rikedom på boskap och får. *Tameamea* förklarade dessa djur *tabu* för tio år, hvarigenom de ökades så starkt, att de nu som vilda uppsylla skogarna. Hade Vancouver varit i Cooks ställe, så skulle han icke hafva förstört den tron, att han varit *Rono*.

På hans tid regerade, *Tameamea* ännu blott öfver öarna *O Wahi* och *Murve*, men var då invecklad i krig med de öfrigas beherrskare, i hvilket han redan nyttjade skjutgevär och till och med kanoner, som han tillhandlat sig af främmande skepp. Han anförde sjelf sin armé i hvarje drabbning, både till lands och vatten, och *Karema-ku* var, såsom första Befälhavaren näst honom, hans beständige följeslagare. *O Wahierne* måtte likväld då ännu icke hafva förstått rätt sköta eldvapen, då kriget räckte ännu tio år efter Vancouvers afresa, innan alla öar, undantagande *O Tuai*, den nordvestligaste, hade gifvit sig. År 1817 eröfrade *Tameamea* efter många misslyckade bemödanden äfven den, och herrskade nu öfver hela Archipelagen.

Ifrån denna tiden gick all hans diktan och traktan derpå ut, att hyfsa sin nation och befrämja handeln. Salt och sandelträd voro exportartiklarna. Detta sednare blef tämligen dyrt betalt af Nordamerikanska Fristaternas skepp som nästan uteslutande hade härvarande handel i sina händer, och såldes ändå åter i Canton med stor vinst. Man har sagt mig, att Amerikanarne årligen sålde i China af här hemadt sandelträd för 300,000 piastrar. *Tameamea* inköpte nu också af Amerikanarne stora handelsskepp för sandelträd, hvilka, ävensom de i sjelfva landet byggda, bemannades dels med Europeer, dels med hans egna undersätare, och med dem utskeppade han sina varor för egen räkning. Han förstod till och med att skaffa sig en liten örlogsflotta. Hans af sten uppförda Magasiner på *O Wahi* voro alltid uppfyllda med nyttiga Europeiska och Amerikanska alster. Han ägde en ansenlig skatt af silfvermynt och bohag af silfver. Hans fästningar voro planterade med kanoner af svår kaliber, och han underhöll en

armé af 15,000 man, alla beväpnade med gevär ock skicklige skyttar. Genom Spanioren Marini lät han på sina öar utsprida bomullsbusken, som här trivses mycket väl och ger en ovanligt skön bomull. Åfver det inhemska linet, som mycket öfverträffar Nya Seelands, sökte han föröka och göra till en handelsartikel. Öfverhufvud undföll detta ljusa förstånd ingen ting, som kunde medföra nytta för hans land, och han sträfvade med all magt att sätta det i bredd med de mest blomstrande stater han hört omtalas. Hvarje skepp som inköm i hans hamn, var der lika så säkert för osöratter och förlämpningar som i någon Europeisk, ja längt säkrare, än i mängen af dessa. Så snart något anlände, sprungo öfverallt ropare omkring, hvilka underrättade folket, att ankomlingarne voro vänner, skulle gästfritt bemötas, och att hvarje förlämpande emot dem skulle blifva strängeligen straffadt. Då *Tameamea* för första gången skickat ett eget skepp med sandelträd till Canton, och detta måste der erlägga en betydlig afgift för ankargrund, mente han, hvad man låter mig betala, kan jag ock med godt samvete låta andra betala; och hvart skepp måste nu erlägga i yttre hamnen 40, i den inre 80-piastrar. *Wahu*, den mest fruktbarande ön i denna grupp, och den enda som har en säker hamn, gjorde äfven de största framstegen i bildning ibland dem alla. Flera Europeiska och Amerikanska Handlande nedsatte sig i *Hanaruro*; bodar, fyllda med allahanda varor, uppstodo; många' hus blefvo på Europeiskt vis uppförda, dels af trä, dels af sten; ibland de förra några färdigtmrade i Amerika och här blott sammansogade. Genom Marini's verksamhet utspriddes vidare Europeiska trädgårdsväxter, vinrankan, som trivses väl, och andra frukter. Han lade sig äfven till en hjord af tama kor. Getter, får och Europeisk fjäderfa af

alla slag blefvo allmänna. Igenom de många resor, som Sandwich-öboerne gjorde, dels på *Tameamea's* skepp, dels ock på utländska, på hvilka de förhyrde sig som matroser, blefvo hyfsade folkslags seder mer inhemska ibland dem. Äfven började de brukta våra klädesplagg, men endast ungefär som Tahaïtierne. En fullständig klädning an sågo de för en överflödighet. *Tameamea* sjelf gick, som han är aftagen i min förra Resa, i skjorta, pantalonger, och en röd väst, utan rock, fastän han ägde flera rikt broderade uniformer, men dem nyttjade han blott vid högtidliga tillfällen. Äfven gjorde öboerne framsteg i Engelska språket, och många ibland dem kunna göra sig rätt begripliga derpå. *Tameamea* sjelf förstod det, men talade det icke.

Den som vill lära närmare känna denna utmärkta Regent måste jag hänvisa till *Vancouver* och min förra Resa. För dem, som icke vilja omläsa den sednare, anför jag här blott ett par af hans yttranden ur densamma. Han lät tillställa mig en brokig, med mycken konst förfärdigad fjäderkrage, hvilken han sjelf hade burit i krig och vid högtidliga tillfällen, och sade: "Jag har hört, att eder Monark är en stor hjelte; jag älskar honom derföre, emedan jag sjelf är en sådan, och skickar honom denna krage såsom bevis af min kärlek." En gång då han omfamnade en af stoderna i hans *Marai*, sade han: "Dessa äro våra Gudar, som jag tillbeder. Om jag gör rätt eller orätt deri; vet jag icke; men jag följer min tro, som icke kan vara dålig, då den bjuder mig att icke begå någon orättvisa."

Den 8 Maj år 1819, nya stylen, ändade *Tameamea* sitt berömfulla lefnadslopp, till största sorg, så väl för

infödingarna, som för hitslyttade främlingar. Hans lik begravs med alla ceremonier enligt den religion, han förförde att bekänna. Sedan det stått en tid i *Marai'n* blevvo de renade benen utdelade ibland hans slägtingar och förnämsta tjenare. Enligt landets sed, voro långt förut tvenne personer utsedde, som vid hans död skulle tillika med honom begravas. Han hade förordnat, att detta icke skulle ske, och det blef icke heller verkställdt. Hans äldsta son och lagliga efterträdare *Lio Lio*, eller *Rio Rio*, såsom Engelsmännerne uttalat det, emedan det är svårt att hos Sandwichöboerna skilja L och R, tillträddre regeringen under namn af *Tameamea den Andra*. Thy värr hade han icke ärst sin faders förstånd, och hans passion att dricka gjorde honom redan oskicklig att styra den unga staten, som hade tagit en så rask lyftning till civilisation och behöfde en duglig ledare, för att icke få en falsk rigtning. På efterträdarens svagheter grundade sedan under de sista åren af *Tameamea's* lefnad Besfälhafvarne på några öar, och i synnerhet den på *O Tuai*, sitt hopp, att efter hans död kunna göra sig sjelfständiga, och skredo nu till utförandet af sitt förehavande. Men *Karemaku*, den aflidna Konungens trogna vän och rådgivare, som ägde hela nationens kärlek, och hvars ljusa förstånd lätt insåg, hvilka olyckliga följer magtens styckande på dessa örskulle medföra, antog sig sin väns son med samma fosterlandskärlek, hvarmed han tjent den aflidna Konungen. Genom styrkan af sin vältalighet, och, der den blef fruktlös, genom vapenstyrka, dämpade han upporets snart och återställde ordning; men kärlek för den nya Konungen kunde han icke ingifva folket, och fröet till framtida oroligheter tycktes ändå icke vara alldelens

förqväfdt. Deraföre valde Konungen ön *Wahu* till sin vistelseort, emedan denna var satt i det bästa försvarstillsänd ibland alla, och han trodde sig der säkrast. Nu överlernade han sig utan all besinning åt sina utsväfningsar, och föll derigenom mer och mer i sina undersåtares omdöme. *Karemaku* var den skyddsanden, som vakade över landet, medan dess styresman fördref tiden med orangerier, då han ofta tömde en hel buntelj Rum i en dryck.

Med en så liderlig lefnad kunde Monarkens dessutom inskränkta förstånd just icke falla på nyttiga och dess undersåtares väl befrämjande inrättningar; emedertid ville han dock göra något för deras bildning, och åtminstone befria dem ifrån en fördom. Han var fritänkare, i ordets elaka bemärkelse. Han hatade sitt lands religion, emedan den ålade honom tvång; och beslöt att utrota den, icke för att i dess ställe införa en annan, bättre, hvartill hans matta själ icke kunde lyfta sig, utan för att befria sig och sina undersåtare ifrån inskränkningar, hvilka han höll al-lasammans för onyttiga, om ock Moralens föreskrifter voro under dem inbegripna, hvarsöre hans fader hade ända till sin död villigt underkastat sig dem.

Redan i femte månaden af sin regering verkställde han på ett brutal sätt denna föresats, oaktadt alla *Karemaku's* föreställningar deremot. I hemligt förstånd med några höfdingar, som delade hans utsväfningsar, lät han anställa en stor måltid, till hvilken de fornämsta öboerne blefvo bude. Sedan vin och rum gjort behörig verkan, blefvo äfven quinno hemtade och tvungna att delta i måltiden. Dessa arma varelser, som icke gissade till Konungens af-sigt, måste begå ett brott, belagdt med dödsstraff. Emedertid hjälpte icke deras motsträfvighet. De måste icke al-lenast sätta sig bland karlarna, utan ock äta svinkött, hvar-

igenom, till stor häpnad hos de gäster, som icke voro med i hemligheten, ett dubbelt *Tabu* blef på Konungens befallning brutet. Ett knorr uppstod, men största delen af gästerna voro tagne af de hetsiga dryckerna, och nu förklarade Konungen högt hvad han egentligen hade i sinnet. Förskräckelse och fasa betogo en stor del af åhörarna. Man frågade hōhom, hvad ondt Gudarne hade gjort, efter han ville afsätta dem, och sökte beveka honom att icke reta deras vrede, hvilket skulle bringa olycka både öfver honom och hela landet. Då sprang Konungen upp, likt en ursinnig, och utbrast: "J sny, att vi redan brutit stränga *Tabu's*, och Gudarne hafva dock icke straffat det, följakteligen hafva de icke förmåga dertill; likaså litet, som de äro i ständ att göra oss något godt. Vår tro var villfarelse, och duger till ingenting. Kommen, låtom oss förstöra *Marai's*, och från denna stund må ingen religion finnas mer." Konungens anhängare följde honom strax; och som tygellöshet och utsväfningar hade genom det beständiga timgångel med främmande sjöfolk irritat sig i *Hanaruro*, så förstärktes snart den vilda hopen af en mängd menniskor, för hvilka ingenting mera var heligt. När de kommo till den Kongl. *Marai'n*, förskräcktes dock några vid åsynen af afgudabilderna, och blefvo rädda för dem; men då Konungen sjelf med några af sina anhängare hörjade misshandla dem, och intet straff nu heller påföljde, så repade de snart åter mod, och i en häst voro samtliga *Marai's* i grund förstörde.

Om *Rio Rio* hade blott afskaffat missbruken i sin religion, och bibehållit hvad som är vördnadsvärdt i alla, så skulle hans regering hafva utmärkt sig genom en stor välgering, i stället att han nu med våldsam hand angrep

det heligastē hans folk ägde, och dermed blott stiftade oreda och föranledde blodsutgjutelse. Hans dåraktiga förfarande hade lätt kunnat medföra hans fall och de olyckligaste följer för landet, om icke *Karemaku* åter blifvit hans räddare.

Flera *Jerz's*, som icke delade Konungens åsikter, hade smygts bort ifrån måltiden och i förening med presterna uppmånat folket att med vapenstyrka försvara sina Gudar. De formerade ett parti, som, med sin krigsgud jemte sig, började fiendligheter. Så snart underrättelse om Gudarnas förolämpande hann till de öfriga öarna, reste sig folket äfven der. *Karemaku*, som icke hade tagit någon del i *Mara's* förstöring, ögillade hvad som hänt, men kunde icke göra det ojordt, och översåg följderna, som uppresningen kunde hafva, samlade hastigt en här, och stiftade fred öfverallt, hvor han kom. Blott på den stora ön *O Wahi* träffade han kraftigt motstånd, till dess det efter flera blodiga slagtingar lyckades honom att eröftra krigsguden. Som de upproriska hade i striden äfven förlorat sin anförare, så trodde de sig numera vara alldelens öfvergifne af Gudarna, skingrade sig, och *Karemaku* återvände till *Wahu*, sedan han äfven här återställt ordning.

Det är en öfverraskande företeelse, att ett folk, som med så stor vördnad varit fästdat vid sin tro och sina præster, hvartill jag sjelf i äldre tider ofta var vittne, fann sig så hastigt deri, att dess helgedomar blefvo förstörda, och dess öfvertygelser framställda som villomeningar, och att detta folk lät sig näja, utan åtmestone alla ytterre religionsöfningar. Emedlertid insåg *Karemaku*, att ett sådant tillstånd icke kunde räcka länge, och att en religion vore nödig för folket. Han beslöt deraföre att föregå sina landsmän med ett godt exempel, och att så snart tillfälle der-

till yppade sig, efter kyrkans bruk antaga den christna religionen; hvartill han länge haft böjelse, och offentligen bekänna sig till den. Ännu samma år (1819) landade här Capitainen Freycinet, under sin resa omkring jorden. Han hade med sig en prest, af hvilken *Karemaku* och hans bror *Boki* lät döpa sig efter Catholskt bruk.

Just på samma tid bildades i de Nordamerikanska Fristaterna ett samfund Missionärer, som ärnade sig till Sandwich-öarna, för att der utbreda Christendomen, utan att de fätt någon kännedom om den der timade bildbestormningen, hvilken måste mycket lätta utförandet af deras plan. De bestodo af sex familjer, och förde med sig två unga Sandwich-öboer, som redan voro förberedde i deras skola. Uti April 1820 anlände desse Missionärer till *Wahu*; men Konungen, som förfam deras afsigt, tillät dem icke landstiga, utan yrkade att de skulle segla bort igen. Då lade *Karemaku* sig åter emellan, och sökte öfvertyga Konungen, att Christna religionen skulle blifva en af de största välgerningar för hans undersåtare, hvilka ändå måste bekänna någon. Nu sammankallade Konungen de förfämsta *Jeri's*, och förordnade, efter sjorton dagars rådpläning med dem, att ett stycke land skulle intympmas åt Missionärerna, med tillåtelse att bygga en kyrka och predika sin lära, dock under vilkor att strax åter öfvergifva ön, i fall denna lära hade en skadlig inflytelse på folket. Missionärerne gingo in på vilkoret, satte sig ned på *Wahu*, och derifrån sedan snart äfven på de andra öarna. Deras första bemödanden gingo ut på att vinna Konungen, hans familj och de föruämsta *Jeri's*, hvilket också lyckade dem. Då dessa snart bekände sig till deras tro, så hade de fätt fast fot, och kunde med desto större tillförsigt hörja utföra sina planer. De lärde infödingarnas språk hastigt

och grundligt, underviste dem i läsa och skrifva, hvilket öboerne lät lärde, och år 1822 utkom på *Wahu* den första bok som blifvit tryckt på dessa öars språk; hvilket, efter den största ibland dem, vanligen kallas det O Wabi-ska. Denna bok innehöll intet annat än andeliga sånger. Den Christna religionen utbredde sig mer och mer, utan tvång och blodsutgjutelse, liksom på *O Tahätti*, och lovvade de lyckligaste följer. Missionärerne voro protestanter; men Catholiken *Karemaku* drog icke i betänkan-de att antaga deras lära, då han troligen hade föga begrepp om de trossatser, som skilja dessa båda kyrkor.

Emedertid var folket, oaktadt alla *Karemakus* bemö-danden, ännu icke fullkomligt tillfreds. Den gamla tron hade ännu hemliga anhängare, och Konungen förstod hvarken att tillvinna sig akning eller kärlek. Upproriska rö-relser voro således alltjemnt att befara. Deraföre ansåg *Rio Rio* sjelf sig icke nog säker genom sina förskansningar på *Wahu*, utan beslöt, på några Européers inrådan, göra en resa till England, i hopp att under hans hortovaro skulle oroligheterna rasa ut. Regeringen ansörtrodde han åt *Karemaku* och sin faders favorit-gemål, *Kahumanna*, gemen-samt, och gick år 1824, på ett Nordamerikanskt skepp till England, åtföljd af sin gemål, af *Karemaku's* bror, *Boki*, och några andra af hans förmämsta undersåtare. Af den skatt, som hans fader efterlevnät, tog han 25000 Spanska piastrar med sig.

Kort efter Konungens afresa utbröt ett ordentligt uppror på ön *O Tuai*. Förra herrskaren öfver den, *Tamari*, var död, och hans son, en ung man, uppfostrad i de Amerikanska Fristaterna, der han likväl icke råkat just i de bästa sällskap, ville tillgöra sig väldet öfver ön. *Karemaku* och *Kahumanna* skyndade genast dit med en krigs-

här, och då vi anlände till *Hunaruos* hamn, fortfor snu kriget på *O Tuai*. Man trodde dock, att det snart skulle blixa lyckligen slutadt. Under Regenternas frånvaro förde en annan af *Tameamea's* gemåler, *Nomahanna*, rege-ringen på *Wahu*, biträdd af en *Jeri*, vid namn *Chinau*.

Morgonen efter vår ankomst for jag med några offi-  
cerare i land, för att göra Drottning *Nomahanna* min  
uppvaktning. Vid landstigningsstället träffade vi Spanio-  
tern *Marini*, hvilken följe oss såsom tolk till Hennes Ma-  
jestät. Under vägen mötte mig flera bekanta ifrån min  
förra härvaro och ropade ett vänligt *Aroha!* åt mig. Uti  
sättet att kläda sig hade de just icke gjort några framsteg.  
Hela deras klädsel bestod ännu i några enkla Europeiska  
plagg, i hvilka de omförde sig, belätna och sjelfförnöjde.  
*Nomahannas* boning låg nära fästningen vid stranden. Det  
var ett af plank på Europeiskt vis upptimradt snyggt  
mindre hus, om två våningar, med sköna stora fönster  
och en balçon, rätt vackert öfverstruket med oljefärg. På  
trappan emottogs jag af *Chinau*, Guvernören på *Wahu*,  
i djup negligé. Han hade på sig blott en tröja af rödt  
tyg, men som icke var gjord åt en colossal kropp, ty hon  
kunde ej igenknäppas. Sin gång hade han mycket försvå-  
rat för sig, genom skor, sådana som våra fiskare nytt-  
ja. Han räckte mig välvilligt handen, med upprepadt *Aro-  
ha!* och förde mig upp i andra våningen, der allting ha-  
de ett rätt snyggt och elegant utseende. Trappan var än-  
da nerifrån upp till Drottningens kammardörr fullsatt med  
barn, fullväxta, och till och med gammalt folk, af båda  
könen, hvilka under *Nomahannas* egen ledning voro ifrigt  
sysselsatta att i Abcböcker öfva sig i läsa, och på tavlor i  
skrifva, hvilken philanthropi gör henne ära. Även Gu-  
vernören hade en Abcbok i handen, i hvilken låg en af

ben sirligt utarbetad pekpinne. Några gråhåriga hufvuden hade väl infunnit sig här mera för det goda exemplets skull, än af lust att lära, ty de höllo till en del sina böcker upp- och nedvända, men låtsades ändå, såsom de skulle läsa mycket ifrigt. Anblicken af dessa illa klädda disciplärer, var just icke den mest tjenliga att gifva mig det högtidliga anseende, hyarmed jag skulle hafva bort visa mig för en Drottning. Dörrarna öppnades, jag steg in, och *Chinau* presenterade mig för Hennes Majestät såsom Capitaine på den ankomna Ryska fregatten. Rummet var möbleradt på Europeiskt vis, med stolar, bord och speglar. I ett hörn stod en väldigt stor säng, med siden-omhänge. Golfvet var belagt med sköna fina mattor. Midt i rummet på golfvet låg *Nomahanna*, utsträckt på magen, med hufvudet vändt åt dörren, och armarna stödda på en sidenkudde. Två unga flickor, i lätta sittskräddningar, sutto med benen korslagda under sig på ömse sidor om Drottningen och flägtade flugorna ifrån henne med stora, vid långa rörkäppar fästade fjäderbuskar. *Nomahanna*, på sin höjd 40 år gammal, netto 6 fot, 2 tum lång, oeh något öfver två alnar i vidd, hade på sig en blå sidenklädnad efter något föräldrad Europeisk snitt. Det kolsvarta håret var sammanbundet i en fläta midt på det klotrunda hufvudet. Den platta näsan och de utböjda läpparna voro just icke förtjusande, men ändå uttryckte hennes ansigte något behagligt och intagande. Man måste tycka om henne. När hon fick se mig, sköt hon ifrån sig psalmboken, i hvilken hon nyss hade läst, förändrade, med tillbjelp af några tjenare, sin liggande ställning i en sittande, räckte mig, med ett vänligt *Aroha!* handen, och böd mig sitta ner på en stol utmed henne. *Nomahanna* hade bättre minne än jag. Hon igenkände strax i mig samma Ryska

Officer, som tillförene hade besökt den aflidna Konungen *Tameamea* på ön *O. Wahi*. Jag blef då äfven presenterad för Drottningarna; men som *Nomahanna* sedan den tiden lagt ut så mycket, så kände jag icke igen henne. Hon kände, huru högt jag hade värderat hennes aflidna Gemål. Åsynen af mig återkallade äfven derföre hans minne lifligt för henne, och hon kunde icke återhålla sina tårar, då hon talade om hans död. "Folket, sade hon, har i honom förlorat sin far och beskyddare. Hvad dessa öars öde nu skall blifva, vet endast de Christnas Gud." Nu lät hon mig med mycken tillfredsställelse äfven veta, att hon vore en Christinna och dagligen ginge flera gånger i bönhuset. För att förnimma, huruvida hon verkligen kände Christendomen, gjorde jag henne genom Marini den frågan, af hvad orsak hon gäfve vår religion företräde för sin förra. Hon svarade, att hon icke kunde egentligen uppgifva denna orsak, men att Missionären Bengham, som kunde så ovanligt väl *pala pala* (läsa och skrifva), sagt henne, att den christna tron vore den bästa; också såge hon sjelf, att Europeér och Amerikanare, som besökte dessa öar, vida öfverträffade hennes landsmän i kunskaper, och då detta förståndigare folk allesammans voro Christne, så måste hon deraf sluta, att denna religion vore förfärtigare. "Men om vi skulle förmärka, tillade hon, att den icke duger för vårt folk, så skole vi antaga en annan." Man ser deraf, huru litet äfven härvarande Missionärer varit i stånd att så framställa Christendomen, att den kunnat tillsynna sig den innerliga yordnad, som äfven det råaste sinne icke kan förvägra den, i sin rena gestalt. Slutligen anförde *Nomahanna* med ett slags triumph den förmånen, att qvinokönet, som förr fått åtnöja sig blott med hundkött, nu äfven finge stilla sin appetit med svinkött. Här förändra-

de en hastigt upphixtrande tanke hennes anletsdrag och röst. Med en djup suck utbrast hon: "Hvad skulle *Tameamea* säga, om han såg de förändringar, hos oss föregått! Inga Gudar, inga *Marai's* mer; allting förstört! På hans tid var det dock bättre! Vi skole aldrig mera få en sådan Konung!" Hennes tårar runno åter. Hon blottade sin högra arm och visade mig den. På den varo med latinska bokstäfver följande ord på *O Wahiska* språket tatuerade: "Vår gode Konung *Tameamea* aled den 8 Maji 1819." Detta tecken till sorg öfver den allmänt älskade Mönarken, hvilket icke kan afsläggas, såsom våra florsbitar, utan följer den sörjande ända i grafven, tråfar man mycket ofta bland Sandwich-öboerna, och det bevitnar, huru högt de vörda hans äminnelse; men ett ännu starkare bevis af sin sorg öfver förlusten af honom gafvo de derigenom, att på hans dödsdag slogö alla ut en framtand på sig, hvorigenom hela nation fätt något pipande i uttalet. Flera hafva till och med låtit tatuerå ansörda ord på tungan, hvarom *Chinau* övertygade mig, i det han räckte ut sin, på hvilken de stodo. Det är förundringsvärdt, att denna smärtsamma operation, som medför en stark svullnad efteråt, icke haft några elaka följer.

*Nomahanna* var aldeles entusiastiskt intagen för skriftensten. Förr, sade hon, var hon blott i stand att tala med folk som varo henne helt nära; nu kunde de vara så långt borta de helst ville, och hon hviskade ändå sina tankar sakta i örat på dem. Här gaf hon mig ock det löftet, att skrifva ett bref till mig, på det att jag, såsom hon sade, måtte kunna i Ryssland visa hvat man, att *Nomahanna* kan skrifva.

Vårt samtal blef afbrutet af vagnsbuller och gälla menniskoröster. Jag såg ut genom fönstret, och fick se en

liten vagn, förspänd med en hop raska ynglingar, som voro vid bästa lynne. Jag frågade Marini, hvad det hade att betyda, och han sade mig, att Drottningen skulle fara i kyrkan. Kort derefter inträdde en betjent och åmälte, att equipaget vore i ordning. *Nomahanna* var så god och proponeerde mig att åka med sig. Som jag fruktade, att ett vägrande svar skulle kunnat såra henne, så emot tog jag hennes nådiga anbud med tacksamhet helt allvarsamt, ehuru löjligt redan på förhand det skådespel syntes mig, som vi skulle gifva.

Drottningen satte nu på sig en hvit Callico-hatt, prydd med många Chinesiska blommor, tog en stor Chinesisk solfjäder i handen, drog ett par grofva matrosstöflor på sig, och så begäfvo vi oss af. När vi gingo trappan utföre, gaf hon ett tecken, att skolan vore för denna gången sluttad, hvilket tycktes icke vara obehagligt för disciplarna, i synnerhet för de äldre. Nedre vid porten väntade oss en stor hop nyfikna, som ville ha det nöjet att se mig åka med deras Drottning. Ynglingarna för vagnen gnäggade af glädje deröfver, och väntade på befallning att få springa; men det talte något, innan vi hade behörigen inpassat oss på våra platser. Vagnen var något smal, och min reskamrat ganska bred, så att jag derigenom kom att sitta alldeles på kanten, der jag under färdens hade lätt kunnat förlora jemnvigten. För att förekomma denna olycka, lade Drottningen sin kraftfulla tjocka arm omkring mig och höll mig fast. Denna attitude och contrasten emellan våra figurer måtte hafva gifvit en högst comisk anblick. Sedan vi sålunda jenkat ihop oss, satte sig Governören *Chinau*, i ofvan beskrifna klädsel, tillökt blott med en rund hatt, på en mager kamp, utan sadel, och gaf tecken till afresan, hvarpå det bar af i fullt galopp, och Drottningen hade verkeligen göra att icke tappa bort mig. Chinau an-

förde täget. Folket strömmade till från alla kanter med intropet *Aroha Maita!* Vårt förspann ökades allt mera, och äfven bakom vagnen infunno sig en hop menniskor, som stridde om företrädet att få skjuta på. På detta sätt foro vi igenom hela *Hanaruro* längs efter, och framkommo efter ungefär en quart välbekändne till Kyrkan, som låg på en obchaglig slätt, och så väl till byggnadssätt som inredning fullkomligt liknade den på *O Tahäti*, hvilken jag redan beskrifvit. Den var ganska tom. *Nomahanna* och ett gammalt fruntimmer voro de enda personerna af kvinnekönet, och *Chinau*, jag och några få andra, de enda karlar, som utgjorde församlingen. Till och med de, som hade skjutsat oss, gingo icke in. Man såg, att Missionärernas inflytelse här var på långt när icke så stark, som på *O Tahäti*, och att folket här icke dres med käpp till bönehuset. Det skall ock svårlijgen lyckas, att här så sättra sinnena, som der, dit främlingar blott sällan ankomma, hvilka på ett störande sätt ingripa i Missionärernas verksamhet. Här är en beständig communication med utländningar, som väl äro Christne, men hitkomma dels af nödvändighet att skaffa sig proviant, dels blott af vinningslystnad. De drifva handeln vanligen med stor liflighet, och det är af ingen vigt för dem, att befrämja religiösa idéer ibland öboerna. Tvärtom mosarbeta de dem starkt. De utländska matroserne äro, med få undantag, ganska ofyfsade och öfverflytta sina laster på öboerna. Sådana, som på skeppen hafva begått brott och rädas för straff, rymma derifrån och sätta sig ned på öarna, hvilket i *Tameameas* tid var strängt förbudet, men nu af christlig kärlek tales. För dessa är ingen ting mera heligt, sedan de engång uppreste sig emot sin inre domare, och de bespotta dersöre Missionärernas lära, hvilka å sin sida genom mån-

ga besynnerliga grundsatser och föreskrifter, också gifva starka hugg på sig.

Sedan Herr Bengham häftit sin predikan, på *O'Wa-hu*-språket, egenligen för tomma bänkarna, — ty tankarna hos de få åhörarne voro skenbarligen sysselsatta med andra saker — anträdde vi vår återförd på samma sätt som vi foro bort. Hemkommen till Drottningen, tog jag strax afsked, och erhöll löfte att blifva i öfverflöd försedd med livsmedel. Äfven befallte hon, på min anhållan, att till astronomiska observationer skulle åt oss upplåtas ett litet hus, som låg nära hennes boning, och af hvilket vår Astronom, Hr Preuss, också följande dagen tog besittning.

Vår ankomst hade väckt mycken sensation på ön. Ett främmande krigssepp måste här vara en öfverraskande företeelse, och att det till råga var ett Ryskt, väckte stort bekymmer, emedan den vansiinige Doctor Scheffer hade år 1816, utan vår Regerings vetskap, uppviglat ön *O Tuat* emot *Tameamea*, i afsigt att vinna den åt Ryssland, hvilket dumma strek, änkönt det blef högeligen ogilladt af Kejsaren Alexander, har här qvarlemnat fruktan för dyliga företag. Äfven hafva Engelmännerne, till och med i skrifter, utspridt den galba idéen, att Ryssland har för afsikt att sätta sig i besittning af Sandwich-öarna, samt att *Rio Rio* rest till England blott för att anropa denna magt om skydd emot Ryssland. Att döma af den beskyddaremine, som England redan i långlig tid antagit emot dessa ör, synes det mig deremot, att det sjelft i tysthet hyser en sådan föresats, och kanhända blott avvaktar ett gynnande tillfälle, för att utföra den, fastän Engelmännerne gifva sig utseende af att erkänna Sandwich-öarnas be-herrskares souverainetet, och Konungen af England kalla-de *Tameamea*, i ett bref till honom, Eders Majestät. Dock

är jag långt ifrån att med säkerhet påstå detta. Hvad som ännu mer ökade fruktan för oss var ett, kort före vår ankomst, här utspridt Mexikanskt tidningsblad, som uppvärmede det Engelska pratet: Emedlertid räckte missstroendet emot oss icke länge. Mina vänskapsförsäkringar och hela besättningens särdeles goda uppförande, hvarigenom den så fördelaktigt utmärkte sig framför de öfriga här liggande skeppen, tillvunno oss snart förtroende och kärlek. Till mitt manskaps beröm måste jag säga, att jag under hela vårt vistande härstädes ingen gång haft orsak att vara missnöjd med dess uppförande, ehrur stark förförelsen till liderlighet än var, genom matroserna på handelsskeppen och de här bosatta. Hvar söndag fick största delen af besättningen fara i land. Detta var allmänt kändt i *Hanaryo*. Dersöre väntade den dagen alltid en mängd båtar vid stranden på båten ifrån vårt skepp, för att ge nascit emottaga sina vänner, och det var en glädje, att påse, huru vårt folk strax efter sin landstigning tågade bort parvis arm i arm med infödingarna.

Vår tid förgick angenämt under våra göromål, hvar till det sköna klimatet mest bidrog. Beklagligen öfvertygade mig mina dagliga besök i *Hanaryo*, att *Wahuanerne* på det hela icke mera äro samma fromma, oskyldiga barn, som förr. De utskott af främmande nationer, som nedsatt sig ibland dem, och det ohysade sjöfolket, som komma till dem, hafva blifvit ganska skadliga för deras seder. Hyad man i *Tameamea's* tid aldrig hörde omtalas, ledraga, stjala, nattetid undergräfva och bryta sig in i hus, förefaller nu ofta. Det enda, hvartill förderfyarena ännu icke kunnat förmå de goda öboerna, är mord; emedlertid torde ett kort för vår ankomst här gifvet exempel till äfventyrs leda dem äfven derhän. Det liderliga manskapet

på en Engelsk hvalfiskfångare reste sig upp emot sin Capitaine, och en matros gaf honom ett slag i hufvudet, hvaraf hufvudskälen så skadades, att den stackars karlen blef vanskinnig och trots alla våra fakares bemödanden, icke kunde fullkomligt återställas. Väl kom han sig åter något före, så att han hade Ijusa ögonblick, och förlikte sig äfven med manskapet, som åter emot tog honom och såsom det föregåfs afseglade till England; likväl här jag orsak att troj att detta skepp icke ankommit dit.

Jag var ganska oansenämt öfverraskad af att finna odlingen i *Hanaruro* hafva stigit så högt, att redan på flera hus hängde skyltar, som inbödo de förbigående att supa. Värdarne på dessa krögar äro förrymde matroser, och man kan väl tänka, att de för vinstens skull använda alla medel att locka folket till läderlighet. Också finner man dessa ställen talrikt besökta. Det gifves äfven elegantare värdshus, der matroser och *Kanacka's* icke få gå in, utan blott *Jer's* och *Sjö-Capitainer* samlas. Här supes icke mindre, men derjemte spelas Billard och Whist. Det sednare älska *Wahuunerne* högelen och äro mästare deri. Man ser öfverallt, till och med på gatorna och på bara marken, Whistpartier göras, der penningar och effekter spelas bort. Ett sådant parti är alltid omringadt af en myckenhet åskådare, som efter hvarje spels slut fälla sitt oindöme deröver. De spelande sjelfva ådagaläggä mycken ifver, och sällan aflöper det utan tråta. Äfven andra spel ser man ofta, och måste beklaga, att detta tidsfördrif här så intratt sig. Nationen vänjer sig derigenom till en sysslolösitet, hvarsför man förr icke kunde beskylla den. En stor del af de med konst edlade Tarro-fälten, som tillförene omgåvvo *Hanaruro*, äro igenlagda, och bjuda blott en tom ödemark åt ögat. På stadens stora torg anställas dagli-

gen kappridningar och kapplöpningar, hvarvid stora summor vinnas och förloras. För kappridningar hafva Wahu-anerne lika stor svaghet, som Malairne för tuffsfäktnin-  
gar, och draga icke ofta i betänkande att på spelet våga hela sin förmögenhet, hvilken mången gång består blott i hästen. Som man här ännu icke lagt sig särdeles på häst-  
afvel, så införas hästar ifrån Californien, och kosta två,  
tre, ja väl fem hundrade piaster stycket. Mängen *Wahu-  
aner* hopspår året om sorgfältigt alla penningar han kan  
förtjena, till dess han kan köpa sig en häst, för att vid  
kappridning vinna med besked, och förlorar den ofta vid  
första försöket. Ryttarne äro ofta alldelers nakne, hafva  
inga sadlar, och lägga, i stället för betsel, ett rep i munnen  
på hästen. Likväl äro de ganska skicklige och styra de  
vildaste hästar, men förstå icke att handtera dem tillbör-  
ligen, utan derföre förderfva dem snart, and mättellit.

Äfven vid skeppsspelet, såsom det här kallas, sofn man  
ofta ser och som förråder dessa öboers sjömånsanda, blif-  
va höga vad hållna. De spelande äro vanligen skickliga  
skeppsbyggmästare. De göra sig små nättiskepp efter alla  
konstens reglor, och förstå till och med att så skickligt for-  
ma den i vattnet liggande delen, att de blifva snällseglare.  
Dessa små skepp äro äfven fullkomligt tacklade, försedda  
med alla segel, och prydda med flaggor och vimplar. De-  
ras ägare samlas på brädden af en stor dam, spänna upp  
seglen, fästa styret i behörig rigtning, och öfverlemlna så  
den lilla flottan åt vinden. Det skeppet, som är häst hygdt  
och vid hvars utrustande alla fördelar äro behörigen be-  
gagnade, seglar förbi de öfriga, uppnår förr den andra  
stranden, och dess ägare har vunnit. I vaden deltaga äf-  
ven de många åskådarne, och ett stort glädjeskri uppstår

all-

alltid, när ett af dessa fartyg segrar. Äfven barnen hämma sina fäder i detta spel, bygga sig likaledes små skepp, så godt det låter sig göra, och släppa dem i vattenpusarna efter regn, för att låta dem segla.

Af Sandwich-öboernas hâg för sjöväsende kan man förmoda, att de med tiden skola lägga sig till en stor flotta, hvartill äfven deras geographiska läge uppmanar dem. *Tameamea* har lemnat mer än ett dussin goda skepp åt sin efterträdare, hvilka äro allasammans bemannade med insödingar. Amerikanerne i de Föreinta Staterna, hvilka som sjömän icke gifva vika för Engelsmännerna, antaga gerna matroser härifrån till sina resor emellan Canton och Amerika, och gifva de bästa vitsord om deras skicklighet.

Luxen har stigit mycket i *Wahu*. Man får sällan mera se någon, ej en gång ibland de ringare folkklasserna, som icke nyttjar något Europeiskt klädesplagg. I synnerhet hafva fruntimmerna mycket begär efter dem. Hvad Drottningen brukar, anse de såsom nyaste modet, och fika efter detsamma. Männerne plågas för att tillfredsställa den qvinnliga fåfangan, och om deras cassa icke lemnar medel dertill, så söka de att vinna sitt mål på orätta vägar. Tycket för utländska varor, isynnerhet sådana som höra till klädsel och prydnad, alstrar här de flesta bofstreck. Bodarnas ägare göra sig all möda att på det mest lockande sätt till åskådande framställa och prisa sitt kram. Äfven lemlna de på credit, då de skrifva sju för tu, fastän de i alla fall taga en ofantlig vinst. Jag har sjelf sett en ung flicka köpa ganska vanliga glasperlor, och bandet, som knappt räckte om halsen, måste betalas med två pinstar. Äfven äro de gamla bohagen aldeles aflagda. Till och med i de fattigaste *Kanacka's* koor hafva tallrickar af

Chinesiskt porcellaine kommit i stället för Kurbits- och Cocos-skålarna, ur hvilka ingen mer ville äta. Om söndagarna täga *Wahuanerne*, likasom Tahaïtierne, i all sin prakt till kyrkan, för att låta beundra sig, och fast de då icke äro alldelers så löjlige att påse, som desse, skicka de sig dock ganska narraktigt.

Fjorton dagar efter vår ankomst fick jag underrättelse om *Karemaku* från *O Tuai*. Han lät säga mig, att han gladde sig mycket öfver min ankomst, och gifvit *Chinai* befallning att på bästa sätt förse mitt skepp med lissmedel. Han sjelf hade lyckligen fulländat sin expedition, och skulle snart inträffa i *Hanaruro*. Under tiden hade vi icke haft att klaga öfver brist på lissmedel. För penningar fär man här allt, och *Nomahanna* öfverhopade oss med skänker af feta svin och den bästa fisk. Hon hade laggt beslag på alla fiskare, för att beständigt kunna rikelin gen förse vårt bord. Överhusvud hade vi allt skäl att tackamt erkänna hennes välvilja och uppmärksamhet, hvare före vi ock gerna medgivva, att hon är icke blott den lärdaste och förståndigaste, utan ock den bästa Fru på *Wahu*, för hvilket hon anses i allmänhet, äfven hos de främlingar här nedsatt sig. Att hon också har den starkaste appetiten, dertill är jag ett ögonvittne. Jag besökte henne ofta, vanligen på morgnarna, och fann henne då ständigt liggande utsträckt på golfvet, och sysselsatt med brefvet till mig, hvilket tycktes göra henne mycket huf vudbråk. En gång hände det, att jag kom till henne just som hon skulle spisa middag. Jag steg in i matsalen, der hon låg på sin höghvälfda mage, på sköna fina mattor, på golfvet, midt för en stor spegel. En mängd särskilda rätter på lockfat af Chinesiskt porcellajine formerade en half cirkel framför den kongliga munnen, och de beställsamma

betjenterne sköto än det ena än det andra åt henne. Hennes Majestät tog i allting med fingerna och täcktes med verklig glupskhet sluka det, medan ett par gossar, som sutto hukade på ömse sidor om henne, flägtade bort flugorna med stora fjäderbuskar. Min ankomst störde på intet vis Drottningen i hennes ifriga sysselsättning. Med full mun ropade hon till mig ett vänligt *Aroha!* med en nådigt vink böd mig sitta ner på en stol, och nu var jag åskådare till den sällsammaste måltid jag någonsin sett. Huru mycket redan gått in igenom den kongliga munnen, innan jag kom, vet jag icke; men hvad jag såg försvinna i densamma skulle hafva varit tillräckligt att mätta sex menniskor. Ehuru stor min förundran öfver denna matlust var, förestod mig dock en scene, som är mera väckte min hånad. När appetiten småningom aftog och slutligen tycktes vara alldelens stillad, utbrast Drottningen efter ett par tunga andedrag: "jag har ätit dugtigt!" Dessa voro de första ord, som den trägna sysselsättningen hittils tillät. Derpå vände hon sig, med betjeningens tillhjelp, på ryggen, och vinkade med handen åt en lång och stark betjent, som, bekant med sin syssa, genast sprang henne på lifvet, och utan alla omständigheter knådade henne med knäna och knytnäfvarna så obarmhertigt, som om han haft ett degtråg för sig. Detta skedde, för att befördra matsmältningen; och sedan Hennes Majestät stankat en stund under denna stränga behandling samt hemtat sig litet efter den, lät högstdensamma åter lägga sig på magen och började spisa ånyo. Berättelsen är bokstalligt sann, ehuru mycket öfverdriven den må synas. Jag kan åberopa till vittnen derpå mina Officerare och de Herrar Lärde, som voro mig följaktige; Hr Astronomen Preus, som bodde i Drott-

ningens grannskap, har oftare åsett slika måltider, hvarföre han påstod, att *Nomahanna* och hennes tjocka svin hörde till *Wahu's* största märkvärdigheter. Det sednare är Drottningens synnerliga älskling och fodras på lif och död. Det är svart, förvånande stort och fett. Tvänne *Kanacka's* äro antagne till dess uppassning, och det kan knappt röra sig utan deras tillhjelp.

*Nomahanna* tycker menniskorna i allmänhet vara för magra, och ger dem det rådet att röra sig mindre, för att blifva fetare. Så olika äro begreppen om skönhet. Här auses en famns-lång qvinnosigur af omåttlig vidd för intagande, då Europeiska fruntimmerna deremot snöra sig af all kraft, och dricka ättika, för att genom en onaturlig smalhet och blek hy röra hjertan.

*Nomahanna* gaf ett bevis, att hon jemte sin förfärliga matlust äfven hade fåfänga. En af våra Officerare fick tillåtelse att afmåla henne. Som denna konst är ännu något nytt här, så hastade en myckenhet fornäma personer att begära tillstånd att få åse, huru deras Drottning skulle sättas på papper, hvilket de äfven erhöllo. Redan vid första utkastet följde de med stor uppmärksamhet hvarje streck af ritstiftet, och yttrade högt sin förundran när deraf blef ett ansigte. Då de kände igen näsan, utropade de: nu kan *Nomahanna* lukta! När ögonen voro färdiga, skreko de: nu kan hon också se! Och när munnen var bildad, gladde de sig så deröfver, att Drottningen nu också kunde äta, som om hon hade varit i fara att svälta ibjäl. *Nomahanna* sjelf var så förnöjd öfver denna underättelse, att hon begärde genast se portraitet. Hon fann munnen för liten, och ville att den skulle göras större. När portraitet var färdigt, var hon icke nöjd dermed, utan

sade med liten förtrytelse: "säkert är jag ändå mycket vackrare!"

Den 17 Januarii anlände *Karemaku* på en escader, som bestod af flera två- och tremastade skepp, med många trupper, till *Hanaruros* hamn, sedan han slutat kriget på *O Tuai* till sin fullkomliga tillfredsställelse. Vinden tillät icke skeppen komma in i hamnen, utan de kastade ankar utanför inloppet. Jag skickade genast en Officer med min slup, för att betyga Konungens Vicarie min glädje öfver hans lyckliga ankomst, och han samt hans unga gemål (den, hvilken jag omnämnt i min förra resebeskrifning, var död) kommo med den återvändande sluppen till mig på skeppet. Jag emot tog honom med några kanonskott, hvilket mycket fagnade den goda gubben, emedan, såsom han sade, denna af ett Ryskt skepp honom skedda ärebevisning skulle så mycket förr taga hans landsmän ur den misstankan, att Ryssland hade fiendtliga affigter emot dem.

*Karemaku* var efter allt utseende mycket glad att återse mig. Efter de hjertligaste omfamningar presenterade han sin unga gemål, som för ingen del såg illa ut. Han lät visa sig skeppet, och betraktade allt med största uppmärksamhet. Öfver många, för honom nya, saker yttrade han sitt välbehag, och slutligen utbrast han: "Det är dock en stor skillnad emellan detta skepp och våra. I sådant skick ville jag se dem. *O Tameamea*, du dog för tidigt!" I min cajuta talade han ännu mera om sin kungliga väns frätfälle, hvilket Marini förklarade vara oöversättligt, emedan intet annat språk mägtade uttrycka en så djup tanka i förenig med en så stark känsla. Jag tror väl, att Marini, såsom en ej synnerligt bildad man, torde icke vara fullt mägtig något språk, och derföre icke hel-

ler kunde återgivva *Karemaku* yttranden; dock försäkra äfven Missionärerne, att *O Wahi*-språket i detta hänseende är svårt att översätta, och är i synnerhet tjenligt för poesi.

*Karemaku* talade dock om den religionsförändring, som här föregått. "Vår nuvarande troslära, sade han, är bättre än den förra; men de i bergen boende *Kanacka*'s skola icke så snart inse det, och man måste vidtaga stränga åtgärder, för att afhålla dem från ett uppror. Konungen hade bort icke så plötsligen förstöra de gamla helgedomarna. Följden deraf är, att han måst resa till ett främmande land, emedan hans lif icke var säkert här. Huru allt ändå skall lyckta, vet Gud! Jag fruktar, icke väl. Mig älskar folket, och gör mycket för min skull; men jag är ganska sjuklig, och om jag doge, så kunde den med möda sammanhållna staten falla sönder. Då skulle mycket blod komma att rinna, och en hvor skulle taga hvad han kunde. Ön *O Tuai* har ju rest sig redan i min lifstid."

Det synes, som dessa farhågor vore grundade. De delas så väl af infödingarna, som af främlingar, och flera *Jeri*'s säga för säkert, att det icke kan gå annorlunda, än att staten måste vid *Karemaku* död styckas, hvarföre mängen befälhafvare täcker på hvad han skall lägga sig till, och gör ej en gång hemlighet deraf. Och ändå håller den enda gamla sjukliga *Karemaku* ännu allt i ordning, så att ingen vågar ostraffad sätta sig upp.

Vid mitt förra vistande härstades hade Mälaren *Choris*, som då följde mig på resan och sedan förlorade lifvet i Mexico, afmålat *Tameamea* och träffat honom fullkomligt. Nu skänkte jag ett kopparstick efter detta portrait åt *Karemaku*, och den glädje han deraf hade var verkeli-

gen rörande. Han betraktade portrætet med hänryckning, kysste det flera gånger, och stora tårar tillrade öfver hans kinder. Vid afskedstagandet bad han mig om läkarehjelp, emedan han länge känt sig illamående. Han tryckte min hand, och sade: "Också jag är en Christen, och kan läsa och skrifva." Att hjälten och Statsmannen berömde sig öfver det sednare företrädet, och icke nämnde något annat, bevisar, livliket värde man här sätter derpå. Sandwich-öboerne se deri det band, som förenar dem med hyfsade nationer.

*Karemaku* och hans gemål voro, hettan oaktadt, klädda fullkomligt på Europeiskt vis. Han hade en mörk syrtut, svart väst och svarta pantalonger af mycket fint tyg. Hans runda hatt var omlindad med svart flor. Han hade ännu icke aflagt sorgen efter den älskade Regenten. Åfven hon bar en svart sidenklädnings.

På stranden hade en myckenhet menniskor af båda könen samlats, för att emottaga sin Befälhafvare, och väntade honom med otålighet. Knappt hade han satt foten i land, förrän folket vidrörde hvarandra med näsorna och på ett gifvet tecken började gråta högt. Det är här sättet att välkomna höga Befälhafvare. Några gamla fornäma fruntimmer omringade *Karemaku* under *Chinaus* ledning, gnuggade näsorna mot hvarandra, och söng i en ömkelig ton en sång, hvars innehåll jag lät översätta åt mig, och var följande:

"Hvar har du varit så länge, älskade herrskare! Vi hafva alla dagar gråtit efter dig. Himmelens vare tack, att du är åter här. Känner du, huru jorden är glad, att du åter träder på henne? Hör du, huru svinen, som hafva lukt af dig, grymta af glädje! Känner du ej på oset, att den stekta fisken redan väntar på dig? Kom, vi vilje

undfagna dig, att du må tycka om att vara bland oss." Man måste tillstå, att *O Wahiska* språket, om det ock är förnämligast passande för poesi, här icke är särdeles väl tillämpadt.

*Karemaku* log öfver detta emottagande, och lät föra sig i stor procession till *Nomahanna*, som icke hade nedlätit sig att komma emot honom. Hela dagen igenom blefvo *Hanaruros* innevänare i stor rörelse. Man talade blott om *Karemakus* återkomst, om hans hjeltedater, och om rebellén, *Tamiris* son, som *Karemaku* hade tagit till fånga och medfört. Han kallas här Prins Georg. Jag har sett och talat med honom flera gånger. Han är en ung man, om fem och tjugu år, af icke intagande figur. Han går klädd alldeles på Europeiskt sätt. Fastän han är uppfostrad i Amerikas Förenta Stater, har han icke hunnit större bildning än en vanlig matros. Deremot skall han utmärka sig genom flera laster, i hvilka han vid den höga skolan blifvit fullkommen. *Karemaku* släpper honom aldrig undan ögonen. Han har utnämnt tvenne *Jeris* att hafva uppsigt över honom, och från dem får han aldrig skilja sig. Äfven har man lätit honom veta, att vid första försök att rympma blir han strypt.

*Kahumannā* hade stannat qvar på *O Tuai*, för att befästa den återställda ordningen. Detta fruntimmer, som redan på Vancouvers tid spelte en betydande roll, har mycket förstånd, en manlig själ, och är född att herrska.

*Karemakus* ankomst var oss till mycken nytta. En stor del af den koppar, hvarmed vårt skepp var beslaget, hade lossnat omkring kölen, hvareigenom skeppsbottnen kunnat taga skada af mask. För att afhjälpa detta fel, skulle man hafva varit nödsakad att lasta utur och kölhalā, om vår vän icke hade på ett lättare sätt hjälpt oss

ur vår förlägenhet. Han skickade mig tre ganska skickliga dykare, som med mycket lättet arbetade under vattnet, och slogo nya kopparplåtar på bottnen. Två af dem voro försedde med hammare, för att slå in spikarna, och den tredje räckte dem materialet. Vi sågo efter på klockan, huru länge de kunde hålla sig under vattnet, och det befanns, att de uthärdade ända till 48 sekunder. När de kommo upp, voro deras ögon alltid mycket röda, spända och starkt utstående. Orsaken dertill är, att de icke kunna göra sitt arbete i vattnet efter känseln, utan måste äfven taga ögonen till hjelp, och detta fordrar en stark spänning i synnerverna. Ibland våra matroser funnos och ett par skicklige dykare, men som ändå icke kunde nyttjas till sådana arbeten. Emedlertid förmådde de dock att kärra efter hurna *Wahuanernas* arbete var gjordt, och övertyga sig att det var bra.

Några dagar efter *Karemakus* ankomst kom en utskickad ifrån *Nomahanna* till skeppet och önskade få tala vid mig. Jag lät honom komma till mig i cajutan. Han hade på sig bara en skjorta och en mycket bred halmhatt på hufvudet. Vid sidan hängde på ett bastsnöre, som han fästat om halsen, en bred, af vass flätad väska. Karlen såg ganska slug ut och gjorde sig ytterst hemlighetsfull. Tala med hvarandra kunde vi icke, ty han kunde intet annat språk än sitt modersmål. Derföre lät han mig genom pantomimer förstå, att han hade i sin väska något som var ämnadt åt mig. Derpå tog han fram ur den ett paquet inlindadt i en hop papperstyg, som han afvecklade, till dess han ändteligen fick ut ett bref, hvilket han öfverlemdade med de orden: *Aroha Nomahanna!* (en helsing från *Nomahanna*). Sedan lät han mig vidare förstå, att Drottningen ännu i dag ärnade göra mig ett besök, och att jag

mätte skicka min egen båt efter henne. Sedan han yttermera talat mycket om *pala pala*, gick han bort, och jag skickade efter Marini, som sálunda öfversatte det bref jag erhöll:

"Var holsad, Ryss! Jag älskar dig af hela hjertat, och mer än mig sjelf. Dersöre känner jag en glädje af att se dig åter i vårt land, den vårt fattiga språk icke kan uttrycka. Du lär finna allting förändradt här. Medan *Tameamea* ännu lefde, stod landet i full blomm; med hans död äro blommorna affallna, och allting på öarna har kommit i oordning. Den unga Konungen befinner sig i London. *Karemaku* och *Kahumanna* äro i detta ögonblick borta, och *Chinau*, som här är i deras ställe, har för litet välide över folket, för att så emottaga dig, som ditt stånd tillkommer. Han kan icke skicka dig så många svin, tarro och patater, som du behöfver. Med hvad hjertlig sorg begråter jag, att mina stora besittningar på ön *Murve* ligga så långt härifrån på andra sidan hafvet. Lågo de närmare, så skulle du dagligen vara omgifven af svin. Så snart *Karemaku* och *Kahumanna* komma igen, skall man förse dig med alla förnödenheter. Konungens broder kommer äfven med dem; men han är ännu en gosse, utan all erfarenhet, och förstår icke skilja godt från ondt. Jag ber dig omfamna din Kejsare på mina vägnar. Säg honom, att jag skulle gerna göra det sjelf, om icke ett så stort haf läge emellan oss. Förgöt icke att på det innerligaste anbefalla mig hela din nation. Då jag är en Christinna och Du är en Christen, skall Du hafta öfverseende med min ringa skrifkonst. Hungern tvingar mig att sluta mitt bref. Jag önskar, att också Du mätte med lust och nöje förtära ett svinhufvud. Jag skall med konglig beständighet utan ända älska Dig — *Nomahanna!*"

Detta originella bref var för öfright skrifvet med ständig hand och ganska snyggt. Bokstäfverna voro stora, tydliga och af vacker form. Utanskriften innehöll intet annat än de ord som började brefvet: *Aroha Rukkinis!* Det hade dröjt flera veckor, innan det blef färdigt. *Nomahanna* skref nästan alla dagar derpå, och hvad hon en gång hade satt på papperet blef stående. Det blad, jag erhöll, var detsamma, på hvilket hon hade börjat brefvet, som innehöll afbrutna tankar under en lång svit af dagar.

Det blef snart bekant i hela *Hanaruro*, att Drottningen hade skrifvit till mig, och som allt hvad hon gör skall härmas, så tänkte snart de fleste Honoratiores på att likaledes hedra mig med bref; men som de behöfde åtminstone lika så lång tid att sätta sina tankar på papper, som Drottningen, så skulle jag hafva måst vänta länge på undfändet af deras bref.

Efter *Nomahannas* begäran hade jag skickat min slup med en Officer efter henne; men det dröjde ett par timmar, innan hon ankom, emedan hon, som Officeren sade, hade haft så mycket att göra med sin toilette. När hon ändtligen var färdig, hade hon bedt Officern gifva henne armen och föra henne till sluppen. Detta var åter en af de många härmningarna af Europeiska seder, som man här finner.

För en qvinna på Sandwich-öarna var *Nomahanna* i dag högst elegant klädd. En persico-färgad klädning af skönt siden, garnerad nedantill med breda svarta spetsar, skylte Hennes Majestäts ofantliga kropp, som var afdelad i tvenne jemnt lika hälfter, genom ett brokigt, handbrett skärp, fram till försedt med ett stort spänne. Omkring halsen hade Drottningen en skön, af gula och röda fjädrar sammansatt krans, af inländsk fabrik. Hufvudet betäcktes

af en mycket fin Italiensk halmhatt, på hvilken prälade gjorda blommor från Canton, och kring kanten hängde svarta spetsar. Hennes barm-berg pryddes af en hel blomstersäng, bakom hvilken kinderna lågo dolda. Ett något starkt afbrott emot denna elegance gjorde Hennes Majestäts fotbeklädnad, som bestod blott i ett par grofva mansglocher. Skomakare finnas ännu icke på Sandwich-öarna. Alla skor och stöflar måste föras in ifrån Amerika eller Europa. Då man nu i ingendera af dessa båda verldsdeler kunde förmoda, att ett par så stora fötter funnos till, så kunde Drottningen ej heller få några skor, som passade åt henne, utan måste taga sin tilflykt till dessa galoscher, om hon icke ville visa sig barfota, hvilket hon ansåg oskickligt. Med större skäl hade man kunnat förebrå henne, att hon icke tagit på sig några strumpor och att hon visade för mycket af sina bruna pelareformiga ben, emedan klädningen råkat blifva nog kort. Emedertid trodde hon sig vara klädd med konglig pragt, ansåg denna obetydliga omständighet för ingenting, och man såg på henne, huru nöjd hon var med sig sjelf. När hon i denna ståt, med en parasol i handen, hade med mycken möda stigit uppföre skeppstrappan, vid hvilken jag med flera Officerare emot tog henne, ville hon redan på öfversta steget gifva ett bevis af sin bekantskap med Europeiska seder och göra efter alla danskonstens reglor en nigning, hvärvid fötterna spelade en högst komisk roll. Men det ovanliga konststycket lyckades så mycket sämre, då det skulle lyckas som bäst, Hon förlorade jemnvigten, och skulle hafva fallit i vattnet, om icke ett par handfasta matroser hade fattat henne i armarna. Allt hvad hon såg på skeppet vann hennes stora bifall, i synnerhet min cajuta, der dock soffan såg sin sista dag. Hon satt bottnen ur den. Kejsar Alexanders

portrait väckte hennes synnerliga uppmärksamhet. Hon satte sig midt för det på golfvet, för att icke åstadkomma en ny förstöring, betraktade det med mycket interesse, och sade: *Maitai Jeri nue Rukkini* (Ryssarnas stora beherrskare är vacker). Äfven berättade hon mig, att hon ganska väl kände, huru det ser ut i Ryssland. En Sandwichöbo, vid namn Lauri, som år 1819 reste dit med Capitainen Golownin på Ryska skeppet Kamtschatka, och återkommit till sitt fäderland, hade, som hon sade, berättat henne mycket om Petersburg, och särdeles om Kejsaren. Hon försäkrade, att hon sjelf skulle gerna vilja göra en resa dit, om icke kölden afskräckte henne, på hvilken Lauri gjort henne en faslig beskrifning. Han hade sagt, att man insveper sig hel och hållen i djurs hudar, och ändå måste taga sig noga till vara, att icke mista näsa och öron. Äfven hade han berättat, att kölden förvandlar vatnet i glas, och att man åker öfver det i stora kistor, dragna af hästar, utan att spräcka det. Hus hade han sett höga som berg, och funnit så stora, att han gått i ett i tre dagar, utan att hinna till ändan. Man ser, att Lauri också skurit till litet; emedlertid satte *Nomähanna* full tro till honom. Hon berömde mycket vår uppfinning, att hålla rummen i våra hus varma genom eldning, och mente, att, om hon vore i Petersburg, skulle hon under den kalla årstiden icke gå ut, utan fara på promenad i huset. Hon ville nu äfven veta, hvarifrån det kommer, att det hos oss är varmt den ena årstiden och så kallt den andra. Jag sökte framställa orsaken dertill efter hennes fattningskraft, och hon var tillfredsställd. Med mycken vänlighet sade hon: "Lauri har nog rätt. Det ges ganska förståndigt folk i Ryssland." Jag var emedlertid icke glad öfver hennes erkännande af min lärdom, ty hon besvärade

mig med en mängd, till en del orimliga frågor, hvilka icke kunde annorlunda besvaras, än genom rättande af hennes föreställningar, hvartill lång tid hade behöfts. T. ex. huru mycket ved brinner upp i solen om året, för att värma alla jordens länder; om det icke kunde en gång regna så starkt, att all eld stocknade, och det blefve så kallt i *Wahu*, som i Ryssland o. dyl. Jag sökte affärda henne så kort som möjligt, och för att dissipera henne, böd jag vin, hvilket tycktes smaka henne rätt väl, hvarföre jag också skänkte henne en butelj; men hennes vetgirighet var under hennes två timmars besök i ständigt stigande, och jag blef deraf icke litet glad, när hon ändtligen bröt upp. Vid afskedstagandet sade hon: "Nu, då jag har vin, måste jag också hafya glas, ur hvilka jag kan dricka det." Vid dessa ord tog hon buteljen, hon fätt, i ena handen, fattade med den andra, utan alla omständigheter, glasen, som stodo på bordet, och gick upp på däck. Der gjorde hon en djup nigning för alla, satte sig i slugen, och sålunda slöts det höga besöket med det egenmägtiga borttagandet af mina glas. *Nomahanna* hade emedlertid ständigt visat sig så frikostig emot oss, att hon väl kunde förutsätta att jag gerna skulle låta henne behålla dem.

*Karemakus* sjuklighet hade mycket tilltagit efter hans ankomst till *Wahu*. Alla tecken till vattot voro för han den. Likväl lyckades det våra läkare att någorlunda återställa honom. När jag derefter besökte honom, var han ganska tacksam för den erhållna hjälpen, och så munter, att han skämtade rätt hjertligt. Jag instämde i hans ton, och försäkrade, att vi skulle göra honom aldeles frisk, om vi ock måste skära upp magen på honom, taga ut inelfvorna, göra dem behörigen rena och åter inlägga dem. *Karemaky* skrattade derät, och sade, att han, för att blifva

aldeles frisk, ville gerna underkasta sig operationen. Några gamla qvinnor, som voro tillstädés, hade emedlertid tagit saken allvarsammare och hastigt utspridt ibland folket underrättelsen om den förskräckliga behandling, hvarmed jag hotat deras vörda *Karemaku*, hvarigenom stor oro uppstod i *Hanaruro*. Man trodde att jag ville döda honom, och var ytterst uppbragt emot mig. *Karemaku* sjelf lät derom underrätta mig genom Marini, med begäran att jag icke måtte komma i land, innan han tagit folket ur sin narraktiga tro, hvilket visserligen skulle lyckas på ett par dagar. Huru ärofull var den känsla, som vid detta tillfälle visade sig, både för folket och för regenten!

Detta året gick på Sandwich-öarna en farsot, i hvilken många dogo, ofta inom få dagar. I *Hanaruro* såg jag lik bäras dagligen. Men ingenstädes är det heller så svårt för en sjuk att blifva frisk, som här. Så snart någon måste intaga sängen, samlas genast hans närmaste släTINGAR, i synnerhet de af qyinnokönet, omkring honom, tvinga sig att gråta, och uppstämma sorgesånger i en jemmerlig ton, hvarigenom de tro sig hota honom, eller åtminstone skaffa honom lindring. Ju mera sjukdomen tilltager, ju större blir samlingen och ju högre tjutet. Äfven vänner och bekanta tillströmma då, och hvad som icke kan rymmas inuti huset, omger det utanför. Allt jämrar sig, gråter och tjuter, till dess patienten aflidit. Naturligtvis måste detta oafbrutna oroande, den beständiga påminnelsen om döden, och lustens förpestande genom menniskomassan hafva skadlig verkan på den sjuka, och mången dör icke af sjukdomen, men af det yttrade deltagandet.

*Kahumanna* hade emedlertid slutat sina ärenden i *Tuai* och anländt till *Hanaruro* med Konungens broder, en trettonårig vacker gosse. Jag afslade äfven mitt besök

hos henne, och blef mycket nådigt emottagen. Hon är mycket äldre än *Nomahanna*, äfven tämeligen stor och tjock, men på långt nära icke så, som denna. Hennes ansigte bär ännu spår af en försvunnen skönhet. Hon går alltid klädd fullkomligt på Europeiskt sätt, och har bättre förstått tillegna sig våra seder, än *Nomahanna*. Henne till hälften af sten och till hälften af trä uppbyggda hus är större än det, i hvilken den andra bor, men just icke bättre möbleradt. Det har äfvenledes två våningar och en balcon. Nära derintill ligger Missionären Benghams hus. Likasom *Nomahanna*, skall också *Kahumanna* bära datum af *Tameameas* död på armen. Eljest är bügge aldeles otatuerade, hvilket man öfverhufvud här finner sällan, och blott hos de äldsta personerna.

*Kahumanna* hedrade mig flera gånger med sina besök på skeppet, och var äfven nådig att skrifva ett bref till mig, om hvilket Marini försäkrade att det icke innchöll annat än ganska svulstigt uttryckta idéer, som han icke kunde fatta, och deraföre icke heller översätta.

Tiden nalkades, då vi måste anträda vår återresa till Nya Archangel. Vårt skepp var med största sorgfällighet utrnstadt, för att emotstå de häftiga och ihärdiga vinterstormarna i norden. Jag väntade blott ännu på vår Mineralogs, Herr Hofmanns återkomst. Han hade på ett härvvarande skepp gjort en färd till *O Wahi*, för att uppstiga på *Mou-na-ron*, hvilket icke lyckats honom. På Drottning *Nomahannas* besfällning hade man väl der gifvit honom hjelp, men de begge öboerne, som voro lemnade honom till ledare, vägrade gå längre, då de hunnit till 7000 fots höjd öfver havssytan, således först ungefar halfva höjden af berget, der icke allenast ingen mänskliga mera bor

bor, utan dit högst sällan äfven de modigaste *O'瓦希* våga framtränga, dels af fruktan för råna, som skola bebo bergets spets, dels, och säkert hufvudsakligen, för kölden, som vid denna höjd blir kännbar och förefaller de bortsämda tropinnevärne odrälig. Herr Hofmanns *Kanackas* lade sig ned på marken, och förklarade att de icke kunde gå ett steg längre, änskönt de visste att de skulle blifva straf-fade för denna olydnad. Herr Hofmann tillböd dem betydliga gäfvor, hotade ock med den laddade pistolen, men allt detta ändrade icke deras beslut, utan han måste taga sitt parti att vända om. Emedlertid gick han icke aldeles tomhändt ifrån sin expedition. Utom de mineralogiska observationerna, han gjorde, har han upptäckt en ytterst märkvärdig håla, som går flera hundrade fot djupt in i berget, der en vattenyta möter, som sträcker sig längre, än fackelskenet tillåter en se i det rysliga mörkret. Det måste vara ganska interessant att på en båt befara denna underjordiska sjö. Mest förvånande är, att den innehåller sjövatten, och att ebb och flod här omväxla lika ordentligt, som vid kusten. Förmodligen meddeler Herr Hofmann vidare underrättelse härom.

Den 31 Januari 1825 lemnade vi *Hanaruros* hamn, och hade det nöjet att se hos oss vår vän *Karemaku*, som kände sig så starkt af våra läkares hjelp, att han vågade följa oss ut ur hamnen. Äfven hade han med sig flera kanoter, som bogserade skeppet. När vi voro så långt ute i sjön, att vi icke mer befarade att, genom den totala bristen på vind, blifva drifne i bränningen, tog *Karemaku* afsked af oss med de hjertligaste uttryck, önskade oss en lycklig resa, och försäkrade att han gladde sig högeligen åt att snart få se oss åter. På en signal af honom los-

sade fästningen fem kanoner, hvilket vi genast med lika många skott besvarade. *Karemaku* på sin båt viftade med hatten, ropade ännu flera gånger *Aroha!* och försvann snart i hamnen. I detsamma uppsteg en frisk vind, hvareigenom vi snarligen förlorade ur sigte det sköna land, der vi lefvadt så gladt, för att börja den ingalunda roliga kampen emot Nordens vinterstormar. Jag valde kosen genom canalen emellan öarna *Wahi* och *O Tuai*, såsom den begyäligaste att hinna öppna Oceanen för skepp som komma från *Hanaruro* och gå åt Norden. Vi hade redan följande dagen genomgått den och styrde nu vår cours rakt åt Nya Archangel.

Läsaren skall gerna efterskänka mig en utförlig beskrifning på denna besvärliga färd. Blott så mycket vill jag auföra, att vi den 14 Febr. vid ganska klar horizont förbiseglade under  $35^{\circ}$  latitud och  $155^{\circ}$  longitud en punkt, på hvilken, enligt några hvalfiskfängares påstående i *Wahu*, en ö skulle ligga, utan att finna minsta tecken till land, och att vår färd aflopp öfverhusvud lyckligare och fortare, än det i denna årstid var att vänta.

Våra astronomiska observationer hade gifvit följande resultat:

Latituden af *Hanaruro* . . . . .  $21^{\circ} 17' 57''$ .

Longituden . . . . .  $158^{\circ} 00' 30''$ .

Longituden af ön *Muwe's* östligaste spets .  $156^{\circ} 13' 10''$ .

— — — — — vestligaste spets  $156^{\circ} 48' 11''$ .

Latituden af en bland de små öar öster om *Morotai*, som icke äro upptagna på Vancouvers karta . . . . .  $21^{\circ} 13' 30''$ .

Longituden af densamma . . . . .  $156^{\circ} 49' 12''$ .

Vårt vistande i Nya Archangel beskrifves i 10 Capitlet. Vid vår återresa till *Wahu* hade vi ständigt vac-

kert väder, men svag vind, så att vi först den 29 Aug. befunno oss på parallelen af  $34^{\circ}$  graden, der vi, en skön stjernklar natt, för första gången sågo den då synliga Kometen i grannskapet af Aldebaran, med sin  $4\frac{1}{2}^{\circ}$  långa svans. Den 4 Sept. seglade vi öfver den punkten, som på Arrowsmiths karta är intagen af ön Laxara, utan att upptäcka det minsta märke af land; hvarföre det blir ganska tvifvelaktigt, om denna ö, som i äldre tider skall vara sedd af Spanska sjöfarande, verkeligen finnes till.

När vi hade uppnått vändcirkeln, förde en frisk passadvind oss hastigt åt Sandwich-öarna, och den 12 September sågo vi redan *Mou-na-roa* på *O Wahi*, på 124 mils afstånd, helt tydligt som en väldig massa uppskjuta högt öfver horisonten. Följande morgonen, sedan vi åter seglat fram emellan öarna *Wahu* och *Morotai*, kastade vi ankar utanför inloppet till *Hanaruros* hamn, sedan vi varit 35 dagar i sjön ifrån Nya Archangel.

Som jag var sinnad att här bara intaga ett förråd af färskta lifsmedel och vatten, och utan längre dröjsmål fortsätta resan, så ansåg jag det onödigt att inlöpa i hamnen, utan vi blefvo på redden, fastän den är alldeles öppen för sydliga vindar och dessa äro farliga för skeppen. Men sådana vindar inträffa här ytterst sällan, och blott på vissa årstider. Äfven gifva de sig alltid tillkänna förut genom en mulen himmel, och lemlna tillräcklig tid att lägga ut ifrån kusten.

Morgonen efter vår ankomst föreföll här en märkvärdig naturhändelse, till hvilken vi voro ögonvittnen ifrån början till slut. Vid full klar himmel bildade sig öfver ön ett tjockt svart moln, som med sin nedre kant vidrörde några af de höga bergspetsarna. Mörkaste delen af

detta högst öfverraskande moln hängde öfver den lilla staden *Hanaruro*. Det var full stiltje; men plötsligt uppkom en häftig storm ifrån nordost. Tillika uppstod i molnet ett starkt brak, alldelos som om flera skepp aflossat sina kanoner, och likheten dermed gick så långt, att man af de särskilda skottens olika styrka kunde tro sig höra än dem ifrån det åtvända, än dem ifrån det frånvända Batteriet. Detta dårn varade ett par minuter, och då det på en gång blef tyst, nedföllo ur molnet tvänne stenar på gatan i *Hanaruro*, och sprängdes genom det häftiga fallet ifrån den stora höjden i flera delar. Innevånarne samlade de ännu varma styckena, och att döma af dessa, måtte hvaridra af de nedfallna stenarna före splittringen hafva vägt ungefär 15 skålpond. Invändigt voro dessa stenar grå, och på ytan omgifne af en svart, förbränd skorpa, såsom bitarna likaledes utvisade. Vid chemisk undersökning befunnos de enahanda med de meteorstenar, som nedfallit i åtskilliga länder.

Under den korta tid vi varit härifrån, hade stora, ganska öfverraskande förändringar timat. Mina läsare torde känna, att Konungen och Drottningen öfver dessa öar, sedan de under sìn resa uppehållit sig i Rio Janeiro, ankommo lyckligen till London, och blefvo med synnerlig uppmärksamhet bemötte af Engelska Regeringen; men snart dogo begge två, sedan de kort före sin död yttrat den önskan att blifva begrafne i sitt hemland. Denna önskan uppfyllde Engelska Regeringen. Liken blefvo balsamrade, lagda i präktiga, med mycket guld prydda kistor, och en Lord Byron utsågs till att föra dem, jemte den kongliga sviten, på fregatten *Blond*, till *Wahu*. När han ankom hit, och underrättelsen om Konungens och Drottningens död hastigt spriddes, gjorde den en stor, men olikartad

sensation. De flesta gladde sig åt att vara qvitte en Konung, till hvilken de icke hade något förtroende; andra bedröfvades öfver denna förlust; i synnerhet syntes vår vän *Karemaku* känna djup smärta deröver, tilläfventyrs af gammal tillgifvenhet för den kongliga familjen, eller af patriotism, att han hoppats, det Konungen skulle i England utbilda sig till Regent, och nu icke såg någon skicklig att på ett värdigt sätt fatta regeringstömmarna efter honom.

Den 11 Maj, några dagar efter Lord Byrons ankomst, blefyo de begge likkistorna med många ceremonier, under kanonernas dunder, både från den Engelska fregatten och från fästningen, satta i land och i stor procession förda från stranden till kyrkan. Folket skrek och tjöt, som bruket här vid dylika tillfällen fordrar, och beundrade derjemte likkistornas prakt. Några tyckte, att det måtte vara ett näje att dö i England, der man blir lagd i så granna kistor. På likkistorna, som man visade mig, stodo följande inskrifter på O Wahiska och Engelska språken:

*Tameamea II, Konung öfver Sandwich-öarna, afled i London den 14 Juli 1824, i en ålder af 28 år. Vi vilje hålla vår älskade Konung Jolans åminnelse i ära.*

(Jolani var ett tillnamn på Konungen.)

---

*Tamehamelu, Drottning öfver Sandwich-öarna, dog i London den 8 Juli 1824 i en ålder af 22 år.*

---

Processionen gick i följande ordning. Tolv Jeri's i nationaldrägt, såsom krigare, med sköna, brokiga fjäderkappor och hjelmar, gingo förut. Efter dem följe ett commando soldater ifrån fregatten Blond, med en chör Musikanter, som spelade sorgmarchen. Derefter gick presten på fregatten med Missionärerna, och efter dem kommo

likkistorna på tyänne likvagnar, hvardera dragen af syratio Jeri's. Strax bakom likkistorna gick thronföljaren, Konungens broder, en gosse om trettion år, klädd i full Europeisk uniform. Näst honom följe den Kongliga Familjen med Lord Byron och hans Officerare. Slutet utgjorde folket, som, lockadt af detta så högtidliga, för dem nya skådespel, hade tillströmmat i stor myckenhet. Allt bar sorgtecken af flor, eller, i brist deraf, af svart Tapa. I kyrkan, som var aldeles svartklädd, förrättade Engelska fregattens prest jordfästningen. Efter dess slut begaf sig processionen i förenämnde ordning till ett litet sten-capell, der likkistorna inställdes, och der de stå ännu.

Kort derefter lät *Karemaku* utropa thronföljaren, under namn af *Tameamea III*, till Konung över Sandwichöarna, och förbehöll sig samt Drottning *Kahumanna* regeringen under hans minderårigitet.

Således voro väl regenterna ännu desamma, men *Karemaku* var så sjuk, att han kunde föga delta i regeringen, och Missionären Bengham hade fullkomligen bemäktigat sig den herrsklystna *Kahumanna*, och genom henne fått ett så stort inflytande på hela nationen, att *Wahuernerna* efter sju månader icke mer voro sig lika. Vi skulle verkeligen hafta kunnat tro oss vara bland ett helt annat folk. Bengham har upphäft sig till den unga Konungens uppförare, och håller honom under sträng uppsikt. Han blandar sig i alla regeringsärender, och alla nya förordningar äro hans idéer, uttalade genom *Kahumanna*, och till en del genom sjelfva *Karemaku*. Synnerlig uppmärksamhet fäster han på allt som rör handeln, för hvilken han är mycket interesserad. Han har aldeles glömt sitt ständ och första orsaken till sin hitkoust, och finner det

roligare att styra, än att predika. Man skulle ändå kunna förlåta honom detta, om han ägde förmåga att bilda folket och bereda dess sällhet, om han förstode konsten att slipa den råa diamanten, det den oförderfvade Sandwich-öboen verkeligen är, och derigenom öka dess inre värde och yttre glans; men så är icke förhållandet. Han går så oskickligt till väga, och förenar dermed biafsigter, som ännu mera afleda honom ifrån rätta vägen, att man ej annat kan än med innerlig oro se detta godlynta folkets andliga och lekamliga väl uti en sådan fantasts fuskarehänder.

Herr Stewart, likaledes Missionär, men senare hitkommen än Bengham, är en ganska förståndig och mångsidigt bildad man. Han skulle stifta oändlig nytta; men Bengham, som äfven tillegnat sig öfverväldet i andliga mål, och vill nödvändigt att allt skall gå efter hans nycker, har förstått så inskränka honom i hans verksamhet, att han är ur ständ att uträffa något för dessa öboer, hvar till hans Ijusa förstånd och vaksamma nit uppmana honom, och derföre äfven vill fara sin väg igen.

På det att Benghams biafsigter icke må kunna lätt ige-nomskådas, måste Religionen öfverallt tjena till täckmantel. Derföre drifves nu dess utbredande och den strängaste kyrkodisciplin med rastlös verksamhet. I *Hanaruro* finnes intet hus och ingen koja, der det icke, på högre besfallning, bedes oändligt mycket. Sjelfva de hitslyttade främlingarne måste nyttja täckmantel, för att kunna ostördt idka sina ofta spetsbofviska yrken. De förr så liffliga gatorna äro nu tomma; alla spel, äfven de allraoskyldigaste, äro strängt förbudna; sjunga är ett brott, som hårt bestraffas, och sträckte man öfverdådet ända till att dansa, skulle man under intet vilkor finna förbarmande hos sina

stränga domare. Om söndagarna får man hvarken koka eller ens göra upp eld. Hela dagen igenom göres intet annat än bedjes, man kan föreställa sig med hvad andakt. Några personer ibland den ifrån London återkomna kongliga sviten hafva i början satt sig emot dessa stränga förordnanden, och påstätt, att Engelmännen, som ändå voro goda christne, ålade sig icke sådant tyng; men *Kahumanna*, förtrollad af sin Rådgifvare, tål ingen mot-sägelse, och då det står i hennes godtycke att låta tillsöra strupen på den uppstudsige, så böjer sig allt under denna gamla, herrsklystna frus jernspira.

Kort för vår ankomst var befallning utfärdad till alla på landet boende, att föra alla barn, som uppnått 8 års ålder, till *Hanaruro*, för att der blifva underviste i läsa och skrifva. De arma landtboerna voro ganska missnöjde dermed, men vågade dock icke sätta sig emot, utan lem-nade tåligt sina landtarbeten för att skynda till *Hanaruro*, der vi sågo många familjer på gatorna, i små kojor sam-mansatta af qvistar, bivuakera med *Abcboken* i handen. Sådana, som redan kunna läsa, plågas oafbrutet med utanläxor ur *Bibeln*. På hvarje gata i *Hanaruro* finnes ett par skolhus. Det är långa vasshyddor, utan af-delning inuti. Uti hvardera undervisas ungefär hundra-de disciplar af en enda infödd lärare. Han står då på en upphöjning och uppnämner högt, hvar bokstaf sär-skildt, hvilken för hvarje gång skrikes efter af hela sam-lingen. Dessa anstalter höras redan på långt håll. Eljest är allting tyst, och man ser få menniskor, utom när skol-barnen, med lärarne i spetsen, täga till kyrkan. All glädighet är förjagad. Lord Byron hade medfört ifrån England allahanda lekverk, Marionetter, skuggspel o. dyl. för att roa öboerna. Då på hans befallning anstalter gjor-

des på land att gifva folket detta skådespel, understod sig Bengham att förbjuda det, emedan, som han sade, det icke passade gudfruktiga Christna att roa sig med sådana verldsliga saker. Lorden, som icke ville inlåta sig i någon strid, öfvergaf sitt välminta förehafvande. Att det af naturen muntra, lisliga folket så fogligt underkastar sig det anbefallda hufvudhängeriet, är ett bevis, huru mycket det i sin godsinthet vant sig att lyda sin beherrskares vilja, och huru lätt det derföre skulle för en vis regering blifva, att föra det till en föruftig civilisation. Man må med *Karemkau utbrista: Tameamea, du dog för tidigt!* Om denne Monark hade uppnått en dubbel menniskoålder och Stewart fått arbeta under hans beskydd, så skulle Sandwich-öboerne hafva förvärvat sig alla öfriga nationers akning, i stället att de nu stiga tillbaka i odling och tvingas till skenhelighet och hyckleri.

Under en spatsergång, som jag gjorde med en här bosatt Amerikansk köpman, mötte oss en naken gubbe, med bok i hand. Min följeslagare förvånades deröfver, emedan han kände honom såsom en afgjord fiende till de nya ordningarna. Han gaf derföre gubben tillkänna sin förundran, och frågade honom, huru länge sedan han beslöt studera Abc. Med ett skalkaktigt löje, hvari dock en bitter känsla sågs blanda sig, svarade gubben, sedan han förut sett sig omkring, om han kunde höras af andra: "tro dock icke, att jag vill lära läsa. Jag har bara köpt boken, för att se i den, på det att *Kahumanna* skall tro, att jag följer de öfrigas exempel. Gjorde jag icke det, så skulle jag icke mer få tillträde till henne, och då stode det illa till med mig gamla, bräckliga stackare. Hvartill gagnar också det fördömda B, a, ba? Gör det, att jams och terrorötter växa bättre? Tvärtom, måste landtfolket

låta sina åkrar ligga, knappt hälften deraf odlas efter hvad nöden fordrar. Hvad shall blifva deraf? Hungersnöd blir följen, och *pala pala* shall icke mätta oss."

Så berömligt det är, att staten sörjer för folkundervisningen, så skadlig är visserligen all oförnuftig öfverdrift deri, och gubben hade så till vida ganska rätt.

Med hvad stränghet *Kahumanna* följer sina åsifter i denna punkt, derpå hade vi ett annat förvånande bevis. En sjutioårig gubbe bodde såsom arrendator på en henne tillhörig, flera mil ifrån *Hanaruro* belägen egendom, och hade alltid noggrant betalt sina utskylder, men trodde sig, i anseende till sin höga ålder och det långa afståndet, kunna fritaga sig ifrån att gå i skolan och kyrkan. *Kahumanna* körde derföre bort honom. Nu infann han sig bönsfallande hos Drottningen, sökte väcka hennes medlidande med sitt behof af hjelp, och föreställde henne, att han vid sin höga ålder icke mera vore i stånd att lära läsa. Allt fåsfångt! *Kahumanna* skrek åt honom med häftiga åtbölder: "om du icke vill lära läsa, så gå och dränk dig."

Ända till sådana tyramnier här Bengham förmått Drottningen, och han anser sig kanhända redan såsom oinskränkt beherrskare öfver alla sinnen. Men han spänner hägen för starkt, att den icke skulle brista, och jag spår honom, att hans anseende skall en gång plötsligen försvinna. Många missnöja finnas redan. Genom landtfolketts inkallande till *Hanaruro* hafva lifsmedlen mycket stigit i pris och skola stiga allt mer och mer, dels för sammanhopandet af consumerter, och dels äfven derföre, att för det myckna läsandets och bedjandets skull kan föga jord mera odlas. Denna tryckande brist kommer till själsslafvetiet, och retar så mycket mera att bryta bojorna. Jag har hört flera Jeri's yttra sitt missnöje, och landtfolket,

som anser Benghams religion för källan till alla deras lidanden, satte nu en natt eld på kyrkan, men hvilken snart, och utan att hafva gjort stor skada, blef släckt. Gerningsmännerne blefvo icke upptäckte.

*Karemaku* har vattusot i hög grad. Lord Byrons läkare har tappat honom; men vi funno honom i ett tillstånd, att en ny tappning var nödig, den våra läkare äfven förrättade, och efter hvilken han befann sig bättre. Emedlertid kan han icke lefva länge, och hans död skall blifva signalen till allmän resning, hvilken isynnerhet Benghams förvända åtgärder föranleda.

Så angenämt vårt första vistande i *Hanaruro* var, så oangenämt var detta andra. Till och med våra bästa vänner, den goda *Nomahanna* icke undantagen, hade biisvit helt och hållt förändrade. De emottogo oss allvarsamt, kallt och faordigt. Vi voro deraföre glada, när vi intagit nödigt vatten och färskta lifsmedel, att kunna lemna ett land, der det lyckats ett förvirret hufvud att baunlysa all lefnadsglädje.

Flera hvalfiskfängare lågo i hamnen, och ibland dessa äfven den, med hvilken vi voro tillsammans i St. Francisco, och hvilken det då gått så illa. Nu hade lyckan gynnat honom, och han var hitkommen ifrån Japanskå kusten, med en last Spermacet, den Capitainen skattade till 25000 pund Sterling, för att försé sig med proviant till återresan till England.

En annan berättade mig något som händt en af hans Colleger, och som ger ett exempel på de faror, för hvilka hvalfiskfängare äro blottställda, ävensom på en räddning, der ingen utsigt dertill kunde upptäckas.

Nordamerikanske Capitainen Smith seglade år 1820 med ett tremastadt skepp, kalladt *Albatross*, till Söder-

hafvet, för att fånga Spermacet-fisk. I graunskapet af Linien, öster om Washington-öarna, mötte han en sådan, som var ofantligt stor. Alla båtar sattes ofördörligen ut, för att fånga honom säkert och snart, och hela besättningen togs med. Endast kockspojken blef qvar vid styret på skeppet, som under få segel var lagdt bi. Fisken, som framswimmade stilla och långsamt på vattenytan, blef nu ifrigt förföljd och harpunerad. Knappt kände han sig sårad, förrän han svängde sin kraftfulla stjert med sådan styrka, att han skulle hafva krossat de båtar, som voro honom närmast, om det icke lyckats dem att hastigt komma undan. Nu ville fisken utöfva sin hämnd på skeppet, sammfnysande och tjutande till detsamma, gick omkring det ett par hvarf och gaf det så ett slag emot förn, så att kockspojken försäkrade, att skakningen liknat en jordbäfning. Fisken var försvunnen, och läcket på skeppet så stort, att det inom fem minuter sönk med allt hvad deri fanns, och blott kockspojken kunde med möda räddas. Nu befann sig besättningen på fyra små båtar gifven till pris åt det vida hafvet. Till närmaste land hade de flera veckors resa, och hela deras provision bestod i litet skorpor, som de tillfälligtvis tagit med sig. Sedan man en stund hållit råd, hyart man skulle vända sig, och icke kunde blifva ense derom, togo tvätte båtar vägen åt Washingtons- eller Marquesas-öarna, och de begge andra, der äfven Capitainen befann sig, styrde åt söder, i afsikt att uppnå ön Juan Fernandez. Om de förra har man icke fått någon underrättelse; de sednare blefvo fjorton dagar efter upptagna af ett skepp. Blott Capitainen och fyra man funnos ännu vid lif. De öfriga tio hade förgått af hunger, och de qvarlefvande hade tagit sitt uppehälle af liken.

Den 19 September, då de första solstrålarna förgyll-

de *Wahus* romantiska berg, spände vi våra segel och sa-  
de farväl åt dessa öar, önskade dem en annan *Tameamea*,  
icke blott till namnet utan till förstånd och handlings-  
sätt, den de så väl behöfva.

---

## C A P. XIII.

*Pescadores-, Rimski-Korsakoff-, Eschscholtz-  
och Bronus-öarna.*

Ifrån Sandwich-öarna styrde vi kosan åt sydvest, och  
det var min afsigt att segla till Radackkedjan genom hit-  
tills obefarna trakter. Flere SjöCapitainer i *Hanaruro* ha-  
de sagt mig, att under  $17^{\circ} 32'$  latitud och  $163^{\circ} 52'$   
longitude låge en ö. Den 23 September seglade vi över  
denna punkt. Väl syntes sådana foglar, som verkeligen  
icke skilja sig långt ifrån land, men sjelfva landet kunde  
vi ej en gång ifrån masttoppen upptäcka, fastän horizon-  
ten var klar. Så litet kan man förlita sig på Coopvaerdie-  
farares uppgifter.

Den 26 befuno vi oss, enligt middagsobservation, på  
 $14^{\circ} 32'$  latitud och  $169^{\circ} 38'$  longitud. Hela dagen ige-  
nom syntes stora skaror af sådana vattenfoglar, som up-  
pehålla sig nära kuster, och till och med några landfog-  
lar, så att det var otvifvelaktigt, att vi i denna trakt på  
nära håll förbiseglat en hittils obekant ö, hvars upptäckande  
emedlertid blir senare sjöfarande förbehållen. Överhuf-  
vud hade vi på denna färd oftare märken af nära land,  
men aldrig så många, som i dag.

En Sjö-Capitaine, som flera gånger rest emellan Sand-  
wich-öarna och Canton, vill på  $14^{\circ} 42'$  latitud och  $170^{\circ}$   
 $30'$  longitude hafva träffat ett grund. Jag kan hvarken

bekräfta eller vederlägga detta påstående, och anförer det blott, på det att sjöfarande, som passera detta ställe, må taga sig till vara.

Den 5 October upphunno vi den nordligaste af Radack-kedjans ögrupper, *Udirik*. Vi förbiseglade, på tre mils afstånd, dess södra spets, och rättade vår longitudräkning efter chronometer, hvarföre jag hade önskat se en noga bestämd punkt af Radack, för att, i fall vi upptäckte kedjan Ralick, kunna noga uppgifva longitud-differencen emellan den och Radack. Derpå fortsatte vi vår färd rakt åt vester, åt den trakten, der Pescadores-öarna måste ligga, för att med egna ögon övertyga oss, att denna ögrupp och Udirik icke är en och densamma; hvilken mening ännu hyses af några, emedan de tro, att den förras upptäckare har blott orätt uppgifvit dess geographiska läge.

Vid det skönaste väder höllo vi hela dagen under alla segel noga vår vester-cours, och oafbrutet stod en man på vakt i masttoppen. Om natten lyste fullmånen. Vi foro under färre segel; men vid dagens gryning den 6 sattes åter alla toppsegel till, och skeppet flög hastigt över vågorna. Mot middagen ropade vakten uppifrån, att rakt i vår coursline syntes land. Vi upphunno det snart, och funno en grupp af låga, starkt skogbeväxta korallöar, hvilka, som vanligt, bildade en cirkel omkring en vattenbassin. Klockan i estermiddagen besuno vi oss endast tre mil ifrån denna, helt och hållt med cocosträd skylda grupp, och hade från masttoppen tydlig utsikt öfver hela dess utsträckning. Medan vi sysselsatte oss med dess uppmätande, dublerade vi dess södra udde på en half mils afstånd ifrån bankarna, och funno, att denna gruppens längsta sträckning är emellan öster och vester, i hvilken rigtning den intager 10 mils rymd. Åsynen af

det gröna landet var ganska angenäm, och efter allt utseende kunde det tillfredsställa en icke övermåttan stor folkmängds behof; men fastän vi förbiseglade alla dessa öar helt nära, och äfven togo våra tuber till hjelp, kunde vi icke upptäcka något spår af menniskor.

Enligt noggranna astronomiska observationer ligger midten af denna grupp under  $11^{\circ} 19' 21''$  latitud och  $192^{\circ} 25' 3''$  longitud. När man jemför Capitainen Wallis upp-gifter om de af honom upptäckta Pescadores-öarna med våra, så skall man svårlijen tro, att det är samma grupp. Emedlertid har jag låtit den behålla namnet Pescadores, emedan ortbestämningarna dock slå nära in. Sedan vi seglat runt omkring hela gruppen, befunno vi oss på estermiddagen klockan 4 på så kort afstånd ifrån dess nordvestra spets, att man skulle hafva kunnat med blotta ögonen se hvarje rörelse af en menniska på land; men äfven här visade sig icke ringaste spår af innehållare, med hvilka dock Wallis, om vi anse dessa öar för Pescadorerna, var i beröring. De måste således långt tillbaka vara utdöde, då icke ett enda märke af deras förra tillvarelse bibehållit sig till närvarande tid.

Sedan afmätningen var slutad, ställdé vi åter vår cours åt vester, och knappt hade vi seglat en half timma, då utkiken åter ropade från masten, att land syntes rakt framför oss. All undersökning deraf var för sen för i dag; skeppet lades dersöre bi under få segel, för att under natten icke komma de farliga korallbankarna för nära, att kunna följande morgon hörja afmätningen. Vid daggryningen sågo vi de öar, som vi ville taga för Pescadorerna, ligga på ett afstånd af sex mil i öster; deremot voro de, som vi senare hade sett, helt och hållet försvunna för oss. Vi hade under natten kommit ifrån dem, men en frisk passad

förde oss inom en timma så långt åter, att vi sågo dem tydligt. Klockan 8 på morgonen voro vi blott tre mil ifrån dem, då vi började mätningen, i det vi seglade parallelt med landet. Det var åter en grupp af genom bankar förenade korallöar omkring en bassin. Också här var vegetationen yppig, och höga cocosträd lyfte sina stolta hjessor, men intet spår af menniskor. Vi voro dem så nära, att vi kunde med blotta ögonen urskilja hvarje föremål på land, och hade således visserligen blifvit varse, om de varit bebodda, hvarföre vi måste förklara dem för obebodda. Gynnade af en frisk vind, hade vi ända till nattens början seglat utmed öarna vesteråt, utan att hinna slutet på denna långa grupp. Endast med stor möda och mångahanda manövrer lyckades det oss att under mörkret behålla vår plats, emedan vi, för en häftig vind, som uppkom, kunde blott ligga under refvade märssegel, så att vårt läge mellan bankarna och i ett okändt vatten skulle hafta varit besänktigt, om vi icke lyckligtvis, ifrån öarna taget, befunnit oss under vinden, och till någon del varit skyddade af dem. Så mycket större var derföre vår glädje, då vi på morgonen, i skönt väder, sågo åter för oss de föremål, efter hvilka vi aftonen förut sigtat, och kunde med bekvämlighet fortsätta vårt arbete.

Denna ögrupp gaf jag namn efter vår andra Lieutenant, Rimski-Korsakoff. Dess största utsträckning är ifrån nordost till vestsydvest, i hvilken rigtning den intager 54 mil. Dess största bredd håller blott 10 mil. Under det vi förbiseglade de ör, som lågo öfver vinden, kunde vi ifrån masten alltjemint äfven tydligt se de på andra sidan om bassinen under vinden liggande.

Efter

Ester slutad mätning fortsatte vi vår cours, i hopp att finna ännu mera land. Vi hade seglat raskt hela dagen, utan att blifva något varse. Mot natten lades bi. Följande morgon den 9 October, innan vi knappt voro åter under fulla segel, upptäcke utkiken på toppen några låga ör i norr, som vi redan seglat litet förbi, och nu lågo i lovert om oss. Jag lät likväl genast andra cours, och vi försökte genom lovering komma till dem; men råkade i en stark ström öster ifrån, hvilken gjorde vårt sträfvande nästan aldeles om intet, och ju närmare vi nalkades landet, tilltog i hastighet. Likväl lyckades det oss att komma den vestligaste spetsen af denna ögrupp så nära, att vi hade den blott  $11\frac{1}{2}$  mil ifrån oss. Den utmärker sig ifrån det öfriga landet genom en rund kulle på en liten ö, och låg om middagen rakt i öster för oss, då vi efter observation funno latituden  $11^{\circ} 30' 32''$  och longituden  $194^{\circ} 34'$ . Ifrån denna punkt sågo vi äfven tydligt gruppen sträcka sig åt sydost och nordost ända till horisonten. Vi gjorde ännu några försök att komma den närmare; men då det icke lyckades, så måste vi åtnöja oss med att bestämma dess vestliga gräns under  $11^{\circ} 40' 11''$  latitud och  $194^{\circ} 37' 35''$  longitud, hvarifrån dess sträckning åt öster icke kan vara obetydlig, och fortsatte vår färd åt vester. Förmodligen ligga äfven dessa korallörar omkring en bassin. Af befolkning hafva vi icke upptäckt något spår, fastän den synes väl kunna vara bebodd. Jag gaf den namn efter vår värdiga Doctor och Professor Eschscholtz, som nu gjorde andra resan med mig.

Det enda jag vill tillägga rörande dessa tre ögrupper, är, att ingendera af dem har minsta likhet med de af Wallis beskrifna Pescadorerna. Han var icke i stånd att

behörigen uppgifva longituderna, emedan man den tiden ännu icke hade alla de hjälpmittel dertill, som stå oss till huds. Hans Pescadores kunna således väl ligga på något annat ställe. Emédlertid är dock så mycket afgjordt, att på sin höjd blott en af dessa grupper kan vara Pescadererna, och att vi kunna med full rätt tillagna oss upptäckten af de bægge andra. Den har så till vida något värde, som dessa grupper utan allt tvifvel äro den nordligaste delen af kedjan Ralik samt deras läge och afstånd ifrån Radack är noga bestämdt, så att det numera skall vara lätt, att upptäcka alla strödda grupper af kedjan Ralik.

Ifrån Eschscholtz-öarna styrde jag skeppets kosa så, att vi måste få *Bronus*-öarna i siktet. Min önskan var, att pröva riktigheten af deras geographiska longitud och latitud, och åtförvertyga mig, om rymden emellan dessa bægge grupper vore fri från ör.

Middagen den 11 October, på  $11^{\circ} 21' 39''$  latitud och  $196^{\circ} 35'$  longitud blefvo Bronösärne synliga från vår masttopp, på 20 mils afstånd. Sedan vi efter några timmars förlopp nalkats södra spetsen af denna grupp på 1½ mil nära, och kunde öfverse en stor del af dem, visade det sig, att den, likasom alla andra af koraller bildade, består af en igenom bankar förenad ö-cirkel. Likväl tyckes denna grupp vara af en äldre formation, än de öfriga, hittills af oss sedda, korallöar. Landet är något högre, än det eljest brukar vara på dem, och trädern är vida större och gröfre, än på de öfriga. Äfven den tyckes vara obebodd.

En hastigt infallande stiltje satte oss i fara att genom strömmen, som med betydlig styrka flöt åt väster, blifva drifne mot bankarna; men, som vi voro nära bränningen,

ändrade den sitt lopp och gick parallelt med kusten åt söder. På detta sätt dublerade vi gruppens södra spets, der ett svagt luftdrag förde oss på säkert afstånd ifrån land. Efter vår observation ligger denna södra spets under  $11^{\circ} 20' 50''$  latitud, och  $197^{\circ} 28' 30''$  longitud. Det var min afsigt, att noga uppmäta hela gruppen, hvarföre vi försökte att under natten qvarhålla skeppet nära den; men vid daggryningen sågo vi, att strömmen fört oss så långt bort under vinden, att landet knappt var synligt mera från masttoppen. Som vi nu omöjligt kunde åter hinna dessa ör emot den starka strömmen och passadvin den tillika, så måste jag gå från min plan, och kosan ställdes nu rakt på *Ladron-* eller *Marianer*-öarna, der jag var sinnad intaga färsk proviant.

Det är en öVERRASKANDE och icke lätt förklarlig företeelse, att på parallelen af  $11^{\circ}$  nordlig latitud, räknadt ifrån kedjan Radack, förbi Bronusoarna finnes en ström, som gör halfannan mil på timmen.

## C A P. X I V.

### *Ladronerne eller Marianerne och Philippinerne.*

Som jag i min förra resebeskrifning handlat utförligt om dessa ör, så har jag här blott litet att tillägga.

Frisk vind och vackert väder gjorde vår färd hastig och behaglig. På morgonen den 19 Octoher sågo vi redan den till Ladronerna hörande ön *Sarpani* ligga framför oss, på 25 miles afstånd, och kort derefter syntes åven den fornämsta ibland dem, *Gualani*, dit vi ville. Longituden af Sarpanis östligaste spets funno vi  $214^{\circ} 38' 00''$ .

Anblicken af Guahanis östra kust, som är blottställd för en upphörlig passadvind, ger den ankommande seglaren föga högt begrepp om denna öns fruktbarhet; desto angenämare blir han öfverraskad, så snart han omkringseglat den norra dden, och befinner sig på öns vestra sida under vinden, der naturen är så frikostig, och man blott har att beklaga innevänarnes utrotande när Spanierne togo denna Archipelag i besittning, och dessas omilda sätt att införa den catholska religionen. Öfverraskande är det, att jordmänen på Guahani under svartmyllan består af korallblock, som till en del icke ännu äro söndervittrade, hvaraf man skulle kunna förmoda, att fordom en dylik grupp af låga korallöar, som de öfriga äro, tillika med bassinen, som den inneslöt, blifvit genom en underjordisk eld skjuten upp i höjden, och öen Guahani på sådant sätt uppkommit. Denna *hypothes* synes bekräftas deraf, att Herr Hofman fann der en krater, i hvars djup elden ännu icke utslocknat.

Fästningen på den här såkallade djefvulspetsen, som skall försvara staden Agadua, funno vi i ett så fredligt tillstånd, att ingen af dess kanoner var brukbar. Uti hamnen Caldera de Apia lågo till min förvåning flera skepp under Engelsk och Amerikansk flagg, då Spanierne eljest icke insläppa utländska fartyg. Af Capitainerna på dessa skepp fick jag veta, att hvalfiskfångarne, som idka sitt yrke på Japanska kusten, nu ofta välja Guahani till hviloställe och till intagande af färsk proviant. Med stor fägnad hörde jag äfven af dem, att de utan undantag begagna sig allesamman af den utaf vår Amiral von Krusenstern utgifna kartan öfver Japanska kusten, om hvilken de försäkrade, att den är den hästa, och med största noggrannhet uppgifver till och med föremål af mindre betydenhet.

Huru många skäl hafva icke sjöfarande att välsigna utgifvaren af en sådan karta! Huru ofta beror icke deras lifs räddning af den! Man kan tryggt påstå, att det är bättre vara alldeles utan karta, än hafva en felaktig.

Som jag ville droja bara ett par dagar här, och hamnen just icke är den säkraste, så beslöt jag att alldeles icke löpa in, utan hålla skeppet under segel nära staden, och skickade en officer till Gouverneuren med anhållan att förse oss med färskalifsmittel, på hvilka jag med sände en lista. Andra morgonen for jag med några officerare i land, och vi blefvo emottagne af Gouverneuren öfver dessa öar, Don Gango Errero, som redan vidtagit alla erforderliga åtgärder, för att skyndsaft förse oss med lifsmittel, visserligen vänligt, men dock icke utan något af den Spaniska grandezzan. Han har gifvit ny bekräftelse på den gamla erfarenheten, att en dålig regering kan på få år göra om intet hvad blott genom långa mödror en god styrelse kan stifta. För åtta år sedan, då Medenilla var Gouverneur här, rådde trefnad och på sitt sätt, välmåga ibland Guahanis innevänare; nu är det tvärtom, och dertill är en enda menniska skuld. Så mycken vigt ligger på valet af den, åt hvilken väldet anförtros på så långt afstånd, hvarifrån de förtrycktas klagomål blott högst sällan kunna hinna till högsta magten. Errero har till och med gjort sig skyldig till Engelska och Amerikanska Skeppares mord, hvaröfver deras kamrater, ifrån Manilla, icke förgäfves anropade Spanska rättsidan; ty, såsom jag sedermera fick veta, var redan befallning gifven om Erreros häktande, då han i ljusligaste ro söng för mig lustiga visor, med accompagnement af guittare. Medenilla var åter utnämnd till Gouverneur, för att bota det onda Errero vällat.

Af mina förra bekanta såg jag nu här blott den världiga Don Louis de Torres, Carolinernas vän, som meddelade Herr von Chamisso de interessanta underrättelserna om dessa älskvärda öboers seder och bruk. Han hade efter vår afresa på Rurik åter gjort en tour till Carolinerna, och der förmått flera familjer att flytta till Guahani. Carolinernas årliga besök på Guahani fortsätta åter ordentligt, och under vårt vistande här var här äfven en liten flottille derifrån. Såsom skickliga sjömän förhyras Carolinerne af Spaniorerna, som i detta hänseende är alldeles okunnige, till färderna till de öfriga Marian-öarna, med hvilka dem förutan ingen communication skulle äga rum. Vi hafva sjelfve sett tvänne deras canoter ankomma hit ifrån Sarpana under häftig vind och hög sjö, och beundrat den skicklighet, hvarmed de blefvo styrde.

Spanska coloniernas uppresning har icke sträckt sig ända hit. Guahanis innevånare hafva förblifvit trogne, oakadt Gouverneurens tyranni, och hafva icke låtit förleda sig af ett här nyligen gifvit exempel. Ett Spanskt linieskepp och en fregatt kommo från Peru med flyktade, trofaste undersåtare, och lade till här under sin färd till Manilla, der manskapet på båda skeppen reste sig, satte officerarne och passagerarne i land och vände om till Peru, för att göra gemensam sak med insurgenterna.

Sedan vi tillbragt fyra dagar under segel utanför Aguadua och försett oss med lifsmedel, hvilka vi måste betala tio gånger så dyrt, som för åtta år tillbaka, lemnade vi Guahani den 22 October och styrde kosan åt Bashi-öarna, emellan hvilka jag ville komma in i Chinesiska hafvet och så segla rakt på Manilla.

Den 1 November visade middagsobservationen oss  $20^{\circ} 15'$  latitud och  $236^{\circ} 42'$  longitud, så att vi således

nu befunno oss i grannskapet af *Bashi*- och *Babyan*-öarna. Innan solens nedgång hade vi seglat så raskt framåt, att vi måste icke vara på långt afstånd ifrån land, men åt den led, som öarne lågo för oss, hade svarta moln skockat sig, hvilka dolde dem för våra ögon och spådde stormigt väder. Vi vågade dersöre icke segla vidare under natten, utan loverade med refvade segel, afbildande dagens ankomst. Vid midnatten kommo häftiga vindstötar från norden. Vågorna gingo högt, men det blef dock icke storm. Knäppt hadde den uppående solen upplyst horisonten, då vi fingo se de tre höga Richmondklipporna, som ligga midt i sundet emellan *Bashi*- och *Babyan*-öarna, kort derefter syntes oss åfven ön Bantan, hvars höga bergsrygg ännu icke var fri från moln. Lusten blef nu klar, vinden blåste starkt ifrån norden, och vi fortsatte under så många segel, som de häftiga vindstötarne tilläto oss nyttja, vår väg rakt åt det sundet, som bildas af de södra *Bashi*öarna och de tre Richmondklipporna. När vi befunno oss midt i sundet, hade vi skäl att befara förlusten af våra stänger, kanske till och med af masterna. Vinden blåste mycket häftigt från nordost och dref sjön ytterst högt. Vågorna tornade sig hastigt på hvarandra, och mötte här en stark ström, som från Chinesiska hafvet faller igenom detta sund i Oceanen. Dessa inbördes stridande krafter åstadkommo på hafsytan ett uppror, som liknade den starkaste bränning, och kastade skeppet oregelbundet med så förfärlig styrka fram och åter, att jag verkeligen förundrade mig att master och want hollo. Tvänne timmar tillbragte vi i denna kritiska belägenhet; men sedan vi uppnått Chinesiska hafvet, befunno vi oss i stilla vatten, och begagnade oss af denna omständighet för att uttaga longituderna af vissa punkter. Vi funno

longituden af den östliga bland de tre Richmondklipporna

$237^{\circ} 50' 2''$

— — — vestligaste bland dem . .  $237^{\circ} 52' 00''$

— — — östligaste spetsen af ön

Bantan .  $237^{\circ} 55' 32''$

— — — vestligaste spetsen af Ba-

buyanerna .  $238^{\circ} 00' 56''$

— — — vestligaste spetsen af

Bashi-ön .  $238^{\circ} 4' 47''$

latituden af östligaste spetsen . . . . .  $20^{\circ} 15' 47''$

Alla dessa longituder hafva blifvit bestämde efter chronometrar, hvilka pröfades strax efter vår ankomst till Manilla. De differera med dem, som äro antagna på Horsbourg's karta, på blott  $3\frac{1}{2}$  minuter. Så mycket äro våra longituder vestligare.

Med gynnande vind fortseglade vi nu åt söder, med vestra kusten af Lucon i ögnasigte, till dess vi upphunno Cap *Bajador*, der vi blefvo några dagar uppehållne af stiltje, så att vi först den 7 November fingo se *Manilla*-bugten. Här blåste en häftig vind emot och hindrade oss löpa in; men som den kom ifrån land, så kunde den icke häfva några höga vågor, och det lyckades oss att genom lovering rycka betydligt framåt, så att vi ändteligen kunde inlöpa i bugten genom dess sydliga öppning emellan stranden och ön *Coregidor*. En Spansk Brigg, som lovrade tillika med oss, förlorade bagev stängerna, genom en häftig vindstöt, som plötsligen öfverföll oss.

Om morgonen den 8 November kastade vi ankar för staden *Manilla*. Jag uppvaktade genast General-Gouverneuren öfver Philippinerna, Don Mariano Ricofort. Han emottog mig vänligt och beviljade mig genast på min anhållan tillåtelse att segla till *Cavite*, en vid bugten, blott

ett par mil ifrån staden, belägen by, der det finnes ett godt skeppshvarf och skepp kunna med beqvämlighet företa reparationer, hvaraf vårt var i behof. Vi gingo deraföre redan följande dagen dit och började våra arbeten.

Även i detta sköna tropland förgick vår tid angenämt. Huru rikeligen har naturen utrustat dessa öar, och huru litet erkänner Spanien den skatt, som det i dem äger! Staden Manilla har det förmånligaste läge för handel med hela verlden, i grannskapet af Asiens rikaste trakter, nästan midtemellan Europa och Amerika. Spaniorernas afundsjuka på alla deras utländska besittningar förbod åven den att handla med något annat land; men efter Amerikanska Coloniernas affall är Manillas hamn öppnad för alla nationer, och snart skola Philippinerne icke mera vara så obetydliga som hittills. Ännu inskränker sig utförseln förnämligast till socker och indigo till Europa, och de kostbara fogelbona och Trepangs till China. De sednare äro ett slags hafssnäckor utan hus, hvilka lika mycket eftersökas härifrån till Ladröarna, Carolinerna, Peleu-öarna och till och med till Nya Holland, som hafssuttern på nordvestra kusten af Amerika, emedan de vällustiga Chinesarne anse dem, likasom fogelbona, för ett medel, att uppfrika fallna krafter, och deraföre betala dem ganska dyrt. Men huru oändligt många flera handelsartiklar skulle icke dessa öar kunna lempa. Caffe af utmärktaste godhet, Ca-eao och två slags Bomull, den ena på träd, den andra, utomordentligt schön, på buskar, växa här vildt, och skulle genom odling med lätt möda kunna mycket mångfaldigas. Dessa artiklar äro emedertid ännu så vårdslösade, att ingen ordentlig handel kan drifvas med dem. De skönnaste Sagoträd finner man på Luçon i öfverflöd, men de stå der, likasom hela skogar af canel, oanvända. Muskot,

kryddneglikor och allt hvad Molucherne frambringa, växer äfven här, och det behöfves blott någon industri, som ty vär ännu fattas, för att göra allt detta till en källa till rikedom. Utom detta finner man här Perlor, Ambra, Conchenille; och Guld, Silfver och andra Metaller gömmer jorden i sitt sköte. I århundraden har Spanien lemnat dessa skatter obegagnade och på köpet funnit sig i nödvändighet att till ämbetsmännernas aflöning skicka hit guld.

Så väl härvarande reguliera trupper, som Milicen, äro formerade af de bruna infödingarna. Officerarne äro Spaniorer, till största delen här födde, och, med ganska få undantag, högst okunnige. Man säger, att soldaterna skola vara tappra, i synnerhet när de blifva uppmuntrade af Presterskapet och fått dess välsignelse. Så långt jag haft tillfälle att observera härvarande Militaire, måste jag likväl tro, att den icke skulle försvara sig väl emot Europeiska trupper. Utom det att den är illa beväpnad, råder inom den så godt som ingen disciplin, hvarom sjelfva Cheferne tyckas hafva foga begrepp. Officern är skild från soldaten genom intet annat än uniformen, och är i det hela ingenting bättre än han. På precision i manövrer är ej att tänka; och om en skiltdtvakt sover roligt med musköten på armen, så gör det ingenting. Man har sagt mig, att på Luçon skola finnas 8000 man reguliera troppar, och genom Milicens uppståndande 20,000 man kunna sammanbringas. Det ärans fält, hvarpå Luçons hjelstar utmärka sig, äro de södra, till Philippinerna räknade, men ännu icke underkuvade ör, som bebos af muhamedanska Indianer, hvilka ligga oafbrutit i fejd med Spanierna, och såsom sjöröfvarare utbreda förskräckelse och stundom äfven härja på alla kuster af delta ö-haf, der Christne bo. Man skickar tid efter annan dit några väl

bemannade kanonbåtar, som skjuta bort mycket krut, utan att kunna kufva sjöröfvarena.

Man räknar sex tusen Chineser i Manillas förstäder, till hvilka de äro inskränkte. De flesta äro skickliga och arbetsamma handverkare; de öfriga handlande, och ibland dessa några ganska rika. De äro Luçons Judar, men ännu mera fallna för bedrägeri och nedrigheter än dessa, och med ännu färre, kanske aldeles inga, undantag. De åtnjuta icke allenast inga företräden för den sämsta folkklassen, utan blifva tvärtom föraktade, förtryckte, orättvist behandlade och icke sällan över förskyllan straffade. Deras girighet gör att de tåligt fördraga detta allt, och som hederskänslan är aldeles försväfd hos dem, så tröstar dem lätt en liten vinst genom ett lyckadt bedrägeri över en liden skymf. Hvar Chines betalar i årlig afgift, för det att han får andas lusten i Manilla, sex Piaster, och vill han idka något yrke, så måste han ytterligare erlägga fem Piaster, hyaremot en infödd Indian överhuvud betalar blott fem Realer (3 Rubel), som han lätt förtjenar.

Icke heller Philippinerne följde de Amerikanska insurgenternas exempel; ty en orolig rörelse bland härvarande Indianer, som förefallit ett par år före vår ankomst, syftade icke åt Regeringen, och en kort derefter försökt resning emot densamma fann få anhängare. Den förra föranledes af ett par oskyldiga Botanici, som genomtågade ön för att samla örter. Ibland Indianerna blef en epidemisk sjukdom gängse, i hvilken många dogo, och hastigt uppkom det ryktet, att de utländska Örtsamlarne förgiftat brunnarna, för att utrotta Indianerna, hvilka nu, härigenom uppbragta till raseri, tågade omkring i skaror, mördade flera främlingar, och i sjelfva Manilla plundrade och

förstörde husen för några utländningar, som lång tid varit der bosatte. Man tror, att några Spaniorer hafya varit sjelfva de egentliga orolighetsstiftarne, och genom det af dem utspridda ryktet uppviglat folket, för att fiska i grumligt vatten. Den dåvarande Gouverneuren beskylles allmänt för att icke hafva tagit nog kraftiga steg emot oordningen. Denne förståndiga och älskvärda man, men kanske för milda Gouverneur öfver ett ohyfsadt folk, blef ett år derefter mördad nattetid i sin säng, af en Mestizer, som tjente såsom Officer vid ett härvarande regemente, och hade förmått en del deraf till myteri. De upproriske hade samlat sig på torget, men blefvo snart skingrade af ett i sin trohet beståndande regemente, och inom få timmar var lugnet fullkomligen återställdt, hvilket sedermera icke blifvit brutit: I den olyckliga Fulgeros ställe blef den nuvarande Gouverneuren Ricofort hitskickad ifrån Spanien.

Konungen, rörd af staden Manillas trohet, i en tid, då de andra Spanska Colonierna afskakade moderlandets tunga bojor, skänkte den, till ett tecken af sin synnerliga välvilja, sin bröstbild: hvilken den nye Gouverneuren födde med sig. För denna bild betygades här en vördnad, som bevisade det höga värde man satte på den Kungliga skänken. Den blef för det första uppsatt i ett hus, som tillhörde Kronan i förstaden, hvarifrån den skulle i stor ceremoni hålla sitt intåg i staden och intaga den för densamma utsedda platsen i Gouverneurens slott. Den 6 December var utsatt till denna, för Manillas innevänare vigtiga högtidlighet, och tre dagar förut gaf den målade Konungen hvar afton stor Cour i förstaden. Huset var grannt eclaireradt; utanför detsamma stod en piquet välklädda soldater, vid alla dörrar sattes poster, och rummen voro fulla med Kammartjenare, Pager och Dujour-Officerare af

alla grader, i full gala. Man sökte på allt sätt efterlikna Spanska hovets etikett. Den som genom sin rang hade rättighet att blifva presenterad för Konungens portrait, blef af en DejourÖfverste införd i Audienssalen, hvilken var praktfullt prydd med de dyrbaraste Chinesiska siden-tyg. Här hängde på en upphöjning af några slag, emellan tvänne guldprydda colonner, portraitet bakom en sidengardin. Öfversten gjorde Kammarherre-tjenst, förde den som skulle presenteras fram för portraitet och drog bort gardinen. När den presenterade fick se Konungen, som var målad i hermelinmantel och med krona på hufvudet, måste han göra en djup bugning; Konungen såg stumt och vänligt på honom, gardinen drogs åter för, och audienceen var slutad.

Redan vid dagsgryningen den 6 December var den ofantliga folkmassa, som ifrån alla provinser strömmat till Manilla för att åskåda denna högtidlighet, i full rörelse. En stor del af de lägre folkklasserna såg man klädd i allahanda komiska costumer, till en del ganska caricaturaktigt; raketer uppfyllde luften, och på många stället på gatorna afbrändes Chinesiska fyrverkerier, som på ljusa dagen gjorde blott larm och rök. Eleganta equipager korssade gatorna och kunde blott med mycken svårighet bana sig väg emellan de brokiga raderna af eleganta eller maskerade fotgängarne. Klockan 9 dundrade kanonaden ifrån fästningen, och klockan 12 började processionen, i hvilken Asiatisk och Spansk prakt voro blandade om hyarandra. Jag stod i ett hus, der den måste gå förbi under fönstren, och kunde se långt öfver densamma. Tåget börjades af Chinesare. Först kom en Chör af 24 Musikanter, af hvilka en del slogo med käppar på stora, runda kopparplåtar, och derigenom frambragte ett slags

dosva klockljud, och en annan pep gement på klarinett-  
liko instrument. Tonerna af kopparplåtarna skrällde för  
mycket in i hvarandra, så att ingen takt kunde urskiljas,  
hvarom detta kapell öfver hufvud tycktes vara föga be-  
kymradt. Efter Musikanterna kom ett tåg Chinesare med  
sidenfanor, på hvilka deras asgudabilder och drakar af oli-  
ka skapnad, omgifna med hieroglypher, voro afbildade.  
Derefter bars i ett slags stol, rikt utsirad och med den  
mest lysande lackering öfverdragen, en ung Chinesiska,  
som höll en vågskål i handen, och, såsom man sade mig,  
skulle föreställa Rättvisan, öfver hvilken hennes landsmän  
här just icke hafva mycket att glädja sig. Några Mu-  
sikanter omgåfvo Gudinna och gjorde ett så förfärligt bul-  
ler på sina kopparplåtar, som om de velat förqväfva hvar-  
je klagoton, som skulle kunna hinna till henne. Ester  
Rättvisan följde resten af Chinesarne, allt efter deras sär-  
skilda yrken, hvilkas sinnebilder prunkade på fanorna. Nu  
kommo fyra något bedagade Bachantinnor, öfver höfvan  
blottade. Deras långa, svarta, kringfladdrande hår gaf  
dem utseende af Furier; endast af vinlöfskransarne om de-  
ras hufvuden och dryckesskålarna, som de höllo i händer-  
na, kunde man gissa till hvad de skulle föreställa. Efter  
Bachi Tambourin, hvilken snarare liknade en harlekin,  
gåfvo de en högst oanständig, pantomimisk dans, för att  
roa den af glädje stojande pöbeln; och som processionen  
skred ganska långsamt, och ofta gjorde halt, så vunno  
de tillräcklig tid att på det äckligaste sätt visa sin skam-  
lösa talent. Hvarföre pompen skulle besuddas med denna  
skamfläck, var icke lätt att inse. Men det fanns mycket  
obegripligt i den. Nu följde en trupp af Indianer, på oli-  
ka sätt och besynnerligt kostymerade, föreställande vildar,  
utrustade med spjut och sköldar, i ouphörlig strid med

hvarandra. Derefter marcherade en Bataillon Infanteri, bestående af gossar, med musköter af tråd och patronkök af pappér, och efter dem en escadron Husarer, likaledes gossar, med dragna sablar af tråd och hästar af papp, hvilka, i stället för att bärä ryttarne, blefvo burne af dem, på det sätt, att der sadeln skulle ligga var ett hål, igenom hvilket husarens ben gingo, så att hästen icke behöfde sina. Fastän kamparna voro mycket ystra, stegrade sig och slog fram- och bakut, förblef dock escadronen i ordning och leder. Häruppå följde ett sällskap jättar, två famnar långa, hvilkas öfre kroppar bestodo af papp, med lika så stora Damer, jemte några mycket små dvärgar, hvilka förlustade folket med komiska åthäfvor och dans. Efter dem kommo allahanda djur, lejon, björnar, oxar o. dyl. likaledes af jette-storlek, så att i hvert ben gick en menniska, hvarföre de ock framskredo gravitetiskt. Sedan följde Don Quixote, i all sin värdighet, beledsagad af sin trogne Sancho. På tillfrågan, hvad den hedervärde Riddaren af den sorgliga figuren ville här, mente någon, att han föreställde Manillas innevänare, hvilka likaledes ansågo en väderqvarn för en jätte. Bakefter honom, likasom han vore anföraren, marcherade en verlig Militaire med skön musik, häruppå följde två hundrade unga flickor ifrån Philippinernas samtliga provinser, klädda rikt och fördelaktigt i sina särskilda landsdrägter. Femtio af dessa Gracer drogo den präktiga, med rödt sammet och mycket guld utsirade triumphvagnen, på hvilken Fernandos porträt prunkade. Icke nöjde med den målade manteln, hade man tillika omhängt honom med en verlig, af purpursammet, broderad med guld. Midt emot, något på sida, satt på en jordglob en hög, hvit figur, som höll i ena handen en uppslagen bok och i den andra

en staf, hvarmed hon pekade på bilden. Hon förestälde Historien. Mätte hon framdeles också kunna med välbehag peka på originalet! Efter triumphvagnen red en afdelning Dragoner, och slutet af tåget utgjorde en mängd vagnar, i hvilka härvarande mest ansedda personer åkte. Flera tornlika, Chinesiska äreportar prydde vägen, som processionen tog genom de vidlöftiga förstäderna till staden. De varo hopslagna af bräder, intogo nedtill gatans hela bredd, och varo — efter Chinesarnes smak, hvilka, för att smickra Spaniorerna, vid detta tillfälle icke spart någon kostnad — på det präktigaste och brokigaste sätt decorerade.

Då portraitet anlände till staden, blef det emottagit af Gouverneuren och hela Presterskapet i Manilla, och i stället för de unga flickorna drogo nu borgare triumphvagnen, under ett beständigt rop af: *Viva el Rey Fernando!* Från alla vallar lossades kanonerna, en skön militaire-musik uppstämde, och trupperna som varo uppställda i hay ifrån stadsporten till storkyrkan, skyldrade gevär, hvarunder de instämde i folkets *Viva*. Vid kyrkan gjordes halt, portraitet bars in, och efter gudstjensten, som förrättades af Biskopen, blef det åter satt på vagnen och fördt till Gouverneurens hus, der det ändteligen kom till ro.

Högtidligheten fortfor ännu i tre dagar. Ifrån solens uppgång till dess nedgång ringdes i klockorna och sköts med kanonerna. Om aftnarna varo hela staden och förstaden präktigt illuminerade. På många hus funnos transparenter, som intogo hela framsidan af dem, så att man ej såg husen åt gatan. Likväl öfverträffade illumination på de Chinesiska triumphportarna i förstaden allt det öfriga. Drakarna, hvarmed de varo prydda, sprutade eld, öfver-  
allt

allt vände sig mångfärgade lågor blandade om hvarandra, och stora eldkulor uppstego likt fullmånan längsanit i höjden, till dess de förlorade sig ibland stjärnorna. Hvar och en af dessa byggnader hade tre afsatser, omgisna af galerier, på hvilka Chinesarne hade allahanda spektakel till att förlusta folket. Der såg man Taskspelare, Lindansare, Luftspringare, Skuggspel, och till och med dramatiska representationer, hvarföre folket strömmade dit och genom högt jubel gaf sin fägnad tillkänna. Jag såg ett sorgespel gifvas på ett sådant galeri. En välfödd Mandonrin blef på Monarkens befällning strypt, och denna operation föregeck under många upptåg. Folket gick nu aftarna maskeradt omkring på gatorna, kastade upp raketer och afbrände chinesiska fyrverkerier. På flera platser i staden voro ställningar uppsatta, der det likaledes visades allahanda saker till folkets förlustande. Ifrån alla ställen hördes musik. Åfven gävdes offentliga baler med fri förtäring.

Denna exemplellösa glädjeyra öfver Konungens yttrade tillfredsställelse tyckes bevisa, att Philippinerna nog förbliva trogna, och icke tänka på något affall, isynnerhet, när moderlandet icke är något styfmoderland för dem.

Den 10 Januari 1826 var vår fregatt segelfärdig, och vi lemnade Mahilla utan att hafva en enda sjuk om bord.

## C A P. XV.

*S:t Helena och Hemkomsten.*

Gynnade af en frisk nordostmansän, genomskuro vi redan den 21 Januari Äqvatorn på  $253^{\circ} 38'$  longitud, och kommo den 25 emellan öarna Sumatra och Java ut i Oceanen, sedan vi lyckligt genomseglat chinesiska hafvet ifrån dess norra gräns till den södra. Nu styrde vi vår kosa åt Goda-Hopps-Udden, af hvilken äfven vi hoppades någon vederqvickelse.

När vi kommit på  $256^{\circ}$  longitud och  $12^{\circ}$  sydlig latitud, förvandlades, emot all regel denna årstid, östliga vinden i vestlig, och blef stark storm. Hela himmelen var betäckt med svarta moln, ur hvilka regn nedstörtade likt skyfall. Vid midnatt, då stormen ännu rasade häftigt, sågo vi, i det fullkomliga mörker som omgaf oss, det phænomen, som är kändt under namn af Castor och Pollux, och har sin grund i lustens elektricitet. Det var tvåne lysande klot, så stora, som Venus sýnes för oss, och af lika så klart sken. De visade sig tvåne gånger tätt efter hvarandra på samma ställe, några tum under yttersta spetsen af vårt längsta rå, och voro blott en half fot skilda från hvarandra. De syntes hvardera gången i flera minuter, och gjorde ett djupt intryck på manskapet, som icke kunde förklara sig dem. Jag måste tillstå, att de äfven för mig hade något ryksligt, i det fullkomliga mörkret, under stormens tjut och vågornas ras.

Motvind uppehöll oss. Den 22 Februari passerade vi meridianen af *Isle de France* på 340 mils afstånd ifrån ön. Vi hade mycket stormig väderlek och fingo veta på S:t Helena, af skepp, som kommo från *Isle de France*, att en förstörande orkan der rasat på samma tid, hvarigenom

flera skepp, som lågo nära ön, lidit stor skada och till en del förlorat masterna. Tilläfventyrs hade det ock gått oss illa, om vi tagit vår väg blott hundrade mil närmare Isle de France eller Bourbon. Jag måste varna hvar sjöfarande, att ifrån medlet af Januari till medlet af Mars icke utan trängande nödvändighet nalkas dessa öar, emedan detta är den tiden, då de häftigaste orkaner rasa der, hvilka till och med på land årligen åstadkomma stora förstöringar.

Följande dagen upphunno vi den Engelsk-Ostindiska Compagniet tillhöriga stora fregatten Bombay, på hvilken Gouverneuren öfver Batavia, Baron van der Kapellen, samt hans Friherrinna befunno sig som passagerare, och hvilkas intressanta bekantskap vi gjorde på S:t Helena.

Den 15 Mars omseglade vi Goda-Hopps-Udden. Det var min afsigt att ankra i Tafel-Baien, men en dugtig storm ifrån nordvest erinrade i god tid, huru farlig denna Bai är dequa årstid, och vi togo derföre vägen åt S:t Helena.

Den 25 Mars hede vi, ifrån öster till vester, tillryggalagt 360 longitudsgrader, och derigenom förlorat en dag; hvarföre vi måste förvandla den fredag vi i dag hade till lördag.

Den 29 kastade vi ankar vid S:t Helena, utanför den lilla staden S:t James. Hela besättningen var frisk och glad, men vår munterhet blef snart förstörd genom underrättelsen om Kejsar Alexanders död, som vi här erhöllo.

Den värdiga Gouverneuren på S:t Helena, Herr Brigadiern Alexander Walker, måste jag här ännu en gång förklara min förbindligaste tacksamhet för hans utmärkt vänliga bemötande och oafbrutna bemödande att göra vistanden på denna ö angenämt för mig och samtliga mina

reskamrater. Han gaf Dineer och Baler för att roa oss, och var städes färdig att uppfylla alla våra önskningar. Derföre erhöllo vi äfven den tillåtelsen, som eljest är så svår att få, nemligent att bese det så namokunnigt vordna Longwood, der Napoleon slöt sin lysande lefnadsbana, i glädjetom, ödslig ensamhet.

En skön morgon anträddes vi resan dit till häst. Sedan vi lemnat den vackra lilla staden S:t James, som ligger i en håla mellan två mycket höga, branta, på all vegetation blottade Lavaklippor, och gör genom sitt behagliga utseende den dystra omgifningen ännu frappantare, förde oss en slingrig, i klipporna uthuggen väg uppföre de branta, af naturen otillgängliga sluttningarna. Denna väg, der man på ena sidan ständigt har det nästan lodrätt uppstigande berget, och på den andra en lika så nedsjunkande afgrund, är ganska smal och håller på några ställen knappt tre färnar i bredd; men är till de resandes säkerhet försedd med ett värn af sten, så att den endast då blir farlig, när, såsom stundom händer, stora stycken lossna ur berget, och rulla ned i afgrunden, då de rycka med sig allt som möter dem i fallet.

Sedan vi med något besvär hade uppnått högsta regionen af ön, der den nedre traktens tropiska hetta förvandlades, till vår vederqvickelse, i en måttlig temperatur, och vi fingo en vidsträckt utsikt, syntes landet oss helt annorlunda, än det förefaller en ankommande sjöfarare. Denne ser endast höga, svarta, kantiga, ödeklippor, lodrätt uppstigande ur havvet, öfverallt sköljda af den förfärligaste bränning, så att ingenstädes är möjligt att landa utan största fara, utom på den enda punkten S:t James. Förgäfves söker dess öga efter en grön fläck. Här tyckes ingenting kunna växa, och naturen sjelf hafva bestämt

S:t Helena till ett rysligt fängelse för statsbrottlingar. Helt annorlunda ser denna ö ut, när man skådar den ofvan-ifrån. Då bilda behagliga landskap den frappantaste contrast mot den kala utsidan, lik en rik själ, som genom smärtsamma erfarenheter blifvit nödsakad att omgivsa sig med en frånstötande kåd.

Likväl gäller detta icke om hela den öfve delen af ön, utan endast om den vestra, som icke är utsatt för passadvindens inflytande. Östra sidan, der Napoleon bodde, är så kal och död, som den yttre klippväggen. Den beständigt på denna trakt blåsande skarpa passadvinden, drifver upphörligt töcken och moln för sig, som blifva hängande vid bergens toppar, utgjuta sig i störtregn, hvilka ofta förorsaka översvämnningar och under största delen af året göra luften fuktig och osund. Derföre är marken här alldelers oduglig till odling, och ett slags Gummiträd, de enda man upptäcker i grannskapet af Longwood, bevisa med sin krympligväxt, som knappt håller en famn, och genom sin lutning i en skarp vinkel, efter Passadvinden, huru förstöriskt den verkar här på all organism.

Ju närmare vi kommo gränsorua för det område, inom hvilket den nämknunne fangen hade tillstånd att röra sig, ju mera försvann negdens behag, och ju hårdare vardt klimatet, till dess vi befunno oss, ungefär en Tysk mil ifrån staden, på den omskrifna ofruktbara marken. Här bär en smal stig utföre slutningen ned i en liten af kullar omringad, kittelformig däld, som, skyddad för vinden, ger med sin vackra vegetation en rätt behaglig anblick. "Der hvila Napoleons qvarlefvor," sade vår ledsagare, som Gouverneuren hade gifvit med oss. Vi stego af, och gingo till fots till grafven. En gammal invalid, hvars koja stod nära utmed, och som har väkt öfver den, kom emot

oss och förde oss till den af ett lågt jerngaller omgifna, optydda, släta graftstenen, som fem tärpilar beskugga, sannolikt planterade af den olyckligas sista anhängare. Det är med en djupt ingripande känsla man nalkas denna prunklösa graf. Denna enkla sten betäcker hyddan af den, som en gång skakade hela Europa, och som långt ifrån sitt fadernesland, på en enslig klippa, midt i Oceanen, slöt såsom fånge sitt på bedrifster öfverrika lif. Ingen inscription utmärker denna graftsten, hvar och en kan tänka sig den efter sitt egit omdöme. Efterverlden först skall upp-sätta en rättvis graftskrift åt den som grep så mägtigt in i nationernas öden; vi stå honom ännu för nära. Tilläfventyrs fattades honom, för att vara sin tids största man, intet annat än — redlighet.

Invaliden hemtade ur en närliggande källa i en simpel stenskål ett skönt klart vatten och böd oss det med det tillägget, att Napoleon, under sina promenader hit, brukat vederqvicka sig med detta kalla vatten ur samma kärl.

Denna lilla dal var den enda fläck, der han kunde andas frisk luft och njuta naturen. Derföre gick han ofta dit, och yttrade vid flera tillfällen, att han en gång måtte blifva här begravyen. Ehuru litet afseende man eljest gjorde på hans önskningar, har man åtminstone uppfyllt denna.

Sedan vi dröjt en stund vid den märkvärdigaste minnesvård af menskliga ödens omväxling och skrifvit våra namn i en dertill inträttad bok, satte vi oss åter till häst, och redo till det hus, som beboddes af den öfvergifna, allt inflytande beröfvade fangen, hvilken det oaktadt här ännu alltid spelade Kejsare och lät dem, som frivilligt deltagit i hans landsflykt kalla honom Sire och Majestät. När vi hade lemnat den lilla, täcka, trädgårdslika dalen bakom oss, återtog landet sin ofruktbara, vilda caracter, och se-

dan vi tillryggalagt vid pass en Tysk mil i denna obebörliga negd, der ingen blomma blomstrar och ingen fogel sjunger, singo vi se på en af de högsta kullarna en alldelens kal, liten slätt, midt på hvilken stod ett litet hus, insvept i tjock dimma, så att det knappt syntes. Vår ledsagare sade, att det var Longwood, och huset Napoleons fordna boning. Vi voro snart framme vid det, och trodde oss finna det ännu i samma skick, som det var vid hans död. Huru interessant skulle det icke vara för hvarje ditkommande, om man icke hade förändrat, icke borttagit något. De Engelska ämbetsmänerna hafva icke gjort afseende härpå. Det eländiga huset är skiljdt i två delar. Den mindre, Napoleons sängkammare, har blifvit ett stall, och den större ett magasin, der färskinn, talg och andra öns producter förvaras.

Napoleon hade, såsom man redan i staden berättade oss, utmed sin boning anlagt en liten trädgård, i hvilken han sjelf arbetade, hvarvid äfven Generalinnan Bertrand ofta var honom behjelplig. Efter många fåfänga bemödanden och mångahanda försök lyckades det ändteligen att uppdraga några blomster och till och med att plantera unga ekar, som gingo till. Ett af dessa träd häde Napoleon planterat med egen hand, och Madame Bertrand ett annat. Som intet spår af trädgården kunde upptäckas, så frågade jag vår ledsagare, hvar den legat, och med ett sarcastiskt löje pekade han på en öde, af svin uppökad plats, sägande: "Här har Napoleon med lika lycka dragit upp blommor, som han förr stiftade riken; men de äro ock lika hastigt åter försvunna." Vid en förfallen gärdsgård stå ännu några ekar; men ingen kan uppgifva hvilkenkendera är planterad af Napoleon sjelf.

Ån ett litet vackert hus visades oss, hvilket Konungen hade lätta uppbygga åt Napoleon och kort före hans död blef färdigt. Han ville icke inflytta i det, fastän det var vida bättre och bekvämare inredt, än det han bebodde. Tilläfventyrs kände han redan dödens annalkande och gjorde inga anspråk mer på lifvet.

Emot det otrefliga, öde Longwood sticker härvarande Gouverneurens sommarnöje ansenligt af. Det ligger en half Tysk mil ifrån staden vid Sandy-Bai, på vestra stranden af ön. I det sköna, sunda klimatet här frodas nästan alla tropiska växter. Vi blefvo gästfritt emottagne i det vackra, mycket rymliga och bekväma Plantationshus. Det är omgivet af en ganska vidsträckt Park, der Natur och Konst räckt hvarandra handen för att öfverraska och förtrolla. När man finner sig så väl i denna förtjusande trakt, i denna rena luft, och tänker tillbaka på Longwood, så kan man icke neka sitt medlidande åt den som ödét dit förviste. Det fattas omgivningarna kring Sandy-Bai blott isberg, för att fullkomligt föreställa ett litet Schweiz. Högst förtjusande landskap omväxla med ryrliga wildmarker, den naturen kastat ofantliga klippmässor om hvarandra. Öobernas flit har dock mycket fönskönat denna negd. Bekväma vägar krökta sig uppå tvära sluttningar mellan sprängda berg och lemma ömsom beläggliga utsigten öfver bördiga fält, smakfullt uppbyggda hus, merendels omgivna af parkliko anläggningar, och vackra små parkareboningar, med deras nätta trädgårdar. Allt yttnar om quævanarnes flit och välmåga. Också gå de i allmäbbhet mycket bra kläddes och hafva ett friskt och trefst utseende. Som man försäkrade oss, känna de sig så lyckliga på sina inskränkta besittningar, att de skilja sig blott högst sällan ifrån dem,

*Höje morgon i la brasilia, och*

och många åldras, utan att hafva sett staden. Till deras många älskvärda egenskaper hör också en stor gästfrihet. De inbödo oss ganska välnigt i sina boningar, och fram-satte för oss det bästa de hade, hvarjemte de yttrade sin glädje öfver att kunna undfagna de första Ryssar, som besökt deras lilla land. Vi blefvo budna till middag hos en af de rikaste possessionaterna, hvilken, ehuru öfver sjuttio år gammal, ännu var rask och hade ungdomens liflighet. Denna spirituella och bildade man hade det till hans sextiononde år icke fallit in att lempa sitt vackra hem, utom det att han ibland, dock ganska sällan och ständigt bara på kort tid, farit till staden. Genom sin beläsenhet och genom berättelser af till S:t Helena ankomna främlingar var han tillräckligt bekant med Europa, utan att någonsin hos honom uppstått den önskan, att se denna verldsdelen, för hvars cultur han hade hög akning; men nu kom plöts-ligen på honom den nyfikenheten att lära närmare känna det så högt prisade England, och han beslöt att göra en resa dit. Vid sin ankomst till London, vardt han, som han uttryckte sig, aldeles förbländad af denna stadens storlek och prakt. Hvimlet på gatorna, hvilket han förliknade vid myrstackar, hade vida öfverträffat hans väntan. Han besökte Fabrikerna, och förvånades öfver full-komligheten af machinerna i dem; Theatern roade honom, och han försäkrade, att han genom detta dusa, för honom nya intryck beständigt lefvat i ett slags yrsel. Detta behagade honom dock icke på längd, och redan efter en månad började han längta tillbaka till sitt stilla, sköna Sandy-Bai. Han iakttog nu första tillfälle att vända hem till sin egendom för att aldrig mer öfvergifva den.

Vi framlefde nio rätt glada dagar på S:t Helena, af hvilka vi förvara de angenämaste hågkomster, genom de älskvärda innevånarnes förekommande välnighet. Vårt manskap, som väl var friskt, men likväl angrippet af nästan tre års navigation, sökte jag så vidt möjligt var stärka genom färiska lifsmedel, fastän de här voro ganska dyra, då

vi hade att passera Linien ännu en gång, och det i en trakt, som plågar hafva skadligaste verkan på helsan.

Den 7 April afseglade vi från S:t Helena, och genomskuro redan d. 16 Äqvatorn på  $22^{\circ} 37'$  longitud. Här, i stiftjernas region, blef den fuktiga hettan oss ytterst besvärlig. Oaktadt mina försigtighetsmått, utbröt Nervfeber ibland manskapet, och gaf oss anledning att, efter alla hittills lyckligt öfverståndna faror, frukta det sorgligaste slut på vår resa.

Sannolikt hade vi ådragit oss denna sjukdom genom smitta. Engelsk-Ostindiska Compagniets till Europa hemfarande skepp, som nästan alla lägga till vid S:t Helena, hafva blott en hastig översart och den dermed förenade vinsten till ögnamärke. Få ibland dem, hvarom jag sjelf haft tillfälle att övertyga mig, fästa tillbörlig uppmärksamhet vid besättningens föda, och renlighet, hvarigenom smittsamma sjukdomar ej sällan uppkomma. Även under vårt vistande på S:t Helena lågo flera skepp, som kommo från Ostindien, på redden derstädes med sjuka om bord. Enligt gällande förordning skall väl intet skepp an kra vid S:t Helena, förrän en läkare undersökt besättningens helsotillstånd; men Capitainerne förstå gömma sina sjuka, eller åtminstone att bedraga med sjukdomens art; och sålunda kunna till och med de, som ännu äro friska, meddela frö till sjukdom.

Halfva vår besättning låg till sängs, och till stor olycka var äfven vår skicklige och trädne läkare ibland de sjuka. Då uppstack en vind, som förde oss hastigt in i en kallare och torrare region, hvarigenom våra patienter snart frisknade. Vi undgingo äfven denna fara, med förlust af en enda matros.

Den 12 Maji, när vi omkringseglade Azoriska öarna, var hela besättningen åter vid bästa helsa. Den 3 Juni kommo vi till Portsmouth, der vi dröjde några dagar. Den 29 berörde vi Köpenhamn och kastade den 10 Juli ankar på Kronstads redd, sedan vi varit härifrån tre år på tre dagar nära.

---

## INNEHÅLL.

---

### *Inledning.*

Cap. I. Resa till Brasilien . . . . .	pag. 3.
— II. Rio Janeiro . . . . .	— 16.
— III. Omseglingar af Cap Horn och vistandet i Chili . . . . .	— 35.
— IV. Den farliga Archipelagen . . . . .	— 61.
— V. O Tahätti . . . . .	— 71.
— VI. Pitcairnön . . . . .	— 136.
— VII. Navigator-öarna . . . . .	— 150.
— VIII. Ökedjan Radack . . . . .	— 172.
— IX. Kamtschatka . . . . .	— 205.
— X. Nya Archangel . . . . .	— 219.
— XI. Californien och Ryska Colonien Ross . .	— 244.
— XII. Sandwich-öarne . . . . .	— 293.
— XIII. Pescadores, Rimski-Korsakoff, Eschscholtz och Bronus-öarna . . . . .	— 365.
— XIV. Ladronerne eller Marianerne och Philippinerne . . . . .	— 371.
— XV. S:t Helena och Hemkomsten . . . . .	— 386.

---